

第四條 選舉期日ニ於テ年齡二十五歳ニ達シ且少クトモ一年以來獨逸國民タル選舉權者ハ被選舉權ヲ有ス

- 第五條 左ノ場合ニ於テハ議員ハ其ノ職ヲ失フ
    - 一、辭職ノ申出アリタルトキ
    - 二、選舉權ヲ失フニ至リタルトキ
    - 三、刑事裁判所ノ判決ニ依リ公ノ選舉ニ參與スル權利ヲ剝奪セラレタルトキ
    - 四、選舉ヲ無効トスルノ宣告アリタルトキ又ハ其ノ他選舉審査手續ニ於テ除斥セラレタルトキ
    - 五、選舉ノ結果カ變更セラル、ニ至リタルトキ
- 辭職ハ之ヲ國議會ノ議長ニ申出スヘシ、辭職ノ申出ハ之ヲ撤回スルコトヲ得ス

### 第二章 選舉準備

第六條 本選舉ノ期日(選舉期日)ハ國大統領之ヲ定ム

第七條 選舉區ノ區分及選舉區連合ノ構成ハ別表ノ定ムル所ニ依ル

第八條 全國ニ於ケル選舉ノ結果ノ準備審査及確定ノ爲内務大臣ニ於テ國選舉長及其ノ代理人各一人ヲ任命ス

第九條 投票ノ爲各選舉區ヲ數箇ノ投票區ニ分ツ、投票區ハ成ルヘク之ヲ市町村ノ區域ニ一致セシム大ナル市町村ハ之ヲ數箇ノ投票區ニ分チ、小ナル市町村若ハ市町村ノ一部ハ之ヲ隣接セル市町村若ハ市町村ノ一部ト合シテ一箇ノ投票區ト爲スコトヲ得

第十條 各投票區ニ投票管理者及其ノ代理人各一人ヲ任命ス

投票管理者ハ當該選舉區ノ選舉人中ヨリ三人乃至六人ノ立會人ヲ、當該選舉區若ハ他ノ選舉區ノ選舉

人中ヨリ一人ノ書記ヲ選任ス

投票管理者、其ノ代理人、立會人及書記ハ投票會ヲ組織ス

第十一條 各投票區ニ選舉人名簿又ハ選舉人名票ヲ備ヘ當該投票區内ニ住所ヲ有スル選舉人ヲ登録スヘシ

選舉權ヲ有スル國ノ官吏若ハ國ノ事業ニ從事スル勞働者ニシテ其ノ住所ヲ國境ニ近接セル外國ニ有スル者及其ノ世帯ニ屬スル選舉權者ハ申請ニ依リ之ヲ最モ近キ獨逸市町村ニ於ケル選舉人名簿又ハ選舉人名票ニ登録ス

第十二條 左ニ掲クル者ニハ申請ニ依リ選舉證ヲ交付ス

- 一、選舉人名簿又ハ選舉人名票ニ登録セラレタル選舉人ニシテ
  - 1 選舉當日投票時間中已ムヲ得サル事由ニ依リ當該投票區外ニ滞在スルモノ
  - 2 異議申立期間(第十三條)經過後其ノ住所ヲ他ノ投票區内ニ移セルモノ
  - 3 肉體的疾病又ハ故障ノ爲運動ノ自由ヲ失ヒ而モ選舉證ニ依リ其ノ利用ニ供セラル、投票所ヲ求メ得ヘキモノ
- 二、選舉人名簿又ハ選舉人名票ニ登録セラレス又ハ此等ヨリ抹消セラレタル選舉人ニシテ
  - 1 過失ナクシテ異議申立期間(第十三條)ヲ經過シタルコトヲ證明スルモノ
  - 2 選舉權停止ノ爲登録セラレス又ハ抹消セラレ而モ異議申立期間經過後ニ至リ其ノ事由ノ消滅シタルモノ
  - 3 在外獨逸人ニシテ異議申立期間經過後ニ於テ國內ニ住所ヲ移セルモノ

第十三條 選舉人名簿又ハ選舉人名票ハ一般ノ縦覽ニ供スヘシ市町村役場ハ場所及日時ヲ告示シ及選舉人名簿又ハ選舉人名票ニ對スル異議申立ノ期間及場所ヲ指示スヘシ



第十四條 選舉人ハ登録ヲ受ケタル選舉人名簿又ハ選舉人名票所在地ノ投票區ニ於テノミ投票ヲ爲スコトヲ得選舉證ノ所持人ハ任意ノ投票區ニ於テ投票ヲ爲スコトヲ得

第十五條 各選舉區ニ區選舉長及其ノ代理人各一人ヲ任命ス

選舉期日前遅クモ十七日迄ニ區候補者名簿ヲ區選舉長ニ提出スヘシ

區候補者名簿ニハ當該選舉區ノ選舉人五百人以上ノ署名アルコトヲ要ス五百人以上ノ選舉人カ其ノ區候補者名簿又ハ其ノ候補者名簿ト連合シ若ハ之ト同一ノ國候補者名簿ニ連結セル他ノ區候補者名簿ヲ支持スルコトヲ證明スルトキハ二十人ノ選舉人ヲ以テ五百人ニ代フルヲ得

候補者ノ氏名ハ明瞭ナル順序ヲ以テ之ヲ記載スルコトヲ要ス候補者名簿ニハ記載ニ同意ヲ表明シタル者ノミヲ記載スルコトヲ得同意ノ表明ハ遅クトモ選舉期日前十七日迄ニ區選舉長ニ到達スルコトヲ要ス、然ラサルトキハ當該候補者ハ之ヲ削除ス

一ノ選舉區ニ於テハ候補者ハ一回ニ限り候補者名簿ニ記載セラル、コトヲ得

第十六條 各選舉區連合ニ連合選舉長及其ノ代理人各一人ヲ任命ス

選舉區連合ノ區域内ニ於テハ數箇ノ區候補者名簿ヲ連合スルコトヲ得此ノ連合ハ其ノ區候補者名簿カ同一ノ國候補者名簿ニ連結スル場合又ハ何レノ國候補者名簿ニモ連結セサル場合ニ限り有效トス

連合ハ區候補者名簿ニ於テ指定セラレタル代表者又ハ其ノ代理人ノ一致ヲ以テ遅クトモ選舉期日前十日迄ニ連合選舉長ニ對シ書面ヲ以テ表示スルコトヲ要ス(連合ノ表示)

第十七條 遅クトモ選舉前十四日迄ニ區選舉長ニ對シ國候補者名簿ヲ提出スルコトヲ得國候補者名簿ニハ選舉人二十人以上ノ署名アルコトヲ要ス候補者ノ氏名ハ明瞭ナル順序ヲ以テ之ヲ記載スルコトヲ要ス候補者名簿ニハ記載ニ同意ヲ表明シタル者ノミヲ記載スルコトヲ得同意ノ表明ハ遅クトモ選舉期日前

十四日迄ニ區選舉長ニ到達スルコトヲ要ス、然ラサルトキハ當該候補者ハ之ヲ削除ス

候補者ハ一ノ國候補者名簿ニノミ指名セラル、コトヲ得國候補者名簿ニ指名セラルルモ區候補者名簿ニ指名セラル、コトヲ妨ケス但シ第十九條ニ依ル表示カ其ノ國候補者名簿ニ關シテ爲サル、場合ニ限ル

第十八條 各區及國候補者名簿ニハ、區選舉長及選舉會(第二十一條)ニ對シ、國候補者名簿ニ關シテハ國選舉長及國選舉會(第二十二條)ニ對シ、表示ヲ爲スノ權限ヲ有スル代表者及其ノ代理人各一人ヲ指定スルコトヲ要ス其ノ指定ヲ缺クトキハ第一順位署名人ヲ代表者ト看做シ、第二順位署名人ヲ其ノ代理人ト看做ス

候補者名簿署名人ノ過半數ヨリ代表者又ハ其ノ代理人ヲ他ノ者ヲ以テ代ヘントスル旨ヲ書面ヲ以テ表示スルトキハ其ノ表示カ選舉長ニ到達シタル時ヨリ其ノ者カ當初ノ代表者ニ代ルモノトス

第十九條 區候補者名簿ニ關シ代表者又ハ其ノ代理人ヨリ其ノ剩餘投票ヲ何レカノ國候補者名簿ニ歸屬セシムヘキ旨ヲ表示スルコトヲ得(連結ノ表示)此ノ表示ハ遅クトモ選舉期日前八日迄ニ區選舉長ニ到達スルコトヲ要ス其ノ表示ナキトキハ選舉區ニ於ケル剩餘投票ハ國ノ議席配當手續ヨリ之ヲ除外ス

第二十條 電信ニ依ル表示ハ期間經過後遅クトモ二日迄ニ到達スル書面ニ依ル表示ヲ以テ確證セラル、場合ニ於テハ第十五條第二項第四項、第十六條第三項、第十七條第一項第二項、第十九條ノ意味ニ於ケル書面ニヨル表示ト看做ス此ノ表示ハ第十五條第四項及第十七條第二項ノ場合ニ關シテハ、候補者ガ書面ニ依ル表示ヲ法定ノ期間内ニ送達スルコト能ハサルコト明白ナルトキハ代理ニ依リ之ヲ爲スコトヲ得

第二十一條 區候補者名簿ヲ審査スル爲各選舉區ニ選舉會ヲ設ク、選舉會ハ區選舉長及區選舉長ガ選舉人中ヨリ選任スル立會人四人乃至八人ヲ以テ組織シ、區選舉長ヲ以テ其ノ議長トス選舉會ハ區候補者



名簿ヲ確定ス、其ノ決定ハ多數決ニ依ル

候補者名簿ハ其ノ確定後ニ於テハ之ヲ變更シ又ハ之ヲ撤回スルコトヲ得ス

第二十二條 連合ノ表示ヲ審査スル爲必要アルトキハ各選舉區連合ニ連合選舉會ヲ設ク、連合選舉會ハ連合選舉長及連合選舉長ガ選舉人中ヨリ選任スル立會人四人ヲ以テ組織シ、連合選舉長ヲ以テ其ノ議長トス連合選舉會ノ決定ハ多數決ニ依ル

連合ノ表示ヲ承認シタルトキハ連合選舉長ハ關係選舉區ノ區選舉長ニ之ヲ通知ス

第二十三條 國候補者名簿ヲ審査スル爲國選舉會ヲ設ク、國選舉會ハ國選舉長及國選舉長ガ選舉人中ヨリ選任スル立會人六人ヲ以テ組織シ、國選舉長ヲ以テ其ノ議長トス國選舉會ノ決定ハ多數決ニ依ル  
國候補者名簿ヲ承認シタルトキハ國選舉長ハ番號ノ順序ニ從ヒ之ヲ告示ス告示ハ遅クモ選舉期日前十一日迄ニ之ヲ爲スコトヲ要ス告示アリタル後ニ於テハ國候補者名簿ハ之ヲ變更シ又ハ之ヲ撤回スルコトヲ得ス但シ告示後ニ於テモ國選舉會ハ他ノ國候補者名簿ニ連結スル區候補者名簿ニ候補者トシテ指名セラレタル候補者ハ之ヲ其ノ國候補者名簿ヨリ削除スルコトヲ得國選舉長ハ削除ヲ告示ス

第二十四條 區選舉長ハ遅クモ選舉期日前四日迄ニ連合ノ表示及當該選舉區ニ屬スル候補者名簿カ連結スル國候補者名簿ト共ニ區候補者名簿ヲ承認サレタル方式ニ依リ告示ス

第二十五條 投票用紙ハ邦政府ニ於テ選舉區毎ニ之ヲ官製ス、此ノ場合投票用紙ニハ黨派名ニ先位順ノ候補者四人ノ氏名ヲ加ヘ總テノ承認セラレタル區候補者名簿ヲ表示ス投票ハ投票用紙ニ十字印ヲ付シ又ハ其ノ他ノ方法ニ依リ選舉人ガ何レノ區候補者名簿ニ對シ投票セントスルカヲ示シテ之ヲ行フ

### 第三章 選舉手續及選舉ノ結果ノ確定

第二十六條 選舉手續及選舉ノ結果ノ確定ハ之ヲ公開ス

第二十七條 選舉ハ投票用紙ヲ官印ヲ押捺セル封筒ニ入レテ之ヲ行フ不在者ハ代理人ニ依リ又ハ其ノ他ノ方法ニ依リ選舉ニ参加スルコトヲ得ス

第二十八條 投票ノ效力ハ投票會ニ於テ多數決ヲ以テ之ヲ決ス可否同數ナルトキハ投票管理者ノ決スル所ニ依リ選舉審査手續ニ依リ再審査ハ之ヲ妨ケス

第二十九條 選舉ノ結果ヲ確定スル爲選舉會ニ於テ有效投票ノ總數及各區候補者名簿ニ歸屬スヘキ有效投票ノ數ヲ確定ス

第三十條 各區候補者名簿ニ對シ其ノ得票數六萬ニ達スル毎ニ議席一箇ヲ配當ス區候補者名簿ニ對シ一箇ノ議席ヲ配當シ又ハ更ニ一箇ノ議席ヲ配當スルニ足ラサル數ノ投票(剩餘投票)ハ之ヲ活用スル爲國選舉會ニ移讓ス

第三十一條 國選舉會ハ先ツ各選舉區連合ニ付連合シタル區候補者名簿ニ屬スル剩餘投票ノ數ヲ合計ス其ノ結果得ラレタル剩餘投票ノ數六萬ニ達スル毎ニ議席一箇ヲ配當ス其ノ議席ハ剩餘投票ノ多少ノ順ニ從ヒ之ヲ區候補者名簿ニ附與ス此ノ場合連合シタル區候補者名簿ノ何レカ一カ三萬以上ノ得票ヲ有セサルトキハ其ノ剩餘投票ハ之ヲ無視ス二以上ノ區候補者名簿ノ剩餘投票數同一ナルトキハ抽籤ニ依リ順序ヲ定ム

選舉區連合ニ付テノ剩餘投票ノ計算ニ於テ使用セラル、コトヲ得ス又ハ無視セラレタル剩餘投票ハ之ヲ其ノ國候補者名簿ニ移讓ス

第三十二條 次ニ國選舉會ハ總テノ選舉區又ハ選舉區連合ニ於テ國候補者名簿ノ取得スル剩餘投票ヲ總計シ、各國候補者名簿ニ對シ其ノ得票數六萬ニ達スル毎ニ議席一箇ヲ配當ス三萬以上ノ殘餘ハ之ヲ六萬ト同一ニ看做ス國候補者名簿ハ之ニ連結スル區候補者名簿ニ配當セラレタル議席ノ數ト同數迄ノ議席ノミヲ取得スルコトヲ得



第三十三條 議席ハ各候補者ニ對シ其ノ候補者名簿中ニ於ケル順序ニ從ヒ之ヲ與フ

第三十四條 區候補者名簿ニ屬スル候補者ノ數カ之ニ配當セラレタル議席ノ數ヨリ少キトキハ殘餘ノ議席ハ、連合ノ場合ニ於テハ連合セル他ノ區候補者名簿ニ移讓シ、連合セル他ノ名簿モ亦其ノ候補者悉ク當選シタル場合及連合ナキ場合ニ於テハ之ヲ其ノ連結セル國候補者名簿ニ移讓ス此ノ場合ニ於テハ第三十一條第一項第三文ノ規定ヲ準用ス

國候補者名簿ニ屬スル候補者ノ數カ之ニ配當セラレタル議席ノ數ヨリ少キトキハ殘餘ノ議席ハ之ヲ空席トス

第三十五條 當選人其ノ當選ヲ辭シ又ハ議員其ノ職ヲ辭シタルトキハ國選舉會ハ之ヲ補闕スヘキ者ヲ定ム其ノ決定ハ補闕スヘキ補充者ニ付疑義ヲ存セサルトキハ國選舉長ノ單獨ヲ以テ之ヲ爲スコトヲ得

前項ノ場合ニ於テモ亦第三十三條及第三十四條ノ手續ニ依ル

第三十六條 選舉審査手續ニ於テ一選舉區ノ選舉ノ全部ヲ無効トスル旨ノ宣言アリタルトキハ國選舉會ハ再度ノ選舉(後選舉)ノ結果ニ基キ新ニ總テノ剩餘投票ヲ分配ス前項ノ場合ニ於テ連合セル區候補者名簿又ハ國候補者名簿ニ對シテ配當セラレタル議席ノ數前回ヨリ多キトキハ當該新議席ハ第三十三條ノ規定ニ依リ之ヲ補充ス連合セル區候補者名簿又ハ國候補者名簿ニ對シ配當セラレタル議席ノ數前回ヨリ少キトキハ國選舉會ハ當該議席ノ除去ヲ宣言ス議席ノ除去ニ關シテハ補充員ノ繰上ト同一ノ原則ニ從フ但シ最後ニ當選人ト決定シタル議員ヨリ順次之ヲ除去ス

第三十七條 投票區ニ於ケル選舉手續カ適法ニ行ハレサリシ場合ニ於テハ選舉審査裁判所ハ其ノ投票區ノ選舉ノ再執行ヲ決定スルコトヲ得(再選舉)內務大臣ハ直ニ此ノ決定ヲ執行スルコトヲ要ス  
投票區ニ於ケル選舉手續ノ適法ニ行ハレサリシコト極メテ明白ナルトキハ內務大臣ハ選舉審査裁判所

ノ決定前ニ於テモ區選舉會ノ申請ニ基キ國選舉會ノ同意ヲ得テ其ノ投票區ノ選舉ノ再執行ヲ命スルコトヲ得(再選舉)內務大臣ノ命令ハ選舉審査手續ニ於テ選舉審査裁判所ノ再審査ニ服スルモノトス  
再選舉ハ本選舉ノ日ヨリ六月以内ニ之ヲ行フコトヲ要ス

再選舉ハ本選舉ト同一ノ區候補者名簿ニ依リ且之ト同一ノ選舉人名簿又ハ選舉人名票ニ基キ之ヲ行フ  
再選舉ヲ行ヒタルトキハ其ノ選舉區又ハ選舉區連合ノ全部ニ付本選舉ノ場合ト同一ノ方法ニ依リ(第二十九條乃至第三十二條及第三十六條)選舉ノ結果ヲ確定ス

#### 第四章 補則及附則

第三十八條 選舉人ハ投票管理者、投票管理者ノ代理人、投票會ニ於ケル立會人若ハ書記又ハ區選舉會連合選舉會若ハ國選舉會ニ於ケル立會人タル名譽職ヲ擔當スルノ義務ヲ有ス

第三十九條 左ニ掲クル者ハ選舉名譽職ノ選任ヲ拒絕スルコトヲ得

- 一、國政府及邦政府ノ構成員
- 二、國議會議員、國參議會議員、國經濟會議議員、邦議會議員及普漏西邦參議院議員
- 三、國選舉法ノ執行又ハ公共ノ安寧秩序ノ維持ニ關スル職務ヲ擔當スル國邦及地方團體ノ官吏及吏員、候補者トシテ區候補者名簿又ハ國候補者名簿ニ指名セラレタル選舉人
- 四、候補者トシテ區候補者名簿又ハ國候補者名簿ニ指名セラレタル選舉人
- 五、年齡六十年ヲ超ユル選舉人
- 六、家事ノ爲職務ノ執行ニ甚シキ支障アルコトヲ證明シタル女子選舉人
- 七、已ムヲ得サル職務上ノ事由ニ因リ又ハ疾病若ハ身體ノ缺陷ノ爲職務ヲ満足ニ行フコト能ハサルコトヲ證明セル選舉人



八、已ムヲ得サル事由ニ因リ選舉當日住所以外ニ滞在スル選舉人

第四十條 適法ノ理由ナクシテ選舉名譽職ノ擔當ヲ拒絕シタル選舉人ニ對シテハ投票管理者(區選舉長、連合選舉長、國選舉長)ヲ任命スルノ權限ヲ有スル官廳ニ於テ五萬マルク以下ノ秩序罰ヲ科スルコトヲ得

第四十一條 國ハ國會議員選舉ノ爲邦ノ官廳及選舉長ニ於テ要シタル費用ヲ邦ニ補償ス

邦ノ選舉又ハ邦ノ法律ニ基ク投票カ國會議員ノ選舉ト併合シテ行ハルル場合ニ於テハ國ハ邦ニ對シ、邦ノ官廳及選舉長ニ於テ要シタル費用中國會議員選舉ノ爲ニノミ使用セラレタル費用ニ付テハ全部、併合セラレタル國及邦ノ選舉及投票ノ爲共同ニ使用セラレタル費用ニ付テハ併合セラレタル選舉及投票ノ數ニ應スル一部ノミヲ補償ス

第四十二條 國ハ各選舉權者ニ關スル國會議員選舉ノ費用ヲ補償スル爲、地方團體ニ對シ、其ノ大小ニ依リ等級ヲ設ケテ一定ノ金額ヲ定メ、平均シテ地方團體ニ於テ要シタル費用ノ五分ノ四ニ達スル迄ノ額ヲ交付ス其ノ金額ハ選舉毎ニ國參議院ノ同意ヲ得テ内務大臣ニ於テ之ヲ定ム

邦ノ選舉、邦ノ法律ニ基ク投票又ハ地方議會ノ選舉カ國會議員ノ選舉ト併合シテ行ハル、場合ニ於テハ國ハ地方團體ニ對シ共同ノ費用中併合セラレタル選舉及投票ノ數ニ應スル一部ノミヲ補償ス

第四十三條 選舉及投票ノ準備カ大體ニ於テ共同ニ行ハレ、特ニ選舉人名簿(投票名簿)又ハ選舉人名票(投票名票)カ單ニ一度調製セラレ及縦覧ニ供セラレタル場合ニ於テハ同日又ハ近接シテ行ハレタル選舉又ハ投票ハ第四十一條第二項及第四十二條第二項ノ意味ニ於テハ併合セラレタルモノト看做ス

第四十四條 内務大臣ハ國參議會ノ同意ヲ得テ本法ノ施行ニ關スル規定ヲ定ム  
施行規定ニ於テハ獨逸諸港ニ於ケル海員ノ選舉權ノ行使並病院及保育院ニ於ケル投票ニ付別段ノ規定ヲ設クルコトヲ得

別表 選舉區及選舉區連合

イ、選舉區ノ區分

選舉區ノ番號	選舉區ノ名稱	選舉區ノ區域(略)	選舉區連合ノ名稱
一	東プロイセン	二、二二九、二九〇	東プロイセン
二	ベルリン	一、八九七、八六四	ブランデンブルグ第一區
三	ポツダム第二區	一、四九九、二四五	ブランデンブルグ第一區
四	ポツダム第一區	一、六一七、三六五	ブランデンブルグ第二區
五	フランクフルト、アム、オーダー	一、五五九、九二〇	ブランデンブルグ第二區
六	ボムメルン	一、七八七、一九三	ボムメルン  メクレンブルグ
七	ブレスロウ	一、八〇七、二七一	シユレージエン
八	リーグニッツ	一、一八〇、六三三	シユレージエン
九	オツペルン	一、三〇三、八五二	シユレージエン
十	マグデブルグ	一、五七六、七六六	ザクセン  チューリングゲン
十一	メルゼブルグ	一、三四〇、〇八四	ザクセン  チューリングゲン
十二	チューリングゲン	二、〇九六、八九〇	ザクセン  チューリングゲン
十三	シユレスウイツヒボルスタイン	一、五〇七、六一一	シユレスウツヒ  ホルスタイン  ハンブルグ
十四	ウエーゼルグエムス	一、四一七、五一〇	下ザクセン
十五	東ハンノーバー	九九八、一一六	下ザクセン
十六	南ハンノーバーラウンシユワイグ	一、八二五、一一九	下ザクセン



十七	北ウエストフアーレン	二、一八七、九五七	ウエストフアーレン
十八	南ウエストフアーレン	二、四五八、二七六	ウエストフアーレン
十九	ヘッセン  ナツサウ	二、三〇六、〇三八	ヘッセン
二十	ケルン  アーレン	一、九七二、五四一	南ライインランド
二十一	コブレンツ  トリエル	一、二〇一、六八二	南ライインランド
二十二	東デュツセルドルフ	一、九一六、五九一	北ライインランド
二十三	西デュツセルドルフ	一、六六〇、六七一	北ライインランド
二十四	上バイエルン  シュワーベン	二、四一六、四八七	南東バイエルン
二十五	下バイエルン	一、三五一、六九〇	南東バイエルン
二十六	フランクエン	二、四一五、四三六	北西バイエルン
二十七	フアルツ	八七一、三二三	北西バイエルン
二十八	ドレスデン  バウツェン	一、七五七、一八七	ザクセン
二十九	ライプツヒ	一、二二一、七〇三	ザクセン
三十	ケムニツツ  ウイツカウ	一、六八四、四〇八	ザクセン
三十一	ヴュルテンベルグ	二、五八九、五二四	ヴュルッテンベルグ  バーデン
三十二	バーデン	二、二〇八、五〇三	ヴュルッテンベルグ  バーデン
三十三	ヘッセン  ダルムスタット	一、二九〇、九八八	ヘッセン
三十四	ハムブルグ	一、〇五〇、三五九	シュレスウイッヒ  ホルスタイン  ハムブルグ
三十五	メックレンブルグ	八八四、二九二	ボムメル  メックレンブルグ

ロ、選挙区連合

選挙区連合ノ番號	選挙区連合ノ名稱	選挙区連合ノ區域
一	東プロイセン	第一選挙区
二	ブランデンブルグ第一区	第二及第三選挙区
三	ブランデンブルグ第二区	第四及第五選挙区
四	ボムメルン  メックレンブルグ	第六及第三十五選挙区
五	シュレージエン	第七、第八及第九選挙区
六	ザクセン  チューリンゲン	第十、第十一及第十二選挙区
七	シュレスウイッヒ  ホルスタイン  ハムブルグ	第十三及第三十四選挙区
八	下ザクセン	第十四、第十五及第十六選挙区
九	ウエストフアーレン	第十七及第十八選挙区
十	ヘッセ	第十九及第三十三選挙区
十一	南ライインランド	第二十及第二十一選挙区
十二	北ライインランド	第二十二及第二十三選挙区
十三	南東バイエルン	第二十四及第二十五選挙区
十四	北西バイエルン	第二十六及第二十七選挙区
十五	ザクセン	第二十八、第二十九及第三十選挙区
十六	ヴュルッテンベルグ  バーデン	第三十一及第三十二選挙区



(獨逸國投票令)

註一、附錄ハ之ヲ  
録セズ

——一九二四年三月十四日(註一)——

(法律官報第七十三號一九二四年、同第七百二十六號一九二四年十一月三日ノ命令一九二五年、同第二十一號一九二五年三月十七日ノ命令及一九二六年、同第二百二十四號一九二六年五月十四日ノ命令ヲ以テ變更)

國選舉法改正ノ爲ニスル一九二四年三月十三日ノ第三法律(國法律官報一七三號)ヲ包含スル一九二四年三月六日ノ國選舉法(國法律官報一五九號)第四十四條、一九二四年三月六日制定ニ於ケル大統領選舉法(國法律官報第六十八號)第八條、一九二二年六月二十七日國民表決法(國法律官報第七百九十九條)第四十五條及一九二二年七月八日國憲法第十八條施行法(國法律官報第五百四十五號)第十八條ニ基キ參議院ノ協賛ヲ經テ茲ニ本令ヲ制定ス

獨逸國投票令

各章ノ概要

第一章 國投票令ノ適用(第一條).....一七

第二章 投票權(第二條乃至第四條).....一九

第一款 國議會選舉及大統領選舉並ニ國民表決ニ於ケル投票權(第二條).....一九

第二款 各邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票權(第三條).....一九

第三款 投票權除外及投票權行使ノ停止(第四條).....一九

第三章 國選舉及國投票ノ準備(第五條乃至第四十七條).....二〇

第一款 投票人名簿及カード式投票人名簿(第五條乃至第八條).....二〇

第二款 投票證(第九條乃至第十七條).....二一

第三款 投票人名簿及カード式投票人名簿ノ縱覽及修正(第十八條及第二十條乃至第二十二條)投票人名簿及カード式投票人名簿ニ對スル異議ノ申立(第十九條).....二四

第四款 選舉及投票長(第二十三條乃至第二十六條).....二五

第五款 選舉及投票會(Abstimmungsausschuss)(第二十七條至乃第三十三條).....二六

第六款 投票管理者及其ノ代理人(第三十四條).....二八

第七款 投票會(Abstimmungsvorstand)(第三十五條乃至第三十七條).....二八

第八款 投票區(第三十八條乃至第四十條).....二八

第九款 投票所(第四十一條).....二九

第十款 投票函(第四十二條).....二九

第十一款 投票保護規定(第四十三條).....三〇

第十二款 投票用紙及封筒(第四十四條及第四十五條).....三〇

第十三款 選舉及投票ノ公布(第四十六條及第四十七條).....三一

第四章 國議會選舉ニ於ケル候補者名簿(第四十八條乃至第六十二條).....三一

第一款 候補者名簿ノ提出、連合及聯繫届出ノ期間(第四十八條).....三一

第二款 候補者名簿ノ内容(第四十九條及第五十條).....三一

第三款 選舉區連合内ノ區候補者名簿ノ連合(第五十一條).....三一

第四款 國候補者名簿ニ對スル區候補者名簿ノ聯繫(第五十二條).....三一

第五款 瑕疵除去(Mängelbeseitigung)(第五十三條乃至第五十七條).....三三



第六款 候補者名簿及連合届出ノ許可(第五十八條及第五十九條)……………三五

第七款 候補者名簿、連合及聯繫届出ノ公示(第六十條乃至第六十二條)……………三五

第五章 國民請願及國民表決ニ關スル特別規定(第六十三條乃至第九十七條)……………三七

第一款 總則(第六十三條)……………三八

第二款 提案及請願ノ發起ニ關スル手續(第六十四條乃至第七十條)……………三八

第三款 登録手續(第七十一條乃至第九十七條)……………三九

    A 登録手續ノ公示(第七十一條及第七十二條)……………三九

    B 登録名簿ノ調製及様式(第七十三條乃至第七十五條)……………三九

    C 登録名簿ノ陳列(第七十六條及第七十七條)……………四〇

    D 登録ノ許可 登録證(第七十八條乃至第八十六條)……………四〇

    E 署名ノ執行(第八十七條乃至第九十一條)……………四二

    F 登録名簿ノ締切(第九十二條)……………四二

    G 登録結果ノ審査及決定(第九十三條乃至第九十七條)……………四三

第六章 邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ニ對スル特別規定(第九十八條乃至第一百十條)……………四四

第一款 總則(第九十八條及第九十九條)……………四四

第二款 發起(第一百條乃至第一百五條)……………四四

第三款 豫先投票(第一百六條乃至第九九條)……………四五

第四款 投票(第一百十條)……………四六

第七章 病院及監護所ニ於ケル投票手續(第一百十一條)……………四七

第八章 全國ニ互ル選舉及投票ニ於ケル投票ノ執行(第一百十二條乃至第一百十九條)……………四九

第九章 投票區(Stimmbezirk)ニ於ケル投票結果ノ審査(第二十條乃至第三十條)……………五一

第十章 選舉區(Stimmkreis)ニ於ケル投票結果ノ決定(第三十一條乃至第三十九條)……………五五

第一款 投票結果ノ豫備審査(第三十一條)……………五五

第二款 投票結果ノ最終審査(第三十二條乃至第三十六條)……………五五

第三款 選舉區ニ於ケル議席ノ割當(第三十七條乃至第三十九條)……………五八

第十一章 全國投票結果ノ決定(第四十條乃至第五十三條)……………五八

第一款 總則(第四十條乃至第四十二條)……………五八

第二款 國議會選舉ニ於ケル特別手續(第四十三條乃至第四十六條)……………五九

第三款 大統領選舉ニ於ケル特別手續(第四十七條乃至第五十一條)……………六〇

第四款 國選舉長及選舉審査裁判所ニ依ル會議錄ノ審査(第五十二條及第五十三條)……………六一

第十二章 議員ノ除斥(第五十四條)……………六二

第十三章 第二次選舉及新投票(第五十五條乃至第五十八條)……………六二

第十四章 再選舉及再投票(第五十九條及第六十條)……………六三

第十五章 國投票ト他ノ投票ノ連合(第六十一條及第六十二條)……………六四

第十六章 共通規定(第六十三條乃至第六十六條)……………六四

第十七章 附則(第六十七條及第六十八條)……………六五

第一章 國投票令ノ適用

第一條 (一)本令ハ左ノ場合ニ於テ之ヲ適用ス



- 一 國選舉法改正ノ爲ニスル一九二四年三月十三日ノ第三法律ヲ包含スル一九二四年三月六日ノ國選舉法ニ依ル國議會ノ選舉
- 二 大統領選舉法改正ノ爲ニスル一九二五年三月十三日ノ第二法律ヲ包含スル一九二四年三月六日ノ大統領選舉法ニ依ル大統領ノ選舉
- 三 國選舉法改正ノ爲ニスル一九二三年十二月三十一日ノ第二法律第三條ヲ包含スル一九二一年六月二十七日ノ國民表決法ニ依ル國民表決及國民請願
- 四 一九二二年七月八日ノ國憲法第十八條ノ施行法ニ依ル投票及豫先投票
- (二) 本令ニ使用セル用語ハ國選舉法及大統領選舉法ニ使用セル左ノ用語ニ相當ス
  - 一 投票(Abstimmung)ニ選舉(Wahl)
  - 二 投票期日(Abstimmungstag)ニ選舉期日(Wahltag)
  - 三 投票權(Stimmrecht)ニ選舉權(Wahlrecht)
  - 四 投票人(Stimm berechtigter)ニ選舉人(Wähler)
  - 五 投票人名簿(Stimmliste)ニカード式投票人名簿(Stimm-Kartei)ニ選舉人名簿(Wählerliste)ニカード式選舉人名簿(Wahlkartei)
  - 六 投票證(Stimmschein)ニ選舉證(Wahlschein)
  - 七 投票區(Stimmbezirk)ニ選舉區(Wahlbezirk)
  - 八 投票會(Abstimmungsvorstand)ニ選舉會(Wahlvorstand)
  - 九 投票管理者(Abstimmungsvorsteher)ニ選舉管理者(Wahlvorsteher)
  - 一〇 投票行爲(Abstimmungshandlung)ニ選舉行爲(Wahlhandlung)
  - 一一 投票區(Stimmkreis)ニ選舉區(Wahlkreis)

## 第二章 投票權

### 第一款 國議會選舉、大統領選舉及國民表決ニ於ケル投票權

- 第二條 (一) 投票期日ニ於テ年齡二十年以上ノ獨逸國民ハ投票權ヲ有ス
  - (一) 選舉人ハ一人一票ヲ有ス
  - (二) 投票人名簿ニ登錄セラレ又ハ投票證ヲ有スル者ニ非ザレバ投票ヲ爲スコトヲ得ズ
  - (三) 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登錄セラレタル投票區ニ於テノミ投票スルコトヲ得「投票證所持者ハ投票執行區域ニ於ケル任意ノ投票區ニ於テ投票スルコトヲ得」
- 第二款 邦ノ廢置分合及境界變更ヲ決定スベキ投票及豫先投票ニ於ケル投票權

第三條 (一) 投票ノ當日投票執行區域内ノ居住者ニシテ國議會ノ選舉權ヲ有スル者ニ限り投票權ヲ有ス

- (二) 茲ニ居住者トハ當該地方ニ住所ヲ有シ又ハ一年以上通常ノ滞在ヲ爲ス者ヲ云フ
- (三) 前條第三項及第四項ハ本條ニ之ヲ適用ス
- (四) 投票區域内ニ非ザレバ投票セラルルコトヲ得ズ

### 第三款 投票權除斥及投票權行使ノ停止

第四條 (一) 左ニ掲グル者ハ投票權ヲ有セズ

- 一 禁治產者、假後見人ノ下ニ在ル者及精神障礙ノ爲保佐人ノ保佐ヲ受クル者
- 二 確定判決ニ依リ市民榮譽權ヲ失ヘル者



- (二) 軍人ハ常備軍ニ屬スル期間中投票權ヲ行使スルコトヲ得ズ軍人トハ兵卒、下士、海軍兵曹竝ニ軍醫、獸醫、砲兵、築城、兵器等ノ士官ヲ包含スル陸海軍士官ヲ云フ但軍屬ハ常備軍ノ軍人ニ屬セズ
- (三) 精神病又ハ心神耗弱ノ爲メ療養院又ハ監護院ニ收容中ノ者、既決又ハ未決ノ囚人竝ニ裁判所又ハ警察ノ命令ニ依リ留置中ノ者ハ投票權ノ行使ヲ阻止セラル但政治上ノ理由ニ因リ監禁中ノ者ハ此ノ限ニ在ラズ

### 第三章 國選舉及投票ノ準備

#### 第一款 投票人カード式名簿及投票人名簿

第五條 (一) 市町村役場ハ所屬投票區ノ爲メ連續番號ノ下ニ投票人ノ氏名、年齢、居住又ハ住所ニ從ヒ、アルハベツト順ヲ以テ投票人名簿ヲ調製スベシ市町村役場ハ常ニ投票人名簿ニ對スル下調査ヲ完全ニシ投票人名簿ノ修正又ハ新調ガ選舉又ハ投票前適時終了シ得ル様注意スベシ

(二) 名簿ハ性別ニ区分シテ調製スルコトヲ得又街名(Stasse)ノアルハベツト順ニ從ツテ街ヲ配列シ、或ハ市區(Stadtbezirke)ノ番號又ハ文字順ニ從ツテ市區ヲ配列シ、街又ハ市區ノ内部ニ於テハ番號順ニ從テ各戸ヲ配列シ、各戸内部ノ投票人ヲ登錄スルガ如キ様式ニ依リ之ヲ調製スルコトヲ得

(三) 何人ト雖登錄ニ先チ其ノ投票權ニ付審査セラルルコトヲ要ス

(四) 前回ノ選舉又ハ投票ノ爲メ調製セラレタル名簿ハ之ヲ繼續シテ登錄ニ用ヒ投票ノ準備及執行ニ當リ何等重大ナル障害ヲ來スノ虞ナキ時ハ之ヲ使用スルコトヲ得

第六條 (一) 市町村地域内ニ住所ヲ有スル者ニシテ第二條、第三條及第四條ニ從ヒ投票權ヲ有スル者ハ之ヲ投票人名簿ニ登錄スベシ邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票又ハ豫先投票ヲ執行スルニ當リ特別ナル名簿ヲ備付ケザル時ハ十字標、榜線又ハ之ニ類似ノ方法ニ依リ投票權ナキ者ヲ明示スベシ

(二) 投票權ノ行使ヲ阻止セラレタル者ト雖名簿ニ登錄スベシ但シ此ノ場合ニ於テハ名簿中投票執行濟ノ記入ノ爲メ設ケラレタル欄ニ「阻止」(Behindert)又ハ"b"ノ記號ヲ附スベシ投票ノ當日阻止ノ原因止ミタル時ハ「阻止」又ハ"b"ノ記號ヲ抹消シ其ノ事情ハ注意ノ欄ニ於テ之ヲ説明スベシ

(三) 投票權ノ停止ヲ受クル者ハ之ヲ名簿ニ登錄スルコトヲ得ズ若シ誤テ名簿ニ登錄シタル時ハ之ヲ抹消シ抹消ノ理由ヲ明ニスベシ

(四) ドイツ國境近接ノ外國ニ住所ヲ有スルドイツ國官吏及ビ國營事業ノ勞働者竝ニ其ノ家族ニシテ投票權ヲ有スル者ハ申出ニ依リ隣接ドイツ國市町村ノ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登錄セラ

ルコトヲ得

第七條 (一) 名簿ニハ數回ノ選舉又ハ投票ニ使用スル目的ヲ以テ投票執行濟ノ記入欄ヲ出來ル限り多ク設クベシ

(二) 名簿ニハ尙「注意」ノ一欄ヲ設クルコトヲ要ス

第八條 (一) 名簿ハ附錄第一號ニ添附セル印刷紙(投票人名簿)ニ從ツテ帳簿ト爲シ又ハカード式(カード式投票人名簿)トシテ之ヲ調製スルコトヲ得

(二) 完全ナル戸口票又ハ世帯票ニシテ投票人名簿トシテノ凡テノ要件ヲ具備セルモノハ之ヲ整理シテ帳簿ト爲シ投票人名簿トシテ之ヲ使用スルコトヲ得

(三) カード式投票人名簿ハカードガ各投票區毎ニ一個又ハ數個ノ保存器ニ保存セララル様之ヲ作製スルコトヲ要ス保存器ニハ各カードヲ確保シ「カード綴別」ニ濫リニ拔出又ハ挿入ヲ爲スコトヲ不能ナラシムルノ設備ヲ施スベシカードニハ投票執行濟ノ記入欄ヲ設クベシ

(四) 投票執行濟ノ記入ノ爲ニハ同種ノ投票ニ對シテハ各投票區一樣ニ同一ノ欄ヲ使用スベキモノトス

#### 第二款 投票證



註一、  
法律官報第六百四  
十六號ヲ以テ修正

第九條 左ニ掲グル者ハ申出ニ依リ投票證ヲ受クルコトヲ得

一 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレタル投票権者ニシテ

(一) 投票ノ當日投票所定時間ノ間已ムヲ得ザル理由ニ因リ所屬投票區外ニ滞在スル者

(二) 異議申立期間(第八條第二項)(註一)經過後住所ヲ他ノ投票區ニ移シタル者

(三) 疾病又ハ身體ノ故障ノ爲運動ノ自由ニ障害ヲ來シタル者ニシテ投票證ニ依リ自己ニ好都合ニ設置セラレタル投票所ニ出頭シ得ラルル者

二 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレズ又ハ抹消セラレタル投票権者ニシテ

(一) 自己ノ過失ニ依リテ異議申立期間ヲ經過セル者ニ非ザルコトヲ立證セル者

(二) 投票權行使ノ停止ノ爲登録セラレズ又ハ抹消セラレタルモ異議申立期間經過後停止理由ノ消滅セル者

(三) 國外ニ滞在セルドイツ人ニシテ異議申立期間經過後其ノ居所ヲ國內ニ移シタル者

第十條 (一) 投票證ノ發行ハ居所ノ屬スル市町村役場ノ權限ニ屬ス但シ第九條第一號及第二號ノ場合ニ

於テハ從來ノ居所ノ屬スル市町村役場ノ權限ニ屬ス

(二) 投票證要求ノ申出人ハ投票證發行ノ理由ヲ疏明スベシ申出人ハ申出ヲ爲シ及投票證ヲ受領スル資格ニ付正當ナル立證ヲ爲スコトヲ要ス

(三) 市町村役場ハ發行セル投票證ニ關シテ目錄ヲ調製スベシ

第十一條 (一) 投票證ハ投票ノ期日以前ニ於テ發行スルコトヲ得

(二) 大ナル市町村ニ於テハ投票證發行ノ申出ノ受理ヲ投票期日ノ前々日ヲ以テ締切ルコトヲ得此ノ場合ニ於テハ市町村役場ハ第四十七條ニ從ヒ之ヲ公示スベシ

第十二條 (一) 海員ニシテ其ノ職業ノ爲メ臨時ニ或ル市町村内ニ滞在シ其ノ市町村内ニ於テ投票權ヲ行

使セントスル者ハ當該滞在市町村ノ投票證ヲ受クルコトヲ得但當該海員手帳中ニ投票證受領權利者タルコトヲ立證スヘキ海員官廳又ハ市町村役場ノ有效ナル記載アルコトヲ提示シタル者ニ限ル此ノ目的ノ爲メニ海員ニハ海員手帳ヲ交付ス

(二) 一般投票期日(第十一條第一項)後五日目ニ初メテ投票證ノ申出アリタル場合ニ於テ投票參加不可能ト看做サル時ハ其ノ申出ヲ拒否スルコトヲ得(註一)

(三) 海員官廳ハ申出人ガ投票人名簿ニ登録セラルベキ當該市町村役場ニ於テ何等ノ疑義ノ存セザルコトノ確認シタル時ハ申出ニ依リ海員手帳ニ記入ヲ爲スベキ義務ヲ負フ此ノ記入ハ市町村役場ニ通知セラレ市町村役場ハ投票人名簿ノ當該投票權者ノ氏名欄ニ之ヲ記入スベシ

(四) 投票證ノ授與ハ市町村役場ニ於テ之ヲ作成スルニ當リ投票期日ヲ記入シテ之ヲ證明スベシ

第十四條(註二) (一) 投票證ハ國議會選舉、國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ニ於テハ附錄第二號、第一次大統領選舉ニ於テハ附錄第三號、第二次大統領選舉ノ場合ニ於テハ附錄第四號赤紙ヲ以テ之ヲ發行ス

(二) 投票證ヲ紛失セル者ニ對シテハ再交付セズ

第十五條(註三) (一) 投票人ニ投票證ヲ交付シタル場合ニ於テハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿中投票執行済ノ記入欄ニ「投票證」又ハ「*ballot*」ト記入スベシ

(二) 投票證ヲ發行スルニ當リ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ガ既ニ投票管理者ニ交付セラレタル時ハ投票執行開始迄ニ投票管理者ニ對シ投票證ヲ交付シタル投票人ノ追加目錄ヲ送達スベシ

第十六條 (一) 市町村役場ハ投票證ノ發行數ヲ遅クモ投票期日ノ翌日中ニ下級監督官廳ニ報告スベシ投票證ノ發行無キ場合ト雖其ノ旨ノ報告ヲ爲スベシ

(二) 下級監督官廳ハ前項ノ報告ヲ市町村別ニ整理シテ之ヲ投票長ニ送達シ投票長ハ之ヲ國選舉長ニ同

註一、  
一九二四・二・三公  
布  
聯邦投票令  
第一改正命令第一  
條ニヨル

註二、  
第十三條ハ一九二  
五・二・一七付聯邦  
投票法第二改正令  
第三號ニヨリ削除

註三、  
一九二五・三・一七  
公布令第三號



送スベシ

二四

第十七條 投票證ノ拒否ニ對シテハ異議ノ申立ヲ爲スコトヲ得異議ノ申立ニ關シテハ第六十五條ニ依ル管轄官廳之ヲ決定スベシ

第三款 投票人名簿及カード式投票人名簿ノ縦覽及修正投票人名簿及カード式投票人名簿ニ對スル異議ノ申立

第十八條 (一)内務大臣ハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ縦覽期間及縦覽開始期日ヲ定ム但シ大ナル市町村ニ於テハ當該市町村役場ハ期日以前ニ縦覽ヲ開始スルコトヲ得

(二)市町村役場ハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ縦覽開始前ニ地方ノ慣習ニ從ヒ縦覽ノ場所、期間、期間中ノ縦覽ノ開始及終了ノ時間竝ニ異議ノ申立ヲ爲シ得ベキ時期及方法ヲ告示スベシ

(三)市町村役場ハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ謄寫ヲ許シ又ハ出來得ル限り實費ヲ以テ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ謄本ヲ頒布スベシ

第十九條 (一)投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ不正又ハ不備アリト思料スル者ハ縦覽期間中ニ市町村役場又ハ其ノ指定スル代理人ニ對シ書面ヲ以テ届出デ又ハ告發スル事ヲ得其ノ主張ノ正當ナリヤ否ヤ分明ナラザル時ハ告發人ハ主張ノ正當ナルコトヲ立證スベキ證據ヲ提出スベシ

(二)右ノ異議申立ガ正當ト認メラレザル時ハ第六十五條ニ依ル管轄官廳之ヲ決定ス

(三)前項ノ決定ハ遅クモ投票期日前二日迄ニ之ヲ爲シ且關係者ニ之ヲ通知スベシ

第二十條 縦覽期間經過セル時ハ投票人ハ法定期間中ニ申出アリタル異議ニ付テノミ登録又ハ抹消ヲ求ムルコトヲ得

第二十一條 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ヲ修正シタル時ハ「注意」ノ欄ニ抹消ノ理由ヲ記載スベシ投票權ヲ停止セラレ又ハ投票權者ガ投票ノ行使ヲ阻止セラレタル時ハ第六條ニ從テ之ヲ處理スベシ

シ補充ハ追加トシテ之ヲ登録スベシ

第二十二條 (一)修正セラレタル投票人名簿又ハカード式投票人名簿ハ市町村役場ニ於テ之ヲ閉鎖ス閉鎖ニ當リテハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ縦覽ニ供セル期間、之ニ關スル告示、第四十七條ニ規定スル地方ノ慣習ニ依ル告示ノ執行及「投票證」又ハ「票」ノ記入ナク又ハ抹消セラレズシテ名簿又ハカードニ登録セラレタル投票人ノ數ヲ表記スベシ

(二)カード式投票人名簿保存器ハカードノ拔出又ハ挿入ヲ不可能ナラシムルタメ錠前封鉛又ハ封印ヲ以テ之ヲ封鎖スベシ

第四款 選舉長及投票長

第二十三條 全國内ノ投票結果ノ豫備審査及確定ノ爲内務大臣ハ國選舉長及其ノ代理人ヲ各一名ヲ任命ス

第二十四條 (一)各選舉區(投票區)ニ國選舉ノ場合ニ於テハ區選舉長及其ノ代理人各一名ヲ國民表決及國民請願ノ場合ニ於テハ投票長及其ノ代理人各一名ヲ國議會選舉ノ場合ニ於テハ其ノ外ニ各選舉區連合ニ連合選舉長及其ノ代理人各一名ヲ任命スベシ

(二)連合區選舉長ハ原則トシテ關係區選舉長中ヨリ之ヲ任命スベシ

(三)任命ハ選舉又ハ投票ノ公示後直ニ多數ノ縣ヲ包括スルプロシヤノ選舉區(投票區)及ビ選舉區連合竝ニベルリン選舉區ニ對シテハ州知事、プロシヤノ其ノ他ノ選舉區及選舉區連合ニ對シテハ縣知事之ヲ行フ他邦ノ區域ガ之等ノ選舉區又ハ選舉區連合ニ屬スル場合ニ於テハ其ノ關係各邦政府ニ對シ豫メ之ヲ通知スベシ

(四)第三十五選舉區ノ區選舉長(投票長)メックレン、ブルヒ、リシユウエーリン邦政府、第四選舉區連



合ノ連合選舉長ハボンメルン州知事、第十二選舉區ノ區選舉長並ニ第六選舉區連合ノ連合選舉長ハ  
チューリッゲン邦政府、第七選舉區連合ノ連合選舉長ハハンブルヒ邦政府、第十選舉區連合ノ連合  
選舉長ハヘッセン邦政府、第三十一選舉區ノ區選舉長及第十六選舉區連合ノ連合選舉長ハウエルテ  
ンベルヒ邦政府、各之ヲ任命ス關係邦政府ニ對シテ豫メ之ヲ通知スベシ

(五)其ノ他ノ選舉區ノ選舉長(投票長)及選舉區連合ノ連合選舉長ハ各邦政府之ヲ任命スベシ

第二十五條 邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票並ニ豫先投票ノ場合ニ於テハ關係邦政府ノ同意ヲ以  
テ内務大臣投票長ヲ任命ス

第二十六條 選長及投票長ノ任命ハ之ヲ公布シ且國選舉長ニ告知スベシ

第五款 選舉會及投票會

第二十七條 (一)國選舉長ニ附隨シテ國選舉候補者名簿ヲ審査シ全國ノ投票ノ結果ヲ確定スル爲メ國選  
舉會ヲ組織ス

(二)國選舉會ハ會長タル國選舉長(第二十三條)及立會人六名ヲ以テ之ヲ組織ス會長ハ國大政黨ニ  
屬スル投票人中ヨリ立會人及其ノ同數ノ代理人ヲ招集ス選出ニ關シテハ政黨幹部其ノ協議ニ參與  
ス

(三)國選舉會ハ會長尠クトモ四名ノ立會人又ハ其ノ代理人ノ出席アルニ非ザレハ決議ヲ爲スコトヲ得  
ズ決議ハ投票ニ依リ多數決ヲ以テス投票同數ナル時ハ會長ノ決スル所ニ依ル

第二十八條 (一)國議會選舉ノ場合ニ於テハ各選舉區連合ニ連合選舉會ヲ組織ス連合選舉會ハ各選舉區  
候補者名簿ノ連合ヲ審査シ公開ノ會議ヲ以テ之カ許可ニ關スル決定ヲ爲ス

(二)連合選舉會ハ會長タル連合選舉長(第二十四條)及立會人四名ヲ以テ之ヲ組織ス會長ハ選舉區連合  
內政黨ニ屬スル投票人中ヨリ政黨幹部ト協議シテ立會人及其ノ同數ノ代理人ヲ招集スベシ

(三)連合選舉會ハ會長及尠クトモ二名ノ立會人又ハ其ノ代理人ノ出席アルニ非ザレハ決議ヲ爲スコト  
ヲ得ズ決議ハ投票ニ依リ多數決ヲ以テス投票同數ナル時ハ會長ノ決ス所ニ依ル

第二十九條 (一)國議會選舉ノ場合ニ於テハ各選舉區候補者名簿ノ審査並ニ投票結果ノ審査及進級審査  
ノ爲メ各選舉區(投票區)ニ區選舉會(投票會)ヲ組織ス

(二)區選舉會ハ會長タル區選舉長(投票長)(第二十四條)及立會人四名乃至八名ヲ以テ之ヲ組織ス大  
統領選舉ノ場合ニ於テハ區選舉長及立會人四名ヲ以テ之ヲ組織ス(註一)會長ハ選舉區內政黨ニ屬ス  
ル投票人中ヨリ政黨幹部ト協議シテ立會人及其ノ同數ノ代理人ヲ招集スベシ

(三)區選舉會ハ會長及尠クトモ半數以上ノ立會人又ハ其ノ代理人ノ出席アルニ非ザレバ決議ヲ爲スコ  
トヲ得ズ決議ハ投票ニ依リ多數決ヲ以テス投票同數ナル時ハ會長ノ決スル所ニ依ル

第三十條 (一)會長ハ招集セラレタル立會人及其ノ代理人ヲシテ宣誓セシムベシ  
(二)代理人ハ缺席又ハ辭任セル立會人ノ代理トシテ參加セシムベシ

(三)國選舉ノ場合ニ於テハ候補者名簿ノ代表者及其ノ代理人ハ立會人又ハ其ノ代理人トナルコトヲ得  
ズ

第三十一條 會長ハ會議ノ爲書記ヲ任命ス書記ハ宣誓ノ義務ヲ負フ但シ投票權ヲ有セズ

第三十二條 (一)會議ノ場所及時期ハ會長ニ於テ之ヲ決定ス立會人及書記ハ會議ニ之ヲ招集スベシ

(二)選舉會及投票會ノ決議ハ公開ノ會議ニ於テ之ヲ爲スベシ

(三)會議以前ニ會議ノ時期場所議題ヲ會議場ノ入口ニ揭示ヲ以テ告示セラレタル時ハ投票人ニ對シ會  
議ノ參觀許可ノ指示アルモノトシ當該會議ハ公開セラレタルモノトス

第三十三條 立會人ニ對シテハ手當ヲ支給セズ故ニ立會人ハ出來得ル限り選舉會又ハ投票會開會地在住  
ノ投票人中ヨリ之ヲ招集スベシ立會人其ノ住所以外ノ地ニ於テ活動スル者ナル時ハ國旅費令ノ第三級



官吏ニ對スル規定ニ從ヒ支出シタル旅費並ニ日常宿泊料ノ辨償ヲ受ク

二八

第六款 投票管理者及其ノ代理人

第二十四條 第六十五條ニ依ル管轄官廳ハ各投票區ニ於テ投票管理者及其ノ代理人各一名ヲ任命ス單一投票區ヲ爲ス病院及看護所(第二十九條)ニ對シテモ亦同ジ

第七款 投票會(Absimmungsvorstand)

第三十五條 (一)投票管理者ハ各政黨ノ意見ヲ參酌シテ投票區ノ投票人中ヨリ三名乃至六名ノ立會人及當該投票區又ハ他ノ投票區ノ投票人中ヨリ一名ノ書記ヲ招集ス

(二)投票管理者又ハ其ノ代理人立會人及書記ハ共同シテ投票會ヲ組織ス

(三)投票會ノ會員ニ對シテハ手當ヲ支給セズ

第三十六條 投票立會人ハ管理者ニ依ツテ招集セラレ投票ノ當日投票開始前ニ投票場ニ集合スベシ立會人缺席アル時ハ出席セル投票人ヲシテ之ヲ代理セシムベシ

第三十七條 (一)投票管理者ノ代理人立會人及書記ハ投票ノ監視及遂行並ニ投票ノ結果ノ調査ニ付投票管理者ヲ補助ス

(二)投票會ハ投票事務ノ個々ノ事件ニ關シテ協議シ及決定ヲ爲ス決定ハ投票管理者又ハ其ノ代理人及立會人三名ノ出席アル席上投票ニ依リ多數決ヲ以テ之ヲ爲ス投票同數ナル時ハ投票管理者又ハ其ノ代理人ノ決スル所ニ依ル選舉審査手續中再審査ハ之ヲ留保ス

(三)投票ノ際ハ常ニ尠クトモ四名ノ會員出席スルコトヲ要ス四名中ニハ常ニ投票管理者又ハ其ノ代理人ヲ包含ス

第八款 投票區

第三十八條 投票區ハ第六十五條ニ依ル管轄官廳ニ於テ地方的事情ニ從ヒ全投票人ノ投票參加ヲ出來

得ル限り容易ナラシムル様之ヲ決定スベシ一市町村ヲ數個ノ投票區ニ分割スル場合ニ於テハ一投票區ハ人口二千五百以上タルコトヲ得ズ但シ其ノ人口ハ個々ノ投票人ノ投票ガ發見セラレ得ルガ如キ少數ナルコトヲ得ズ行政區劃ノ制限ハ之ヲ破ルコトヲ得ズ

第三十九條 當該管造物以外ニ在ル投票所ニ出頭スルコト能ハザル多數ノ投票人ヲ收容セル病院及看護所(公私立病院又ハ學校附屬病院衛戍病院助産院產婦人科院牧師收容所靜養所)等ノ爲ニ一個ハ數個ノ投票區ヲ構成スルコトヲ得但シ此ノ場合ニ於ケル投票區ノ投票人ノ數ハ個々ノ投票人ノ投票ガ發見セラレ得ルガ如キ少數ナルコトヲ得ズ

第四十條 管轄官廳ハ投票區ノ區分並ニ市町村及市町村内分區別投票區ノ構成ニ各區ノ人口表ヲ附シテ區選舉長(投票長)ニ報告スベシ區選舉長ハ更ニ之ヲ國選舉長ニ送達スベシ

第九款 投票所

第四十一條 (一)投票管理者及其ノ代理人ノ任命ト同時ニ第六十五條ニ依ル管轄官廳ハ投票ノ執行セラルベキ場所ヲ決定スベシ

(二)大ナル投票區及投票人名簿又ハカード式投票人名簿ガ性別ニ調製セラレタルカ若ハ之ヲ分割シ得ル投票區ニ於テハ同一建築物中ノ數個ノ場所、異リタル建築物又ハ同一投票所内ノ數個ノ投票機ニ於テ同時ニ投票ヲ執行スルコトヲ得各投票所又ハ投票機ニ對シテハ各別ニ其ノ投票會ヲ組織スベシ多數ノ投票會ガ同一投票所内ニ於テ活動スル場合ニ於テハ第六十六條第二項ニ從ヒ所内規律ノ權限ハ年長者ニ屬スルモノトス

(三)必要アル場合ニ於テハ市町村ハ其ノ公立建物ノ部室ヲ使用ニ供スベシ

第十款 投票函

第四十二條 (一)投票期日ニ於テ投票人ノ行使スル投票用紙ハ之ヲ投票函ニ集收スベシ

二九



(二)投票函ハ方形蓋付ノ容器ニシテ内面ノ高サハ釐トモ九十センチメートル兩側ノ側壁ノ距離ハ釐クトモ三十五センチメートルノ大サヲ有スルモノナルコトヲ要ス投票函ノ蓋ニハ二センチメートル迄ノ幅ヲ有スル受納口ヲ穿ツ

(三)病院及看護所(第百一十一條)ニ於テハ小投票函ヲ使用スベシ

第十一款 投票保護ノ設備

第四十三條 (一)市町村役場ハ各投票人ヲシテ秘密ニ投票用紙ヲ處理シテ之ヲ封筒ニ入ルルコトヲ得シムルニ足ル保護設備(圍)ヲ爲シタル一個乃至數個ノ机ヲ各投票所ニ設置スベシ

(二)投票用紙ニ記入ヲ爲スベキ時ハ保護設備中ニ結ビ糸又ハ之ニ類似ノモノヲ以テ結付ケタル鉛筆ヲ準備スベシ

第十二款 投票用紙及封筒

第四十四條 (一)投票用紙ハ邦政府ニ於テ之ヲ調製シ投票管理者ニ送付スル爲市町村ニ交付スベシ

(二)國議會選舉ノ場合ニ於テハ投票用紙ハ各其ノ政黨名及最初ニ記載セラレタル四名ノ候補者ヲ附記シタル許可濟ノ總テノ候補者名簿ヲ包含スルコトヲ要ス區候補者名簿ハ投票用紙上ニ於テ連續番號ヲ附シテ(第六十二條)之ヲ表示スベシ

(二a)(註一)大統領選舉ノ場合ニ於テハ投票用紙ハ候補者ノ氏名地位又ハ職業及居所ヲ記シタル許可濟ノ總テノ候補者名簿ヲ包含スルコトヲ要ス配列ノ順序ハアルハベツト順ニ依ル更ニ投票人が名簿中ノ者ニ投票スルコトヲ欲セザル時他ノ候補者ヲ記載スルコトヲ得シムル爲メ自由記入欄ヲ附加スベシ

(二)國民表決又ハ邦ノ廢置分合及境界變更ニ對スル投票及豫先投票ノ場合ニ於テハ投票用紙ノ印刷ハ官報ヲ以テ之ヲ公示スベシ

註一、一九二五・三・一七  
公布會第七・八號  
ニ依ル

(四)投票用紙ニハ九—十二センチメートルノ大イサヲ有スル白色又ハ帶白色ノ紙ヲ用フベシ新聞用紙ヲ用ヒテ差支ナシ國議會選舉及大統領選舉ノ場合ニ於テハ投票用紙ニシテ其ノ印刷ガ第二項及第二

項aノ要件ヲ具フル時ハ前記大イサノ規定ニ違反スルモ妨ナシ但シ一回又ハ二回折リテ容易ニ封筒(第四十五條)ニ入レ得ルモノナルコトヲ要ス

第四十五條 封筒ハ十二—十五センチメートルノ大イサヲ有シ透視セラレズ且官廳ノ押印アルモノナルコトヲ要ス封筒ハ必要數ニ限り之ヲ準備スベシ

第十三款 選舉及投票ノ公布

第四十六條 (一)國議會選舉ノ場合ニ於テハ主タル選舉期日ハ大統領再選舉(第百五十九條)及第二次選舉(第百五十五條)ノ期日ハ内務大臣之ヲ決定ス

(二)大統領選舉ノ場合ニ於テハ選舉期日ハ國議會ニ於テ之ヲ決定ス

國民表決ノ場合ニ於テハ投票期日ハ國政府之ヲ決定ス

邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於テハ投票期日ハ内務大臣之ヲ決定ス

(三)公布ハ國官報ヲ以テス

(四)邦政府ハ必要ニ應ジテ期日ノ周知徹底ヲ圖ルベシ

第四十七條 (一)市町村役場ハ遅クモ投票前三日迄ニ地方ノ慣習ニ從ヒ投票區ノ區域、投票所ノ位置、投票期日及時間更ニ投票用紙ハ官廳ニ於テ之ヲ調製シ投票ノ當日投票所ニ於テ投票人ニ交付セラルベキコト及投票用紙ニ表示スベキ投票ノ様式ヲ告示スベシ

(二)告示ノ印刷物ハ投票開始前投票所家屋ノ入口ニ揭示セラルベシ

(三)地方ノ慣習ニ依ル告示ハ公ノ揭示ヲ以テ足ル



### 第四章 國議會選舉ニ於ケル候補者名簿

#### 第一款 候補者名簿ノ提出、連合及聯繫届出ノ期間

第四十八條 區候補者名簿(第四十九條)ハ遅クモ選舉期日前十七日迄ニ區選舉長ニ國候補者名簿(第四十九條)ハ遅クモ選舉期日前十四日迄ニ國選舉長ニ提出スルコトヲ要ス

(二)選舉區連合(第五十一條)内ノ區候補者名簿ノ連合ハ區候補者名簿ニ指定セラレタル代表者又ハ其ノ代理人ノ一致ヲ以テ遅クモ選舉期日前十二日迄ニ書面ヲ以テ連合區選舉長ニ届出ヅベシ(連合届出)

(三)區候補者名簿ノ餘剩投票ハ之ヲ國候補者名簿ニ通算スル旨ノ届出(聯繫届出)ハ區候補者名簿ノ代表者又ハ其ノ代理人ヨリ遅クモ選舉期日前八日迄ニ區選舉長ニ之ヲ提出スベシ

#### 第二款 候補者名簿ノ内容

第四十九條 (一)候補者名簿ニハ候補者ノ氏名ヲ順次ニ記載シ其ノ候補者ノ何人ナルヤニ就キ疑問ヲ生ゼシメザル爲地位又ハ職業居所及住所ヲ明確ニ記載スベシ

(二)候補者名簿ニハ候補者ノ所屬政黨ヲモ記載スベシ

(三)候補者名簿ハ國選舉法第十八條ニ從ヒ全權ヲ有スル代表者及其ノ代理人各一名ヲ指定シ之ヲ區選舉長及區選舉會ニ對シ國候補者名簿ニ於テハ國選舉長及國選舉會ニ對シテ届出ヅベシ指定ナキ時ハ第一署名者ヲ代表者第二署名者ヲ其ノ代理人ト看做ス

(四)區候補者名簿ニハ尠クトモ選舉區ノ選舉人五百人、國候補者名簿ニハ任意ノ選舉區ノ選舉人二十人ノ署名ヲ要ス但尠クトモ選舉人五百名ガ區候補者名簿又ハ當該候補者名簿ノ連合スベキ他ノ區候補者名簿若ハ同一國候補者名簿ニ聯繫セムトスル他ノ區候補者名簿ノ贊成者ナルコトヲ疏明スル時

ハ二十人ノ署名ヲ以テ足ル

(五)候補者名簿ノ署名者モ亦職業地位居所及住所ヲ記載スベシ署名ハ明瞭ナルコトヲ要ス

第五十條 (一)左ニ掲グル書類ハ候補者名簿ト共ニ之ヲ提出スベシ

一 候補者名簿ニ自己ノ氏名ヲ舉グルコトヲ承諾セル旨ノ候補者ノ供述書

二 候補者ハ選舉期日ニ於テ年齢滿二十五年以上ニシテ尠クトモ一年前ヨリ國ノ國籍ヲ有シ且選舉權ヲ剝奪セラレタル者ニ非ザル旨ノ市町村役場ノ證明書

三 候補者名簿ノ署名者ハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレ又ハ投票證ヲ受ケタル者ナル旨ノ市町村役場ノ證明書

(二)證明書ハ無料ニテ之ヲ發行ス

#### 第三款 選舉區連合内ノ候補者名簿ノ連合

第五十一條 (一)選舉區連合内ニ於テハ數個ノ區候補者名簿ノ連合ヲ爲スコトヲ得連合ハ連合セムトスル候補者名簿ガ同一ノ國候補者名簿ニ聯繫スル場合又ハ何レノ國選舉候補者名簿ニモ聯繫セザル場合ニ於テノミ效力ヲ有ス

(二)連合ハ連合セムトスル候補者名簿ノ代表者又ハ其ノ代理人(第四十九條第三項)合意ノ上書面ヲ以テ届出ヅルコトヲ要ス(連合届出)

#### 第四款 國候補者名簿ト區候補者名簿トノ聯繫

第五十二條 代表者又ハ其ノ代理人(第四十九條第三項)ハ區候補者名簿ノ爲ニ餘剩投票ハ國候補者名簿ニ通算セラレベキコトヲ届出ヅルコトヲ得(聯繫届出)聯繫ノ届出ナキ時ハ選舉區ノ餘剩投票ハ通算手續ヨリ之ヲ除外ス

#### 第五款 瑕 疵 除 去



第五十三條 (一)候補者名簿ノ瑕疵ヲ除去セシムベキ時又ハ國選舉法第十六條及第十九條ニ依ル届出ヲ提出セシムベキ時又ハ第五十條ニ依ル證明書ヲ補充スベキ時ハ選舉長ハ直ニ代表者ニ對シテ之ヲ請求スベシ

(二)同一ノ候補者ニシテ同一選舉區ノ多數ノ候補者名簿又ハ多數ノ國候補者名簿ニ記載セラレタル場合ニ於テハ其ノ者ハ選舉長ノ定ムル期間内ニ其ノ所屬スベキ候補者名簿ヲ決定シテ届出ヅベシ  
(三)候補者ノ何人タルカ明確ナラザル時、第五十條ニ依ル承諾ノ届出ナキ時、第五十條ニ規定セラレタル證明書ノ添附ナキ時又ハ多數ノ國候補者名簿ニ記載セラレタル時ハ其ノ候補者ノ氏名ハ候補者名簿中ヨリ之ヲ削除スベシ國候補者名簿ノ候補者ニシテ區候補者名簿ニ記載セラレタル者ガ國選舉法第十九條(註一)ニ依ル届出ヲ他ノ國候補者名簿ニ聯繫シタル時ハ其ノ者ハ國候補者名簿中ヨリ之ヲ削除スベシ

(四)同一候補者名簿ニ數回列記セラレタル候補者ハ單ニ一回記載アル者ト看做ス

(五)瑕疵ハ區候補者名簿ニ於テハ其ノ確定セラレタル時、國候補者名簿ニ於テハ其ノ公表セラレタル時ハ爾後之ヲ除去スルコトヲ得ズ候補者名簿連合ノ届出ニ於テハ連合選舉會ガ連合ノ許可ヲ決議セル時、國候補者名簿ニ於ケル區候補者名簿ノ聯繫ニ關スル届出ニ於テハ國選舉法第十九條第二項ノ期間(註一)ヲ經過セル時亦同ジ

(六)國選舉會ハ國候補者名簿ノ公表以後ニ於テモ一ノ國候補者名簿ニ記載セラレタル候補者ニシテ他ノ國候補者名簿ニ聯繫シタル區候補者名簿ニ候補者トシテ記載セラレタル者アルトキハ其ノ者ヲ當該國候補者名簿ヨリ削除スルコトヲ得

第五十四條 選舉長ニ於テ候補者ノ被選舉權ニ關シ國選舉法第二條、第四條及第五條第三號ニ依ツテ疑義ヲ生ジタル時ハ區候補者名簿ニ於テハ其ノ確定迄ニ國候補者名簿ニ於テハ其ノ公表迄ニ他ノ候補者

註一、  
法律官報第六四六  
號ヲ以テ修正

ヲ以テ之ニ代位セシムルコトヲ得

第五十五條 選舉長ハ多數ノ候補者名簿ニ同一ノ署名人無キコトニ努ムベシ同一人ニシテ同時ニ多數ノ國候補者名簿又ハ多數ノ區候補者名簿ノ代表者トナルコトヲ得ズ

第五十六條 相異ナル國候補者名簿ニ聯繫セラレタル區候補者名簿間ニ於テ連合ノ届出アリタル時ハ連合選舉長ハ之ニ候補者名簿ノ連合ニ關スル規定ヲ停止スル爲其ノ代表者ト協議スベシ

第五十七條 代表者ハ選舉長ガ第五十三條乃至第五十六條ニ基キテ爲シタル處分ニ對シ選舉會ノ決定ヲ申立ツルコトヲ得

第六款 候補者名簿及連合届出ノ許可

第五十八條 (一)候補者名簿及選舉區連合内ノ區候補者名簿ノ連合ノ許可ニ關シテハ選舉會ハ公開ノ會議ニ於テ之ヲ決定ス

(二)候補者名簿ノ代表者ニ對シテハ出來得ル限り會議ノ場所、時間及議題ヲ通知スベシ

第五十九條 (一)提出又ハ届出ノ期間ヲ經過シ又ハ法定要件ヲ具備セザル候補者名簿又ハ其ノ連合ハ之ヲ許可スルコトヲ得ズ

(二)第五十六條ニ依ル協議ニ於テ一致ヲ見ザル時ハ當該連合ハ之ヲ許可スルコトヲ得ズ

(三)候補者名簿確定シ區候補者名簿ノ連合ノ許可アリタルトキハ爾後之ヲ變更スルコトヲ得ズ

第七款 候補者名簿並連合及ビ聯繫届出ノ公示

第六十條 區選舉長ハ區候補者名簿ノ確定シタル時國候補者名簿ニ對スル聯繫ノ届出期間ヲ經過シタル時ハ直ニ之ヲ國選舉長ニ連合選舉長ハ連合届出ヲ許可シタル時ハ之ヲ國選舉長及關係區選舉長ニ報告スベシ

第六十一條 (一)國選舉長ハ遅クモ選舉期日前十一日迄ニ許可ヲ爲シタル國候補者名簿ヲ連續番號順ヲ



以テ政黨(但シ署名者及代表者ノ氏名ハ之ヲ記載スルヲ要セズ)名ト共ニ官報ヲ以テ之ヲ公示シ同時ニ之ヲ各關係區選舉長ニ報告スベシ

(一)國候補者名簿ノ番號順ニハ左ノ原則ヲ適用ス

最近ノ國議會ニ議員ヲ送レル政黨ハ第一次ニ配列シ夫等ノ政黨間ノ順序ハ最近ノ國議會選舉ニ於ケル各政黨ノ得票數ノ順ニ依ル最近ノ國議會ニ於テ議員ニ依リテ代表セラレザル政黨ノ國候補者名簿ハ候補者名簿ガ國選舉長ニ到着セル順序ニ從ツテ第一次配列ノモノ以下之ヲ配列スベシ

第六十二條 (一)區選舉長ハ遅クモ選舉前四日迄ニ區候補者名簿、連合及聯繫ノ届出竝ニ當該選舉區ノ候補者名簿ノ聯繫スル國候補者名簿ヲ許可セラレタル形式ニ於テ官報ヲ以テ公示スベシ但シ署名者及代表者ノ氏名ハ之ヲ公示スルヲ要セズ

(二)最近ノ國議會ニ議員ヲ送レル政黨ノ國候補者名簿ニ聯繫スル區候補者名簿ハ其ノ國候補者名簿ノ番號順ニ之ヲ配列シ其ノ他ノ區候補者名簿ハ候補者名簿ガ區選舉長ニ到着セル順序ニ從テ其ノ以下ニ之ヲ配列スベシ(註一)

第四A章 大統領選舉ニ於ケル候補者名簿(註二)

第一款 候補者名簿ノ提出期間

第六十二A條 候補者名簿ハ遅クモ選舉期日前十日迄ニ國選舉長ニ提出スベシ

第二款 候補者名簿ノ内容

第六十二B條 (一)各候補者名簿ニハ候補者ノ氏名ヲ記載シ其ノ何人ナルカノ疑問ヲ生ゼシメザル爲地位又ハ職業、居所及住所ヲ明確ニ記載スベシ

(二)候補者名簿ハ代表者及其ノ代理人各一名ヲ指定シ國選舉長ニ届出ヅベシ其ノ指定ナキ時ハ第一署名者ヲ代表者第二署名者ヲ其ノ代理人ト看做ス

註一、  
一九二四・二・三・  
令第二條ヲ以テ本  
項追加

註二  
一九二五・三・一七  
令ヲ以テ本章追  
加

第六十二C條 (一)候補者名簿ニハ尠クトモ選舉人二萬人ノ署名ヲ要ス但シ當該候補者名簿ガ最近ノ國議會選舉ニ於テ國候補者名簿ヲ提出シ且其ノ國候補者名簿ニ聯繫シタル區候補者名簿ニ對シテ(一九二四年三月六日國選舉法第十九條)尠クトモ合計五十萬票ノ投票ヲ與ヘタル團體ヨリ提出シタルモノナル時ハ二十名ノ署名ヲ以テ足ル第一次選舉ニ於テ許可ヲ受ケタル候補者名簿ヲ第二次選舉ニ於テ繰返サムトスル時亦同ジ

第六十二D條 (一)左ニ掲グル書類ハ候補者名簿ト同時ニ之ヲ提出スベシ

- 一 候補者名簿ニ自己ノ氏名ヲ舉グルコトヲ承諾セル旨ノ候補者ノ供述書
- 二 候補者ハ選舉期日ニ於テ滿三十五年以上ニシテ國ノ國籍ヲ有シ且選舉權ヲ剝奪セラレタル者ニ非ザル旨ノ市町村役場ノ證明書
- 三 候補者名簿ノ署名者ノ選舉人ナル旨ノ市町村役場ノ證明書

(二)證明書ハ無料ニテ之ヲ發行ス

事實明確ナル時ハ第一項第二號及第三號ノ證明書ハ之ヲ添附スルヲ要セズ

第三款 候補者名簿ノ許可

第六十二E條 候補者名簿ノ許可ニ關シテハ選舉長之ヲ決定ス期限經過後提出シ又ハ法定要件ニ欠缺アル候補者名簿ハ之ヲ許可スルコトヲ得ズ  
第六十二F條 國選舉長ハ候補者名簿ヲ許可シタル時ハ署名者及代表者ノ氏名ヲ除キ直ニ官報ヲ以テ之ヲ公示スルト共ニ邦政府又ハ邦政府ヨリ官製投票用紙ノ調製ヲ委託セラレタル官廳竝ニ區選舉長ニ之ヲ通報スベシ

### 第五章 國民請願及國民表決ニ關スル特別規定



第一款 總 則

第六十三條 國民表決法第一條第二號及第三號ニ依ル提案及請願ハ特別ナル許可手續及登録手續ニ依ル

第二款 提案及請願ノ發起ニ關スル手續

第六十四條 (一)提案ノ發起ハ書面ヲ以テ内務大臣ニ提出スベシ提案ノ發起ニハ投票人五千人ノ署名ヲ要ス提案發起ノ署名者ノ投票權ハ署名者ノ居住地ノ市町村役場ノ證明ニ依リ之ヲ證明スベシ

(二)結社ノ幹部提案ヲ爲シ且其ノ社員ニシテ投票權ヲ有スル者十萬人ガ提案ニ賛成スルコトヲ證明スル時ハ投票人五千人ノ署名ヲ添附スルヲ要セズ

第六十五條 提案ノ發起ガ投票人五千人ヨリ提出セラル、場合ニ於テハ其ノ署名ハ附録第五號ノ印刷紙ニ從ヒ二十一—三十三センチメートルノ大イサヲ有スル署名紙ニ於テ之ヲ爲スベシ

第六十六條 (一)各署名紙ノ冒頭ニ提案ヲ記載スベシ多數ノ署名紙ヲ合一シテ綴ル時ハ提案ハ最初ニ一回之ヲ記載スレバ足ル

(二)國民請願ノ發起ヲ爲ス時ハ提案ニ完成セル法律案ヲ添附スベシ

第六十七條 發議ノ署名者ハ署名紙ニ自筆ニテ入念ニ且明確ニ登録スベシ署名ハ署名紙又ハ署名帳ニ連續數字ヲ附シテ列記スベシ署名紙面ノ一頁ニハ二十名以上ノ署名ヲ列記スベカラズ署名帳ノ頁毎ニ其切縁ノ上隅ニ連續數字ヲ附スベシ

第六十八條 (一)提案ノ署名者ハ其ノ投票權ヲ市町村役場ノ證明ヲ以テ證明スベシ證明ハ原則トシテ署名紙上ニ於テ之ヲ爲ス證明ハ市町村ニ於テ最近使用シ又ハ引繼キ使用シタル投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ基キテ之ヲ爲シ署名人投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録ナキ時ハ特ニ之ヲ決定ス

(二)市町村役場ハ署名ノ蒐集ニ當リ規則違反ヲ發見シタル時ハ署名原本ニ其ノ旨ノ注意ヲ與フベシ

第六十九條 署名紙及署名帳ハ下級監督官廳ノ管轄區域別ニ之ヲ整理シ連續番號ヲ附スベシ此等ノ署名紙及署名帳ハ其ノ集計表ト共ニ之ヲ内務大臣ニ提出スベシ集計表ニハ署名紙及署名帳ノ番號及各紙及各帳ニ於テ與ヘラレタル署名數ヲ記載スベシ署名數ハ之ヲ總計シテ記載スベシ

第七十條 (一)各提案ノ發起ニハ修正届出又ハ補充届出ヲ内務大臣ニ提出スル事ヲ委任セラレタル代表者又ハ其ノ代理人各一名ヲ指定スベシ若シ其ノ指定ナキ時ハ署名紙又ハ署名帳ノ第一番ニ署名セル署名者ヲ代表者第二署名者ヲ其ノ代理人ト看做ス

(二)提案者ハ登録ノ爲登録名簿ヲ陳列スベキ場所ヲ内務大臣ニ届出ツベシ其ノ他計畫ノ一切ヲ届出ツベシ

第三款 登録 手續

A 登録手續ノ公示

第七十一條 法第一條第二號及第三號ニ依ル提案及請願ノ發起セラレタル場合ニ於テ若シ標題ヲ表示セザル時ハ代表者ノ名ヲ以テ之ヲ表示シ内務大臣ヨリ登録期間ト共ニ官報ヲ以テ之ヲ公示スベシ

第七十二條 邦政府ハ其ノ公告式ニ依ル刊行物ニ内務大臣ノ公示ヲ印刷セシメ市町村役場ニ之ヲ送付スベシ

B 登録名簿ノ調製及形式

第七十三條 提案者ハ登録名簿用紙及賛成者又ハ支持者署名紙ヲ印刷調製シ之ヲ市町村役場ニ送達スベシ

第七十四條 (一)登録名簿ハ標題紙又ハ初頭紙ニ許可濟ノ形式ヲ以テ投票議案又ハ請願法案ヲ記載シ之ニ引續キ登録權者ノ登録ノ爲メ必要ナル空欄ヲ備フベシ



(二)登録名簿ハ附録第六號ノ印刷紙ニ依ルベシ

第七十五條 登録名簿用印刷紙ハ提案者又ハ其ノ代理人之ヲ市町村役場ニ送達スベシ請求アル時ハ之ガ受領證ヲ交付スベシ

C 登録名簿ノ陳列

第七十六條 (一)印刷紙到着セル時ハ市町村役場ハ直ニ地方ノ慣習ニ從ヒ署名者ガ名簿ニ登録スベキ場所、期日及期中登録ノ開始及終了ノ時間ヲ公示スベシ

(二)登録名簿ノ到着遅延シタル爲メ地方の事情ニ依リ公示ニ何等ノ效果ノ期待シ得ザル時ハ其ノ公示ハ之ヲ中止ス

(三)登録期日及登録ノ開始及終了ノ時間ハ市町村内ノ全登録権者ガ登録期間中ニ名簿ニ登録シ得ラル様之ヲ定ムベシ其ノ決定ニ當リテハ出來得ル限り住民ノ職業ノ關係ヲ顧慮スベシ登録期間中ニ日曜日又ハ公休日アル時ハ之等ノ日ニ於テモ登録ノ機會ヲ與フベシ

第七十七條 大ナル市町村ニ於テハ事務ノ迅速ナル處理ノ爲メ多數ノ陳列所ヲ定メ多數ノ登録名簿ヲ同時ニ陳列ス必要アル場合ニ於テハ第三十九條ヲ適用スル事ヲ得

D 登録ノ許可 登録票

第七十八條 左ニ掲グル者ニ限り登録ヲ許可ス

(a)最近調製ノ又ハ繼續使用ニ供セル投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレタル者但シ投票權ヲ失ヘル者又ハ登録期間中投票權停止中ノ者ハ此ノ限ニ在ラズ

(b)登録證ヲ有スル者

第七十九條 左ニ掲グル者ハ申出ニ依リ登録證ヲ受クルコトヲ得

一 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレタル者ニシテ

(一)登録期間ヲ通ジ止ムヲ得ザル理由ニ因リ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレタル地域外ニ滞在スル時

(二)疾病又ハ身體ノ故障ノ爲メ運動ノ自由ニ障害ヲ來シタル者ニシテ登録證ニ依リ自己ニ好都合ニ設置セラレタル登録所ニ出頭スル事ヲ得ル者

二 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレズ又ハ抹消セラレタル登録権者ニシテ

(一)投票權ノ停止ノ爲メ登録セラレズ又ハ抹消セラレタルモ其ノ後ニ於テ其ノ理由ノ消滅セル者

(二)國外ニ滞在セルドイツ人ニシテ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ最近ノ縦覽期間經過後其ノ住所ヲ國內ニ移シタル者

(三)投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ最近ノ縦覽ニ當リ自己ノ過失ニ基カズシテ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ對スル異議ノ申立期間ヲ徒過セルコトヲ立證セル者

(四)最近執行セラレタル投票後ニ於テ初メテ投票人トナリタル事ヲ立證セル者

第八十條 (一)登録證ノ發行ハ登録権者ガ登録セラレタル投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ所屬市町村役場ノ權限ニ屬スルモノトス但シ登録ナキ時ハ其ノ住所ノ屬スル市町村役場ノ權限ニ屬ス

(二)申出人ハ申出ニ際シ登録證發行ノ理由ヲ説明スベシ申出又ハ登録證受領ノ理由ニ關シテハ申出人ハ正當ナル立證ヲ爲スコトヲ要ス

第八十一條 登録ヲ拒否セラレ又ハ登録證ノ發行ヲ拒絕セラレタル時ハ異議ヲ申立ツル事ヲ得異議ノ申立ニ對シ市町村役場ニ於テ直チニ之ニ應ゼザル時ハ監督官廳ハ一週間内ニ之ガ決定ヲ與フベシ

第八十二條 登録證ハ登録期間ノ經過スル迄之ヲ發行ス但期間ノ最後ノ日ガ日曜日又ハ公休日ニ該當スル時ハ其ノ前日ヲ以テ締切ル事ヲ得

第八十三條 登録證ハ附録第六號印刷紙ニ依リ之ヲ發行ス



第八十四條 登録證ヲ交付シタル時ハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿中投票執行済ノ記入欄ニ交付ノ事實ヲ記入スベシ

第八十五條 (一)登録名簿ニ署名ヲ登録セシムルニ先チ最近使用ノ又ハ繼續記入ノ投票人名簿又ハカード式投票人名簿中投票執行済ノ記入欄ニ登録ノ記事ヲ記入スベシ各投票人名簿又ハ各カード式投票人名簿ニ於テハ同一ノ欄ヲ使用スベシ

(二)登録證所有者ハ其ノ登録證ヲ差出スベシ市町村役場ハ之ヲ集メテ投票提案又ハ國民請願ノ結果ノ決定スル迄之ヲ保管ス

E 署名ノ執行

第八十六條 署名ハ制規ノ登録名簿ニ限り之ヲ爲スコトヲ得登録紙ニ不足ヲ生ジタル時ハ賛成者又ハ支持者ニ於テ署名紙ヲ追加シ之ヲ元本ニ綴込ムベシ

第八十七條 登録権者ハ登録名簿ノ各行ニ完全ニ且讀ミ易キ様記入スルコトヲ心掛クベシ

第八十八條 登録ハ左ノ事項ヲ含ム

(一)氏名 既婚ノ女子ニアリテハ其ノ生家名

(二)地位職業又ハ營業

(三)住所

第八十九條 登録権者自署シ得ザル事ヲ申出タル時ハ其申出ノ確認 (Feststellung)ヲ以テ其ノ署名ニ代フ確認ハ申出ヲ受ケタル官吏ニ依リ登録名簿ニ於ケル申出ノ日附ノ下ニ之ヲ記録スベシ

第九十條 花押又ハ讀ミ得ザル署名ハ署名ヲ受取レル官吏ニ於テ注意ノ欄ヘ之ヲ註スベシ

F 登録名簿ノ締切

第九十一條 (一)市町村役場ハ登録期間經過後直チニ登録名簿ヲ締切ルベシ

(二)市町村役場ハ登録名簿ノ最後ノ署名ノ次ニ左ノ事項ヲ記録スベシ

一 署名數

二 登録者ハ登録ノ日ニ於テ登録権ヲ有シ當該市町村ニ住所又ハ通常ノ滞在在所ヲ有シ又ハ登録證ヲ差出シタル者ナル事

G 登録ノ結果ノ審査及決定

第九十二條 登録名簿ヲ割當テラレタル市町村役場ハ登録名簿締切後直チニ其ノ市町村内ノ登録數ヲ投票長ニ報告シ且登録名簿ヲ送付スベシ署名ノ効力ニ對スル疑義ハ同時ニ之ヲ通知スベシ署名セル者一名モナキ時ハ其ノ旨ヲ具シテ返報スベシ

第九十三條 (一)邦政府又ハ其ノ委任ヲ受ケタル官廳ハ下級監督官廳ニ命ジテ送付物ヲ一括シテ之ヲ投票長ニ送付セシムル事ヲ得

(二)送付物ハ遅クモ登録期間經過後三日迄ニ投票長ニ之ヲ送付スベシ

第九十四條 投票會 (Abstimmungsausschuss)ハ投票區ノ署名數ヲ決定ス

第九十五條 (一)投票區ノ結果決定セル時ハ投票長ハ直チニ之ヲ國選舉長ニ報告スベシ

(二)市町村役場ハ投票提案又ハ國民請願ノ結果ノ決定スル迄登録名簿ヲ投票會場ニ保管ス

第九十六條 (一)國選舉會ハ投票長ノ報告ニ依リ國全部ノ登録ノ結果ヲ決定ス

(二)國選舉長ハ總結果ヲ官報ヲ以テ公示シ之ト同時ニ最近ノ國議會選舉、大統領選舉又ハ投票ニ於ケル投票人ノ總數ヲ公示スベシ

第九十七條 登録手續ニハ投票長及投票會國選舉長及國選舉會ニ關スル一般規定ヲ適用ス



### 第六章 邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票 ニ於ケル特別規定

#### 第一款 總 則

第九十八條 投票ハ左ニ掲グル場合ニ於テ之ヲ執行ス

一 國憲法第十八條ニ依リ國民ノ意思ヲ決定スル爲國政府ガ投票ヲ命ジタル場合

二 國憲法第十八條第四項第二段ニ依リ分離區域ニ於ケル投票人ノ三分ノ一ガ投票ヲ請求セル場合  
第九十九條 前條第二號ニ依ル境界變更又ハ邦ノ廢置分合ニ關スル投票ニ於テハ發起手續及豫先投票ヲ  
先行ス

#### 第二款 發 起

第一百條 發起ハ境界變更又ハ邦ノ廢置分合ノ基礎トナルベキ境界ヲ指定スベシ

第一百一條 (一)發起ハ文書ヲ以テ内務大臣ニ之ヲ提出スベシ

(二)發起ハ投票人五千人ノ署名ヲ要ス此ノ署名ハ發起ニ署名セル日ニ於テ第三條ニ依リ投票權ヲ有ス  
ル國議會選舉人ノ署名ノミヲ計算ス其ノ他ノ者ノ署名ハ之ヲ無効トス

(三)最近ノ國議會選舉大統領選舉又ハ投票ニ於テ公式ニ決定セル數ヲ以テ投票人總數ト看做ス

(四)投票人五萬人以下ナル時ハ十分ノ一ノ署名ヲ以テ足ル

(五)結社ノ幹部發起ヲ提出セル場合ニ於テ提案ノ賛成社員投票人總數ノ十分ノ一以上ニシテ且五千人  
以上ナル事ヲ幹部ニ於テ疏明シタル時ハ第二項ニ依ル署名ハ之ヲ提出スルコトヲ要セズ結社又ハ結  
社支部ニ入社セル者ニシテ投票權ヲ有スル者ニ限り社員ト看做ス

(六)結社ノ社員十萬人提案ニ賛成スル時ハ社員十萬人以上ノ賛成アル事ヲ疏明スルヲ要セズ

(七)多數結社ノ幹部一致シテ發起ヲ提出スル場合ニ於テハ全關係結社ノ社員ニシテ提案ニ賛成スル者  
ノ數投票人(第三項)總數ノ十分ノ一以上ニシテ且五千人以上ナル事ヲ疏明スレバ足ル前項ノ規定ハ  
此ノ場合ニ之ヲ適用ス

(八)結社ノ社員資格ハ必要ナル場合ニ於テハ適法ナク社員名簿ニ依リ之ヲ疏明スルコトヲ要ス

(九)提案ノ賛成ハ結社内又ハ其ノ一部ニ於テ決定セラレタル決議ニ關スル記録ニ依リ之ヲ疏明スル事  
ヲ得此ノ決議ニ參與セル社員ノ數ハ提示スルコトヲ要ス定款又ハ公知ノ活動ニ依リ提案ヲ欲求スル  
目的ニ對シ結社ガ一致セル事ヲ認メ得ル場合ニ於テハ之ヲ以テ賛成ヲ疏明スルコトヲ得

(十)實行委員タル幹部ハ代表者一名ヲ指名スベシ(第七十條)

第一百二條 第六十五條、第六十六條第一項及第六十七條乃至第七十條ハ本章ニ之ヲ適用ス第六十五條ニ  
依ル署名ノ蒐集ニ對シテハ附錄第八號ノ印刷紙ヲ使用スベシ代表者(第七十條)ハ内務大臣ニ對スル提  
案ノ撤回ヲ委任セラルベシ

第一百三條 發起提出ノ費用ハ之ヲ提案者ノ負擔トス

第一百四條 或ル區域ニ於テ境界變更ヲ企圖シタル時又ハ豫先投票若ハ投票ニ於テ必要ナル投票數ヲ得ザ  
ル時ハ國政府ハ當該區域ニ於テ新提案ノ發起ノ爲メニ投票人ノ四分ノ一ノ署名ヲ求ムルコトヲ得但シ  
前提案ノ時ヨリ十年ヲ經過シ又ハ實質上別個ノ變更ヲ企圖スル計畫ナル場合ハ此ノ限ニ非ラズ既定境  
界變更ヲ取消シ又ハ以前ニ計畫シテ不成功ニ歸シタル境界變更ヲ再企セントスル新提案ノ發起ハ實質  
上別個ノ變更ヲ企圖スルモノニ該當セズ

第一百五條 内務大臣ハ發起ノ豫想ニ付其ノ可能性ヲ審査シ當該發起ニ許可ヲ與フベキヤ否ヤヲ決定  
ス

#### 第三款 豫 先 投 票



第六百六條 (一)豫先投票ニ依リ國議會ノ選舉人ノ三分ノ一ガ投票ヲ希望スルモノナリヤ否ヤヲ決ス

(二)提案ノ發起許可セラレタル時ハ内務大臣ハ關係邦政府ト協定シテ提案ニ從ヒ投票ニ依ツテ決定スベキ議題及境界線ヲ決定シ當該議題ニ對シテ投票ヲ執行スベキヤ否ヤニ關シ豫先投票ヲ行フベキ事ヲ命ズ

(三)豫先投票ニ掲ゲラレタル議題ハ「贊」又ハ「否」ノ投票ニ依ツテ之ヲ決スベシ

第六百七條 投票ニ關スル規定(第一百十條以下)ハ豫先投票ニ之ヲ適用ス

第六百八條 豫先投票ニ掲ゲラレタル議題ガ關係區域住民タル投票人ノ三分ノ一(第三條)贊成ヲ得タル時ハ投票ノ請求ハ之ヲ許可セラル、モノトス

第六百九條 提案發起ハ豫先投票ノ命令發布以前ハ之ヲ撤回スル事ヲ得撤回ハ内務大臣ニ對スル代表者ノ文書ニ依ル申出ニ依リテ之ヲ爲ス

第四款 投票

第一百十條 (一)内務大臣ハ國邦政府ト協定シ第九十八條第二號ノ場合ニ於テハ請求ノ通過成立ヲ俟ツテ投票手續ニ關スル國憲法第十八條第五項第二段及第三段ノ規定ヲ參酌シ境界線、投票ノ題目、投票用紙ノ印刷及投票期日ヲ決定シ官報ヲ以テ之ヲ公示スベシ

(二)關係邦政府ハ内務大臣ノ命令ガ關係市町村ニ於テ地方的慣習ニ依リ速ニ公示セラル、様手配スベシ官廳揭示ハ之ヲ地方的慣習ニ依ル公示ト見ルコトヲ得市町村役場ハ直ニ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ノ縦覽期日及時間ヲ告示スベシ(第十八條)

(三)内務大臣ノ命令ハ更ニ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ヲ縦覽ニ供スベキ官衙ノ内部又ハ前面ニ之ヲ揭示スベシ

(四)投票ノ準備及投票ニ關シテハ本章ニ規定スルモノ、外一般規定ヲ適用ス

第七章 病院及監護所ニ於ケル投票手續

第一百十一條 病院及監護所ニ對シテ獨立投票區ヲ構成スル時ハ(第二十九條)投票ハ左ノ規定ニ依リ之ヲ準備シ執行スベシ

註一  
一九二四・二・三  
公  
令  
第三  
條  
ニ  
ヨ  
ル

(一)(註一)市町村役場ハ當該管理者ヨリ投票以前ニ退院又ハ退所セザル豫定ノ投票人氏名表ヲ求メ之ニ對シテ投票證ヲ發行シ當該管理者ニ之ヲ送達スベシ

(二)投票管理者ハ(第二十四條)豫メ投票會構成ノ手配ヲ爲スベシ投票立會人ハ當該投票區ノ投票人タル事ヲ要セズ多數ノ病院又ハ監護所ヲ包括スル投票區ニ於テハ投票立會人ハ病院又ハ監護所毎ニ異なる人ヲ以テ之ヲ任命スルモ妨ゲナシ市町村ハ投票ニ必要ナル設備ヲ適宜設クベシ

(三)當該管理者ハ被收容者ガ自己ノ希望スル所ニ從ヒ必要ナル場合ニ於テハ臥床セル儘危險ナク搬入セラレ得ルガ如キ室ヲ以テ投票室ニ定ムベシ投票室ハ隔離室ノ如ク之ヲ設備スルコトヲ要ス構内ノ異レル建物又ハ一ノ建物ノ異レル階層ニ在リテハ數多ノ部屋竝ニ異レル時間ニ於テ投票ヲ執行スルコトヲ得投票時間ハ個々ノ投票場所ニ於テ投票ヲ豫定セラレタル被收容者ノ全部ガ投票ヲ執行シ得ベキ時間ヲ以テ之ヲ測定スベシ投票會ハ醫療上ノ危險去ラザル患者ニ對シテハ患者ノ希望ニ應ジ投票受取ノ爲メ病床ニ出張スル事ヲ得

(四)投票區構成許可、投票管理者及其ノ代理人ノ氏名、投票ノ場所及時間ハ遅クモ投票前日迄ニ投票人竝ニ區選舉長(投票長)ニ之ヲ告知スベシ

(五)投票ノ結果ハ最後ノ投票ノ終了セル時投票所ニ於テ之ヲ審査スベシ

(六)投票執行及結果審査ノ漏洩ハ出來得ル限り之ヲ防衛スルコトニ注意スベシ

(七)當該管理者ハ傳染病患者ノ隔離ニ付責任ヲ有ス



(八)其ノ外一般規定ハ本投票ニ之ヲ適用ス

### 第七章 海員ノ投票手續

註二  
一九二五・三・一七  
公布令第一一號ニ  
ヨル

第一百一十條(註二) (一)海員ニシテ投票執行前ニ海員章ヲ所持シテドイツ國海港ヨリ出港スルモノ又ハ投票日若ハ投票日後五日間内ニドイツ國海港ニ入港シ且海員手帳ニ依リテ之ヲ證明セル者ハ左ノ如ク投票權ヲ行使スル事ヲ得

(國議會選舉、國民表決、邦ノ廢置分合及境界變更ニ對スル投票及豫先投票ノ場合)

投票期日ノ十日以前ヨリ期日以後五日迄

(大統領選舉ノ場合)

投票期日ノ八日以前ヨリ期日後五日迄

港市ニ於テ特別投票會ノ立會ノ下ニ之ヲ行使ス

(二)投票會ハ投票管理者又ハ其ノ代理人及立會人二名ヲ以テ之ヲ組織ス投票管理者及其ノ代理人ハ市町村ノ申告ニ依リ第六十五條ニ依ル管轄官廳之ヲ任命ス立會人ハ投票管理者投票人中ヨリ之ヲ召集ス立會人ハ毎日之ヲ變更スルモ妨ゲナシ

(三)海員ハ投票證(第九條第十二條)ヲ所持スベシ

(四)投票ハ毎日午前十時ヨリ同十二時迄之ヲ執行ス投票執行ニ際シテハ投票證ヲ差出スベシ

(五)投票函ハ開函セラルベキ時期(第六號)迄之ヲ閉鎖スベシ投票函ノ受納口ハ毎日投票ノ終了後役場ノ封印ヲ以テ之ヲ封緘ス投票函ハ新投票ノ開始迄市町村役場ニ於テ錠前ヲ下シテ之ヲ保管スベシ投票證ハ投票管理者之ヲ保管スベシ

(六)一般投票期日迄ニ行使セラレタル投票ハ市町村役場ノ詳細ナル指令ニ從ヒ一般投票期日ニ於テ投

票管理者ヨリ隣接ノ投票區へ通算ノ爲之ヲ移送スベシ

投票期日後五日目ニ投票會ハ第二回投票結果ヲ決定シ第二百二十四條以下ノ一般規定ニ從ヒ最モ速ニ之ヲ進級申告スベシ

(七)其ノ外一般規定ハ本投票ニ之ヲ適用ス

(八)內務大臣ハ關係邦政府トノ協定ヲ以テ第一項ノ港市タルベキ市ヲ決定ス

(註一)

註一  
一九二四・一・一七  
付令(法律官報第  
七三四號)ニヨル

### 第八章 全國ニ亙ル選舉及投票ノ執行

第一百十二條 投票時間ハ四月一日ヨリ九月三十日迄ハ午前八時ニ始マリ午後五時ニ終ル其ノ他ハ午前九時ニ始マリ午後六時ニ終ルモノトス人口千人以下ノ投票區ニ於テハ投票區ノ區分ヲ管掌スル官廳投票時間ヲ短縮スル事ヲ得但午前十時以後ニ始マリ午後五時以前ニ終ル事ヲ得ズ此ノ場合ハ區選舉長(投票長)ニ報告スベシ

第一百十三條 投票開始以前投票管理者ハ追加發行投票證所持人表ニ依リ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ヲ修正シ追加發行投票證ヲ所持セル投票人ノ投票執行濟記入欄ニ「投票證」又ハ「*票*」ト記入スベシ投票管理者ハ更ニ追加發行投票證所持人表ニ依リ「投票證」又ハ「*票*」ト記入セラレタル投票人數及「投票證」又ハ「*票*」ト記入セザル投票人數ニ關スル證明書ヲ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ備付クベシ

第一百十四條 (一)投票會ノ著席スル机ハ如何ナル方面ヨリモ到達セラルベキモノナルコトヲ要ス

(二)此ノ机ニ投票函(第四十二條)ヲ設置ス投票開始以前投票會ハ投票函ノ空虛ナル事ヲ確認スベシ然ル後投票函ハ投票ノ終了スル迄之ヲ閉ク事ヲ得ズ



(三)投票用紙及封筒ハ充分ニ之ヲ準備スベシ

第百十五條 投票ノ執行ハ投票管理者ガ其ノ代理人、書記及立會人ヲ宣誓セシメ投票會ノ成立ヲ俟ツテ之ヲ開始ス缺席ノ立會人アル時ハ出席セル投票人ヲシテ之ヲ代理セシムベシ

第百十六條 (一)各投票人ハ投票所ニ入ル事ヲ得何人ト雖投票所内ニ於テ挨拶(Ansprachen)ヲ交ハス事ヲ得ズ但シ投票管理者ニ限り投票行為ニ關スル注意ヲ與ヘ決定ヲ爲スコトヲ得

註一  
一九二五・三・一七  
公布令第十二號ニ  
ヨル

(二)投票會ハ投票行為ノ靜肅及秩序ヲ亂ス者ニ對シ投票所ヨリ退場ヲ命ズル事ヲ得退場ヲ命ゼラレタル者當該投票區ノ投票人ナル時ハ退場ニ先チ投票ヲ執行スルコトヲ得

第百十七條(註一) (一)投票管理者ハ投票ヲ管理シ混雜スル場合ニ於テハ投票所ノ出入ヲ整理セシムベシ

註一、前ニ同シ

(二)投票人投票所ニ入ル時ハ封筒(第四十五條)及投票用紙ノ交付ヲ受ク交付ヲ受ケタル投票人ハ之等ヲ所持シテ附屬室又ハ圍アル机ニ赴クベシ(第四十三條)國議會選舉及大統領選舉(註一)ノ場合ニ於テハ投票人ハ十字標榜線又ハ其ノ他見易キ方法ニ依リ其ノ投票セント欲スル區候補者名簿ニ、大統領選舉ノ場合ニ於テハ候補者氏名ニ記號ヲ附スベシ投票用紙ニ記載サレタル候補者中投票セント欲スル候補者ナキ時ハ投票用紙ノ自由書込欄ニ投票セント欲スル候補者ノ氏名ヲ記載スベシ其ノ他ノ投票ニ於テ議題ニ贊否ヲ答フベキ場合ニ於テハ提出セラレタル議題ニソノ贊否ヲ答フベシ投票用紙ハ封筒ニ封入スベシ

(三)然ル後投票人ハ立會人席ニ赴キ其ノ氏名及請求アル時ハ住所ヲ呼稱シ書記ガ其ノ氏名ヲ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ對照シタル後直チニ投票用紙ヲ封入セル封筒ヲ投票管理者ニ手交シ管理理者ハ之ヲ開封セズ直チニ投票函ニ投函スベシ

(四)請求アル時ハ投票人ハ投票會ニ對シ其ノ本人ナル旨ノ證明ヲ爲スベシ

(五)投票證所持者ハ其ノ氏名ヲ呼稱シテ投票證ヲ投票管理者ニ差出スベシ投票管理者ハ之ヲ審査セル後書記ニ引渡スベシ投票證ノ真正又ハ合法的所持ニ關シ疑義ヲ生ジタル時ハ投票會ハ出來得ル限り之ヲ闡明シテ許可又ハ拒否ノ決定ヲ與フベシ其ノ顛末ハ之ヲ投票録ニ簡單ニ記載スベシ

(六)無筆又ハ身體ノ故障ノ爲自書不能又ハ投票用紙ヲ封筒ニ封入シテ之ヲ投票管理者ニ手交シ得ザル投票人ハ投票所ニ於テ委託者ノ扶助ヲ受クルコトヲ得

(七)缺席者ハ他人ヲシテ投票ヲ代理セシメ其ノ他投票ニ參加スル事ヲ得ズ

(八)投票用紙ニシテ押印セラレタル封筒ニ封入セラレズ又ハ符號ヲ付セル封筒ニ封入セラレタルモノ又ハ封筒ニ依リ明確ニ認知シ得ベキ物ヲ添附シタルモノハ投票管理者之ヲ拒否スベシ

(九)投票管理者ハ投票人ガ官製投票用紙ノ交付ヲ受ケ及附屬室又ハ圍アル机ニ於テ絕對必要時間以上ニ滞留セザルコトヲ監視スベシ

第百十八條 (一)書記ハ投票人名簿又ハカード式投票人名簿中投票人ノ氏名ノ傍ニ設ケラレタル欄ニ投票執行済ノ旨ヲ記入シ投票證ヲ收受スベシ

(二)投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登録セラレタル投票人全部投票ヲ終了シ且投票證所持者ニシテ投票ニ來ル者既ニ皆無ト推定セラレタル時ハ投票管理者ハ投票立會人ノ全會一致ノ決定ヲ以テ一般投票時間又ハ特別投票時間(第百十二條)ノ經過以前ニ於テ投票ノ終了ヲ宣告スル事ヲ得

第百十九條 投票時間經過後ハ時間内ニ投票所ニ出席セル投票人ニ限り投票スルコトヲ得之等ノ全部終了セル後投票管理者ハ投票ノ終了ヲ宣告スベシ

### 第九章 投票區ニ於ケル投票結果ノ審査

第百二十條 投票終了後未ダ使用セザル封筒及投票用紙ハ全部投票會席ヨリ之ヲ取去ルベシ然ル後封筒



ヲ投票函ヨリ取出シ開封セザル儘其ノ數ヲ計算シ同時ニ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ投票執行済ト記入セラレタル數及投票證ノ數ヲ決定ス此ノ場合ニ於テ反覆計算シテ尙兩者符合セザル時ハ之ヲ投票録ニ記録シ出來得ル限り之ヲ闡明ニスベシ

第二百一十一條 (一)封筒及投票執行済ノ記入ヲ計算セル後立會人ノ一人封筒ヲ開キ投票用紙ヲ取出シ封筒ト共ニ之ヲ投票管理者ニ引渡スベシ投票管理者ハ左ノ各場合ニ準ジ投票用紙ヲ朗讀スベシ

(國議會選舉ノ場合)

投票ノ與ヘラレタル選舉區候補者名簿

(大統領選舉ノ場合)

投票ノ與ヘラレタル候補者氏名

(國民表決ノ場合)

投票用紙ノ記入 議題多數ナル場合ニ於テハ各議題ノ番號及之ニ對スル記入

(邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票)

各投票用紙ノ贊否 議題多數ナル場合ニ於テハ各議題ノ番號及之ニ對スル記入

(二)朗讀シタル投票用紙及封筒ハ立會人ノ一人之ヲ收受ス

同一ノ投票ハ區分シテ之ヲ集計シ開票ノ終了スル迄立會人ノ監視ノ下ニ其ノ儘ニ爲シ置クベシ

第二百二十二條 (一)書記ハ朗讀ニ應ジ

國議會選舉ノ場合ニ於テハ朗讀セラレタル區候補者名簿

大統領選舉ノ場合ニ於テハ朗讀セラレタル候補者ニ與ヘラレタル各投票ヲ計算表ニ記入シ其ノ朗讀

ヲ高音ニ再稱ス

(二)立會人ノ一人ハ同時ニ對照表ヲ作製スベシ計算表及對照表ノ様式ハ附錄第九號及第十號ニ依ルベシ

シ

(三)計算表及對照表ニハ投票管理者及立會人署名シ附錄トシテ投票録ニ添附ス

(四)國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於テハ投票會ハ朗讀同ジキ

投票用紙ノ計算ニ依リ各議題ニ與ヘラレタル贊成投票及否定投票ノ有效得票數ヲ決定スベシ

第二百二十三條 (一)左ノ投票ハ之ヲ無効トス

一 官廳ノ押印アル封筒ニ封入セラレズ又ハ符號ヲ付セル封筒ニ封入セラレタルモノ

二 官製ノ投票用紙ヲ用フル場合ニ於テ成規ノ用紙ニ非ザル事明カナルモノ

三 (註一)投票人ノ意思ヲ疑義ナク確認シ得ザルモノ

四 國議會ト參議院トノ意見齟齬ニ關スル國民表決ノ場合ニ於テ兩議題ニ「贊」ト答ヘ又ハ兩議題

ニ「否」ト答ヘタルモノ

五 投票用紙ニ何等カノ物ヲ添附セルコトガ封筒ニ依リ明確ニ認知シ得ラル、モノ

六 他事ヲ記載シ又ハ留保ヲ付シタルモノ

(二)一ノ封筒ニ封入セラレタル多數ノ投票用紙ハ全部同一ノ投票ヲ爲シタル時又ハ其ノ中ノ一票ニノ

ミ投票ヲ記入シタル場合ニ限り之ヲ一票ノ有效投票トシ其ノ他ノ場合ニ於テハ全部之ヲ無効トス

第二百二十四條 (一)投票ノ結果決定セル時ハ投票管理者ヨリ直チニ之ヲ市町村役場ニ報告ス市町村役場

ハ管内投票區ノ報告ヲ全部集計シ最モ速ナル方法ヲ以テ(電話電信急使)之ヲ下級監督官廳ニ傳達

ス

(二)此ノ報告ニハ國議會選舉ノ場合ニ於テハ選舉區ノ各候補者名簿ノ得票數ヲ提示シ大統領選舉ノ場

合ニ於テハ許可濟ノ候補者名簿ニ載録セラレタル候補者及少クトモ十票以上ノ投票ヲ得タル各候補

者氏名並各候補者ノ得票數ヲ提示スベシ殘餘投票ハ端數投票トシテ一括シテ報告スベシ

註一  
一九二五・三・一七  
公布令第一三號ニ  
ル



(三)下級監督官廳ハ之等ノ結果ヲ集計シ全體ノ結果ヲ統括シ區選舉長(投票長)ニ前條ト同様最モ速ナル方法ヲ以テ之ヲ報告スベシ邦政府又ハ其ノ委任ヲ受ケタル官廳ハ之ト異ル命令ヲ發シテ投票區ノ結果ヲ投票管理者ヨリ直接區選舉長(投票長)ニ報告セシムル事ヲ得(註一)

第二百五條 (一)投票會ニ於テ其ノ有效無効ニ關シ決定シタル投票紙ハ之ニ連續番號ヲ附シテ投票録ニ添付スベシ投票録ニハ投票ノ有效又ハ無効ノ宣告ヲ下セル理由ヲ簡單ニ記録スベシ

(二)投票ガ封筒ノ性情ニ依リ無効ヲ宣告セラレタル時ハ其ノ封筒モ共ニ之ヲ添付スベシ

第二十六條 第二十五條ニ依リ投票録ニ添付セラレザル有效投票紙ハ全部投票管理者ニ於テ紙ニ包ミテ封印ヲ爲シ市町村役場ニ之ヲ引渡スベシ市町村役場ハ投票ガ有效ヲ宣告セラル、迄又ハ同一目的ノ爲メ新投票ノ命令アル迄之ヲ保管スベシ

第二十七條 投票人名簿、カード式投票人名簿並ニ投票證ハ之ヲ市町村役場ニ引渡スベシ

第二十八條 (一)投票管理者ハ投票録ニ添付セラレザル封筒ヲ次期ノ選舉又ハ投票ニ於ケル再使用ノ爲メ市町村役場ニ返納スベシ

(二)此ノ封筒ハ市町村内ノ選舉ノ場合ニ於テ最高邦官廳又ハ其ノ指定官廳ノ許可アル時ニ限り之ヲ使用スルコトヲ得

第二十九條 (一)投票行爲ニ關シテハ記録(投票録)ヲ載録シ之ヲ市町村役場ニ交付スベシ

(二)投票録ハ國議會選舉ノ場合ニ於テハ附錄第十一號、大統領選舉ノ場合ニ於テハ附錄第十二號ニ依ル印刷紙ヲ使用スベシ

(三)國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於テハ印刷紙ノ様式ハ内務大臣之ヲ決定ス

第三十條 (一)投票録ハ附錄トシテ連續番號ヲ附シテ添付セラレタル一切ノ附屬書類ト共ニ市町村役

場ヨリ直ニ下級監督官廳ニ提出スベシ

(二)下級監督官廳ハ市町村役場ノ提出物ヲ直チニ審査シ修正シ符合セザル點ハ之ヲ闡明ニシテ之ヲ集計シ遅クモ投票後三日以内ニ區選舉長(投票長)ニ到達スル様之ヲ提出スベシ

(三)下級監督官廳ハ市町村役場ヨリ下級監督官廳ニ對シ更ニ下級監督官廳ヨリ區選舉長(投票長)ニ對スル投票ニ關スル記録ノ送達ヲ出來得ル限り迅速且確實ナラシムル様手配スベシ

## 第十章 選舉區(投票區)ニ於ケル選舉結果ノ決定

### 第一款 投票結果ノ豫備審査

第三十一條 (一)區選舉長(投票長)ハ投票ノ結果ノ豫備審査ノ爲メ第二百二十四條ニ依リ報告ヲ受ケタル全投票區(市町村管轄區)ノ報告ヲ集計シ遅クモ投票期日ノ翌日ノ午後八時迄ニ區選舉長ニ對シ電話又ハ電信ヲ以テ(國議會選舉ノ場合ニ於テハ)各派ノ區候補者名簿ノ得票數總計(大統領選舉ノ場合ニ於テハ)各候補者ノ得票數總計ヲ報告スベシ之ト同時ニ投票區ヨリ端數投票トシテ報告セラレタル投票ハ之ヲ選舉區ニ於テモ亦端數投票トシテ一括シテ報告スベシ(國民表決及邦ノ廢置分合境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於テハ)各個議題ノ得タル贊否投票數總計ヲ報告スベシ必要ナル場合ニ於テハ各種投票ニ付未ダ結果ヲ報告セザル市町村ノ數ヲ報告スベシ

(二)投票區ノ報告全部到達セル時ハ直ニ速達便ヲ以テ區選舉長ニ對シ結果ヲ報告スベシ

### 第二款 投票結果ノ最終審査

第三十二條 (一)選舉區(投票區)ノ投票結果ヲ最終的ニ審査スル爲メ區選舉長(投票長)ハ投票區ノ投票録ニ依リ當該區ニ於ケル選舉結果ヲ計算紙ニ集計シ全部ノ投票録ノ到着ヲ豫期セラル、ニ至リタル時ハ直ニ區選舉會(投票會)ヲ招集スベシ區選舉長(投票長)ハ會開催ノ期日及場所ヲ決定スベシ



(二) 國議會選舉ノ場合ニ於テハ附錄第十四號、大統領選舉ノ場合ニ於テハ附錄第十六號ノ印刷紙ヲ計算紙トシテ使用スベシ

(三) 國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於ケル印刷紙ハ内務大臣ニ於テ之ヲ決定ス

(四) 投票會ノ議事ハ之ヲ公開トス

第三百三十三條 (一) 投票會ノ會議ニ於テ投票録ニ依リ最終的ニ結果ヲ決定ス

(二) 各投票區ノ執レル處置ニ對シ疑義アル時ハ投票長ハ市町村役場ヨリ其ノ保管ニ係ル投票用紙及投票人名簿又ハカード式投票人名簿並投票證ヲ取寄セ會ノ檢査ニ之ヲ提出スル事ヲ得

第三百三十四條 (一) 選舉及投票ノ結果ハ左記ニ依リテ之ヲ審査ス

(國議會選舉ノ場合)

國選舉法第二十九條及第三十條ニ依ル

(大統領選舉ノ場合)

全選舉區ヲ通シ各候補者ニ與ヘラレタル投票ノ總計ニ依ル

(國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合)

全投票區ヲ通シ各議題ニ對シテ與ヘラレタル「贊」「否」ノ投票ノ總計ニ依ル

(二) 誤算アルトキハ之ヲ修正シ其ノ他投票録上ノ疑義ハ之ヲ記録スベシ

第三百三十五條 (一) 區選舉會(投票會)確定の結果ヲ決定セル時ハ區選舉長(投票長)ハ直ニ電話又ハ電信

ニ依リ左記ニ從ヒテ國選舉長ニ之ヲ報告スベシ

(聯邦議會選舉ノ場合)

各區候補者名簿ニ與ヘラレタル投票ノ總數及議席數此ノ報告ハ直ニ附錄第十七號ノ印刷紙ニ依ル概

計表ヲ送付シテ之ヲ證明スベシ

(大統領選舉ノ場合)

各候補者ニ與ヘラレタル投票ノ總數

候補者名簿ニ列舉セラレザル候補者ニシテ千票以下ノ投票ヲ得タル者ノ投票ハ端數投票トシテ一括

シテ之ヲ報告スベシ此ノ報告ハ直ニ文書ヲ以テ之ヲ證明スベシ文書ニ依ル報告ハ同一様式ニ依ルコ

トヲ要ス

(國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合)

投票人ノ總數及各議題ニ與ヘラレタル「贊」「否」投票ノ累計

(二) 國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於ケル印刷紙ハ内務大臣之

ヲ決定ス

第三百三十六條 (一) 區選舉會(投票會)ノ議事ニ關シテハ會議録ヲ作製シ會員全部之ニ署名スベシ

(二) 區選舉長(投票長)ハ會議録ニ計算表及其ノ附屬書類並ニ投票區全部ノ投票録及其ノ附錄書類又國議會選舉ノ場合ニ於テハ報告ノ證明書及被選舉人ノ承諾書ヲ添附シ國選舉長ニ送付スベシ更ニ遅ク

モ投票期日以後十四日迄ニ投票結果ノ本集計表ヲ送付スベシ

(三) 國議會選舉ノ場合ニ於テハ會議録ハ附錄第十三號本集計表ハ附錄第十八號ニ依ル印刷紙ヲ以テ之

ヲ作製スベシ

大統領選舉ノ場合ニ於テハ會議録ハ附錄第十五條本集計表ハ附錄第十九號ニ依ル印刷紙ヲ以テ之ヲ

作製スベシ

(四) 國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ノ場合ニ於テハ之等ノ印刷紙ハ内務

大臣之ヲ決定ス



第三款 選舉區ニ於ケル議員ノ割當

第三百三十七條 區選舉會ハ連合候補者名簿ナキ時ハ投票結果ノ審査(第三百二十四條)ニ從ヒ然ラザル時ハ國選舉長ノ報告ノ到著(第四百三十二條)セル後之ニ從ヒテ各區候補者名簿ニ議員數ヲ割當テ選出スベキ議員數ニ限リ當選者ノ宣告ヲ爲シ更ニ補充員ノ順位ヲ決定ス

第三百三十八條 各區候補者名簿ニ議員ノ割當ヲ了シタル時ハ區選舉長ハ直ニ附錄第十七a號ニ依ル當選議員ノ證明書ヲ速達便ヲ以テ國選舉長ニ送付スベシ

第三百三十九條 (一)區選舉長ハ當選人ニ當選ノ旨ヲ告知シ第二項ノ規定ヲ參照シテ告知ノ到達後一週間内ニ其ノ當選ヲ承諾スルヤ否ヤヲ國選舉長ニ届出ヅベキ事ヲ請求スベシ此ノ期間内ニ届出ナキ時ハ當選ヲ承諾セルモノト看做シ留保付承諾ハ當選ヲ辭シタルモノト看做ス

(二)一候補者ニシテ多數ノ選舉區ニ於テ當選シタル者ハ一週間以内ニ其ノ當選ヲ承諾スベキ選舉區ヲ指定シテ之ヲ國選舉長ニ届出ヅベシ此ノ期間内ニ届出ノ到達セザル時ハ全選舉區ノ當選ヲ辭シタル者ト看做ス

(三)區選舉長ハ當選人及補充員ノ氏名並ニ有效投票總數及各候補者名簿ノ有效得票數ヲ公示スベシ

第十一章 全國投票結果ノ決定

第一款 總 則

第四百十條 國選舉長ハ選舉區(投票區)ヨリ提出セル豫備審査済ノ結果ヲ審査シ官報ヲ以テ之ヲ公示ス

第四十一條 (一)國選舉長ハ全國ノ結果ノ確定審査ノ爲メ第三百三十六條ニ依リ提出セル區選舉長(投票長)ノ報告書ニ依ツテ選舉區(投票區)ノ投票ノ結果ヲ集計シ全部ノ報告書ガ到達ヲ豫期セラル、ニ至リタル時ハ直チニ國選舉會ヲ招集ス國選舉長ハ其ノ會議ノ場所及時間ヲ決定ス

(二)國選舉會ノ議事ハ之ヲ公開ス

(三)國選舉會ノ會議ニ於テ區選舉長(投票長)ノ報告書ヲ通覽シ全國ノ結果ヲ決定ス議事ニ關シテハ會議錄ヲ作製スベシ

(四)邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ニシテ投票ガ單ニ一投票區ニ限ラル、モノナル時ハ結果ノ集計ヲ要セズ又國選舉會ヲ招集セズ

第四百十二條 國選舉長ハ確定シタル全國ノ投票結果ヲ官報ヲ以テ公示ス

第二款 國議會選舉ニ於ケル特別手續

第四百十三條 (一)國選舉會ハ國選舉法第三十條及第三十一條ニ依ル區選舉長ノ報告ニ基キ連合候補者名簿ノ餘利投票ニ依リテ當選人トナルベキ者ノ數及之ニ依リテ當選人ヲ出スベキ候補者名簿ヲ決定ス

(二)當選人ノ割當ハ之ヲ各關係區選舉長ニ通知スベシ

(三)選舉區連合ニ於テ不用トナリ又ハ除去セラレタル餘利投票ハ各所屬國候補者名簿ニ之ヲ移讓スベシ

第四百十四條 (一)國選舉會ハ區選舉長ノ報告ニ基キ選舉區及選舉區連合ニ於テ同一聯邦候補者名簿ニ聯繫スル區候補者名簿ニ與ヘラレタル餘利投票ヲ通算スベシ

國選舉會ハ國選舉法第三十二條ニ依リ各區候補者名簿ニ其ノ得タル議員數ヲ割當テ選出議員數ダケノ當選人ヲ宣告ス第三百三十九條第一項ハ此ノ場合ニ之ヲ適用ス

(二)一候補者ニシテ區候補者名簿ニ於テ當選シ更ニ國候補者名簿ニ於テ當選シタル場合ニ於テハ一週間以内ニ其ノ承諾スベキ一方ノ當選ヲ國選舉長ニ届出ヅベシ此ノ期間内ニ其ノ届出ノ到達セザル時ハ總テノ候補者名簿ニ對シ當選ヲ辭シタルモノト看做ス



第一百四十五條 國選舉會決定手續執行中ニ於テ第一次結果ニ依リテ議員ニ當選セル者ガ除外セラレ又ハ當選セザル者ガ當選ノ告知ヲ受ケタル事ヲ發見シタル時ハ豫メ完全ナル決定手續及審査手續ヲ完了スルコトヲ要ス

第一百四十六條 國選舉長ハ區選舉長ノ報告ヲ審査シテ國候補者名簿ニ依リテ議員ニ當選シタル者竝ニ其ノ補充員及其ノ順位ヲ決定スベシ

第三款 大統領選舉ニ於ケル特別手續

第一百四十七條 (一)國選舉會ハ區選舉長ノ報告ニ基キ各候補者ノ得タル全部ノ選舉區ノ投票數ヲ通算スベシ

(二)國選舉會第一項ノ審査(豫備審査)ニ於テ全有效投票ノ過半數ヲ得タル候補者明確ニ一人モナク且選舉ノ有效ナル事ニ對シテ何等ノ疑義モナキ事ヲ知リタル時ハ國選舉長ヨリ其ノ結果及會議ニ關スル記録ヲ内務大臣ニ傳達スベシ内務大臣國選舉會ノ意見ニ同意スル時ハ國選舉長ノ報告ニ第二次選舉ノ選舉期日ヲ決定スベキ動議ヲ附シテ國議會ニ提出ス内務大臣同意セザル時ハ國選舉長ニ對シ其ノ報告ヲ却下ス

第一百四十八條 (一)投票結果ノ豫備審査ニ於テ第二次選舉ヲ命ズベキ理由(第四百四十七條第二項)發生セザル時ハ直ニ國選舉長ハ豫備審査ニ基キ全投票ノ過半數ヲ得タル候補者ニ對シ當選ヲ承諾スル意思アリヤ否ヤヲ一定期間ニ届出ヲ爲スベキ事ヲ請求スベシ

(二)當選人其ノ當選ヲ承諾セザル時ハ國選舉長ハ投票結果及當選人タル候補者トノ交渉記録ヲ内務大臣ニ提出スベシ内務大臣ハ再選舉ノ期日決定ノ手配ヲ爲ス期間内ニ届出ナキ時又ハ留保付承諾ヲ爲シタル時ハ當選ヲ辭シタルモノト看做ス

(三)候補者承諾ノ意思アル旨ヲ届出デタル時ハ國選舉長ハ第三百二十五條ニ依リ送付セラレタル投票長

ノ報告ヲ審査シ投票結果ヲ國選舉會ニ提出スベシ國選舉會候補者ガ全有效投票ノ過半數ヲ得タル事ヲ決定シタル時ハ其ノ候補者ニ當選ノ告知ヲ爲スベシ

(四)(註一)國選舉長ハ結果ヲ内務大臣ニ報告シ且官報ヲ以テ之ヲ公示スベシ區選舉長ヨリ端數トシテ報告セラレタル投票モ之ト同時ニ端數投票トシテ提示スベシ

第一百四十九條 内務大臣ハ國選舉會ノ報告ヲ國議會ニ於ケル選舉審査手續ノ爲ニ Reichsbeauftragten ノ手ヲ通ジテ選舉審査裁判所長ニ送付ス

選舉審査裁判所選舉ノ有效ヲ宣告シタル時ハ之ヲ内務大臣ニ報告シ内務大臣ハ官報ヲ以テ之ヲ公示ス

第一百五十條 選舉審査裁判所選舉ノ無效ヲ宣告シタル時ハ之ヲ内務大臣ニ報告ス内務大臣ハ官報ヲ以テ之ヲ公示シ且新選舉ノ選舉期日ヲ決定スベキ動議ヲ附シテ國議會ニ之ヲ提出スベシ

第一百五十一條 (一)國選舉會確定審査ニ於テ全有效投票ノ過半數ヲ得タル候補者一名モナク且選舉ノ有效ナル事ニ對シテ何等ノ疑義モナキ事ヲ決定シタル時ハ國選舉長ハ其ノ結果及會議ニ關スル記録ヲ内務大臣ニ送達スベシ内務大臣ハ第二次選舉ノ選舉期日ヲ決定スベキ動議ヲ附シテ此ノ報告ヲ國議會ニ提出スベシ

(二)國選舉會確定審査ニ於テ選舉ノ效力竝ニ選舉ノ結果ニ對シ重要ナル意義ヲ有スル異議ヲ決定シタル時ハ國選舉長ハ會議ニ關スル記録ヲ内務大臣ニ提出シ内務大臣ハ直ニ選舉ノ效力ニ關スル選舉審査裁判所ノ裁決ヲ求ムベシ

(三)選舉審査裁判所ノ決定ニ基キ内務大臣ハ第二次選舉又ハ新選舉ノ選舉期日ヲ決定スベキ動議ヲ國議會ニ提出シ又ハ國選舉會ヲシテ選舉結果ノ確定審査ヲ爲サシムベシ

第四款 國選舉長及選舉審査裁判所ニ依ル會議録ノ審査

第一百五十二條 國選舉長ハ區選舉長(投票長)ヨリ送達セラレタル會議録ヲ選舉審査裁判所ノ審査ノ準備

註一  
一九二五・三・一七  
公布令第一七號



ノ爲豫メ審査スベシ

第六十二條 國議會選舉ニ於ケル選舉審査裁判所ハ投票ノ結果ヲ審査シ投票ノ效力ニ關スル決定ヲ爲ス

國民表決及邦ノ廢置分合及境界變更ニ關スル投票及豫先投票ニ於テハ審査手續ノ終了後内務大臣ハ投票ノ結果ヲ官報ヲ以テ公示ス

### 第十二章 議員ノ排斥

第六十四條 (一)議員當選ヲ辭シ又ハ其ノ資格ヲ喪失シタル時ハ國選舉長ハ必要事項ヲ決定シ國選舉會ヲ召集スベシ

(二)國選舉會ハ公示セラレタル全國投票結果ニ基キ補充員トシテ議員トナルベキ者ヲ決定ス指名セラレルベキ補充員ニ關シ疑義ナキ時ハ國選舉長ノミニテ之ヲ決定ス第三百三十九條第一項ハ此ノ場合ニ之ヲ適用ス

(三)當選辭退者又ハ除斥者ノ代位トシテ議員タルベキ候補者ナキ時ハ國選舉會ハ其ノ理由ヲ提示シテ其ノ旨ノ決議ヲ爲スベシ此ノ決議ハ内務大臣ニ之ヲ報告スベシ

### 第十三章 第一次選舉及新投票

第六十五條 選舉審査裁判所選舉(投票)ノ全部ニ無効ヲ宣告シ又ハ大統領選舉ニ於テ第二次選舉ヲ必要トスル場合ニ於テハ内務大臣ハ新投票ヲ命令ス

第六十六條 新投票ハ第一次投票ト同一規定ノ下ニ之ヲ執行ス第一次投票ニ使用セル投票人名簿又ハカード式投票人名簿モ亦再使用スル事ヲ得但シ豫メ之ヲ修正シ更メテ之ヲ縦覽ニ供スベシ

第六十七條 第一次投票以後一年ヲ經過セザル時ハ投票區、投票所、投票管理者及其ノ代理人ハ第六十五條ニ依ル管轄官廳變更ノ必要ナシト思料スル限り之ガ變更無キモノトス變更アリタル時ハ第四十七條ニ依リ之ヲ公示スベシ

第六十八條 第一次投票後一年以上ヲ經過スル時ハ投票ノ準備ハ全部之ヲ更新スベシ但シ投票人名簿及カード式投票人名簿ニ限り第五條第四項ニ基キ再使用スル事ヲ得

### 第十四章 再選舉及再投票

第六十九條 (一)或ル投票區ニ於ケル投票ノ執行適法ナラザル時ハ選舉審査裁判所ハ其ノ區域ニ限り再投票ヲ執行スベキ事ヲ決議スル事ヲ得

内務大臣ハ直ニ此ノ決議ヲ實行スベシ

(二)或ル投票區域ニ於テ適法ナル投票ノ妨害セラレタルコトガ確認セラレタル時ハ内務大臣ハ區選舉會(投票會)ノ申出ニ依リ國選舉會ノ同意ヲ以テ其ノ區域ニ限り再投票ヲ執行スベキ事ヲ命ズル事ヲ得

(三)内務大臣ノ命令ハ審査手續ニ於テハ選舉審査裁判所ノ再審者ニ服ス

(四)再投票ハ遅クモ本投票後六ヶ月以内ニ之ヲ執行スルコトヲ要ス(註一)

(五)再投票ハ本投票ニ於ケルト同一ノ投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ基キ之ヲ執行スベシ

第六十條 (一)再選舉ニ於テハ投票區域ヲ變更スルヲ得ズ其ノ他第六十五條第一項及第六十七條

ヲ準用ス

(二)第一次投票ニ於テ投票證ノ交付ヲ受ケタル投票人ハ再投票ノ執行セラルベキ投票區域ニ於テ其ノ投票證ヲ差出シタル事ヲ證明セル時ニ限り再投票ノ執行ヲ許可セラルベキモノトス

(三)再投票ニ於テ投票證ニ依リ其ノ投票區域外ニ於テ投票ヲ執行シ得ベキ豫定ノ者ハ申出ニ依リ再投票

註一  
法律一  
一九二四・第六四  
六號ヲ以テ修正



票ノ爲ノ投票證ノ交付ヲ受クル事ヲ得

(四)投票管理者ハ下級監督官廳ヲ通ジテ投票録及其ノ附屬書類全部ヲ遲滯ナク國選舉長ニ送達スベシ

六四

## 第十五章 國投票ト他投票ノ連合

第六十一條 公ノ選舉行爲其ノ他ノ投票(邦議會選舉、自治團體代議員選舉及邦憲法ニ依ル投票)ハ總テノ國選舉又ハ國投票ト之ヲ相連合セシムル事ヲ得

自治團體ノ代議員選舉ヲ投票ト相連合セシムトスル時ハ邦政府ノ同意ヲ要ス

第六十二條 邦議會選舉、自治團體代議員選舉及邦憲法ニ依ル投票ヲ國投票ト連合セシムル時ハ邦政府ハ國投票結果ノ異議ナキ決定ガ保證セララルル様手配スベシ即邦政府ハ全投票區域ニ互リ出來得ル限リ劃一ニ左記事項ニ關スル規定ヲ定ムベシ

- 一 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ登錄セラレタル投票人ニシテ國投票ト連合シタル選舉ニ於テハ投票權ヲ有セザル者ヲ知ルベキ方法
- 二 投票人名簿又ハカード式投票人名簿中國投票ノ投票ヲ記載スベキ欄及連合シタル選舉又ハ投票ノ投票ヲ記載スベキ欄
- 三 投票用紙ヲ各別ニ行使スベキ實行方法、各別ニ投票函ヲ使用スル方法及國投票用封筒及投票用紙ト連合シタル選舉又ハ投票用封筒及投票用紙ト色彩及印刷ヲ以テ特ニ明確ニ區別スベキ方法

## 第十六章 共通規定

第六十三條 本令ニ於テ住所トハ投票人が其ノ居所ヲ有シ又ハ通常ノ滞在ヲ爲ス地ヲ云フ單ニ數日又

ハ數週間ニ限ル滞在又ハ臨時ノ滞在ハ本規定ニ所謂通常ノ滞在ニ該當セズ

第六十四條 女子投票人モ亦投票長、投票管理者、書記及立會人ニ任命又ハ招集セララルル事ヲ得

第六十五條 (一)左ニ掲グル事項ニ關シテ權限ヲ有スル各邦ノ官廳ハ附録ニ於テ之ヲ示ス

(a) 投票人名簿又ハカード式投票人名簿ニ對スル異議及投票證發行ノ拒否ニ對スル異議ニ關スル決定

(b) 投票區ノ區劃

(c) 投票管理者及其ノ代理人ノ任命

(d) 投票所變更ノ決定

(二)第一項ニ指定セラレタル官廳他ノ官廳ニ依ツテ代位セラレタル時ハ代位官廳ハ右ノ權限ヲ執行ス

第六十六條 (一)投票ノ審査、投票結果又ハ登錄結果ノ審査及各種記録調製ノ爲メ投票會及區選舉會(區投票會)ニ官吏又ハ適當人物ヲ補助人トシテ加フル事ヲ得

(二)投票會ニ於ケル補助人ノ任命ハ之ヲ投票管理者ノ任命權限ヲ有スル官廳ノ管轄事項トシ投票會ニ於テハ投票長ノ管轄事項トス

緊急ノ場合ニ於テハ投票管理者モ亦任命權限ヲ有ス

(三)補助人ハ決議ニ參與セズ

## 第十七章 附 則

第六十七條 內務大臣ハ國投票會ノ規定ノ除外例ヲ設クル權限ヲ有ス但邦ノ廢置分合及境界變更ニ於テハ關係邦政府ノ同意ヲ要ス

第六十八條 本令ハ其ノ施行期日以後左ニ掲グルモノニ代フ

六五



- 一 一九二〇年十二月二十一日公布國選舉令(法律官報第二一七一號)
- 二 一九二〇年十月二十五日公布大統領選舉ニ關スル規定(法律官報第一七八九號)
- 三 一九二二年十二月一日公布國民表決法施行令(國投票令)(法律官報第一五〇五號)
- 四 一九二二年十二月二十九日公布國憲法第十八條施行令(邦廢置分合及境界變更規定)(法律官報一九二三年第二十六號)



伊國下院議員選舉法規



伊國下院議員選舉法

# 伊國下院議員選舉法規

## 目次

伊國下院議員選舉法(一九二八年五月).....	一
附	
舊伊國下院議員選舉法(一九一九年九月).....	五
第一章 選舉人タルノ條件.....	五
第二章 選舉人名簿.....	五
第三章 選舉區.....	二二
第四章 衆議院議員.....	四八
第五章 通則及罰則.....	五二
第六章 附則.....	六〇



## ○伊國下院議員選舉法

(一九二八年五月)

第一條 伊國下院議員數ヲ四百名トス

伊國全國ヲ以テ一選舉區トス

第二條 議員選舉ハ次ノ順序ヲ經ベシ

(一) 第三條及第四條ニ規定スル諸法人團體ハ議員候補者ヲ選定シ各自候補者表ヲフアシスト黨大評議會ニ提出スベシ

(二) 大評議會ハ是等候補者ヲ審査シテ適當ト認ムル者四百名ヲ選ミ之ヲ指定候補者ト定ム

(三) 右指定候補者表ニ對シ選舉人ハ贊否ノ投票ヲ行フ

第三條 本法附屬表ニ列記スル公認シンデケート聯合ハ議員候補者選定ノ權限ヲ有ス

前項各シンデケート聯合ノ選定スル候補者總數ハ議員總數ノ二倍(八百名)トス

第四條 前條規定ノ外文化、教育又ハ社會的事業ヲ目的トシ國家的重要性ヲ有スル公認法人及ビ協會モ亦議員候補者選定ノ權限ヲ有ス但シ前項各法人及協會等ノ候補者選定ノ權限ヲ有スルヤ否ヤハ上院議員五名及ビ下院議員五名ヨリ成ル委員會ノ審査決定ニ依ルベシ右委員會ノ決定ハ三年毎ニ再審スルヲ要ス本條ノ法人及ビ協會ノ選定スル候補者總數ハ議員總數ノ四分ノ一(百名)トス

第五條 第三條及ビ第四條ノ諸法人及ビ協會ハ選舉期日ノ公表セラレタル日ヨリ二十日ヨリ少ナカラズ四十日ヲ超エザル期間ニ各自候補者表ヲ提出スベシ

大評議會書記局ハ接受シタル各候補者表ヲ整理シ之ヲ一括シテ唯一ノ表ヲ作製スベシ但シ候補者名ハA・B・C順ニ之ヲ記載シ各候補者名ノ傍ニ之ヲ選定スル法人團體名ヲ併記スベシ、大評議會ハ右候補者表ヲ審査シテ其ノ内ヨリ適當ト認ムルモノヲ自由ニ選擇シ、及ビ右表以外ニ於テ科學、文學美術及



ビ政治方面ニ於テ著名ニシテ適當ナルモノヲ選出シテ指定候補者表ヲ作製スベシ

右指定候補者表ハ官報ヲ以テ公告シ又内務省ノ費用ヲ以テ全國各町村役場ニ揭示スベシ

第六條 指定候補者表ニ對スル投票ハ前項官報公告ノ日直後ノ第三日曜日ニ之ヲ行フ投票用紙ニハフア  
シスト黨徽章ヲツトリオヲ附シ次ノ文句ヲ印刷スベシ

「フアシスト黨大評議會ノ選定シタル指定候補者表ニ賛成スルヤ否ヤ」

投票者ハ右用紙所定ノ場所ニ「然リ」又ハ「否」ト明記スベシ

第七條 羅馬控訴院ハ院長及ビ部長四名ヲ以テ中央選舉事務局ヲ構成ス

全國各地ニ於テ行ハレタル投票ハ各地ノ輕微裁判所判事ノ手ヲ通ジ羅馬控訴院ニ送達スベシ羅馬控訴  
院ハ右全國ヨリ集リタル投票ヲ審査シ贊否ノ數ヲ檢定ス

投票總數ノ二分ノ一プラス一票以上ガ賛成票ナル場合ニハ控訴院ハ指定候補者表ノ當選ヲ宣告シ、右  
表中列記ノ各候補者ハ下院議員ニ當選セルコトヲ公告ス

若シ投票總數ノ二分ノ一プラス一票以上ガ不賛成票ナル場合ニハ控訴院ハ指定候補者表ノ棄却ヲ宣告  
ス

第八條 指定候補者表棄却ノ場合ハ羅馬控訴院ハ候補者表ニ依ル選舉ノ再開ヲ命ジ、右發令ノ日ヨリ三

十日ヨリ少カラズ四十五日ヲ超エザル期間ニ於テ選舉期日ヲ定ムベシ

再選舉ニハ五千人以上ノ組合員ヲ有スル總ベテノ組合團體ハ各自候補者表ヲ提出スルコトヲ得

右各候補者表ハ議員總數ノ四分ノ三(三百名)以上ノ人數ヲ含ムコトヲ得ズ

各候補者表ハ各自ノ定ムル標章ヲ添附スルヲ要ス

第九條 再選舉ニハ中央選舉事務局ニ關スル第七條第一項ノ規定ヲ適用ス

各候補者表ハ選舉期日前十五日迄ニ羅馬控訴院書記局ヘ提出スベシ

全國各地ニ於テ行ハレタル投票ハ各地ノ輕微裁判所判事ノ手ヲ通ジ羅馬控訴院ニ送達スベシ羅馬控訴  
院ハ各表得票ヲ審査シ其ノ結果ヲ公告スベシ

得票最モ多キ表(第一表)ニ記載スル總ベテノモノハ下院議員ニ當選ス

第一表以外ノ少數表ハ各自ノ得票ニ依リ比例代表式ヲ以テ殘餘ノ議員數ヲ分割スベシ

右ノ方法トシテ先ヅ第一表以外ノ少數表各自ノ得票合計ヲ前項殘餘ノ議員數ヲ以テ除シタル商ニテ各  
表得票ヲ除スベシ其ノ結果ハ各表ノ獲得スベキ議員數ヲ指示スベシ右各少數表ニ付テハ各表ニ指示セ  
ラレタル人數丈ケ各表ノ筆頭ヨリ順次ニ記載セラレタル者ヲ當選者トス

### 第十條

(一) 滿二十一歳以上ノ伊國市民タル男子

(二) 滿二十一歳以下ナルモ妻子ヲ有スル滿十八歳以上ノ伊國市民ニシテ次ノ各項ノ一ヲ具備スルト

キハ選舉人ノ資格ヲ有ス

(A) 所屬組合ニ會費ヲ納入スル者、又ハ組合會費ヲ納入スル會社或ハ其ノ他ノ法人團體ノ事務員  
及社員タル者

合資會社又ハ株式會社ニアリテハ少クモ滿一個年以來記名式株券ヲ所有スル者

(B) 國家縣又ハ市町村ニ對シ一個年直接稅百利以上ヲ納付スル者又ハ少クモ一個年以上地方官廳  
ノ債券タル記名式證券ヲ所有シ又ハ利用シ五百利以上ノ收入有ル者

(C) 國家地方官廳又ハ其ノ他ノ法人團體ヨリ繼續的ニ俸給、給料又ハ恩給ヲ受クル者

(D) 舊教各派ノ僧侶、又ハ伊國ノ公認スル各宗派ノ牧師僧侶タル者

第十一條 下院議員タル資格ニ抵觸スル一切ノ既存規定ハ之ヲ廢止ス

本法ト抵觸スル一切ノ規定ハ之ヲ廢止ス



上院議員九名下院議員九名ヨリ成ル委員會ノ決議ヲ經テ伊國政府ハ左ノ權限ヲ有ス

(一) 本法ノ規定ト合致セシムル爲他ノ政治的選舉法令ヲ改正スルコト

(二) 本法實施ニ關シ必要ナル法令ヲ發布スルコト

(三) 本法以外ノ政治的選舉法ノ新條文ヲ公表スルコト

附屬表

次ノ各公認シンデケート聯合ハ議員候補者百名毎ニ左記員數ノ候補者數ヲ選定スベシ

(一) 農民聯合	十二名
(二) 農業被傭者勞働者聯合	十二名
(三) 工業聯合	十名
(四) 工業被傭者勞働者聯合	十名
(五) 商業聯合	六名
(六) 商業被傭者勞働者聯合	六名
(七) 海上及ビ空中輸送企業家聯合	五名
(八) 海上及ビ空中輸送被傭者勞働者聯合	五名
(九) 陸上及ビ内地航路輸送業聯合	四名
(十) 陸上及ビ内地航路輸送勞働者聯合	四名
(十一) 銀行業聯合	三名
(十二) 銀行被傭者聯合	三名
(十三) 自由職業及ビ藝術聯合	二十名
計	百名

○舊伊國下院議員選舉法

(一九一九年九月二日附單行法律第一四九五號)

伊太利ニハ府縣市町村ノ區別ナケレトモ我國ノ例ニ倣ヒ「プロヴェンチヤ」ラ府縣「コムーネ」ヲ市町村ト譯セリ

第一章 選舉人タルノ條件

第一條 選舉人タルニハ出生又ハ起原ニ依リ伊太利王國ノ私權及公權ヲ享有スルコトヲ要ス同上ノ權原ノ何レニ依リテモ王國ニ屬セサルモノト雖現ニ伊太利人タルモノハ又選舉人タルノ資格ヲ享有スルモノトス但シ勅令ニヨリ歸化ヲ許サレ國王ニ忠義ノ宣誓ヲ爲シタル場合ニ限ル伊太利人ニ非サルモノ、選舉權ノ取得ハ一千九百十二年六月十三日付法律第五百五十五號ニ依ル

第二條 年齡二十一歳ニ達シタルモノ若ハ選舉人名簿ノ修正ヲ行フ年ノ五月三十一日迄ニ滿二十一歳ニ達スル市民ハ總テ選舉人タルモノトス

第三條 王國陸海軍ノ下士及卒ハ現役中選舉權ヲ行使スルコトヲ得ス前項ノ規定ハ國家ノ公務ノ爲ニ軍隊のニ編制サレタル部隊ニ屬スルモノニシテ其ノ等級陸海軍ノ下士卒ニ相當スル者ニモ亦之ヲ適用ス

第四條 選舉人ハ其ノ記名サレアル選舉人名簿ノ選舉區以外ニ於テ自己ノ權利ヲ行使スルコトヲ得ス

第二章 選舉人名簿

第五條 選舉人名簿ハ二本ヲ調製シABC順ニテ選舉人ノ姓名、父ノ名、出生地及生年月ヲ記載シ且ツ選舉人其ノ市町村ニ住居ヲ有スルトキハ其ノ住居ヲ記載スヘシ、選舉人名簿ノ調製ニ付テ規定セル同一ノ手續及保障ヲ以テ第三條所定ノ狀況ニ在ル選舉人名表ヲ調製シ之ヲ該人名簿ニ添附スヘシ



第六條 選舉人名簿ハ常置ノモノトス該人名簿ハ次條ノ規定ニ依リテ行フ所ノ毎年ノ修正ニ依ルニ非サレハ之ヲ變更スルコトヲ得ス

第七條 選舉人名簿ノ修正ヲ行フ年ノ五月三十一日迄ニ所定ノ年齢ニ達シ若ハ之ニ達スルモノニシテ各場合ニ付本法ニ定ムル所ノ其ノ他ノ要件ヲ具備スルモノト認メラレ市町村ノ定住者登錄簿ニ記入シ在リテ該市町村ニ住居ヲ有スルモノハ職權ヲ以テ之ヲ選舉人名簿ニ記名スルモノトス但シ選舉權ノ喪失又ハ停止ニ依リ處罰セラレサリシ場合ニ限ル

正確ニ保存サレタル定住者登錄簿ヲ缺クトキハ身分證書、王國人口調査書、徵兵名簿及市町村記録保存所ノ保管スル登錄名簿ニ記載スル事項ヲ以テ之ヲ補フ

第八條 市町村長ハ毎年十月ニ於テ市町村書記ヲシテ翌年五月三十一日迄ニ年齢二十一歳ニ達シ若ハ之ニ達スル者ノ人名表ヲ調製セシム

人名表ニハ前條ノ規定ニ依リ職權ヲ以テ選舉人名簿ニ記入スヘキ權原ヲ有スル者ヲ登載スルモノトス  
第九條 各裁判管轄區ノ出生者ヲ登載セル前條所定ノ人名表ノ抄本一通ヲ十一月一日迄ニ當該裁判所長ニ宛テ送致スヘシ

犯罪票取扱官吏ハ該抄本ニ登載セラル、各人ニ付刑事訴訟法第六百二十四條竝ニ一千九百十三年十月五日付勅令第一千一百七十八號ヲ以テ裁可サレタル犯罪票取扱規程第四十八條ニヨリ指定者ノ人名ニ附シアル記入ノ證明書ヲ同抄本ニ添附スルモノトス  
同上ノ抄本ハ十二月十五日迄ニ市町村ヘ之ヲ回付ス

公立貧民救濟所及慈惠教會ハ十二月十五日迄ニ其ノ所屬スル市町村ノ書記課ヘ宛テ慈善病院ニ收容セラル、モノ又ハ常時貧民救濟所及慈惠教會ノ救助ヲ受クルモノ、人名表ヲ送付スヘシ  
外國旅券ヲ下付スル官衙ハ十二月十五日迄ニ其ノ所屬スル市町村ノ書記課ヘ宛テ第十七條末尾ヨリ第

二項ニ所掲ノ旅券ヲ下付サレタル者ノ人名表ヲ送致スヘキモノトス市町村ノ記録ニ依リ該移民、他ノ市町村ノ選舉人名簿ニ記名サレアルコトヲ認メタルトキハ市町村長ハ書面ヲ以テ其ノ旨ヲ該市町村ニ通知スヘシ

第十條 毎年十二月一日ニ於テ市町村長ハ市町村ノ揭示所及其ノ他公共ノ場所ニ揭示ヲナシテ選舉人名簿ニ記名シ非サルモ本法ニ依リ選舉權ヲ行使シ得ヘキ者ハ同月十五日迄ニ其ノ記名ヲ申請スヘキコトヲ催告ス

第十一條 王國ノ各市民ニシテ選舉區ノ選舉人名簿ニ記名セラレンコトヲ申請スルモノハ申請書ニ左ノ事項ヲ明示スヘシ

一 父ノ名、出生地及生年月  
二 居住地、市町村内ニ住居ヲ有セサルトキハ其ノ記名セラレンコトヲ欲スル投票區ヲ示スヘシ  
伊太利王國ニ屬セサル伊太利人竝ニ外國人ニシテ市民權ヲ取得シタル者ハ第一條所定ノ條件ヲ履行シタルコトヲ證明セサルヘカラス

申請書ニハ申請者ノ署名ヲ要ス、身體ノ故障ニ依リ署名ヲ爲スコト能ハサル場合ニ於テハ其理由ヲ證明スル公證人ノ證明書ヲ之ニ添附スヘシ  
申請者自ラ署名ヲ爲スコトヲ知ラサルトキハ本人ニ相違ナキコトヲ認證スル證人二名ノ立會ノ上ニテ口頭ヲ以テ市町村書記其ノ他市町村長ノ委任ヲ受ケタル吏員又ハ公證人ノ面前ニ於テ該申請ヲ爲スコトヲ得該行爲ニ付テハ之カ證明書ヲ申請者ニ交付ス

第十二條 申請書ニハ申請者カ選舉人タルノ要件ヲ具備スルコトヲ證明スルニ必要ナル書類ヲ添附スヘシ

申請者其ノ記名ヲ請求スル選舉人名簿ノ市町村ニ於テ出生セサリシトキハ出生證書ノ謄本ヲ之ニ添附



スヘシ

一市町村ノ定住者登録簿又ハ選舉人名簿ニ記名サレ在ルモノニシテ少クトモ六ヶ月前ニ他ノ市町村ニ自己ノ住居ヲ移シ新市町村ノ選舉人名簿ニ記名セラレンコトヲ欲スルモノ竝ニ他ニ住所ヲ有スレトモ自己ノ業務又ハ利害關係ノ本據ヲ有スル市町村ノ選舉人名簿ニ記名セラレンコトヲ欲スル者ハ自己ノ署名ヲ附シタル申請書ヲ該市町村ノ市町村長ニ差出スヘシ同申請書ニハ他ノ市町村ノ市町村長ニ自己ノ署名ヲ附シタル届書ヲ差出シテ其ノ市町村ノ選舉人名簿ノ記名ヲ拋棄シタル證據ヲ附スヘシ甲市町村ノ選舉人名簿ニ記名セラレアルモノニシテ乙市町村へ自己ノ住所ヲ移シ此市町村ニ於テ定住者登録簿ニ記名セラレ在ルニ拘ラス甲市町村ノ人名簿ノ記名ヲ其ノ儘ニナシ置カント欲スル者ハ申請書ニ自己ノ署名ヲ附シタル同上ノ届書ヲ添附スヘシ該選舉人カ記名ヲ繼續セント欲スル人名簿ノ市町村ノ市町村長ハ他ノ市町村ノ市町村長へ遲滞ナク其ノ旨ヲ通知スヘシ

前數項ノ申請書ハ申請者署名ヲ爲スコトヲ知ラサルトキハ本法第十一條末項所掲ノ方法ヲ以テ之ヲ爲スコトヲ得

同上ノ目的ノ爲メニ請求スル書類及出生證書ノ謄本ニハ一切手数料及費用ヲ徵セス

申請書及其ノ附屬書類ハ市町村書記局ニ之ヲ提出スヘシ提出ノ際書記ハ之カ受領書ヲ交付シ同受領書ニ於テ其ノ附屬書類ヲ示ス

### 第十三條 各市町村ニ選舉人名簿修正委員會ヲ設ク

委員會ハ市町村長及十五名乃至三十名ノ議員ヲ有スル市町村會ノ市町村ニ在リテハ四名、其ノ他ノ市町村ニ在リテハ六名ノ委員ヨリ成リ市町村長其ノ議長トナル

選舉人名簿ノ修正委員ハ市町村會秋季ノ通常會ニ於テ之ヲ任命シ市町村會以外ニ於テモ亦市町村ノ選舉人中陪審員名簿内ニ登載セラル、者又ハ初等小學校卒業試験ニ及第シタルモノ又ハ左ノ項目ノ一ニ

屬スルモノ、中ヨリ之ヲ選フモノトス

一 設立十箇年以上ニ及フ科學文學及美術ノ學士會院ノ正會員、商業會議所及工業會議所ノ議員、農業組合及農事講究會ノ理事會ノ會長、理事及會員

二 學務委員、視學、各等級ノ教師、教授、公私立學校教員免許狀ヲ有シ又ハ單ニ其ノ適任證書ヲ有スルモノ、各學校ノ校長、宣教師

三 王國ノ大學又ハ高等ノ學校ニ於テ學位其ノ他之ニ準スル稱號ヲ授與サレタル者、裁判所及控訴院ノ檢事、公證人、會計士、測量士、藥劑師、獸醫、船員免許狀ヲ有スル者、適法ニ營業スル仲買人、仲立人、市町村書記ノ免許狀ヲ有スル者

四 初等小學校卒業檢定、試験合格證書、初等小學、中學、實業學校、補充學校、師範學校、高等學校、職業學校、教員養成所ノ卒業證書ヲ授與サレタルモノ及中學程度ノ古典學校、實業學校、師範學校、教員養成所、士官學校、商船學校、農學校、工業學校、商業學校、技藝學校、工手學校、美術學校、音樂學校及一般ニ小學程度以上ノ官公立又ハ之ニ準スル學校ノ第一學年ヲ修業セル者

### 五 王國賞勳局ノ議員

六 一箇年以上府縣會議員又ハ市町村會議員タリシ者又ハ現行法ニヨリ勸解判事又ハ勸解副判事、區裁判所判事、裁判所附屬吏タリシ者及一箇年以上適法ニ設立サレタル銀行、貯蓄銀行、株式會社、合資會社、共同組合、共濟組合、相互信用組合ノ會長又ハ理事タリシ者若ハ公立貧民救濟所ノ管理者タリシ者

### 七 政府、宮内省、議會、賞勳局、府縣、市町村、公立貧民救濟所、商業會議所、學士會院及本條第一項所掲ノ組合及講究會、信用商業工業ノ公營所、貯蓄銀行、鐵道、保險、汽船會社ノ現職又ハ

恩給ヲ有シ又ハ之ヲ有セサル休職ノ官公吏、社員竝ニ十名以上ノ職工ヲ日使役スル工場又ハ製



造所ノ主人又ハ支配人

官吏及社員トハ選舉人名簿ノ記名少クトモ一年前ヨリ其ノ關係スル官公衙及會社ノ豫算内ニ記載シ在ル職務ヲ有シ之ニ相當スル俸給ヲ受クルモノヲ謂フ、官公衙ノ門衛、使用人其ノ他總テ勞役ニ從事スル者ハ官公吏及社員ノ中ニ包含セラレサルモノトス

八 現役ニ在ル士官及下士竝ニ同上ノ官階ヲ有シ陸海軍ヲ退キタル者但シ第三條所定ノ制限ヲ付ス

九 金銀ノ褒章、陸海軍ノ勳章ヲ授與サレタルモノ又ハ公共ノ安寧ニ關スル功勞者トシテ勳章ヲ授與サレタル者

十 特別ノ免許狀ヲ以テ從軍章佩用ノ權ヲ認メラレタル者

議員ハ各自ノ投票紙ニ自己ノ投票セント欲スル者ノ氏名ヲ單記シ投票ノ數多キモノヲ當選者トス但シ投票ノ數ハ三票以下タルヘカラス投票同數ナルトキハ年長者ヲ當選者トス

同一ノ方法ヲ以テ別ニ投票ヲ行ヒ補充員四名ヲ選フ

補充員ハ本委員ノ缺クル場合ニ限リ委員會ノ事務ニ與ルモノトス、補充員本委員ノ補缺ヲ爲スニハ本委員及補充員カ市町村會ニ於テ得タル投票ノ數ニ應スルモノトス

委員及補充員ノ任期ヲ二箇年トシ次ノ二箇年ハ再任セラル、コトヲ得ス

委員會ニハ市町村書記之ニ列ス書記ハ表決ニ與ルコトヲ得サレトモ各提議及議決ニ對シ意見ヲ述フルコトヲ得

意見ヲ陳述セル理由ハ第十九條所掲ノ明細書ニ之ヲ示スヘシ

第十四條 市町村會秋季ノ通常會期中解散セラレタルトキハ選舉ニ依リ任命セラルル市町村選舉委員會ノ委員ノ選定ハ該議會ノ成立後直ニ之ヲ行フヘシ但シ議會成立十二月十五日前ニアリタル場合ニ限ル之ニ異ル場合ニ於テハ前年度ノ委員ヲ留任セシメ市町村長ノ任命アル迄政府ノ委員、選舉委員會ノ議

長トナル市町村長ノ任命アリタルトキハ市町村長其ノ議長トナルモノトス

第十五條 市長村長又ハ市町村長ノ職務ヲ行フ者、府縣市町村選舉委員會ノ委員竝ニ府縣市町村書記ハ

本法ニ依リ各自ニ委ネラレタル職務ノ正規ノ遂行ニ付責任ヲ帶フルモノトス、政府ノ委員ニ付テモ亦同シ

第十六條 第十條所定ノ期限經過シタルトキハ市町村選舉委員會ハ直ニ選舉人名簿修正ニ用ユル爲AB

C 別人名表五通ノ調製ヲ行ハサルヘカラス

第十七條 第一號表ニ於テハ選舉區ニ於テ選舉人タルノ權利ヲ有シ第七條ノ規定ニ依リ職權ヲ以テ記名セラルヘキモノ又ハ第十一條及第十二條所定ノ證明書付申請書ヲ提出シタルモノ、記名ヲ提議ス申請書ヲ提出シタルモノニ付テハ委員會ハ裁判所長ニ對シ第九條第二項所定ノ證明書ヲ請求ス

委員會ハ選舉區ニ於テ選舉人タルノ要件ヲ證明スルニ必要ナル書類ヲ有セサルモノハ何人タルヲ問ハス其ノ記名ヲ提議スルコトヲ得ス

各選舉人ノ氏名ノ側ニ附註ヲ設ケ該記名ヲ提議スルニ至ラシメタル書類ヲ示シ且該記名カ當人ノ申請ニ因ルカ又ハ職權ニ因ルカヲ示スヘシ

第二號表ニ於テハ選舉委員會ハ申請又ハ異議ノ申立ニ依リ或ハ職權ヲ以テ死亡者及第十二條ノ規定ニ依リ市町村ノ選舉人名簿ノ記名ヲ拋棄シタルモノ、除名ヲ提議ス但シ該除名ヲ爲スニハ既判效力ヲ有スル判決其ノ他ノ書類ニ基クコトヲ要ス第二號表ニ於ケル各選舉人ノ氏名ニ附註ヲ施シ除名ヲ提議スルニ至ラシメタル理由竝ニ書類ヲ示シ且其ノ除名カ申請、異議又ハ職權ニ因ルカヲ示スヘシ

第三號表ニ於テハ記名ノ申請ヲ許可セラレザリシモノ、氏名ヲ記シ其ノ否認ノ理由ヲ開示ス

第四號表ニ於テハ永久ニ外國へ移住セルモノト認メラル、モノ、人名ヲ記ス、出稼ノ目的ヲ以テ外國へ赴キ手数料ノ免除ヲ受ケテ外國旅券ヲ得タルモノ又ハ出稼ノ目的ヲ以テ少クトモ二箇年以上外國ニ



移住シタルコトカ單ニ周知ノ事實ニ依リテモ認メラル、モノハ永久ニ外國へ移住セルモノト看做ス  
第五號表ニ於テハ第三條所定ノ狀況ニ在ルモノ、人名ヲ記載ス

第十八條 各官公衙ハ選舉委員會ノ請求アルトキハ選舉人名簿ノ修正ニ要スル必要書類ヲ之ニ供給セサルヘカラス

第十九條 選舉人名簿修正委員會其ノ事務ヲ遂行スルニハ五名ノ委員ヨリ成ル委員會ニ在リテハ三名以上、其ノ他ニ在リテハ五名以上ノ委員ノ出席ヲ必要トス

市町村書記ハ修正委員會ノ一切ノ事務ニ付キ明細書ヲ作成シ自ラ之ニ記名ヲ爲シ且同委員會ニ出席セル委員之ニ記名ヲ爲ス、委員會ノ提議及議決ニシテ一致ヲ缺クトキハ明細書ニ各委員ノ贊否ヲ示シ且其ノ贊否ニ關スル各委員ノ理由ヲ記スヘシ

第二十條 一月三十一日迄ニ委員會ハ市町村ノ揭示場其ノ他公共ノ場所ニ揭示ヲ爲シ人名表ニ付キ異議アルモノハ二月十五日迄ニ之ヲ申立ツヘキコトヲ催告ス

同上ノ期限内第十七條所定ノ五種ノ人名表ノ複本ニ委員會ノ署名ヲ附シ之ヲ人目ニ觸レ易キ様ニ揭示場ニ揭示シ置クヘシ而テ別ニ其ノ複本一通ヲ作り之ニ又委員會ノ署名ヲ附シ前年度ノ選舉人名簿ト共ニ市町村ノ役場ニ留メ置キ各市民ニ之ヲ縦覽セシムヘシ

二月一日ニ於テ市町村長ハ該揭示ヲ爲シタル旨ヲ府縣知事ニ通知スヘシ

第二十一條 知事ハ市町村選舉委員會、市町村長及市町村書記本法ニ依リ各自ニ附與サレタル職務及業務ノ遂行ヲ所定ノ期限内ニ行ハサルトキハ自己ノ委員一名ヲ任命シテ之カ遂行ニ當ラシム

該委員ノ任務ノ遂行ニ要スル費用竝ニ其ノ受クヘキ日常旅費ハ當然權利アルモノニ之ヲ賠償スルノ外、市町村出納課ヲシテ假令現金ノナキト雖之ヲ前納セシムルモノトス

本法ニ對スル違反行爲ニシテ同委員ノ派遣ヲ促シタルモノニ付テハ知事ハ當該市町村ヲ管轄區域トス

ル裁判所ノ檢事ニ之ヲ報告スヘシ

第二十二條 第二十條所定ノ公告ハ委員會カ選舉人名簿ニ於ケル記名ヲ提議シタルモノニ對シテハ告知ノ代リヲ爲スモノトス

第二十三條 委員會選舉人ノ除名ヲ提議シ若ハ申請ニ係ル除名又ハ記名ヲ拒否シタルトキハ除名ヲ提議セラレタル選舉人又ハ記名ヲ求メタル申請書ニ書面ヲ以テ人名表ノ發表少クトモ三日前ニ其ノ理由ヲ開示シテ之ニ關スル決議ヲ通知セサルヘカラス

前項ノ通知ハ第二十四條第二十八條及第三十四條ノ告知ト同シク市町村長何等ノ手数料ヲ徵セスシテ市町村吏ヲシテ之ヲ行ハシメ特定ノ帳簿ニ該通知ヲ受ケタル旨ヲ認メシム、受領書ヲ缺クトキハ反證ナキ限り該市町村吏ノ證明ニ信ヲ措クモノトス

第二十四條 第二十條所定ノ期限内ニ各市民ハ市町村選舉委員會ノ提議ニ係ル人名表ノ記名、除名、記名ノ拒否及除名ノ遺脱ニ對シ府縣選舉委員會ニ異議ヲ申立ツルコトヲ得

前項ノ異議ハ又同期限内ニ市町村選舉委員會ニ之ヲ提出スルコトヲ得、市町村選舉委員會ハ之ニ對シ市町村書記ヲシテ受領書ヲ交付シ該異議ヲ府縣選舉委員會ニ移付ス

異議若シ記名ヲ拒否スルモノナルトキハ市町村ノ委員會ニ之ヲ提出スヘシ委員會ハ異議ノ提出後三日以内ニ關係者ニ之ヲ告知セシムヘシ但シ異議ヲ提出シタル者區裁判所附屬吏又ハ勸解裁判所ノ執達吏ヲシテ直接ニ該告知ヲ爲サシメントラ欲スル旨ヲ明示セサル場合ハ此ノ限ニアラス

該告知ニハ異議ヲ申立テタル者ノ人名竝ニ其ノ理由ヲ記載スヘシ

記名ヲ拒否セラレタル者ハ告知ヲ受ケタル日ヨリ三日以内ニ反對ノ異議ヲ申立ツルコトヲ得該異議ノ申立ニハ有用ト認ムル書類ヲ添附スヘシ委員會ハ其ノ受領書ヲ交付ス

記名ヲ拒否スル異議府縣選舉委員會へ提出セラレタルトキハ該異議ノ提出者ハ區裁判所附屬吏又ハ勸



解裁判所ノ執達吏ヲシテ所定ノ期限内ニ關係者ニ該告知ヲ爲サシメタルコトヲ證明セサルヘカラス  
 第二十五條 府縣選舉委員會ハ府縣廳所在地ニ位シ若ハ其ノ地ヲ管轄スル裁判所ノ所長、知事ノ指定スル府縣會議員一名竝ニ選舉人ノ間ニ於テ選舉シ府縣會ノ通常會ニ於テ任命スル市民三名ヨリ成ル但シ此ノ三名ノ市民ハ陪審員名簿ノ中ニ含マル、カ又ハ第十三條所定ノ條件ノ一ヲ具備スルモノニシテ國會議員、該府縣ノ市町村長、文武官、現職ニ在ル當該府縣及市町村ノ官公吏竝ニ貧民救濟所ノ吏員タラサル者ニ限ル

前項ノ投票ニ於テハ各府縣會議員自己ノ投票紙ニ自己ノ投票セント欲スルモノ、氏名ヲ單記シ多數ノ投票ヲ得タルモノヲ當選者トス但シ投票ノ數ハ五票以下タルヘカラス

投票同數ナルトキハ年長者ヲ當選者トス

同一ノ方法ヲ以テ別ニ投票ヲ行ヒ補充員二名ヲ選任ス

府縣選舉委員會ノ委員ニシテ府縣會ニヨリテ選出セラル、者ノ任期ヲ二箇年トシ次ノ二箇年ハ再任セラル、コトヲ得ス

補充員ハ本委員ノ缺クル場合ニ限リ委員會ノ事務ニ與ルモノトス補充員本委員ノ補缺ヲ爲スニハ本委員及補充員カ府縣會ニ於テ得タル投票ノ數ニ應スルモノトス裁判所長又ハ其ノ代理ヲ爲ス判事ハ該委員會ノ議長トナル

府縣選舉委員會ハ府縣廳内ニ之ヲ設置ス

府縣ノ助役タル議員一名該委員會ノ書記トナル

委員會ノ會議ニハ檢察官ノ代表者一名之ニ列ス檢察官ハ犯罪ノ豫防上、人名簿及書類ノ取調ヲ爲スノ權能ヲ有ス但シ表決ニ與ルコトヲ得ス

委員會ノ議決ニ對シ檢察官ハ十日間内ニ控訴院ニ抗告ヲ爲スノ權ヲ有ス檢察官ハ同期限内ニ關係者ニ

該抗告ヲ告知シ同期限後五日間内ニ該告知ヲ爲シタルノ證明書ト共ニ該抗告ヲ控訴院書記局ヘ送致ス  
 場合ニ依リ檢察官ハ同上十日間ノ期限内ニ刑事訴訟ノ手續ヲ開始ス

第二十六條 第二十條所定ノ期限經過セルトキハ市町村選舉委員會長ハ三月一日迄ニ府縣選舉委員會ヘ宛テ左ノ書類ヲ送付スヘシ

一 事務及議決ノ明細書

二 前年度ノ確定選舉人名簿

三 第十七條所定ノ人名表五通該人名表ニハ異議ノ申立ナカリシ場合ト雖一切ノ關係書類ヲ之ニ添付スルコト

四 異議ニハ之ニ關スル一切ノ關係書類ヲ添付スルコト

別ニ人名簿及人名表ノ複本ヲ作り市町村書記局ニ於テ之ヲ保存スヘシ

府縣選舉委員會長ハ人名簿人名表及書類ヲ受取リタル日ヨリ三日以内ニ市町村書記課ヘ宛テ之カ受領書ヲ送致スヘシ

受領シタル人名簿、人名表及書類ニ付テハ特別ノ帳簿ニ之ヲ記入ス、帳簿ハ一枚毎ニ府縣選舉委員會長ノ署名ヲ附スヘシ

第二十七條 府縣選舉委員會ハ

一 市町村選舉委員會ノ完了セル一切ノ選舉事務ヲ調査シ同委員會ニ對シテ提出サレタル異議ニ決定ヲ下ス

二 記名又ハ除名ノ申請ニシテ直接ニ同委員會ニ提出セラレタルモノニ對シ決定ヲ下ス

三 市町村選舉委員會ノ決定シタル人名表ヨリ記名ノ不當ナル市民ヲ削除シ除名ノ不當ナル者ノ記名ヲ保留ス之ニ關シテハ申請又ハ異議ノ存セサリシ場合ト雖亦同シ府縣委員會ハ三月一日迄ニ關係



者及市町村委員會ノ作成シタル議決書及書類ニ基キテ専ラ決定ヲ下スモノトス但シ新規ノ書類ニ  
ヨリ第九條第二項所定ノ證明書ヲ取得シ所定ノ要件ヲ具備スルモノト認めラル、モノヲモ亦職權  
ヲ以テ記名ヲ爲スコトヲ得

委員會ハ前項ノ議決書又ハ書類ヲ受領シタル日ヨリ十日以内ニ會議ヲ開クヘシ

府縣委員會ノ一切ノ選舉事務ニ付テハ書記ハ明細書ヲ作成シ之ニ自己ノ姓名並ニ同委員會ニ出席  
セル委員ノ姓名ヲ記ス、議決ニハ其ノ理由ヲ示スヘシ、委員會ノ決議一致セサルトキハ各委員ノ  
贊否ヲ示シ且其ノ主張セル理由ヲ示スヘシ

第二十八條 府縣選舉委員會ハ四月三十日迄ニ人名表確定承認ノ決定ヲ了セサルヘカラス該人名表ハ同  
期限内ニ一切ノ書類ト共ニ市町村書記課ヘ同付セラルヘシ市町村書記ハ五日以内ニ府縣委員會長ヘ宛  
テ其ノ受領書ヲ送付スヘシ

委員會ノ決定ハ市町村長第二十三條所定ノ方法ヲ以テ五月二十日迄ニ關係者ニ之ヲ告知スヘシ

確定承認ヲ經タル人名表ハ五月十日迄ニ市町村書記課ヘ寄託シ五月三十一日迄此所ニ留メ置クヘシ市  
町村長ハ該寄託ノアリタル旨ヲ公示ス市民ハ人名表ヲ閱覽スルノ權利ヲ有ス

市町村委員會ハ五月二十日迄ニ確定承認ヲ經タル人名表ニヨリ常置選舉人名簿ノ修正ヲ行ヒ新規記名  
者ノ人名表ニ含マル、人名ヲ該人名簿ニ加ヘ新規除名者ノ人名表ニ含マル、人名ヲ削除ス

委員會ハ其ノ行ヒタル修正ノ明細書ニ署名ヲ爲シ五月二十五日迄ニ該府縣ノ首地ノ裁判所檢事ニ宛テ  
之ヲ送付スヘシ

市町村ノ修正常置選舉人名簿ハ五月三十一日迄市町村書記課ニ寄託シ置キ各市民ヲシテ之ヲ縦覽セ  
シムヘシ

第二十九條 各選舉區ヲ投票區ニ別ツ投票區ノ區分ハ各投票區ノ選舉人ノ員數八百名以下百名以上ノ割

合ヲ以テ各市町村ニ付テ之ヲ爲スモノトス

一市町村ニ記名サレタル選舉人ノ數、百名以下ナルトキハ其ノ選舉人ヲ隣接市町村又ハ其ノ一部分ノ

選舉人ニ加ヘテ一投票區ヲ作ルモノトス

土地ノ遠隔又ハ交通ノ特殊ノ事情ニヨリ選舉權ノ行使ヲ困難ナラシムルトキハ百名以下ノ少數ヲ以テ  
投票區ヲ作ル但シ五十名以下タルコトヲ得ス

數個ノ市町村又ハ市町村ノ小部分ヲ包含スル投票區ノ構成並ニ選舉區ノ首地ノ選定ハ勅令ヲ以テ之ヲ  
行ヒ別段ノ規定ナキ限りハ效力ヲ有スルモノトス

第三十條 市町村選舉委員會ハ毎年一月三十一日迄ニ第二十九條ノ規定ニ依リ市町村ヲ投票區ニ區分ス  
各投票區ノ管區及各投票區ノ集地ヲ定メ自己ノ市町村ノ區域内ニ包含セラル、各投票區又ハ投票小  
區ノ選舉人名簿ヲ作成ス

該人名簿ニハ第六十八條及第七十一條ノ規定ニ依リ選舉人ノ個人識別ノ署名及選舉人ニ交付セル筒封  
ノ番號並ニ投票者ノ本人ニ相違ナキコトヲ確認スル照合署名ヲ別々ニ記入スル爲メ三段ノ欄ヲ設クヘ  
シ

選舉人ハ名簿ノ記述ニヨリ其ノ居住地ヲ管區トスル投票區ニ配置セラル、モノトス

選舉人該市町村ニ住居ヲ有セサルカ若ハ第十一條ニ依ル表示ヲ爲サ、リントキハABC順ニヨリ個々  
ノ投票區ノ人名簿ニ配置セラル、モノトス

第十七條末尾ヨリ第二項所定ノ移民モ亦ABC順ニヨリ各投票區毎ニ之ヲ區別シ他ノ選舉人ノ記名シ  
アル紙ノ次ノ紙ニ記入シ人名簿ノ中ニ之ヲ入レ置クヘシ

選舉人他ノ投票區ノ管区内ニ其ノ住所ヲ移シタルトキハ其ノ投票區ノ選舉人名簿ニ移サル、ノ權ヲ有  
ス此ノ申請ニハ選舉人自ラ署名ヲ爲シ十二月十五日迄ニ市町村長ニ之ヲ提出スヘシ



選舉人署名ヲ爲スコトヲ知ラサルトキハ第十一條所定ノ方法ニヨリ口頭ヲ以テ該申請ヲ爲スコトヲ得  
市町村選舉委員會ハ二投票區ノ人名簿ニ變更ヲ加ヘ該選舉人ヲ記入スル投票區ノ人名簿ニ該申請書ヲ  
添附ス申請書ナクンハ何等ノ變更ヲ之ニ加フルコトヲ得ス

市町村委員會ハ市町村投票區ノ區分、投票區ノ區域、各投票區選舉人名簿ノ調製、投票區間ニ於ケル  
選舉人ノ異動竝ニ各投票區ノ集合地ノ決定ニ關シ異議アルモノハ二月十五日迄ニ府縣選舉委員會ニ申  
出ツヘキ旨ヲ遅クモ一月三十一日迄ニ公共ノ場所ヘ揭示スヘシ同期限中第一項所定ノ決議ノ正本竝ニ  
人名簿ノ謄本ヲ其ノ關係書類ト共ニ市町村書記課ニ留メ置キ各市民ヲシテ隨意之ヲ閱覽セシムヘシ  
二月一日ニ於テ市町村長ハ前項ノ揭示ヲ爲シタル旨ヲ府縣知事ニ通知ス

異議ハ又同期限内ニ市町村委員會ニ之ヲ提出スルコトヲ得、市町村委員會ハ書記ヲシテ之カ受領書ヲ  
交付セシム

市町村委員會ハ遅クモ三日一日迄ニ府縣委員會長ヘ宛テ第一項所定ノ決議ノ正本竝ニ人名簿ノ謄本ヲ  
其ノ關係書類及提出アリタル異議ト共ニ之ヲ送付スヘシ

四月三十日迄ニ府縣選舉委員會ハ異議ニ對シ決定ヲ下シ第二十七條ノ規定ニ依リテ其ノ下シタル決議  
及決定ヲ參酌シテ各投票區ノ選舉人名簿ヲ承認シ且之ヲ確認スルモノトス委員會長ハ其ノ人名簿ノ一  
枚毎ニ署名ヲ付スヘシ

同期限内ニ府縣委員會ハ二個以上ノ市町村又ハ市町村ノ小部分ヲ含ム投票區ノ新設又ハ其ノ變更ニ關  
スル提議ヲ内務省ニ送致ス内務省ハ之ニ關スル勅令ヲ府縣委員會ニ通告ス該委員會ハ各市町村ニ宛テ  
直接ニ之カ通知ヲ爲ス

勅令ヲ以テ數箇ノ市町村又ハ市町村ノ小部分カ新ニ投票區ニ構成セラレタルトキハ前項所定ノ通知後  
十五日以内ニ市町村委員會ハ新投票區ノ人名簿ノ調製竝ニ本條第九 所定ノ告知ノ公示ヲ行フ第十一

項所定ノ異議ハ其ノ後ノ十五日以内ニ之ヲ提出スヘシ同期限經過後ハ人名簿ハ市町村委員會ヨリ府縣  
委員會ニ送付セラルヘシ

第三十一條 翌年ノ修正迄ハ常置人名簿ニ何等ノ變更ヲ加フルコトヲ得ス但シ選舉人ノ死亡ニシテ適法  
ナル書類ニ依リテ證明セラル、モノニ基ク變更竝ニ既判效力ヲ有スル宣告又ハ第二百二十三條所定ノ通  
告ニ基ク選舉權ノ中斷ニ基ク變更ハ此ノ限ニ在ラス同上ノ變更ハ市町村選舉委員會之ヲ行ヒ常置人名  
簿ニ同上ノ處分ニ關スル書類ノ謄本ヲ添附シ且府縣ノ首地ノ裁判所ニ於ケル檢事及府縣選舉委員會長  
ニ其ノ明細書ヲ送付スヘシ

其ノ他市町村選舉委員會ハ第五條所定ノ人名表ニ必要ナル變更ヲ加ヘ第三條所定ノ條件ヲ失ヒタルモ  
ノ、除名ヲ爲シ又ハ同上ノ規定ニ該當スルニ至リタルモノ、記名ヲ爲ス  
該變更ニ付テモ亦檢事竝ニ府縣選舉委員會長ニ其ノ明細書ヲ送致セサルヘカラス本條所掲ノ事務ニ關  
シ市町村選舉委員會ハ少クトモ三箇月毎ニ市町村長之ヲ召集ス

府縣委員會ハ第三十條所掲ノ投票區ノ人名簿ニ同上ノ明細書ニ基ク變更ヲ加フルコトヲ要ス  
第三十二條 府縣選舉委員會ノ決議又ハ決定ニ對シ異議アルモノ若ハ裁判上ノ否認又ハ常置人名簿ノ修  
正ノ虛偽又ハ誤謬ニ付キ苦情アルモノハ何人タリトモ其ノ論據トスル書類ヲ提出シテ控訴院ニ訴ヲ提  
起スルコトヲ得

訴ハ略式抗告ヲ以テ之ヲ提起シ控訴院長ハ命令ヲ以テ公判期日ヲ指定シ略式裁判ヲ以テ急速ニ之ヲ審  
判ス

府縣委員會ノ決議又ハ決定ニ對スル抗告カ曩ニ市町村委員會ノ提議ニ對シテ異議ヲ申立テタルカ若ハ  
直接ニ府縣委員會ニ記名ノ申請ヲ爲シタルカ又ハ同委員會ニヨリ記名ヲ削除セラレタルモノト同一ノ  
市民ニヨリ提出サレタルトキハ該抗告ハ第二十八條第二項所定ノ告知後十日以内ニ關係命令ト共ニ記



名ニ付異議ヲ申立テタル選舉人ニ之ヲ通知スヘシ若シ之カ通知ヲ爲サ、ルトキハ無効トス而テ該控告カ選舉人名簿ノ選舉人ノ一名若ハ數名ノ削除ニ對シテ爲サレタルトキハ府縣委員會長ヘ宛テ之ヲ通知スヘシ之ニ反シ若シ他ノ市民ニヨリテ控告カ提起サレタルトキハ修正當置選舉人名簿公示ノ末日後十五日以内ニ該通知ヲ爲スヘシ之ニ反スルトキハ無効トス

控訴院ニ於テ裁判ノ繫屬中ハ前年度ノ選舉人名簿ニ記名セラレタル者ニシテ本年度ニ於テ削除サレタルモノモ又ハ市町村選舉委員會ノ提議ト一致スル府縣委員會ノ決定ニ依リテ本年度ノ確定人名簿ニ記名サレタモノモ等シク選舉權ヲ享有スルモノトス府縣委員會ノ命令ニシテ市町村選舉委員會ノ提議セラル新選舉人ノ削除ニ關スルモノニ對シ控訴院ニ提起シタル控告ハ選舉權ノ行使ヲ中止スルモノニ非ス

第三十三條 控告ハ關係書類ト共ニ該控告ノ通知後五日以内ニ控訴院書記局ヘ之ヲ差出スヘシ同期間經過セハ無効トス控告ノ訴ハ檢事又ハ辯護士ノ出席ヲ要セス控訴院判事一名公判ヲ開キ關係者及辯護人ノ出席アルトキハ其ノ辯護人ノ陳述竝ニ檢察官ノ論告ヲ聽キテ作成セル報告ニ基キテ之ヲ判定ス

他人ノ記名又ハ除名ニ對スル異議不法ト認メラレタルトキハ控訴院ハ之ヲ却下スル決定ト共ニ該異議ヲ申立テタルモノニ對シ五十「リラ」乃至百「リラ」ノ罰金ヲ科ス

第三十四條 檢察官ハ遲滯ナク控訴院ノ宣告ヲ市町村委員會長ニ通告シテ之カ執行ニ當ラシメ且關係者ニ之カ告知ヲ爲サシム該告知ニ付テハ何等ノ費用ヲ徵セス

控訴院ノ言渡シタル宣告ハ敗訴者ノ側ヨリ大審院ヘ上告ヲ爲シテ訴ヲ提起スルコトヲ得該上告ニハ辯護士ヲ必要トセス

上告ニ付テハ其ノ期限ヲ總テ控告ニ關スル期限ノ半ニ減ス

略式上告ニ付テハ緊急方法ニヨリ大審院長ハ該事件ヲ審議スヘキ公判期日ヲ指定スルモノトス

第三十五條 市町村委員會及府縣委員會ノ會議ハ適法ニ豫告サレタル第二次ノ召集ニ於テハ出席者ノ員

數ノ多少ヲ問ハス總テ之ヲ有效トス

他ニ委員ノ出席ナキトキハ委員長ハ緊急ノ場合ニ於テハ一名ニテ委員會ノ事務ヲ行フコトヲ得

第三十六條 選舉權ノ行使竝ニ行政上及裁判上ノ處分ニ關スル一切ノ書類ハ證券印紙ヲ貼付セサル白紙ニ之ヲ認メ民事訴訟法第五百三十一條所定ノ登録稅寄託料及書記局ノ手数料ヲ免除ス

第三十七條 選舉人名簿ノ毎年ノ修正ニ關スル一切ノ決議書及文書類ハ何人タリトモ隨時之ヲ閱覽セシム

市町村書記ノ調製ニ係リ且市町村及府縣選舉委員會ノ適法ニ確認セル修正當置選舉人名簿ノ謄本一通ヲ府縣記録保存所ニ於テ之ヲ保存スヘシ

市町村人名簿ハ一冊ノ帳簿ニ取纏メ市町村記録保存所ニ於テ之ヲ保存スヘシ

市町村ハ衆議院議員選舉人名簿及府縣市町村會議員選舉人名簿ヲ一冊ノ帳簿ニ取纏メ置クコトヲ得

一冊ニ取纏メタル帳簿ニ於テハ本法規定ノ記載事項ノ外各記名者ニ付衆議院議員選舉人タルカ又ハ府縣市町村會議員選舉人タルカ或ハ兩選舉人ヲ兼ルカヲ附記スヘシ其ノ他選舉人名簿ニハ各選舉人ノ記名ニ關スル書類ノ索引番號及其ノ年度ヲ指示シ且第三十條第三項ニ依ル選舉人ノ各自ノ住所ヲ記載スヘシ

市町村又ハ選舉區ノ人名表及確定人名簿竝ニ投票區ノ選舉人名簿ハ何人タリトモ之ヲ複寫印刷シ又ハ之ヲ販賣スルコトヲ得

第三十八條 衆議院議員ノ選舉ハ何レノ日ニ於テ之ヲ行フヲ問ハス第二十八條及第三十一條ノ規定ニヨリテ修正サレタル常置人名簿ニ記名セラレアル選舉人ニヨリテ之ヲ行フ

第三十九條 選舉ノ召集命令公布ノ日ヨリ十日以内ニ市町村長ハ選舉人カ選舉人名簿ニ記載シアル旨ノ證明書ヲ調製セシメ同期限後遲滯ナク之ヲ選舉人ニ交付スルコトヲ得ヘキヨウニ取計フヘシ證明書ハ



白色ノ紙ニ之ヲ認メ選舉人ノ所屬スル選舉區、投票區集合地及投票ノ期日ヲ表示スヘシ  
市町村内ニ居住スル選舉人ニ在リテハ證明書ノ交付ハ選舉人又ハ其ノ家族若ハ其ノ使用人ノ受領書ニ  
依リテ之ヲ證明ス

證明書ノ交付ヲ受ケタル者受領書ヲ出スコト能ハサルカ若ハ之ヲ欲セサルトキハ之ヲ持參シタルモノ  
ノ證明ヲ以テ之ニ代フ

市町村外ニ居住スル選舉人ニ在リテハ證明書ハ其ノ住所ノ判明スル都度其ノ居住地ノ市町村長ヲ經テ  
市町村役場之ヲ送付スルモノトス

選舉人選舉人名簿ニ於ケル記名證明書ヲ受取ラサルトキハ選舉當日午前ノ木曜日ヨリ選舉當日ニ於テモ  
亦特別ノ帳簿ニ記入ヲ爲シテ自ラ之ヲ受取ルコトヲ得

證明書ヲ紛失シ若ハ記載ノ文字不明瞭トナリタルトキハ選舉人ハ選舉當日午前ノ土曜日又ハ選舉當日自  
ラ出頭シテ特別ノ帳簿ニ記入ヲ爲シテ市町村長ヨリ更ニ證明書ヲ受取ルコトヲ得該證明書ハ青色トシ  
複本タル旨ヲ明示スルモノトス

本條ニ規定ノ事務ノ爲メニ市町村役場ハ選舉前ノ水曜日ヨリ投票當日ニ至ル迄毎日少ナクトモ午前九  
時ヨリ午後五時迄開キ置クモノトス

### 第三章 選 舉 區

第四十條 衆議院議員ノ員數ハ全王國ヲ通シテ五百八名トス

衆議院議員ノ選舉ハ議員ノ員數ニ應ジ連記投票ヲ以テ之ヲ行フ

各選舉區ハ一府縣若ハ相隣接スル數個ノ府縣ヨリ成リ第二百二十六條ノ規定ニ依リテ定メ且本法ノ不可  
分の一部ヲ爲ス附表ニ基ク區域ニヨリ一選舉區ノ選出スヘキ議員ノ數ヲ少クトモ十名以上タラシムヘ  
シ

第四十一條 各選舉區ノ議員數ノ區分竝ニ選舉區ノ區域ハ十年毎ニ政府ノ行フ所ノ王國人口調査ノ公表

ニ次ク第一回ノ議會ニ於テ法律ニ依リテ更訂セラレサルヘカラス同上ノ區分ハ該人口調査ヲ以テ確認  
セラレタル選舉區ノ人口ニ應シテ之ヲ爲スモノトス

市町村、區、郡及府縣ノ行政區劃及裁判管轄區ノ變更ニシテ前項ノ十箇年毎ニ行フ更訂ニ先タチ期間  
中ニ生シタルモノハ其ノ以前ニ定メタル選舉區域ニ何等ノ效果ヲ及ホスモノニ在ラス

第四十二條 選舉ノ命令ハ國王之ヲ行フ

第四百三條ノ規定ヲ除キ如何ナル事由ニ因ルヲ問ハス一選舉區ニ於テ議員ノ席ニ夥多ノ空席ヲ生シ其ノ  
結果同選舉區ニ配當セル議員ノ員數五分ノ四以下ニ減スルニ至リタルトキハ該選舉區ハ本法所定ノ方  
法ヲ以テ再ヒ之ヲ召集シテ選舉ヲ行フヘシ但シ議會ノ正規ノ閉會迄ニ六箇月以上ノ時日アル場合ニ限  
ル(一千九百二十年九月二十六日付法律第一千三百六十二號第一條)

同上ノ選舉ヲ行フヘキ期日ハ衆議院議長カ内務大臣ヘ宛テ議員ノ闕員ヲ通牒シタル日以後二箇月以内  
トス

選舉ノ命令ヲ王國官報紙上ニ於テ公示セル日ヨリ選舉期日ト定メタル日曜日トノ間ニハ少クトモ三十  
日ノ期間ヲ存スルコトヲ要ス

府縣ノ首地タル市町村ノ市町村長ハ特別ノ布告ヲ出シテ選舉會召集勅令ヲ公衆ニ知ラシムヘシ  
選舉區ノ總テノ市町村ノ市町村長ハ第五十五條ノ規定ニ依リ送致サレタル候補者人名簿ヲ登載セル布  
告ヲ市町村ノ揭示場其ノ他公共ノ場所ニ公示セサルヘカラス

第四十三條 選舉人ハ其ノ記名サレアル投票區ニ於テ投票ヲ爲スモノトス

四投票區迄ハ同一建物内ニ於テ集合スルコトヲ得但シ道路ヨリ投票室ニ至ル入口ハ二投票區ニ限リ之



ヲ共用セシメ二個以上ノ投票區ハ同一ノ道路ヨリスル入口ヲ有スルコトヲ得ス  
 偶發ノ重大ナル事情ニヨリ選舉人ノ集合地ヲ變更スル必要生シタルトキハ市町村委員會ハ選舉命令ノ  
 公布後五日間内ニ府縣委員會ニ其ノ提議ヲ爲スコシ府縣委員會ハ必要ト認ムル調査ヲ行ヒ緊急處分ト  
 シテ選舉當日タル日曜日前ノ金曜日迄ニ之カ處置ヲ爲ス此ノ處置ニ對シテハ異議ヲ申立ツルコトヲ許  
 サス

該變更ヲ承認シタルトキハ府縣選舉委員會長ハ遲滞ナク其ノ旨ヲ市町村長ニ通知スヘシ市町村長ハ選  
 舉當日前ノ土曜日午前中ニ布告ヲ揭示シテ之ヲ公衆ニ知ラシムヘシ

第四十四條 府縣委員會ハ第三十條所定ノ選舉人名簿ヲ選舉命令ノ公示ノ翌日ニ於テ市町村選舉委員會  
 ニ送致ス

第四十五條 市町村選舉委員會ハ選舉日前ノ土曜日午後ノ中ニ左記ノ物件ヲ各投票所ノ管理者ヘ交付ス  
 ヘキヨウ取計フヘシ

- 一 第六十七條ノ規定ノ爲ニ零ヨリ九ニ至ル數字ノ活字五揃ヲ供フル投票區ノ印章
- 二 第三十條ノ規定ニ依リ府縣委員會ノ確認シタル選舉人名簿一通、市町村委員會ノ委員二名ニ依リ  
 一枚毎ニ認證サレタル同人名簿ノ謄本二通、此ノ一通ハ第六十四條所定ノ揭示ニ用フルモノトス  
 竝ニ同上謄本ト同シク認證サレタル第三條ニ規定セラル、者ノ人名表ノ謄本一通
- 三 第五十五條第七項所定ノ候補者名簿ヲ登載セル布告ノ謄本二通、此ノ謄本一通ハ投票所ノ使用ニ  
 充ツルカ爲ニ殘シ置キ他ノ一通ハ第六十四條ノ規定ニ依リ投票室ニ揭示シ置クモノトス
- 四 第四十九條所定ノ投票立會人ノ任命明細書
- 五 封筒ノ包、此ノ封筒ノ包ハ封印ノ上内務省又ハ其ノ委任ヲ受ケ府縣廳ヨリ委員會ノ會長ヘ宛テ送  
 付セラル、モノトス而テ其ノ包紙ノ上ニ在中ノ封筒ノ數ヲ示ス

六 針金ヲ卷キ又ハ網ニテ包ミタル透明ナル硝子製ノ投票函二個、其ノ一個ハ選舉人ニ交付スヘキ封  
 筒ヲ入ル、ニ用ヒ他ノ一個ハ選舉人カ投票ヲ表示シタル上ニテ返付スヘキ封筒ヲ入ル、ニ用フル  
 モノトス

第四十六條 封筒ハ其ノ様式ヲ一定シ外面ヲ白色内面ヲ著色セル紙ニテ作り附表A號ノ雛形ニテ特有ノ  
 模様ヲ附シ王國印刷局ニ於テ之ヲ製造ス

印章及投票函ハ其ノ形狀ヲ一定シ附表C號ノ雛形ニテ特有ノ模様ヲ附シ内務省ヨリ實費ヲ以テ市町村  
 ニ供給スルモノトス

第四十七條 市町村選舉委員會ハ選舉命令公布後五日以内ニ印章、投票函及ヒ第六十二條ノ規定ニ依リ  
 各投票區ニ付所要ノ卓子ノ存在ヲ確メ不充分ノ所ナキヤヲ確ムヘシ同委員會ノ委員ハ所要ノ場合ニ於  
 テハ第二十一條ノ規定ニ依リ之カ備付ヲ知事ニ請求スルコトヲ得

第四十八條 各投票區ニ一投票所ヲ設置ス、同投票所ハ管理者、副管理者、投票立會人四名及書記ヨリ  
 成ル管理者、副管理者ハ選舉區ノ首地タル市町村ヲ管區トスル控訴院總長必要ノ場合ニ於テハ同選舉  
 區ノ一箇若ハ數箇ノ投票區ヲ管區トスル控訴院總長ト協議シ同控訴院ノ管轄區域内ニ含マル、司法官  
 ノ間ニ於テ之ヲ任命ス司法官ノ中ニハ又檢察官ヲ含ムモノトス

司法官ノ員數裁判事務ノ必要上充分ナラサルトキ控訴院總長所定ノ場合ニ於テハ本條第一項所定ノ方  
 法ヲ以テ休職ノ文官豫備又ハ休職ノ大尉以上ノ官階ヲ有スル陸海軍將校司法官廳ノ書記官、代理書記  
 官、書記、代理書記、公證人、勸解判事、副勸解判事ニシテ同控訴院ノ管區内又ハ選舉區カ數多ノ管  
 區ニ屬スルトキハ其ノ選舉區ノ區域内ニ住所ヲ有スル者ヲ選舉區ノ投票所ノ管理者及副管理者ニ任命  
 スルコトヲ得

前項ノ管理者及副管理者ニ任命セラルヘキモノ、種類ノ列記ハ任命ニ關スル優先ノ順位ヲ示スモノニ



非ス

該任命ヲ行フカ爲ニ控訴院長ハ便宜其ノ部下ノ官吏若ハ地方司法官憲ヲ經テ必要ナル報告ヲ徵セサルヘカラス

同上ノ任命ニ關スル通知ハ司法官及司法官廳ノ書記官、代理書記官、書記ニ在リテハ各自ノ長官ヲ經、其ノ他ノ者ニ在リテハ區裁判所附屬吏又ハ勸解裁判所ノ執達吏ヲシテ之ヲ行ハシム

投票所ノ管理者及副管理者ニハ其ノ所在地ノ市町村ヲシテ第一級ノ裁判所判事ニ支給スヘキ旅費及滞在費ヲ支給セシム但シ第一級以上ノ等級ノ裁判官ニハ第二級ノ控訴院判事ノ定給額ヲ支給ス

第四十九條 選舉當日ノ日曜日ヨリ水曜日ニ至ル間ニ於テ市町村選舉委員會ハ市町村會議員中最多數ノ投票ヲ以テ選出サレタルモノ及ヒ最少數ヲ以テ選出サレタルモノニシテ何レモ市町村參事會員又ハ同委員會ノ委員ニ非サルモノ各二名ヲ加ヘ公開ノ集會ニ於テ投票立會人ノ選任ヲ行フ、投票立會人ノ選任ニ付テハ市町村ノ揭示場ニ之カ布告ヲ揭示シテ二日前ニ豫告ヲ爲ス、投票立會人ハ同市町村ノ選舉人中陪審員名簿ニ含マル、モノ又ハ第十三條所定ノ條件ノ一ヲ具備スル者ノ間ニ於テ之ヲ任命ス市町村會解散中ナルトキハ同上ノ條件ヲ備フル前任ノ市町村會議員四名ヲ選舉委員會ニ加フルモノトス各委員ハ自己ノ投票紙ニ自己ノ投票セント欲スル者ノ氏名ヲ單記シ多數ノ投票ヲ得タル者ヲ當選者トス投票同數ナルトキハ年長者ヲ當選者トス

會議ハ正式ニ豫告サレタル第二次ノ召集ニ於テハ出席者ノ多少ヲ問ハス之ヲ有效トス

市町村長ハ當選者ニ對シ最短期限内遅クモ選舉當日ノ金曜日迄ニ其ノ選任ノアリタル旨ヲ裁判所附屬吏又ハ市町村ノ小使ヲシテ之ヲ通告セシム

投票立會人ニハ投票所所在地ノ市町村五「リラ」ノ手當ヲ給ス

第五十條 管理者、副管理者、投票立會人及書記ニ選任サレタルモノハ之ヲ辭スルコトヲ得ス

副管理者ハ管理者ノ職務ノ遂行ニ於テ管理者ヲ補佐シ其ノ不在又ハ差支アル場合ニ於テハ其ノ代理ヲ爲ス副管理者ハ管理者ノ許可ヲ受ケ投票立會人ノ職務ヲ行フコトヲ得

管理者又ハ副管理者ノ差支カ投票所ノ設立前ニ於テ認メラレ控訴院總長ヲシテ其ノ補充ヲ爲スコトヲ許サ、ル情況ニ在ルトキハ市町村長又ハ就職順ニヨリ市町村會議員一名ヲシテ其ノ職務ヲ行ハシム

第五十一條 投票所書記ハ投票所ノ設立前左ノ種類ニ屬スルモノ、間ニ於テ投票所管理者之ヲ選任ス

一 選舉區管内ノ司法官廳ノ書記官、書記官代理、附屬員、書記及代理書記

二 選舉區管内ニ住所有スル公證人

三 選舉區ノ市町村ニ於テ勤務スル市町村書記

四 選舉區ノ選舉人中文字ヲ解スルモノ

前記第一第二第三項目ノ列記ハ其ノ選任ニ付優先ノ順位ヲ定ムルモノニ非ス

書記ハ投票所ノ所在スル市町村ヨリ手當ヲ受ク手當ハ書記同市町村内ニ居住スルトキハ二十「リラ」トシ其ノ他ノ場合ニ於テハ第一級ノ裁判所書記官補ノ受クヘキ旅費及ヒ滞在費ヲ受クルノ權利ヲ有ス

明細書ハ書記ニ通ヲ作成シ同明細書ニ於テ本法規定ノ一切ノ事務ヲ記載スヘシ該明細書ハ法ノ效力ニ關シテハ公文書ノ性質ヲ帶フルモノトス

第五十二條 候補者名簿ハ各選舉區毎ニ同選舉區ノ選舉人名簿ニ記入セラレアル選舉人三百名以上五百名以下ニ依リテ提出セラレサルヘカラス候補者タルノ承諾ハ選舉區ノ首地タル市町村長又ハ公證人一名ニヨリ署名確認サレタル届書ヲ以テスヘシ

候補者名簿ニハ選舉區ニ於テ選出スヘキ衆議院議員ノ定員數ヲ超エサル候補者ノ員數ヲ登載シ候補者



各自ノ姓名父ノ名竝ニ出生地ヲ記載スヘシ

候補者ハ一選舉區ノ一個ノ名簿ノ外他ノ名簿ニ記入セラル、コトヲ得ス立候補ノ承諾ニシテ先ニ提出シタル届書ノ以後ニ屬スルモノハ之ヲ無効トス

何人タリト雖二箇以上ノ選舉區ニ於テ立候補ヲ承諾スルコトヲ得ス

第五十三條 候補者名簿ハ選舉當日ヨリ二十日前ニ選舉區ノ首地ニ所在スル府縣廳ヘ之ヲ提出スヘシ該名簿ニハ立候補承諾書及選舉人所定ノ員數ニ依リテ署名サレタル届書ヲ添附スヘシ承諾書及届書ハ別別ノ書類トナスモ妨ケナシ

届書ニハ其ノ記名者ノ所屬市町村ノ各市町村長ノ證明書ヲ付スヘシ證明書ハ記名者カ選舉區ノ選舉人名簿中ニ記名サレアルコトヲ證明スルモノトス

市町村長ハ該證明書下付ノ請求アリタルトキハ必ス二十四時間内ニ之ヲ下付スヘシ之ヲ下付セサルトキハ一千「リラ」ノ罰金ニ處ス若シ之カ下付ヲ怠リタルトキハ罰金ハ其ノ半トス

選舉人ノ署名ニシテ記名者ノ姓名及父ノ名ヲ指示スルモノハ公證人一名又ハ裁判所書記局ノ官吏一名ニ依リテ認證セラレサルヘカラス該公證人又ハ書記局ノ官吏ハ又同選舉人ノ記入サレアルト申述スル市町村ノ名稱ヲ之ニ附ス之ニ關スル公證人ノ手数料ハ署名一個ニ付十「チエンテジモ」トシ書類一通ニ付五「リラ」以下タルヘカラス選舉人ハ何人タリトモ一個ノ候補者名簿ノ外署名ヲ爲スコトヲ得ス之ニ違反スルモノハ五百「リラ」以下ノ罰金又ハ三箇月以下ノ禁錮ニ處ス

署名ヲ爲スコトヲ知ラサル選舉人ニ在リテハ第十一條所定ノ方法ヲ以テ行ヒタル届書ヲ以テ署名ニ代フ同届書ハ本條第一項ノ規定ニ依リ別個ノ一書類ヲ爲スモノトス

人名簿ノ提出ト共ニ標章ノ雛形ヲ印刷又ハ描寫シテ之ヲ差出スヘシ

候補者名簿提出届書ニハ又第五十六條第一項及第二項ノ規定ニ依リ各投票區ノ投票所及中央投票所ニ

於テ同名簿ノ代表者二名ヲ指定スヘキ委任ヲ受ケタル委員一名及ヒ其ノ補充員一名ヲ記載スヘシ

第五十四條 府縣廳ハ遲滯ナク候補者名簿及ヒ其ノ關係書類ノ受領書ヲ交付シ且提出ノ順ニ依リ各名簿

ニ番號ヲ付シテ之ヲ其ノ受領書ニ記ス

提出サレタル名簿及書類ニ付テハ府縣廳ハ府縣選舉委員會ニ遲滯ナク之カ通告ヲ爲ス

第五十五條 第五十三條所定ノ期限滿了後十日以内ニ府縣選舉委員會ハ左項ノ事務ヲ行フ

- 一 候補者名簿カ選舉人ノ所定ノ員數ニヨリテ署名サレアルヤヲ確メ然ラサルモノヲ除去スルコト
- 二 候補者中所定ノ承諾ヲ缺クモノ、氏名ヲ名簿ヨリ除去スルコト
- 三 標章中他ノ標章ト等シキモノ又ハ先ニ提出サレタル他ノ名簿ノ標章ニ甚タシク紛ヒ易キモノヲ拒否スルコト

四 先ニ提出アリタル名簿中ニ既ニ含マレアル候補者ヲ名簿ヨリ削除スルコト

五 選舉區ニ充當サレタル衆議院議員ノ員數ニ超ヘル候補者ヲ含ム名簿ヲ其ノ後方ニ列記シアル候補者ヨリ順次削除シテ之ヲ規定ノ員數ニ減スルコト

六 其ノ記入シタル順序ニヨリ各名簿ノ候補者各自ニ番號ヲ付スルコト

七 選舉區ノ首地ノ府縣廳ヲシテ候補者名簿ヲ各名簿ノ標章ト共ニ一枚ノ布告ニ印刷セシメ之ヲ選舉區ノ市町村長ニ送付スルコト市町村長ハ掲示場其ノ他公共ノ場所ニ之ヲ公示シ其ノ布告ノ謄本二通ヲ第四十五條ノ規定ニ依リ各投票所ノ會長ヘ引渡スヘシ該謄本中一通ハ同投票所ノ使用ニ殘シ置キ他ノ一通ハ第六十四條ノ規定ニ依リ投票室内ニ貼付シ置クモノトス

第五十六條 第五十三條所定ノ委員又ハ該委員ノ代理ヲ爲スコトヲ公證ノ方法ニヨリテ委託サレタル者

ハ白紙ニ認メ且選舉區ノ首地ノ市町村長又ハ公證人一名ニ依リテ認證サレタル證明書ヲ以テ各投票區ノ投票所竝ニ中央投票所ニ於テ候補者名簿ノ代表者二名ヲ指定スルノ權ヲ有ス同代表者中一名ヲ本委



員トシ他ヲ補充員トス補充員ハ本委員ノ差支不在又ハ旅行ノ場合ニ於テ其ノ代理ヲ爲スモノトス該代表者ハ選舉區ノ選舉人中陪審員名簿中ニ登載シアルモノ又ハ第十三條所定ノ條件ノ一ヲ具備スルモノノ中ヨリ之ヲ選定ス、投票區ノ投票所ニ於ケル代表者ニ關スル届書ハ選舉當日午前ノ土曜日正午迄ニ市町村書記ニ之ヲ差出スヘシ市町村書記ハ之カ受領書ヲ交付ス而テ同上ノ期限ニ遅ル、トキハ必ス投票ノ開始前ニ投票區ノ投票所管理者ニ之ヲ差出スヘシ中央投票所ニ於ケル代表者ニ在リテハ該届書ハ選舉當日タル日曜日正午迄ニ選舉區ノ首地タル市町村ヲ管區トスル裁判所書記局ヘ之ヲ差出スヘシ書記局ハ之カ受領書ヲ交付ス

各候補者名簿ノ代表者ハ管理者ノ指定スル所ニ依リ選舉用卓子ニ就キ又ハ其ノ附近ニ席ヲ占メ選舉事務ヲ注視スルニ差支ナキ場所ニ在リテ一切ノ選舉事務ニ立會ヒ且隨時自己ノ申述ヲ簡單ニ明細書ニ記入セシムルコトヲ得但シ管理者ハ投票立會人ノ意見ヲ聽キ暴行ヲ働キ又ハ管理者ノ警告ニ回ニ及フモ尙ホ選舉事務ノ正規ノ進行ヲ甚シク擾亂スル代表者ヲ理由付命令ヲ以テ投票室ヨリ退去セシムルコトヲ得

第五十七條 投票紙ハ紙質ノ堅牢ナル白紙ニテ作り折り曲ケス附表B號ノ様式ニ則リ幅十二「センチメートル」長サ十二「センチメートル」トシ其ノ兩面ニ直徑六「センチメートル」ノ圓形一個ヲ付シ之ヲ二個ノ弓形ニ分ツ  
第一弓形ヲ二「センチメートル」トシ其ノ兩面ニ黒色インキヲ以テ一様ナル普通ノ活字ヲ以テ候補者名簿ノ標章ヲ印刷又ハ描寫スヘシ  
他ノ弓形ニハ其ノ兩面ニ横ニ點線ヲ付ス點線ノ數ハ第七十二條第五項ニヨリ各投票區ニツキ撰擇又ハ追加シ得ル候補者ノ數ト等シクス  
投票紙ニハ其ノ他一切ノ記號又ハ文字ヲ記スコトヲ禁ス

第五十八條 標準投票紙ノ雛形ハ公證人ノ認證ヲ經、第五十三條所定ノ委員又ハ公正ノ方法ニ依リ同委員ノ委託ヲ受ケタル者選舉區ノ各市町村書記ニ之ヲ提出スルモノトス書記ハ之カ受領書ヲ交付ス投票紙ノ數ハ市町村ノ投票區ノ數ニ應シテ之ヲ定メ選舉當日午前ノ土曜日正午迄ニ之ヲ差出スヘシ同期日ニ後ル、モノハ必ス投票開始前迄ニ投票區ノ投票所管理者ニ之ヲ差出スヘシ

標準投票紙ハ選舉區ノ首地タル市町村ヲ管轄區域トスル裁判所ノ書記局ヘ選舉當日タル日曜日正午迄ニ之ヲ差出シテ中央投票所ヘ之ヲ送付セシムヘシ書記局ハ之カ受領書ヲ交付ス  
標準投票紙ハ投票區全體ニ付キ之ヲ一定シ投票區ノ投票所ノ明細書ニ之ヲ貼付スヘシ  
市町村書記投票區ノ投票所ニ於ケル代表者ニ關スル届書又ハ標準投票紙ヲ受付ケタルトキハ選舉當日午前ノ土曜日午後ノ中ニ投票區投票所管理者ニ之ヲ交付スヘシ之ニ反スルトキハ三箇月以下ノ禁錮及百「リラ」以上千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

第五十九條 投票所ノ管理者、副管理者、投票立會人又ハ書記ニ任命セラレタル者正當ノ理由ナクシテ其ノ職ニ就クコトヲ拒ミ又ハ投票所開始ノ際出頭シ居ラサル者ハ百「リラ」以上千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス但シ第十九條所定ノ重キ刑ヲ科スコトヲ妨ケス正當ノ理由ナクシテ選舉事務ノ終了前ニ退場セル投票所管理者、副管理者、投票立會人及書記ニモ亦同上ノ刑ヲ科ス  
前條所定ノ犯罪ニ付テハ檢事ハ投票所管理者又ハ選舉人ノ告發ニヨリ若ハ職權ヲ以テ急速召喚ニ據リ手續ヲ爲スヘシ

第六十條 選舉區ノ選舉人タル投票立會人及候補者名簿ノ代表者並ニ管理者、副管理者、書記、市町村長及市町村會議員ハ第五十條所定ノ場合ニ於テハ假令其ノ所屬ノ投票區ニ非サルモ其ノ職務ヲ行フ投票區ニ於テ投票ヲ爲スモノトス

第六十一條 投票所管理者ハ日曜日ノ午前七時ニ於テ副管理者、投票立會人及書記ヲ召集シテ投票所ヲ



構成シ且第五十六條所定ノ條件ヲ以テ選出サレタル候補者名簿ノ代表者ヲ召集シテ選舉事務ニ立會ハシム

投票立會人ノ全員又ハ數名出席シ居ラサルカ又ハ其ノ選任ヲ缺クトキハ投票所管理者ハ出席シ居ル選舉人中文字ヲ解シ且候補者名簿ノ代表者ニ選定セラレサリシモノノ間ニ於テ最年長者ト最年少者ヲ選ヒテ交互ニ其ノ代理ヲ爲サシム

第六十二條 選舉室ハ唯一個ノ入口ヲ開キ置キ高サ一米突二十一センチメートルノ堅牢ナル仕切ヲ以テ之ヲ二部ニ分チ仕切ノ中央ニ出入口ヲ設クヘシ

選舉室ノ入口ノ在ル部分ニ選舉人ヲ控ヘシメ他ノ部分ニ投票所ヲ設ク選舉人ハ投票ヲ爲ス爲ニ非サレハ此ノ所ニ入ルコトヲ禁シ嚴ニ投票ヲ爲スニ必要ナル時間ノ外此ノ所ニ留マルコトヲ得ス

投票所用ノ卓子ハ附表D號様式ニ依リテ之ヲ作り候補者名簿ノ代表者カ其ノ周圍ヲ歩キ廻ルコトヲ得ル様ニ之ヲ配置ス第四十五條所定ノ投票函二個ハ附表D號ニ示ス所ノ箇所ニ於テ卓子ノ上ニ列ヘ置キ常ニ人目ニ觸レ易カラシムヘシ

投票表示用ノ卓子ハ附表E號ノ様式ニ依リ互ニ隔離シ置キ投票所用ノ卓子及仕切ヨリ相當ノ間隔ヲ付シ置カサルヘカラス選舉人ノ著席スル側ハ壁ニ近ク他ノ三方ニ圍ヒテ設ケ投票ノ秘密ヲ確保セシムヘシ

入口及窓カ卓子ニ接近スル壁ノ中ニ在リテ此ノ入口及窓ノ角ト卓子トノ間ノ最近ノ間隔カ二米以下ナルモノハ外部ト談話ヲ交ヘ又ハ外部ヨリ見エサル様之ヲ閉鎖シ置クヘシ

第六十三條 選舉人ノ外何人モ選舉室へ入ルコトヲ許サス選舉人ハ入場ノ都度第三十九條所定ノ自己ノ投票區ニ於ケル記名證明書ヲ提示セサルヘカラス  
選舉人ハ武器ヲ携帯シテ選舉室内へ入ルコトヲ得ス

第六十四條 投票區ノ選舉人名簿ニ記名シ非サルモノハ投票ノ權ヲ有セス

同人名簿ノ謄本一通及第三條ニ所定セラル、者ノ人名表竝ニ第五十五條第七項所定ノ候補者名簿ヲ登載スル布告ノ謄本一通ヲ選舉事務ノ進行中選舉室内ニ揭示シ置キ來場者ノ參考ニ供スヘシ

其ノ他選舉區ノ選舉人タルコトヲ證明スル控訴院ノ宣告ヲ携帯シテ出頭シタルモノ竝ニ第三十二條末項規定ノ情況ニ在ルコトヲ證明シ若ハ第三條所定ノ選舉權中斷ノ理由消滅シタルコトヲ證明スルモノハ又投票ヲ爲スノ權ヲ有ス

選舉權中斷ノ消滅ハ軍人ニ在リテハ無期限ノ免役證書又ハ士官ハ昇級セル辭令ノ提出ヲ以テ之ヲ證明シ軍隊的ニ編成セラレタル其ノ他ノ部隊ニ屬スルモノニアリテハ選舉區召集命令ノ日付ヨリ三月前ノ退職證書又ハ士官相當ノ等級ニ昇級セル昇級證書ノ提出ニ依リテ之ヲ證明ス

選舉人ハ他人ヲシテ自己ヲ代表セシムルコトヲ得ス

第六十五條 投票所ノ管理者ハ集會ノ取締ヲ委託セラル、モノトス之ヲ以テ管理者ハ選舉事務ノ進行ヲ擾亂シ又ハ犯罪ヲ行フ者アルトキハ警察官及軍隊ヲシテ之ヲ退場セシメ又ハ之ヲ逮捕セシムルコトヲ得

警察官又ハ軍隊ハ管理者ノ請求ナクシテ選舉室ニ立入ルコトヲ得ス  
喧囂擾亂若ハ逮捕狀ヲ執行セントスル場合ニ於テハ司法警察官ハ管理者ノ請求ナキト雖選舉室内ニ立入り警察吏ヲシテ自己ヲ援助セシムルコトヲ得

司法警察官ハ又投票區ノ事務ニ關スル異議又ハ抗議ヲ監理者ニ通告スル爲選舉室へ立入ルコトヲ得  
管理者ハ選舉事務ノ開始後又ハ開始前ト雖自己ノ發議ニ依リ警察官ヲ選舉室内ニ立入ラシメ又ハ同室内ニ留置クコトヲ得投票立會人三名以上ノ請求アルトキハ必ス同上ノ處分ヲ爲サ、ルヘカラス

行政官廳及軍司令官ハ管理者ノ請求ニ應シ投票區ノ設ケアル部分ニ於テ選舉人ノ自由通行ヲ前以テ安



全タラシメ且其ノ附近ノ道路上ニ於テモ亦多數ノ集合ヲ妨止スヘキモノトス  
 選舉事務ノ正規ノ進行ヲ紊亂セラル、正當ノ虞アルトキハ管理者ハ投票立會人ノ意見ヲ聞キ理由付命  
 令ヲ以テ選舉人ノ投票ヲ終ヘタル者ヲ選舉室外ヘ立出テシメ投票ノ閉鎖後ニ非サレハ再ヒ立入ラシメ  
 サルコトヲ得且又選舉人故意ニ投票ノ表示ヲ遲ラシ投票紙ヲ入レタル上ニテ封筒ヲ返却スヘキ催告ニ  
 應セサル者ハ其ノ封筒ヲ取上ケ選舉室外ヘ退去セシメ出頭シアル他ノ選舉人カ投票ヲ終ヘタル後ニ非  
 サレハ之ニ投票ヲ爲サシメサルコトヲ得但シ此ノ場合ニ於テハ投票ノ閉鎖期限ニ關スル第七十五條第  
 三項ノ規定ヲ何等變更セズ、同上ノ處分ニ付テハ明細書ニ其ノ顛末ヲ記載スヘシ  
 本條ハ第七十一條第七十二條第七十五條第七十七條第七十八條第七十九條第八十條及第八十一條並ニ  
 第六六條乃至第二百一十一條ノ條文ト共ニ大型ノ活字ヲ以テ印刷シ選舉室内ニ之ヲ揭示シ置クヘシ  
 第六十六條 投票ヲ行フ室内ニ於テハ選舉人ハ集會ノ解散スル迄衆議院議員ノ選舉以外ノ事ニ從事スル  
 コトヲ得ス

第六十七條 管理者ハ投票所ノ構成ヲ確メ直ニ五箇ノ數字ヲ描出シ其ノ描出セル數字ノ順序ニ依リ第四  
 十五條所定ノ印章ヲ作り且投票區ニ記名シアル選舉人ノ數ニ應ジテ封筒ノ遞加番號ヲ定メ管理者ノ指  
 定シタル投票立會人封筒ノ枚數ヲ確認スヘシ

管理者ハ第四十五條第五項所定ノ封筒ノ包ヲ開キ投票區内ニ記入シアル選舉人ノ員數ニ等シキ枚數ノ  
 封筒ヲ投票立會人ノ間ニ配分ス

投票立會人ト各封筒ノ附箋ニ遞加番號ヲ記入シ同封筒ノ背面ノ右方ニ自己ノ署名ヲ附ス

管理者ハ其ノ面ノ左方ニ第四十五條所定ノ印章ヲ押捺シ第一投票函内ニ之ヲ入レ置ク一日投票室外ニ  
 出テタル投票立會人ハ其ノ後封筒ニ署名ヲ爲スコトヲ得ス副管理者同投票立會人ニ代ルモノトス  
 各投票立會人ノ署名シタル封筒ノ番號別ハ選舉明細書ニ記載スヘシ

管理者ハ自ラ責任ヲ帶ヒテ第四十五條第五項所定ノ封筒ノ包ノ内ニ殘留スル封筒ヲ保管スヘシ

第六十八條 投票所ノ管理者ハ衆議院議員ノ選舉ニ關スル投票ノ開始ヲ宣シ且投票立會人一名又ハ書記  
 ヲシテ選舉人名簿記名ノ順位ニ依リ選舉人ヲ一名ツ、呼出サシム投票所ノ掛員一名又ハ候補者名簿ノ  
 代表者ハ選舉人ヲ面識スルトキハ其ノ本人ニ相違ナキコトヲ證明シ府縣選舉委員會ノ確認ヲ經タル選  
 舉人名簿ノ特設ノ欄内ニ於テ選舉人ノ人名ノ側ニ自己ノ署名ヲ附ス

選舉人ノ掛員又ハ候補者名簿ノ代表者自ラ責任ヲ帶ヒテ選舉人ノ本人ニ相違ナキコトヲ認定シ得ルモ  
 ノナキトキハ該選舉人ハ投票所ノ知人タル選舉區ノ選舉人一名ヲ出頭セシメテ該證明ヲナサシムルコ  
 トヲ得管理者ハ同選舉人ニ對シ不實ノ證言ヲ爲ストキハ第一百九條所定ノ刑ニ處セラルヘキ旨ヲ注意  
 スヘシ

投票所ニ於テ既ニ投票ヲ差許サレタル選舉人ハ投票所ノ知人ト看做ス

他ノ選舉人ノ本人ニ相違ナキコトヲ證明スル選舉人ハ前述ノ選舉人名簿ノ特設ノ欄内ニ自己ノ署名ヲ  
 附スヘシ

選舉人ノ認識ニ關シ一致ヲ缺ク場合ニ於テハ第七十七條ノ規定ニ依リ管理者之ヲ決定ス  
 行政官廳ノ下付セル認識手帖又ハ認識票ヲ携帶シテ出頭セル選舉人ハ又其ノ手帖又ハ認識票ニ寫眞ヲ  
 貼付シアル場合ニ限り投票ヲ爲スコトヲ差許サル、モノトス此ノ場合ニ於テハ前述ノ認識欄内ニ於テ  
 選舉人ノ人名ノ傍ニ該認識手帖又ハ認識票ノ番號並ニ之ヲ下付セル官憲ノ名稱ヲ記載スヘシ

第十七條末尾ヨリ第二項所定ノ人名表中ニ包含セラル、選舉人本國ニ歸還シ本人ニ相違ナキコトヲ投  
 票所ニ於テ證明シタルトキハ投票ヲ爲スコトヲ差許サル、モノトス選舉明細書ニ於テ投票ヲ差許サレ  
 タル選舉人ノ人名並ニ該選舉人ノ認識證明ヲ爲シタルモノ、人名又ハ前項若ハ次條ニ記載スル認識手  
 帖又ハ認識票ノ番號及之ヲ下付シタル官憲ノ名稱ヲ明示スヘシ



第六十九條 選舉人前條末尾ヨリ第二項所定ノ爲メニ官憲ノ下付セル認識手帖又ハ認識票ヲ携帯セサルトキハ其ノ投票ヲ爲スヘキ投票區ヲ管區トスル區裁判所判事ニ申請ヲ爲シテ特別ノ認識票ヲ受クルコトヲ得

區裁判所判事ハ選舉人ノ本人ニ相違ナキコトヲ認定シタル上ニテ實費ヲ徵收シテ該認識票ヲ下付ス認識票ノ下付ハ投票當日前ノ金曜日ヨリ投票當日ニ次ク月曜日迄之ヲ中止ス

認識票ハ本法附表F號ノ様式ニ則リテ之ヲ作り番號ヲ附シ其ノ一方ニ區裁判所ノ打印ヲ刻シ且區裁判所判事ノ署名ヲ附シタル選舉人ノ寫眞ヲ貼付シ他ノ一方ニ認識ノ證明、選舉人ノ姓名、父ノ名、年齢、出生地ヲ記載シ且選舉人ノ記名シアル市町村選舉人名簿ヲ指示シ判事及書記ノ署名ヲ附シ區裁判所ノ印章ヲ押捺ス

選舉人名簿ヨリ削除サレタル選舉人ハ區裁判所判事ニ該認識票ヲ返付スヘシ區裁判所判事ハ之ヲ無効トス

認識票ヲ變造シ若ハ不法ニ之ヲ使用シタル者ハ第一百十九條ノ規定ニ依リ處罰セラルヘシ

第七十條 各區裁判所ニ於テ特別ノ帳簿ヲ備ヘ置キ之ニ下付シタル認識票ノ順位ニ依リテ選舉人ノ姓名、父ノ名、年齢、出生地並ニ其ノ選舉人ノ記名サレアル選舉人名簿ヲ示スヘシ

區裁判所判事ハ選舉人ノ寫眞一葉ニ署名ヲ附シ該帳簿ノ同上記述ノ傍ニ之ヲ貼付シ置クモノトス該帳簿ハ一枚毎ニ區裁判所判事及書記ノ署名ヲ附ス

第七十一條 選舉人ノ本人ニ相違ナキコトヲ認定シタル上ニテ管理者ハ第一投票函ヨリ封筒一枚ヲ取出シ之ヲ選舉人ニ交付シ高聲ニテ附箋ニ記載シアル番號ヲ讀ミ上ク選舉立會人中ノ一名又ハ書記ハ府縣選舉委員會ノ確認ヲ經タル選舉人名簿ノ特設ノ欄内ニ於テ選舉人ノ人名ノ傍ニ此ノ番號ヲ記入ス、選舉人ハ其ノ番號カ封筒ニ記載シアル番號ト相違ナキヤヲ確ムルコトヲ得、管理者ハ投票紙ハ折リ曲ケ

スシテ封筒へ入レテ之ヲ封スヘキコトヲ選舉人ニ注意スヘシ

代表者ニハ各自ノ候補者名簿ノ投票紙一枚又ハ數枚ヲ選舉人ニ交付スルコトヲ許ス但シ管理者ハ其ノ交付カ何等ノ勸誘又ハ強迫ニ伴ハレサルヤヲ監督スヘシ

選舉人ハ選舉人ノ使用ニ當テタル卓子ノ一ニ赴キテ第五十七條所定ノ投票紙ヲ管理者ヨリ受取リタル封筒ノ中ニ折リ曲ケスニ入レテ投票ヲ爲スモノトス

選舉人卓子ヲ離ル、ニ先チ封筒ノ護謄ヲ付ケタル部分ヲ濕ラシテ之ヲ封シ次テ之ヲ管理者ニ交付スヘシ管理者ハ同封筒ノ封緘ヲ檢シ若シ封緘ナキトキハ選舉人ヲシテ之ヲ封セシメ選舉人ノ本人ニ相違ナキヤ否ヤヲ確メ其ノ署名印章ヲ檢シ附箋ニ記載セル番號ヲ選舉人名簿記入ノ番號ト引合セ切取線ヨリ附箋ヲ切離シ同封筒ヲ第二投票函ノ中ニ入レ置クヘシ

投票所ノ掛員一名選舉人ノ投票ヲ爲シタルコトヲ確メ選舉人名簿ノ特設ノ欄内ニ於テ其ノ選舉人ノ人名ノ傍ニ自己ノ署名ヲ附シ

附箋ヲ缺ク封筒又ハ番號印章或ハ投票立會人ノ署名ナキ封筒ハ投票函内ニ之ヲ入ルヘカラス該封筒ヲ差出シタル選舉人ニハ再ヒ投票ヲ爲スコトヲ許サス同封筒ハ管理者又ハ二名以上ノ投票立會人ニヨリ即時之ヲ點檢シ選舉明細書ニ之ヲ貼付シ置クヘシ該明細書ニハ又選舉人中封筒ヲ受取リテ之ヲ返付セサルモノ、氏名ヲ記ス同上ノ返付ヲナサル選舉人ハ五「リヲ」以下ノ罰金ニ處ス

第七十二條 封筒内ニ入レタル有効ノ一投票紙ハ連記投票ノ一票ヲ代表スルモノトス選舉人ハ自己ノ先ニ選ヒタル候補者名簿カ其ノ定員數ニ滿ツル場合ト雖該名簿ノ候補者ニ付撰擇ヲ表明シ又ハ其ノ名簿カ定員數ニ滿タサルトキハ他ノ名簿ニ屬スル候補者ヲ之ニ追加スルコトヲ得但シ其ノ數選舉スヘキ所定ノ員數ヲ超ユルコトヲ許サス

撰擇ノ權利及追加ノ權利ヲ同時ニ行使スルコトヲ得ス



撰擇又ハ追加ハ投票紙ノ兩面ニアル下方ノ弓形ノ特設線上ニ黑色インキヲ以テ候補者ノ人名ヲ記シテ之ヲ表明スルモノトス候補者中同名ノモノアルトキハ其ノ候補者ノ名及ヒ必要ノ場合ニハ父ノ名ヲモ記入スヘシ

選舉人ノ表明シ得ヘキ撰擇又ハ追加ノ候補者ノ員數ハ選出スヘキ議員ノ定員五名以下ナルトキハ一名、六名乃至十名ナルトキハ二名、十一名乃至十五名ナルトキハ三名、十五名以上ナルトキハ四名トス本條ノ規定ヲ守ラサルトキハ撰擇又ハ追加ノ候補者ノ人名ハ記載ナキモノト看做ス、該投票紙ハ第八十條ノ規定ヲ除キ連記投票ノ爲メニハ效力ヲ有スルモノトス

候補者名簿ノ標章ノ下ニ撰擇又ハ追加ノ文字ヲ印刷記載シアル投票紙ハ之ヲ無効トス

第五十五條ノ規定ニ依リテ認メラレタル候補者名簿ノ一ニ記載シ在ル候補者ト候補者ニアラサル市民ト同名ナル場合ニ於テハ其ノ姓名ヲ記載スル投票ハ總テ候補者ニ與ヘラレタルモノト看做スヘシ

第七十三條 身體上ノ故障明カナルニ因リ又ハ投票所ニ正當ニ證明シタル身體ノ故障ニ因リ投票ヲ表示スルコトヲ得サル状態ニ在ル選舉人ハ自己ノ信任スル選舉人一名ヲシテ自己ノ投票ヲ表示セシムルコトヲ管理者ヨリ許可セラルヘシ、他人ヲシテ投票ヲ表示スルコトヲ選舉人ニ差許シタル理由並ニ其ノ故障ヲ認證シタル醫師ノ名及其ノ委託ヲ受ケタル選舉人ノ人名ハ選舉明細書ニ之ヲ記述スヘシ

第七十四條 選舉人自己ニ交付サレタル封筒ニ毀損セル所アルコトヲ認メ若ハ選舉人自ラ誤テ之ヲ毀損シタルトキハ毀損セル封筒ヲ返却シテ之カ再交付ヲ受ケンコトヲ管理者ニ請求スルコトヲ得、毀損セル封筒ハ一包トナシ置キ管理者自ラ之ニ毀損封筒ト記入シテ自己ノ署名ヲ附ス

管理者ハ直ニ殘餘封筒ノ包ヨリ封筒一枚ヲ取出シテ第一投票函ニ於テ選舉人ニ交付セル第二封筒ト即時取換ヘテ新ニ取出シタル封筒ニ毀損封筒ノ有スル番號ヲ付シ且印章並ニ第六十七條所定ノ投票立會人ノ署名ヲ附スヘシ而テ第七十一條第一項所掲ノ名簿ノ欄内ニ於テ封筒再下付ノ旨ヲ註記スヘシ

投票所封筒ノ毀損シアルコトヲ認メタル場合ニ於テハ又同上ノ方法ヲ以テ之カ處置ヲ爲ス何レノ場合ニ於テモ三度封筒ヲ交付スルコトヲ許サス

第七十五條 點呼ハ午前十一時迄ニ之ヲ終了スヘシ此ノ時間ニ於テ終了セサルトキハ管理者ハ之ヲ中止シ選舉人名簿記入ノ順序ニヨラスシテ投票ヲ行ハシム

點呼後出頭セル選舉人ハ管理者ヨリ封筒ヲ受取り前數條ニ定ムル方法ヲ以テ投票ヲ爲スモノトス

投票所ハ午後六時マテ開キ置クヘシ但シ午後六時ニ於テ未タ投票ヲ終ヘサル選舉人出頭シタルトキハ投票ハ總テノ選舉人カ投票ヲ終ハルマテ繼續スレトモ午後十時ニ至ルコトヲ得ス十時以後ハ何レノ選舉人モ投票ヲ爲スコトヲ得ス

第七十六條 第四十五條及第六十二條所掲ノ印章、投票函並ニ選舉用及投票表示用ノ卓子ノ使用不可能ナルコトヲ認メタルトキハ管理者ハ投票立會人ノ意見ヲ聞キ理由付命令ヲ以テ投票ノ正確ヲ期シ其ノ祕密ヲ嚴守シ且選舉事務ノ秩序ヲ保タシメ得ヘキ印章、卓子及投票函ノ使用ヲ許可スルコトヲ得但シ此ノ場合ニ於テハ衆議院ハ第八十八條ノ規定ニ依リ該選舉事務ノ無効ヲ宣言スルノ權ヲ留保ス

第七十七條 管理者ハ投票區ノ選舉事務ニ關シ發生スル困難及事件並ニ投票ノ無効ニ付テハ投票立會人ノ意見ヲ聞キ便宜之カ判定ヲ下ス但シ第八十八條ニ定ムル所ノモノハ此ノ限ニアラス

第七十八條 第七十五條所定ノ事務ヲ完了シ開票ニ必要ナキ書類及物品ヲ卓上ヨリ取除キタル上ニテ管理者ハ

一 投票ノ閉鎖ヲ宣言ス

二 第三十條所定ノ府縣選舉委員會ノ確認セル選舉人名簿ニ基ク投票者ノ員數ヲ確ム該名簿ハ一枚毎ニ選舉立會人二名並ニ管理者ニ依リテ署名セラレ之ヲ一包トナシ第六十七條所定ノ投票所ノ印章ヲ以テ之ニ封印ヲ施スヘシ該包ノ上ニハ管理者並ニ二名以上ノ立會人及志望ニ依リ候補者名簿ノ



代表者ノ署名ヲ附ス該包ハ區裁判所判事ニ遲滯ナク之ヲ引渡シ若ハ之ヲ送致スヘシ區裁判所判事ハ直ニ之カ受領書ヲ交付シ若ハ之ヲ送付スルモノトス

三 第一投票函内ニ殘留スル封筒ヲ取出シテ其ノ數ヲ算ヘ封筒ヲ受ケテ之ヲ返却セサリシ選舉人又ハ附箋、番號、印章或ハ投票立會人ノ署名ヲ缺ク封筒ヲ差出シタル選舉人ヲモ亦投票ヲ爲シタルモノトシテ之ヲ計算シ殘留封筒ノ數カ投票ヲ爲ササリシ記名選舉人ノ數ト符合スルヤヲ確ム該封筒竝ニ市町村選舉委員會ヨリ管理者ヘ引渡シタル包ノ内ニ殘留スル封筒ハ本條第二項ニ所定ノ方法ヲ以テ區裁判所判事ニ之ヲ引渡スカ若ハ之ヲ送致スヘシ

四 開封セサリシ封筒ヲ入レタル投票函ヲ閉鎖シ既ニ終了シタル選舉事務ニ關スル書類竝ニ翌日行フヘキ選舉事務ニ關スル書類ヲ取纏メテ一個ノ包ヲ作ル投票函及封筒ノ包ニハ第六十七條所定ノ印章ヲ以テ封印ヲ施シ選舉區及投票區ノ名稱ヲ附シ置クヘシ選舉人自己ノ署名ヲ之ニ附セント欲スルトキハ之ニ其ノ署名ヲ附セシメ且管理者竝ニ二名以上ノ投票立會人ノ署名ヲ附ス次テ管理者ハ投票ヲ月曜日ニ延ハシ何レモ選舉室ニ立入ルコト能ハサル様選舉室ノ警戒ヲ爲ス

前項ノ事務ハ所掲ノ順序ヲ以テ之ヲ行フヘシ該事務ノ遂行及其結果ニ付テハ明細書ニ於テ之カ記述ヲ爲スヘシ該明細書ニハ又提出サレタル異議及抗議竝ニ之ニ對シテ下シタル管理者ノ決定及第四項所定ノ署名、封印ニ付テ其ノ記述ヲ爲スヘシ

爭議ノ發生其ノ他一切ノ理由ニ依リ第一項第二項及第三項所掲ノ事務ヲ完了シ能ハサリシ場合ニ於テハ管理者ハ午後十時ニ於テ開封セサル封筒ヲ入レタル投票函ヲ閉鎖シ且未配付ノ封筒ヲ入レタル投票函ヲ臨時閉鎖シ場合ニ依リテハ第二項所定ノ名簿、市町村委員會ノ會長ニ引渡シタル包ノ内ニ殘留スル封筒、投票函外ニ存在スル封筒竝ニ終了セル選舉事務ニ關スル一切ノ書類ヲ取纏メテ一包ト爲スヘシ投票函ノ閉鎖、包ノ調整ハ第四項所定ノ規定ニ依リテ之ヲ行ヒ明細書ニ於テ之カ記述ヲ爲スヘシ次テ

管理者ハ選舉事務ヲ月曜日ニ延ハシ何人モ選舉室ニ立入ルコト能ハサル様選舉室ノ警戒ヲ爲ス明細書ハ二通ヲ作成シ開會中投票所ニ出席スル役員全體ニ依リテ其一枚毎ニ署名ヲ附シ且之ニ記名ヲ爲ス其ノ後即時集會ヲ解散ス

第七十九條 月曜日ノ午前六時ニ於テ管理者ハ投票所ヲ再設シ第六十一條所定ノ候補者名簿ノ代表者ヲ召集シテ選舉事務ニ立會ハシメ次テ第四項ノ規定ニ依リテシタル封印及署名ニ不審ノ廉ナキヤヲ確メタル上ニテ左ノ事項ヲ行フ

- 一 日曜日ノ中ニ終了セサリシ選舉事務ノ完了ヲ計リ該事務ノ各事項ニ付テハ第七十八條ノ規定ニ從ヒ前日打切りタル所ヨリ始メテ選舉事務ヲ再開スルコト
- 二 開票ヲ行フコト抽籤ニ依リテ選定サレタル投票立會人一名第二投票函ヨリ投票ヲ一枚ツ、取出シ之ヲ管理者ニ渡ス管理者ハ附表A號ニ示ス方法ヲ以テ封筒ノ前面ニ在リテ切取線ヲ付スル三角形ノ部分ヲ引離シ投票ノ表示サレタル候補者名簿ノ標章竝ニ第七十七條所定ノ區別ニ依リ撰擇又ハ追加ノ投票ヲ得タル候補者ノ人名ヲ高聲ニテ讀ミ上ケ該封筒ヲ他ノ投票立會人一名ニ渡ス投票立會人ハ書記ト共ニ各候補者名簿ノ得點數及各候補者ニ與ヘラレタル撰擇及追加ノ得點數ヲ記ス書記ハ各名簿ノ得點竝ニ撰擇及追加ノ得點ヲ高聲ニテ宣言ス第三ノ投票立會人一名開票サレタル封筒ヲ第一投票函ニ投入ス此ノ第一投票函ニ於テハ使用セサリシ封筒ヲ前以テ取除キ置クモノトス

第二投票函ヨリ他ノ封筒ヲ取出スニハ先ニ取出シタル封筒ヲ開封シテ第一投票函ニ投入シタル後ニ非サレハ之ヲ爲スコトヲ禁ス封筒ハ投票所ノ掛員ノ外何人モ之ニ觸ル、ヘカラス

三 開封セル封筒ノ數ヲ計算シ其ノ數カ投票者ノ數ト符合シ且候補者名簿ノ得タル名簿投票ノ總數ニ無効投票及何レノ名簿ニモ附與サレサリシ係爭連記投票ノ數ヲ加ヘタル數ト一致スルヤ否ヤヲ確



四 明細書ノ表ノ各欄内ニ記シタル數字ノ數カ投票者及ヒ記入者ノ數ト等シキヤ否ヤヲ確メ其ノ數等シカラサルトキハ其ノ理由ヲ開示スルコト

前項ノ事務ハ前掲ノ順序ニ依リテ之ヲ行フヘシ選舉事務ノ終了及其ノ結果ハ明細書ニ於テ之カ記述ヲ爲スヘシ何等ノ方法及何等ノ原因ニ依リ無効トセラレ又ハ其效力ニ争アル投票竝ニ異議及抗議ニ關スル書類ハ遲滯ナク其ノ裏面ニ管理者及投票立會人二名以上ノ署名ヲ附シ開票事務ノ終了ノトキニ於テ毀損封筒竝ニ附箋、番號、印章又ハ第六十七條所定ノ投票立會人ノ署名ヲ缺ク封筒ノ包ト共ニ一纏メニシテ一包トナシ其ノ上ニ選舉區及投票區ノ名稱、第六十七條所定ノ封印竝ニ志望ニ依リテハ候補者名簿ノ代表者ノ署名、管理者及投票立會人二名以上ノ署名ヲ附ス該包ハ第八十三條所定ノ選舉明細書ノ謄本ニ添附シ置クヘシ

其ノ他ノ開封シタル封筒ハ總テ一括シテ一包ト爲シ前項所定ノ名稱、署名及封印ヲ施シ第八十二條ノ規定ニ依リ府縣廳ノ書記課ニ於テ之ヲ保存スヘシ

選舉明細書ニハ提出サレタル一切ノ異議抗議及係争ノ投票竝ニ候補者名簿又ハ候補者ニ屬セサル投票ノ外管理者ノ下シタル決定ニ付之カ記述ヲ爲スヘシ

本條及第八十二條第一項所定ノ選舉事務ハ總テ月曜日午後十二時迄ニ終了セラレサルヘカラス

第八十條 第七十二條末尾ヨリ第二項ニ規定スル場合ノ外左ノ場合ニ於テハ連記投票ハ無効トス  
一 第四十五條所定ノ封筒ト異ル封筒若ハ第六十七條所定ノ印章及署名ヲ缺クニ拘ラス第二投票函ニ入レラレタル封筒又ハ附箋ヲ引離サスシテ第二投票函ニ投入セラレタル封筒或ハ投票紙ヲ含マサル封筒  
二 人爲ト認メラルヘキ文字又ハ記號ノ痕跡アル封筒若ハ第七十九條第二項ノ規定ニ依リ封筒ノ前面

ニ在ル三角形ノ部分ヲ取離シタル後投票紙ニ於テ同上ノ痕跡又ハ記號カ見ユルニ至リシ封筒  
三 何レノ候補者名簿ニ對シテモ投票ノ表示ナキカ若ハ之カ表示アルモ第五十五條所定ノ方法ニ於テ認定セラレサル候補者名簿ニ對シテ投票ヲ表示スル投票紙又ハ第五十八條ノ規定ニ依リ投票所管理ニ届出テタル投票紙ノ雛形ト異ルカ若ハ第五十七條及第七十二條ノ規定ニ異ル種類ノ事項ヲ記載シアルカ或ハ何レノ名簿ニモ記載ナキ姓ナルモ投票者ノ何人ナルヤヲ知ラシムルニ用ヒタルモノト認メ得ヘキ文字ヲ記シ又ハ記號或ハ抹消ノ迹アル投票紙

四 第五十七條及第七十一條第三項ノ規定ニ反スルカ爲ニ封筒ノ前面ニ在ル三角形ノ部分ヲ取離シ候補者名簿ノ標章ヲ認識スルコト能ハサル投票紙

第八十一條 争議ノ發生其ノ他何等ノ理由ニ因リ投票區ノ投票所第七十八條末尾ヨリ第二項ノ規定ニ依リ日曜日ヨリ月曜日ニ延期セル事務ヲ終了セサルカ又ハ規定ノ期間内ニ開票ヲ行ハサルカ或ハ之ヲ終了セサリシ場合ニ於テハ管理者ハ月曜日ノ午後十二時ニ於テ場合ニ應シ未配付ノ封筒又ハ開封済ノ封筒ヲ入レタル投票函ヲ閉鎖シ且未開封ノ封筒ヲ入レタル他ノ投票函ヲ閉鎖シ殘留セル封筒、投票函外ニ在ル封筒及第七十八條末尾ヨリ第二項ノ書類ヲ取纏メテ一包ト爲スヘシ投票函ノ閉鎖及包ノ調製ニ關シテハ前條ノ規定ヲ適用ス

投票函及包ハ第八十三條ノ規定ニ依リ明細書及附屬書類ト共ニ該選舉區ノ首地タル市町村ヲ管區トスル裁判所ノ書記局ヘ直ニ之ヲ持參シ書記ニ引渡スヘシ書記ハ之ニ付テ自ラ責任ヲ帶フルモノトス

前項ノ事務ヲ履行セサル場合ニ於テハ第八十三條ノ規定ヲ之ニ適用ス  
第八十二條 管理者ハ開票ノ結果ヲ宣言シ選舉明細書ニ於テ之ヲ確證ス明細書ハ投票所ニ出席シ居ル掛員全體ニヨリ開會中其ノ一枚毎ニ署名ヲ附シ且之ニ記名ヲ爲ス其ノ後集會ハ即時解散セラル、モノトス選舉當日後ノ火曜日ノ中ニ該明細書及第七十八條ノ規定ニ依リ作成サレタル明細書ヲ投票區ノ集合セ



ル市町村ノ書記課ニ送致シ選舉區ノ各選舉人ヲシテ之ヲ縦覽セシムヘシ  
封筒ノ包ハ前條所掲ノ方法ヲ以テセル其ノ作製及送付ニ關スル明細書ノ抄本ト共ニ投票所ノ掛員二名  
ニヨリ區裁判所判事ノ許ニ持參セラルヘシ區裁判所判事ハ其ノ封印及署名ニ不完全ノ所ナキヤヲ確メ  
之ニ自己ノ署名竝ニ封印ヲ付シ引渡明細書ヲ作成ス

區裁判所判事ハ投票立會人カ必要ト信スルトキハ三日以内ニ第七十八條第二項所掲ノ人名表ヲ入レタ  
ル包ノ開封ニ立會人ヲ立會ハセ書記ヲシテ之カ謄本ヲ作成セシムヘシ該判事ハ其ノ謄本ヲ一枚毎ニ檢  
閲シテ之ヲ認證ス立會ノ投票立會人ハ又謄本ノ一枚毎ニ自己ノ署名ヲ附スルコトヲ得

該謄本ハ投票區ノ集合セル市町村ノ市町村長ヘ遲滞ナク送付セラルヘシ市町村長ハ十五日間之ヲ其ノ  
書記課ニ保管シ置キ選舉區ノ選舉人ヲシテ之ヲ縦覽セシムヘシ

第八十三條 管理者又ハ其ノ委任狀ヲ受ケタル投票立會人二名第七十九條所定ノ二種ノ明細書ノ謄本一  
通ヲ關係封筒及書類ト共ニ選舉區ノ首地タル市町村ヲ管轄區域トスル裁判所ノ書記局ヘ遲滞ナク之ヲ  
持參スヘシ

前條第二項第三項又ハ本條第一項ノ規定ヲ行ハサリシトキハ裁判所長ハ明細書投票函封筒及書類ヲ其  
ノ所在スル何レノ場所ニ於テモ之ヲ差押ヘシムルコトヲ得

第八十四條 選舉區ノ首地タル市町村ヲ管轄區域トスル控訴院ノ總長ノ委託ヲ受ケタル裁判所又ハ其ノ  
支局ハ三名ノ判事ヲ立會ハシメ中央投票所ノ職務ヲ行ヒ書記ヲ補佐セシメテ書類ノ受領後二十四時間  
内ニ左ノ事項ヲ行フ

一 第八十一條ニ依リ投票區ヨリ臨時ニ送付シ來リタル封筒ノ開票ヲ行フコト但シ之ニ關シテハ第七  
十八條第七十九條第八十條及第八十二條ノ規定中適用シ得ヘキモノヲ遵守スヘシ

二 必要ト信スル場合ニ於テハ管理者ノ選定シタル鑑定人一名又ハ數名ニ補佐セシメ各候補者名簿及

候補者カ明細書ニ示ス所ノ個々ノ投票區ニ於テ得タル投票ノ數ヲ撰擇投票及追加投票ト區別シテ  
之ヲ合計シ左ノ各項ノ數ヲ算定ス

イ 各候補者名簿ノ選舉得點數

ロ 各候補者ノ個別得點數

各候補者名簿ノ選舉得點數ハ連記投票數ノ和ヲ各候補者カ自己ノ名簿以外ニ於テ得タル追加投票數ノ  
和ト合算シタルモノヲ選舉區ニ於テ選出スヘキ議員ノ員數ヲ以テ除シタルモノトス

個別得點數ハ連記投票數ニ各候補者カ自己ノ名簿以外ニ於テ得タル追加投票數ト撰擇投票トノ和ヲ加  
ヘタルモノトス

選舉得點數ハ各名簿ニ屬スル衆議院議員ノ數ヲ算定スルニ當リ其ノ基底トナルモノトス

個別得點數ハ同一名簿ニ於ケル候補者ノ順位ヲ定ムルニ用フルモノトス同數ノ投票ニ於テハ充當ノ順  
位ハ各自ノ名簿ノ記名順ニ依リテ之ヲ定ム

各名簿ニ付選出議員ノ充當ハ左ノ方法ニ依ル

各選舉得點數ヲ一二三四等逐次選舉スヘキ議員ノ定員數タケノ數ニテ除シ次テ其ノ商ノ中ニ於テ最モ  
數ノ多キモノヲ此ノ定員數ト同シキ數タケ選ヒ之ヲ遞減順位ニ配列ス、各名簿ハ遞減順位中ニ包含セ  
ラレアル同名簿所屬ノ商タケノ代表者ノ數ヲ有スヘシ同數ノ商ヲ有スルトキハ議員ノ席ハ多數ノ選舉  
得點數ヲ得タル名簿ニ屬セシム

一名簿ニ其ノ候補者ノ數ニ超過スル議員席ヲ屬セシメラルトキハ其ノ過剩ノ席ハ商ノ順位ニ依リ他  
ノ名簿ノ間ニ之ヲ配分ス

第八十五條 中央投票所ハ自己ニ委託セラル、選舉事務ニ關スル一切ノ不慮ノ事件ニ付便宜之カ判定ヲ  
下ス但シ第八十八條ノ規定ハ此ノ限ニ在ラス



投票所ハ投票ノ效力、異議、抗議及投票区内ニ起リタル事件ニ關シ決定ヲ下シ又ハ之ヲ審議シ或ハ明細書ノ記述ヲ變更スル等前條ニ特記セル事務ニ屬セサル一切ノ事項ヲ處理スルコトヲ禁ス

選舉人中央投票所ノ設置シアル室内ヘ入ルニハ其ノ都度第三十九條ノ選舉區ノ名簿ニ於ケル記入證明書ヲ提示セサルヘカラス選舉人ハ何人タリトモ武器ヲ携帯シテ室内ヘ立入ルコトヲ禁ス室ハ高サ一米突二十「センチメートル」ノ堅牢ナル仕切ヲ以テ之ヲ二部ニ區劃ス此ノ區劃中入口ノアル部分ニ選舉人ヲ控ヘシメ他ノ部分ハ専ラ中央投票所及第五十六條所定ノ方法ヲ以テ選任サレタル候補者名簿ノ代表者ノ用ニ充ツルモノトス

管理者ハ第六十五條ノ規定ニ依リ各投票區ノ管理者ニ屬スル一切ノ權能ノ外ニ公安ノ理由ニ因リ投票室ノ入口ヲ締切リテ執務スヘキコトヲ命スルコトヲ得此ノ場合ニ於テハ又第五十六條第二項ノ所定ヲ除キ候補者名簿ノ代表者ヲ投票室内ヘ入レ室内ニ留マラシムルノ權ヲ有ス

第八十六條 各名簿ニ屬スル議員ノ全員數ヲ定メ管理者ハ中央投票所ノ認定セル結果ニ基キ各名簿ノ議員數ヲ限度トシテ多數ノ投票ヲ得タル候補者ヲ第八十四條所定ノ順位ニ依リ當選者ト宣言ス  
投票ノ數ヲ定ムルニハ第七十二條及第八十條ニ依リ無効ト宣言サレタル投票ヲ除キ總テノ投票ヲ合算スルモノトス

當選者ヲ宣言スルニ當リ中央投票所ノ管理者ハ當選者ト宣言サレタル議員ニ證明書ヲ交付シ衆議院書記局及選舉會ノ首地タル市町村ノ市町村長ニ遲滞ナク之カ通知ヲ爲ス市町村長ハ布告ヲ出シテ之カ公衆ニ知ラシムヘシ

第八十七條 中央投票所ノ一分ノ事務ニ付テハ明細書二通ヲ作成ス明細書ハ開會中管理者及其ノ他ノ裁判官竝ニ書記其ノ一枚毎ニ署名ヲ附シ且之ニ記名ヲ爲ス  
明細書ニハ特別ノ表ヲ作り之ニ落選シタル各名簿ノ候補者人名ヲ記載スヘシ此ノ人名ヲ記載スルニハ

#### 第八十四條所定ノ順位ニ依ル

中央投票所ノ管理者ハ明細書一通ヲ其ノ附屬書類竝ニ投票區ノ明細書ト共ニ無郵税ニテ書留郵便小包トシテ二十四時間内ニ衆議院書記局ヘ之ヲ送付スヘシ書記局ハ三日以内ニ之カ受領書ヲ送付スヘシ選舉ノ審査ヲ行フニ當リ選舉委員會ハ落選セル候補者ノ順位ヲ定メ且之ニ關スル異議ニ付判定ヲ下ス明細書ノ他ノ一通ヲ裁判所書記局ニ於テ之ヲ保管ス

第八十八條 衆議院ハ各投票區ノ投票所又ハ中央投票所ヘ提出セラレタルカ若ハ其ノ後ニ至リ提出セラ  
ル、爭議、抗議及一般ノ異議ニ對シ確定判決ヲ下スノ權ヲ留保スルモノトス  
本法所定ノ規程ノ違反ニ依リ投票區ノ選舉事務ヲ無効ニスルノ權ハ専ラ衆議院ニ於テ之ヲ留保スルモノトス

投票區ノ投票ハ第七十五條第三項及第七十八條第二項ノ規定ヲ遵守セサリシ場合ニ於テハ總テ無効タルヘシ此ノ場合ニ於ケル無効モ又専ラ衆議院ニ於テ宣言セラル、モノトス  
無効ト爲リタル投票區ノ投票ハ何レノ候補者名簿又ハ何レノ候補者ノ利益ノ爲ニ之ヲ計算スルコトヲ得ス

投票區ノ投票所又ハ中央投票所ニ提出セラレサリシ抗議及異議ハ衆議院書記局ヘ送致セララルヘシ衆議院書記局ハ之カ受領書ヲ交付ス

投票函、明細書、封筒及書類カ衆議院ニ送付セラレタルトキハ衆議院書記局ハ選舉區ノ首地タル市町村ヲ管轄區域トスル裁判所ノ書記ニ宛テ直ニ其ノ送付方ヲ取計フヘシ

抗議及異議中央投票所ノ下シタル判定ノ日付後二十日以内ニ到達セサリシトキハ之ヲ棄却ス  
衆議院ノ審査委員及調査委員會ハ證人ヲ召喚スルノ權ヲ有ス必要ノ場合ニ於テハ刑事料金率ニ依リ旅費日當等ヲ之ニ支給スルコトアルヘシ



證人ニハ裁判上ノ偽證及民事事項ニ於ケル供述忌避ニ關スル刑法ノ規定ヲ之ニ適用ス該偽證及忌避カ處刑スヘキ事項ニ當リタルトキハ刑法所定ノ重キ刑ヲ科スルコトヲ妨ケス

第八十九條 衆議院議員選舉區ノ選舉ニ付確定判決ヲ下シタル日ヨリ三日以内ニ衆議院議長ハ控訴院檢事ヲ經テ第八十二條ノ規定ニ依リ該選舉ニ關スル封筒ノ保管サレアル區裁判所判事ニ其ノ旨ヲ通牒ス通牒後二十日以内ニ區裁判所判事及裁判區ノ首地タル市町村ノ市町村會議員中市町村長ノ指定セルモノ二名各投票區ノ封筒ノ包ヲ取調ヘ其ノ封印及署名ニ缺陷ナキヤ否ヤヲ確メ公開ノ集會ニ於テ自己ノ面前ニ於テ之ヲ燒棄テシムヘシ

此ノ事務ニ付テモ亦特別ノ明細書ヲ作成スヘシ明細書ニハ區裁判所判事及市町村會議員二名之ニ署名ヲ附ス衆議院議員選舉書類ヲ裁判所ヘ送付シ又ハ他ニ選舉ニ關スル犯罪ノ爲メニ訴ノ提起サレタル場合ニ於テハ封筒ハ其ノ事件ノ全ク終了セル後ニ非サレハ之ヲ燒棄ツルヘカラス

#### 第四章 衆議院議員

第九十條 一千九百十二年六月十三日付法律第五百五十五號ノ規定ノ外憲法第四十條所定ノ要件ヲ具備スルモノハ何人タリトモ衆議院議員ニ選ハル、コトヲ得

第九十一條 政府ノ豫算又ハ宗教基金、無主財産管理部、皇室費、マウリチヨ勳章總裁局並ニ國家ノ豫算ニ依リテ補助セラル、各程度ノ學校ノ豫算ニ計上セラレアル俸給ヲ受クル官吏及職員ハ衆議院議員タルコトヲ得ス但シ左ノ事項ニ該當スルモノハ此ノ限ニ在ラス

- A 國務大臣、國務次官、宮内大臣、マウリチヨ勳章總裁局長官
- B 參議院ノ議長、部長、議官及財務總顧問官
- C 大審院ノ總長、院長及判事

D 控訴院ノ總長、院長及判事但シ其ノ現管轄區域ノ地方又ハ選舉六箇月前ニ在任シ居リタル地方ニ於テハ選出セラル、コトヲ得ス

E 陸海軍ノ將官及上長官但シ現ニ自己ノ任地タル投票區又ハ選舉六箇月前ニ同上ノ等級ノ官ヲ奉シタル地方ニ於テハ選出セラル、コトヲ得ス

F 高等教育會議、高等衛生會議、高等土木會議及高等礦山會議ノ議員

G 官立大學及最高ノ學位ヲ授與スル公立學校ノ教授

第九十二條 職務ノ一時的管掌及委任ヲ受ケタル者ニシテ其ノ官職カ國家ノ豫算其ノ他前條所掲ノ豫算ノ負擔ニ屬スルトキハ政府ノ官吏及職員ト看做ス

待命中ノ官吏及職員ハ總テ現職ニ在ル官吏ニ準ス

第九十三條 連續的補助若ハ生産物又ハ利益ニ對スル保障ヲ以テ政府ヨリ補助ヲ受クル商工業會社ノ理事、支配人、代表者及一般ニ同會社ノ豫算ニ依リ報酬ヲ受クル者ハ總テ衆議院議員ニ選ハル、コトヲ得ス但シ該補助カ國家ノ一般法律ニ依リ認許セラル、トキハ此限ニ在ラス

前項ノ商工業會社ニ於テ平常其ノ職務ヲ行フ辯護士ハ又被選舉人タルコトヲ得ス

第九十四條 工事又ハ供給ノ認許又ハ契約ニ依リ政府ト關係ヲ有スルモノハ被選舉人タルコトヲ得ス

第九十五條 外交官、領事、副領事及一般ニ報酬ヲ受ケ若ハ之ヲ受ケスシテ内外國ニ在ル外國ノ大使館、公使館又ハ領事館ニ在勤ノ館員ハ國籍ヲ喪失スルコトナクシテ其ノ職ニ就クノ許可ヲ王國政府ヨリ得タル場合ト雖衆議院議員タルコトヲ得ス同館員ノ衆議院議員タルコトヲ得サル規定ハ又外國政府ニ於テ職ヲ奉スル者ニモ之ヲ適用ス

第九十六條 牧師館又ハ居住ノ義務アル管區ヲ有スル牧師並ニ僧會員ハ衆議院議員タルコトヲ得ス

第九十七條 第九十一條ニ依リ衆議院議員ニ選出シ得ヘキ官吏及職員ノ數ハ衆議院ニ於テ四十名以上タ



ルコトヲ得ス

此ノ員數ノ中ニハ國務大臣及國務次官ヲ包含セス大臣及次官其ノ官職ヲ退キ先ニ就任シアリタル文武ノ官職ニ再ヒ任命サレタルトキト雖亦然リトス

第九十一條所掲ノCDG項目ニ包含セラル、官吏ハ同條F項目ニ所定スル會議ノ一ニ屬スルトキト雖大審院及控訴院ノ所員ヲ包含スルCDノ兩項目ニ對シテモ又ハ教授ヲ包含スルG項目ニ對シテモ其ノ數十名以上タルコトヲ得ス

同上ノ法定員數ヲ超過シタルトキハ抽籤ヲ行フ官吏ノ全員CDG項目ニ屬スルモノヲ合セ四十名ヲ超過スルトキハ同上ノ項目ニ屬セサル當選者ノ間ニ於テ抽籤ヲ行ヒテ其ノ減員ヲ行フ

衆議院議員ニ選舉セラレ得ヘキ官吏ノ一般又ハ特殊ノ項目中當選者ノ數本條所定ノ員數ニ達セサルモノアルトキハ其ノ不足ノ空席ハ議員ニ被選サルヘキ他ノ項目ノ官吏ニシテ本法ニヨリ一般又ハ特殊ノ項目ニ充當セル員數ニ比シテ其ノ超過スルモノニ之ヲ充當ス

第一項所定ノ總員ヲ超過シタルトキハ抽籤ヲ行フ

抽籤ニ外レタル者ノ選舉ハ衆議院議員ニ當選シタル官吏抽籤ノ日ヨリ八日以内ニ衆議院議長ニ宛テ自己ノ官職ヲ辭スル旨ヲ届ケ出テサルトキハ之ヲ無効トス該辭任ハ抽籤ヲ行ヒタル日ノ日付ヲ付シ其ノ

當日ヨリ效力ヲ有ス衆議院議長ハ當該官省ニ宛テ該辭任ノ通知ヲ爲スモノトス  
前掲ノ總員數ニ滿チタルトキハ新ニ選舉サレタル官吏ノ當選ハ無効タルヘシ

當選者國家ノ豫算ニ依リ報酬ヲ受クル他ノ官職ニ就キ假令一時的ナリト雖其ノ官職第九十一條所定ノ項目ニ該當セサルカ又ハ當然之ト合致セサルモノナルトキハ等シク無効タルヘシ

衆議院議員ノ職ヲ保持センカ爲メ教授ノ職ヲ辭シタル議員ハ衆議院議員タルコト止ミタルトキ其ノ前職ニ復セラルヘキモノトス文部省ハ缺員中之カ補充ヲ爲スノ權ヲ有ス

第九十八條 府縣會議員及市町村長ノ職務ハ衆議院議員ノ職務ト相兼ヌルコトヲ得ス

府縣會議員ハ選舉當日二十五日前ニ其ノ職ヲ止メタルニ非サレハ衆議院議員ニ選ハル、コトヲ得ス

市町村長ノ職務ヲ行フモノハ少ナクトモ六箇月前ニ其ノ職ヲ止メタルニ非サレハ衆議院議員ニ選ハルコトヲ得ス

但シ市町村長ハ其ノ職務ヲ行フ選舉區以外ノ所ニ於テ衆議院議員ニ選ハル、コトヲ得

此ノ場合ニ於テハ其ノ選舉ノ確認後八日以内ニ議員ノ職ヲ辭セサルトキハ市町村長ノ職ヲ失フモノトス

府縣參事會ノ選舉ニ依リ選出セラル、會員ハ其ノ職務ヲ行フ府縣ニ於テ少ナクトモ六箇月前ニ其ノ職務ヲ辭スルニ非サレハ衆議院議員ニ選ハル、コトヲ得ス

第九十九條 官吏ニシテ議員ヲ兼ヌルモノハ嚴ニ停年ニ因ル特定ノ昇級ヲ除キ其ノ間等級ヲ進メラル、コトナシ但シ戰時ニ於テハ陸海軍將校ハ此ノ限ニ在ラス

官吏ニシテ衆議院議員ヲ兼ヌルモノ、前項ノ昇級ハ當該選舉區ニ於テ空席ヲ生セシムルモノニ在ラス  
議員本法第九十三條第九十四條及第九十五條ノ所定ニ依リ衆議院議員ニ選ハル、コトヲ得サル情況ニ至リタルトキハ衆議院議員タルコト止ム

第一百條 衆議院議員ハ紙幣發行銀行ノ有給又ハ無給ノ何等ノ職務ヲ行フコトヲ得ス

第一百一條 衆議院議員ニシテ憲法第四十九條所定ノ期限内ニ卒直ニ宣誓ヲ爲スコトヲ拒ミタルモノハ失格者ト看做ス

第一百二條 衆議院議員其選舉ノ確認後二箇月以内ニ同上ノ宣誓ヲ爲サ、リシ者ハ等シク失格者トス但シ

衆議院ノ認メタル適法ノ故障ニ因ル場合ハ此ノ限ニ在ラス

第一百三條 二個以上ノ選舉區ニ於テ候補者タルコトヲ受諾シタルモノ、選舉ハ無効トス



二個ノ選舉區ニ依リテ選舉サレタル衆議院議員ハ議院カ其ノ選舉ヲ確認セル日ヨリ八日以内ニ何レノ選舉區ノ議員タラントコトヲ欲スルヤヲ開示スヘシ

此ノ期限内ニ該選擇ヲ爲サ、ルトキハ衆議院ハ其ノ屬スヘキ選舉區ノ指定ヲ行フ

選擇又ハ抽籤ニ依リ或ハ二個以上ノ選舉區ノ候補者タルコトヲ受諾セルカ爲若ハ選舉前ニ既ニ存在セル被選無資格ノ爲又ハ選舉後一箇年以内ニ議員死亡セルカ爲空席トナリタル議員ノ席ハ第八十七條第四項ノ規定ニ依リ確定サレタル順位ヲ以テ同一名簿ニ於テ其ノ議員ニ次ク候補者ニ附與セラル、モノトス

同一名簿ノ候補者ヲ缺クトキハ第四十二條ノ規定ニ依リテ之カ處置ヲ爲ス（一千九百二十年九月二十六日付法律第一千三百六十二號第二條）

衆議院選舉委員會ハ議員資格ノ審査ノ外當選者ノ宣言ヲ行フ

第四百條 衆議院議員ノ辭任ヲ認ムルノ權ハ衆議院ニノミ存スルモノトス

第四百五條 衆議院議員ハ其ノ間ニ何等ノ差別ナク其ノ職ニ就キタル日ヨリ歳費トシテ一萬五千「リラ」ノ年額ヲ支給セラル、モノトス

同上ノ歳費額ニ相當スル金額ヲ衆議院ノ豫算ニ計上ス歳費ハ衆議院議員ノ側ヨリ之ヲ辭シ若ハ之ヲ讓渡スルコトヲ許サス又之ヲ差押フルコトヲ禁ス

本條ノ規定ニ牴觸セサル限り衆議院ノ協賛ヲ經タル施行規則中ノ規定ハ依然效力ヲ有スルモノトス  
貴族院ハ其ノ議員ノ出席セル會議毎ニ出席手當ヲ之ニ支給スルコトヲ得（一千九百二十年四月五日付法律第三百九十五號）

## 第五章 通則及罰則

第六條 第八條第一百十二條及第二百一十一條ニ定ムル所ノモノヲ除キ左ノ各項ニ該當スルモノハ選舉人及被選舉人タルノ資格ヲ喪失ス

一 心神ノ耗弱ニ依リ禁治産又ハ無能力ノ狀況ニ在ルモノ  
二 破産シタル商人ニシテ破産狀態ノ繼續中ニ在リテ破産宣告後又ハ一千九百三年五月二十四日付法律第九十七號第三十九條ニ依リ破産者ト看做サレタル日ヨリ五箇年ヲ超エサルモノ

三 慈善病院ニ收容セラル、モノ及平常公立貧民救濟所又ハ慈善協會ノ救助ノ下ニ在ルモノ

四 怠惰浮浪及乞丐ニ依リテ處罰サレタルモノ

五 徒刑、無期限ノ公務禁止及五箇年以上ノ懲役又ハ禁錮ニ處セラレタルモノ

六 有期ノ公務禁止ニ處セラレタル者ニシテ其ノ刑期中ニアルモノ

七 刑法第四百五條第四百六條及第四百七條所定ノ他人ノ自由ヲ害スル罪、官金横領、收斂、收賄、誣告、裁判上ノ偽證、刑法第二百四十八條所定ノ犯人結合ノ罪瀆職、貨幣及公ノ信用證券ヲ偽造スル罪、官印印章及印影ヲ偽造スル罪、文書偽造贗賣ニ關スル詐僞、公共ノ安全ヲ害スル罪（過失犯及刑法第三百十條ニ規定セルモノヲ除ク）強姦、未丁年者ノ敗俗及猥褻ノ罪、淫行ノ罪、殺人、創傷致死、刑法第三百七十二條第一號及第二號所定ノ罪（同條第一項及末項所定ノモノヲ除ク）竊盜（判決カ刑法第四百五條所定ノ犯罪又ハ公有放牧場ノ濫用ニ當ルトキハ例外トス）強盜恐喝取財及要價略取、詐欺取財其他詐欺ノ罪、不法占領、刑法第四百二十四條所定ノ損壞ノ罪（告訴ヲ待タルモノ）受贓竝ニ詐僞破産ノ罪ニ依リテ處罰セラレタルモノ

八、舊刑法ニ依リ前項所定ノ罪ニ相當スル犯罪ニ因リテ處刑セラレタルモノ

九 一千九百十三年六月十九日付法律第六百三十二號第十一條ノ規定ニ依リ他人ノ迷惑トナルヘキ嫌ハシキ酩酊ノ狀態ニ於テ逮捕セラレ又ハ酩酊ノ狀態ニ在リテ行ヒタル犯罪ノ爲ニ處刑セラレタル



コト二回ニ及ヒタルモノ本項ニ該當スル者ノ衆議院議員選舉人又ハ被選舉人タルコトヲ得サル期間ハ服刑ヲ終ヘタル日又ハ第二回ノ犯罪ノ確定判決ノ消滅後五箇年間トス同期間中再犯ノ場合ニ在リテハ第二判決ノ消滅後更ニ五箇年トス

刑ヲ受ケタルモノ、復権セルモノハ例外トス

第一百七條 法律上義務アルモノ規定ノ期限及方法ニ於テ選舉人名簿ノ修正人名表ノ調製及揭示ニ關スル事務ヲ完了セス又ハ之ニ關スル告知ヲ爲サシメサルトキハ五十「リラ」以上五百「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

故意ニ出テタルトキハ一年以下ノ禁錮又ハ百「リラ」以上三千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

第一百八條 本法所定ノ書類ヲ有セスシテ選舉人名簿又ハ人名表中ニ選舉人ノ記名又ハ除名ヲ爲スモノハ五十「リラ」以上三百「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

該記名又ハ除名カ故意ニ出テタルトキハ之ニ對シ責任アル者ハ三月以下ノ禁錮又ハ一千「リラ」以下ノ罰金ニ處シ二年以上五年以下選舉權及被選舉權ヲ剝奪ス

第一百九條 選舉人名簿人名表又ハ人名書ノ全部又ハ一部ヲ偽造變造シ若ハ學事ノ帳簿、證明書ヲ隱匿抽取スルモノハ三年以下ノ禁錮又ハ三千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

選舉人名簿、人名表、人名書又ハ其關係書類ノ全部又ハ一部ヲ毀損破棄スルモノハ又同一ノ刑ニ處ス  
第一百十條 他人ヲ欺騙スル何等ノ方法ヲ以テ自己又ハ他人ノ爲ニ選舉人名簿、人名表又ハ人名書ニ記名ヲ得又ハ選舉人ノ一名又ハ數名ヲ除名セシメタルモノハ一年以下ノ禁錮及二千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

該犯人府縣又ハ市町村ノ選舉委員會ノ一員タルトキハ刑ノ六分ノ一ヲ加重ス但シ刑法ニ所定スル偽造罪ノ重キ刑ヲ科スルコトヲ妨ケス

第一百一條 選舉人名簿及人名表ニ於テ選舉人ノ人名ヲ記入シ若ハ之ヲ削除スヘキ法律上義務アル者之ヲ爲スコトヲ怠ルトキハ五十「リラ」以上三百「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

前項ノ懈怠惡意ニ出テタルトキハ其ノ責任者ヲ三月以下ノ禁錮及一千「リラ」以下ノ罰金ニ處シ三年以上五年以下選舉人及被選舉人タルノ權利ヲ停止ス

第一百十二條 本法ノ規定ニ反シ選舉人名簿、人名表及其ノ關係書類ノ公示閱覽又ハ其ノ謄寫ヲ拒ミタルモノハ三月以下ノ禁錮又ハ五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ニ處シ三年以上六年以下選舉人及被選舉人タルノ權利ヲ停止ス

市町村長市町村書記又ハ其ノ指定シタル吏員ニシテ本法所定ノ事項ヲ執行スルコトヲ拒ミ若ハ之ヲ怠リタルモノハ又同上ノ刑ヲ科ス

第一百十三條 自己又ハ他人ノ利益ノ爲ニ候補者名簿提出届ニ署名ヲ爲サシメ若ハ之ヲ爲サ、ラシメンカ爲ニ金錢有價證券公私ノ職務其ノ他何等カノ利益ヲ一名又ハ數名ノ選舉人ニ或ハ選舉人ト協議ノ上他人ニ與ヘンコトヲ申出テ之ヲ約束シ又ハ之ヲ提供シタル者ハ一年以下ノ禁錮及五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス約束セル利益カ旅費滞在費又ハ食料費トシテ選舉人ニ交付セル賠償金ノ名義ヲ裝ヒ又ハ選舉費或ハ運動費ノ口實ヲ以テスル報酬タル場合ニ於テモ亦然リトス

候補者名簿提出届ニ署名ヲ付シ若ハ投票ヲ與ヘ又ハ之ヲ拒否シ或ハ候補者名簿提出届ノ署名又ハ投票ヲ差控ユルカ爲金錢又ハ其ノ他ノ利益ノ申込ヲ受ケ又ハ之ヲ約束シ或ハ之ヲ受取リタル選舉人ハ一年以下ノ禁錮及五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

第一百十四條 選舉人又ハ其ノ近親ニ暴行又ハ脅迫ヲ加ヘ候補者名簿提出届ニ署名ヲ強ヒ又ハ特定ノ候補者名簿或ハ特定ノ候補者ノ爲ニ投票ヲ強ヒ又ハ候補者名簿提出届ノ署名又ハ選舉權ノ行使ヲ差控ヘシメ若ハ自己ノ虛偽ト認ムル情報偽計權謀其ノ他選舉人ノ自由ヲ制限スル不正ノ方法ヲ以テ候補者名簿



提出届ニ署名ヲ強ヒ又ハ特定ノ名簿又ハ特定ノ候補者ノ爲ニ投票ヲ強ヒ若ハ候補者名簿提出届ノ署名又ハ選舉權ノ行使ヲ差控ヘシムルカ爲壓迫ヲ加フルモノハ一年以下ノ禁錮及五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

團體又ハ組合ノ名稱ヲ以テ爲シタル壓迫ニハ前項ノ刑ノ最モ重キモノヲ科ス

第百十五條 官吏、公務所ノ係員又ハ委員ニシテ其ノ職務ヲ濫用シ直接又ハ部下ニ訓令ヲ與ヘテ候補者名簿提出届ニ署名スルコトヲ選舉人ニ強ヒ若ハ特定ノ名簿又ハ特定ノ候補者ノ利益又ハ不利益ノ爲ニ選舉人ノ投票ヲ拘束シ又ハ選舉人ヲシテ投票ヲ差控ユルニ至ラシメタルモノハ三月以上一年以下ノ禁錮及百「リラ」以上二千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

禮拜ニ充テタル場所又ハ宗教的性質ヲ帶フル集會ニ於テ講話又ハ演説ヲ爲シ或ハ形而上ノ約束又ハ脅迫ヲ以テ選舉人ニ對シ候補者名簿提出届ニ署名ヲ強ヒ若ハ特定ノ名簿又ハ特定ノ候補者ノ利益又ハ不利益ニ於テ選舉人ノ投票ヲ拘束シ又ハ投票ヲ差控ユルニ至ラシメタル各教派ノ宣教師ニモ亦同上ノ禁錮及罰金ノ刑ヲ科ス

第百十六條 選舉事務ニ充テタル場所ニ暴行又ハ脅迫ヲ働キ又ハ騷擾ヲ起シ或ハ侵入ヲ試ミ若ハ投票區ノ通路ニ雲集シ又ハ暴動ヲ挑發スル叫喚ノ聲ヲ發シ或ハ選舉中投票所ノ係員ニ暴行ヲ加ヘ或ハ選舉用ノ投票函ヲ顛覆破壞シ又ハ之ヲ掠奪シ或ハ封筒ヲ散亂スル等其ノ他選舉權ノ自由行使ヲ妨ケ又ハ投票ノ自由ヲ攪亂シ或ハ何等ノ方法ヲ以テスルヲ問ハス投票ノ結果ヲ變更セシムルモノハ六月以上三年以下ノ懲役ニ處シ五百「リラ」以上五千「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス

候補者名簿封筒投票紙其ノ他本法ニ依リ選舉事務ニ充テタル書類ノ全部又ハ一部ヲ偽造變造シ又ハ他ノモノト之ヲ取換ヘ又ハ其全部又ハ一部ヲ毀損破棄スルモノハ又同上ノ刑ニ處ス其ノ偽造變造又ハ取換ヘタルモノハ一ヲ使用スルモノ亦同シ前項ノ行爲カ選舉所ニ屬スルモノニヨリテ行ハルハトキハ懲

役ノ刑ヲ一年以上五年以下トシ罰金ノ刑ヲ一千「リラ」以上六千「リラ」以下トス

本條所定ノ犯罪ノ被告人ニシテ現行犯ニテ逮捕セラレタルモノハ最急召喚ノ方法ニ據リ裁判所之ヲ審判ス

第百十七條 選舉事務中假ニ投票區ノ投票所又ハ中央投票所ノ選舉室内ヘ入ルモノハ二百「リラ」以下ノ科料ニ處ス武器ヲ携帯シテ同室内ヘ立入りタル者ハ選舉人タルト投票所ノ係員タルトヲ問ハス同上ノ罰金ヲ倍加ス

同上ノ室内ニ於テ公然贊成又ハ不贊成ノ合圖ヲ爲シ又ハ其ノ他ノ方法ヲ以テ室内ノ秩序ノ紊亂ヲ來サシムルモノニシテ管理者ノ制止ニ應セサルモノハ又同上ノ刑ニ處ス

第百十八條 一選舉區ノ夥多ノ名簿又ハ同一選舉區ノ夥多ノ投票區ニ記名セシメタルモノ又ハ他人ノ名ヲ詐リ或ハ選舉權ノ剝奪又ハ停止中ナルニ拘ラス投票區ニ出頭シテ投票ヲ爲スモノ若ハ同一選舉區又ハ別個ノ選舉區ノ夥多ノ投票區ニ於テ投票ヲ爲スモノハ一年以下ノ禁錮ニ處シ五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス選舉事務ノ進行中投票ヲ表示サレタル候補者名簿又ハ候補者ノ人名ト異ル名簿ノ標章又ハ人名ヲ詐リテ發表シ又ハ投票ヲ表示スルコトヲ得サル選舉人ノ爲ニ投票ヲ表示スヘキ委託ヲ受ケタルモノ自己ニ示サレタル名簿又ハ候補者ト異ル名簿又ハ他ノ候補者ノ爲ニ投票ヲ表示シタルモノハ一年以下ノ禁錮ニ處シ百「リラ」以上二千「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス

第百十九條 投票ノ權利ヲ有セサルモノヲ投票ニ加ハラシメ又ハ投票ノ權利ヲ有スルモノヲ除去シ或ハ身體上何等ノ故障ナキ選舉人ヲシテ他人ヲ附添ヘテ投票ヲ表示スルニ至ラシメタルモノハ六月以下ノ禁錮ニ處シ五十「リラ」以上五百「リラ」以下ノ罰金ニ處ス醫師同上ノ目的ヲ以テ事實ニ合セサル證明書ヲ下付シタルトキ又同シ同上ノ犯罪投票所ニ屬スルモノニ依リテ行ハレタルトキハ一年以下ノ禁錮ニ處シ五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス



投票所ニ屬スルモノ本法ニ違反スル作爲又ハ不作爲ヲ以テ選舉事務ノ完了ヲ不能タラシメ或ハ選舉ノ無效ヲ來サシメ或ハ其ノ結果ヲ變更セシメ或ハ投票ノ結果ヲ公表スルコトヲ差控ユル者ハ六月以下ノ禁錮及五百「リラ」以上五千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

投票所ニ屬スルモノニシテ選舉人名簿候補者名簿選舉用紙封筒又ハ投票函ノ本法規定ノ回付ヲ妨ケ或ハ其ノ引渡ヲ拒ミ或ハ其ノ奪取ヲ行ヒタル者ハ一年以上三年以下ノ懲役及五百「リラ」以上五千「リラ」以下ノ罰金ニ處ス

同上ノ場合ニ於テハ犯人ハ即時逮捕セラレ最急召喚ノ方法ニ依リ裁判所之ヲ審判ス

投票所ノ書記選舉人ノ抗議又ハ異議ヲ明細書ニ記入スルコトヲ拒ミ若ハ之ニ添附スルコトヲ拒ムトキハ六月以下ノ禁錮ニ處シ五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス

候補者名簿ノ代表者選舉事務ノ正規ノ進行ヲ阻害スルトキハ六月以上三年以下ノ懲役ニ處シ五百「リラ」以上五千「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス

第六十九條所定ノ認識票ヲ不正ニ使用スルモノハ三月以下ノ禁錮ニ處シ百「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス選舉人ノ認識ニ於テ詐欺ノ目的ヲ以テ認識票ヲ變造スルモノハ一年以下ノ禁錮ニ處シ五十「リラ」以上一千「リラ」以下ノ罰金ヲ附加ス

第二十條 選舉人ハ本章所定ノ犯罪ニ付テハ何人タリト雖民事原告人トシテノ刑事ノ訴ヲ提起スルコトヲ得

第十六條末項及第十九條第三項規定ノ場合ノ外司法官ハ豫審ノ手續ヲナス但シ選舉ノ場合ニ於テハ衆議院之ニ關シ自己ノ判定ヲ下サ、ル間ハ裁判ヲ行ハス

刑ノ訴ハ選舉ニ關スル衆議院ノ確定判決ノ日付又ハ最終ノ訴訟行爲後二箇年ヲ以テ時効ニ係ルモノトス中斷ノ效果ハ同上ノ二箇年ノ半ヲ超ユル期間ニ互リ訴權ノ期間ヲ延長スルコトヲ得ス

本法所定ノ犯罪ノ一ニ依リテ被告トナリタル官公吏ニハ一千九百十五年二月四日付勅令第四百十八號單行法府縣市町村制第八條及第五百十八條ノ規定ヲ之ニ適用セス

第二十一條 本法ニ別段ノ規定ナキ選舉ニ關スル犯罪ニシテ官公吏ニ行ハレタルモノニ在リテハ同資格ヲ有スル犯人ニハ刑ノ最モ輕キモノヲ之ニ科スルコトヲ得ス選舉ニ關スル犯罪ノ宣告ハ本法ニ明カニ規定アルカ又ハ情狀ノ重キカ爲禁錮ノ刑ヲ科シタルモノニ在リテハ前數條ニ定メタル刑ノ外常ニ一年以上五年以下ノ選舉權竝ニ一切ノ公務ノ禁止ヲ來タスモノトス

候補者同上ノ判決ヲ受ケタルトキハ選舉人及被選舉人タルノ權利ノ剝奪ハ五年以上十年以下トシ此ノ範圍ニ於テ之ヲ言渡スモノトス

選舉ニ關スル犯罪ニハ未遂、共犯、再犯、數罪俱發及情狀酌量ニ關スル刑法ノ規定ヲ之ニ適用ス本法ニ刑ヲ規定セサルモ重キ罪ニ對シテハ刑法所定ノ重キ刑ヲ科スルコトヲ妨ケサルモノトス

選舉ニ關スル犯罪ニハ刑ノ執行停止ニ關スル刑事訴訟法第四百二十三條以下ノ規定ヲ之ニ適用セス

第二十二條 第七條乃至第十四條第十六條第十八條及第十九條所定ノ選舉ニ關スル犯罪ノ審査ハ刑事裁判所ノ管轄トス

衆議院ノ判定ノ爲ニ爭議アル選舉書類ノ送致ヲ受ケタル司法官廳ハ之ニ關スル裁判ニ於テ爲シタル確定判決ヲ三月毎ニ衆議院議長ニ報告シ確定判決ヲ未タ言渡スコトヲ得サルモノニ付テハ其ノ理由ヲ略述スヘシ

第二十三條 選舉區ノ一投票區ノ投票贈賄又ハ暴行ノ理由ニ因リ衆議院ノ決定ニ依リテ二回引續キ無効トサレタルトキハ衆議院ハ同投票區ノ人名簿ニ記名サレアル選舉人ニ對シ衆議院議長ヨリ内務大臣ニ該報告ヲ爲シタル日ヨリ五箇年間選舉權ノ行使ヲ停止センコトヲ議決スルコトヲ得

第二十四條 第五十三條ノ所定ノ外府縣市町村會議員選舉法ニ定ムル其他一切ノ場合ニ於テ口頭申請



ノ確實ヲ證明シ或ハ記名ヲ欲スルモノ、本人ニ相違ナキコトヲ證明シ若ハ請求者ノ署名ヲ認證スルカ爲ニ公證ヲ必要トスルトキハ公證人ハ一件ニ付五十「チエンテジモ」ノ手数料ヲ受クルモノトス

## 第六章 附 則

第二百二十五條 陸海軍ニ於テ兵役ニ服シタル市民ハ年齢二十一歳ニ達セザルモノト雖選舉人名簿ニ記名セラル、モノトス但シ本法ノ他ノ條項ニ依リテ規定セラル、要件ニハ何等ノ變更ナキモノトス

同上ノ記名ハ第七條所定ノ要件ヲ具備スルトキハ動員ヲ行ヒタル陸海軍ニ於テ兵役ニ服シタルコトヲ證明スル陸軍區及港務廳ノ調製ニ係ル名簿ニ基キ職權ヲ以テ之ヲ爲スモノトス

第七條ニ依リ職權ヲ以テ行フ所ノ記名ニ關スル要件ヲ缺ク場合ニ於テハ同上ノ記名ハ退役證明書又ハ同上ノ服役ヲ了ヘタルコトヲ證明スル陸軍區又ハ港務廳ノ證明書ヲ添附スル申請書ニ依リテ之ヲ爲スモノトス

記名ノ權限ニ付テハ選舉人名簿ニ之カ記述ヲ爲ス

第二百二十六條 一千九百十九年八月十五日付法律第一千四百一號ノ實施ノ爲ニ内務大臣ノ奏請スル勅令ヲ以テ選舉區ノ管區表ヲ定メ且其首地ヲ指定スヘシ之ニ關シテハ内務大臣ハ同大臣ヲ議長トシ衆議院議員十四名ヨリ成ル委員會ノ意見ヲ聞クモノトス該委員ノ選舉ニ於テハ各衆議院議員ハ十名ヲ限リトシテ其ノ投票ヲ爲スヘシ

第二百二十七條 一千九百十九年八月十五日付法律第一千四百一號ノ實施後ニ行フヘキ第一回ノ總選舉ノ爲ニ前條所定ノ方法ヲ以テ五名以下ノ衆議院議員ヲ有スル府縣ヲ選舉區ニ構成スヘシ

第二百二十八條 一千九百十九年八月十五日付法律第一千四百一號ノ實施後ニ行フヘキ第一回ノ總選舉ニ於テハ一千九百十三年六月二十六日付單行法律第八百二十一號第五十九條(第二項)及其ノ附表C號

ノ規定ニ依リ同法附表ニ記セル選舉區ノ名稱ヲ付スル印章ヲ使用スヘシ

第二百二十九條 一千九百十九年八月十五日付法律第一千四百一號ノ實施後ニ行フヘキ第一回ノ總選舉ニ於テハ第九十八條第二項ノ規定ハ市町村長ニシテ自己ノ職務ヲ行フ選舉區ニ於テ立候補ヲ承諾セルモノニ對シテモ亦之ヲ適用ス

第二百三十條 王國政府ハ平和條約ニ因リテ併合セラル、府縣ニ於テ選舉セララルヘキ議員ノ員數、配分及選舉區ノ管區竝ニ同選舉區ノ召集日ヲ定メ且一千九百十八年十二月十六日付法律第一千九百八十五號及一千九百十九年八月十五日付法律第一千四百一號竝ニ本法ノ規定ヲ同上ノ府縣ニ及ホスノ權ヲ有ス

第二百三十一條 王國政府ハ各選舉區ニ於テ選舉ノ準備ノ事務ノ正規ノ進行ヲ確保シ且之ヲ容易ナラシメシカ爲ニ必要ナル處置ヲ執ルコトヲ得該準備ノ事務ノ中ニハ第五十七條第五十八條及第七十二條ニ依ル用紙、印刷物ノ供給及投票紙ノ分配ヲ包含スルモノトス

第二百三十二條 本法ノ規定ニ牴觸スル一切ノ規定ヲ廢止ス



Faint, illegible text, possibly bleed-through from the reverse side of the page.



奧地利選舉法規



# 奧地利選舉法規

## 目次

一、奧地利選舉法	一
<small>(國民議會議員選舉規則ニ關スル千九百二十三年七月十一日ノ聯邦法)</small>	
第一章 一般規定(總則)	一
第二章 選舉廳	三
第三章 選舉權及被選舉權	七
第四章 選舉ノ命令	八
第五章 立候補	一四
第六章 投票手續	一五
第七章 確定手續	二三
第八章 選舉義務	二七
第九章 附則	二七
第十章 經過規定	二八
附表	
選舉法第三條ノ附錄(選舉區)	三一
選舉人名簿ノ標本	三四
投票簿ノ標本	三五
二、常置選舉人名簿(公民名簿)ノ調製ニ關スル一九三〇年三月二十日ノ聯邦法	三六



千九百二十三年七月十一日ノ聯邦法、  
聯邦法律公報第三百六十七號  
ニ依リ、  
九月二十五日ノ聯邦法、  
聯邦法律公報第五百二十八號  
ニ依リ、  
此法ニ改定セラレタル形  
式ニ於テ、

## 墺地利選舉法

國民議會議員選舉規則ニ關スル千九百二十三年七月十一日ノ聯邦法、  
聯邦法律公報第三百六十七號  
「千九百二十三年九月二十五日ノ聯邦法（聯邦法律公報第五百二十八號）ニヨリ改正セラレタル形  
式ニ於テ」  
國民議會ハ左ノ如ク決議シタリ

### 第一章 總則

第一條 國民議會ハ第一及第二ノ確定手續ヲ經テ選出セラレタル百六十五人ノ議員ヨリ成ル

第二條 國民議會議員選舉ヲ行フ爲メ聯邦領土ハ選舉區及選舉區聯合ニ分タル

第三條 (1) 選舉區ハ左ノ如シ

- 一、ヴィーンインネンオスト、二、ヴィーンインネンヴェスト、三、ヴィーンノルドヴェスト、四、ヴィ  
ーンノルドオスト、五、ヴィーンズドオスト、六、ヴィーンズドヴェスト、七、ヴィーンヴェスト、八、  
フィールテルオーベルムヴィーナヴァルト、九、フィールテルウンテルムヴィーナヴァルト、十、フィール  
テルオーベルムマンハルツベルグ、十一、フィールテルウンテルムマンハルツベルグ、十二、リンツ  
及其周圍、十三、インフィールテル、十四、ハウスルックフィールテル、十五、トラウンフィールテル、  
十六、ミュールフィールテル、十七、ザルツブルグ、十八、ティロール、十九、フォールアルベルグ、  
二十、グラツ及其周圍、二十一、ミツテルシュタイエル及ウンテルシュタイエル、二十二、オストシ  
タイエル、二十三、オーベルシュタイエル、二十四、ケルンテン、二十五、ブルゲンランド

(2) 選舉區ノ區域ノ境界ハ本法ノ一部タル附録ニヨリ之ヲ知ルコトヲ得

第四條 選舉區聯合ハ左ノ如シ



一、ヴィーン市ノ選舉區

二、ニーデルエーステルライヒ州ノ選舉區

三、オーベルエーステルライヒ、ザルツブルグ、ティロール及フォールアルベルグ各州ノ選舉區

四、ブルゲンランド及ケルンテン並ニスタイエルマルク兩州ノ選舉區

第五條 (1) 各選舉區ニ歸屬スル「マングート」千九百二十年十月一日ノ聯邦憲法第二十六條、聯邦法律公報第一號)ノ數ハ次ノ方法ニ據リテ計算ス

(2) 常ニ最後ノ人口調査ノ確定的結果ニヨリテ共和國領土内ニ其ノ通常ノ住所ヲ有スル地利公民數即チ聯邦公民ノ數ヲ百六十五ノ數(第一條)ヲ以テ除ス此ノ商ハ關係數ナリ各選舉區ハ此ノ關係數カ該選舉區ノ公民數中ニ(第一項)含マルルト同數ノ「マングート」ヲ分賦セラレ其ノ孰レノ場合ニアリテモ商ハ大小ノ差異ヲ定ムルニ足ル小數ノ數ヲ計算スベキモノトス

(3) 殘餘ノ「マングート」ハ得タル小數點以下ノ數ノ大サヲ標準トシテ個々ノ選舉區ニ配分セララル、二又ハ數個ノ選舉區ニ於テ小數點以下ノ數カ全ク相等シキトキハ抽籤ニ依リテ之ヲ決ス

第六條 各選舉區ニ賦與セラル、「マングート」ノ數ハ各最終人口調査ノ結果ニ基キ聯邦内閣總理大臣之ヲ確定シ聯邦法律公報ニ之ヲ公示ス、次回ノ人口調査ノ後行フヘキ確定ニ至ル迄ハ公示中ニ發表セラレタル「マングート」ノ配分ハ此期間中ニ執行セラルヘキ凡テノ國民議會議員選舉ノ基礎トナル

第七條 各市町村ハ投票區トス、ヴィーン市ノ選舉區及千人以上ノ住民ヲ有スル町村並ニ其ノ他地域廣濶ナル市町村ハ選舉ヲ容易ナラシムル爲メ必要ニ從ヒ之ヲ數個ノ投票區ニ分ツ

第八條 各選舉權者ハ唯一票ヲ有ス、選舉權ハ第六十一條ニ認ムル場合ヲ除キ自ラ之ヲ行使スルヲ要ス  
第九條 (1) 各選舉權者ハ原則トシテ選舉人名簿終結ノ日(第四十四條)ニ於テ自己カ登録セラレ居ル選舉人名簿ノ屬スル町村ニ於テ選舉權ヲ行使スルモノトス

(2) 一市町村カ數個ノ投票區ニ分タレタルトキハ(第七條)選舉人ハ自己カ登録セラレタル選舉人名簿ノ屬スル投票區ニ於テ其ノ選舉權ヲ行使スルモノトス、選舉人ニシテ選舉ノ當日又ハ投票時間中公

ノ役務若ハ命令ヲ遂行スル爲投票區外ニ滞在スルヲ要スル者又ハ選舉人名簿終結(第四十四條)ノ後其ノ通常ノ住所ヲ去リタル者、並ニ選舉當日治療所若ハ看護院ニ在ル者又ハ選舉當日若ハ投票時間中治療所若ハ看護院ニ在リテ看護ノ役務ニ從事スル者ハ投票區選舉廳ヨリ選舉票ノ交付ヲ求メ之ニヨリテ他ノ投票區ニ於テ投票ヲナスコトヲ得、斯ル選舉人ハ選舉權ヲ行使スルニ際シ選舉票及本人タルコトヲ證スル文書ヲ示スヘシ

(3) 選舉票ノ交付ノ請求ハ居住證明及本籍證書ヲ添ヘ口頭又ハ文書ニ依リテ之ヲ爲スコトヲ得、選舉票ヲ發行シタルトキハ選舉人名簿ニ之ヲ示スヘシ

(4) 選舉票ノ拒絶ニ對シテハ之ヲ爭フ法律手段無シ

(5) 數個ノ投票區ニ分タレタル市町村ニ在リテハ選舉票ヲ以テ投票スル選舉權者ノ投票ノ爲メ縣選舉廳ハ一個又ハ數個ノ投票區ヲ指定ス、ヴィーンニ在リテハ選舉區聯合選舉廳各市區内ニ於テ之カ爲ノ一投票所ヲ定ム

(6) 選舉票ノ内容及發行之カ爲ノ前提條件投票區ノ指定ニ關スル細則ハ命令ヲ以テ之ヲ定ム

第二章 選舉廳

第十條 (1) 選舉ノ執行及ヒ管理ノ爲メ選舉廳ヲ設ク、選舉廳ハ次ノ國民議會議員ノ總選舉命令ニ至ル迄存續シ其ノ管轄區域内ニ於テ選舉權及選舉ノ執行ニ付生スル一切ノ問題ヲ決定ス

(2) 各選舉廳ハ選舉管理人ニ依リ、其ノ所管廳又ハ之ヲ派遣シタル廳ヨリ必要ナル補助力及補助手段ヲ與ヘラル、其ノ他契約關係ニ於テ該廳ハ臨時ニ補助者ヲ任スルコトヲ得

第十一條 各投票區ニ對シテハ一個ノ投票區選舉廳ヲ置ク、同選舉廳ハ選舉管理人トシテノ市町村長及



ヒ最少三人最高六人ノ陪席者ヨリ成ル、市町村長ハ其ノ派遣シタル選舉管理人ヲシテ常ニ自己ヲ代理セシムルコトヲ得

第十二條 (1) 各行政廳所在地及ヴィーン市ヲ除キ固有ノ條例ヲ有スル各都市ニハ縣選舉廳ヲ置キ該廳ハ行政縣廳ノ理事(市町村長)若ハ理事ニヨリテ其廳ノ法律ニ通シタル書記官ノ中ヨリ派遣セラレタル代理人及ヒ最少六人最高十二人ノ陪席者ヨリ成ル、行政縣内ニ於ケル投票區ノ決定及ヒ區割ハ此ノ縣選舉廳之ヲ定ム

(2) ヴィーン市ノ選舉區(第一選舉區ヨリ第七選舉區ニ至ル)ニ在リテハ選舉區選舉廳(第十三條)ニ於テ縣選舉廳ニ屬スル事務ヲ處理スルコトヲ要ス

第十三條 (1) 各選舉區ニハ附録中ニ示シタル選舉區ノ中心地ニ選舉區選舉廳ヲ置ク選舉管理人及最少六人最高十二人ノ陪席者ヨリ成ル、選舉區選舉廳ノ選舉管理人ハ中心地ノ行政縣廳ノ理事(市町村長)又ハ理事ニ依リテ派遣セラレタル代理人、ヴィーンニアリテハ當該選舉區ノ中心地トシテ定メラレタル區ノ市區役所ノ首長又ハ其ノ首長ニ依リテ區役所ニ配分セラレタル法律ニ通シタル書記官ノ中ヨリ派遣セララル、代理人ナリ

(2) 選舉區選舉廳ノ選舉管理人及ヒ陪席者ハ同時ニ他ノ選舉廳ニ從屬スルコトヲ得ス

第十四條 各選舉區聯合ニハ聯合選舉廳ヲ置ク、該選舉廳ハ選舉管理人及ヒ最少六人最高十二人ノ陪席者ヨリ成ル、選舉管理人ハヴィーンニ在リテハ州知事トシテノヴィーン市ノ市長、ニードルエーテルライヒ選舉區聯合ニ在リテハニードルエーテルライヒ州知事、ブルゲンランド、スタイエルマルク及ケルンテン選舉區聯合ニ在リテハスタイエルマルク州知事、及ヒオーベルエーテルライヒ、ザルツブルグ、テイロール及ヒフォールアルベルグ選舉區聯合ニ在リテハザルツブルグ州知事又ハ此等ノ者ニ依リテ此ノ各州ニ從屬スル法律ニ通シタル行政官中ヨリ派遣セララル、代理人ナリ、選舉

區聯合選舉廳ハ之ヲ管理スルノ任アル州知事ノ官廳ノ所在地ニ之ヲ置ク

第十五條 聯邦全土ニ對シテヴィーンニ凡テノ他ノ選舉廳ヲ監督スル最高選舉廳ヲ置ク、最高選舉廳ハ總裁トシテノ聯邦内閣總理大臣若ハ聯邦内閣總理大臣ニ依リテ派遣セララル代理人及二十人ノ陪席者ヨリ成ル、陪席者ノ中五人ハ裁判官ノ身分ヲ有スルカ又ハ有シタリシ者ナルコトヲ要ス

第十六條 (1) 任命セララルヘキ選舉廳陪席者及ヒ補充員ニ關シ申立ヲ爲サントスル政黨ハ、國民會議員選舉命令(第二十八條)ノ告示アリタル後遅クモ第十四日目ニ其ノ受任者ヲ通シ各個ノ選舉廳ニ對シ各別ニ特別ナル申出ニ依リ申立受理ノ任ニアル選舉管理人ニ其ノ申立ヲ爲スヘシ

(2) 申出ハ最高選舉廳ノ構成ニ對シテハ最高選舉廳ノ管理人ニ選舉區聯合選舉廳ノ構成ニ對シテハ選舉區聯合選舉廳ノ管轄權アル管理人ニ選舉區選舉廳及縣區選舉廳ノ構成ニ對シテハ選舉區選舉廳ノ管轄權アル投票區選舉廳ノ構成ニ對シテハ縣選舉廳ノ管理人ニ對シテ之ヲ爲スヘシ、期限ニ後レテ到達スル申出ハ考慮セララルコトナシ

(3) 選舉管理人受任者ヲ知リ且申出ヲナス者ノ事實上政黨ヲ代表スルヤ否ヤヲ判斷スルコトヲ得ルトキハ直ニ其ノ申立ノ處理ヲ爲スヘシ、然ラサル場合ニ在リテハ選舉管理人ハ申立人ニ對シ申出カ第一項ニ示サレタル期間内ニ該選舉區(選舉區聯合)ノ百人以上ノ選舉權者ノ署名ヲ得ンコトヲ促スヘシ但シ既ニ署名ヲ得タルモノナルトキハ此ノ限ニアラス

(4) 選舉權又ハ被選舉權ヨリ除斥セララルヘキ事由(第二十七條)ヲ有セサル權利アル墮地利聯邦公民ハ男女ノ別ナク陪席者及補充員トシテ推薦セララルコトヲ得、陪席者及補充員ニシテ是等ノ條件ニ適合セサルトキハ選舉廳ヨリ退ク

第十七條 (1) 裁判官タル職業身分ヨリ出テサル最高選舉廳ノ陪席者及其ノ他ノ選舉廳ノ陪席者ハ黨ノ申出ニ基キ最終國民會議員選舉ニ際シ決定セラレタル黨勢力ノ比例ニ準シ任命セララル



- (2) 最高選舉廳ノ陪席者ハ國民議會ノ最高委員會ノ同意ヲ得テ聯邦政府之ヲ任ス、選舉區聯合選舉廳及選舉區選舉廳ノ陪席者ハ最高選舉廳ニ於テ縣選舉廳ノ陪席者ハ選舉區選舉廳ニ於テ投票區選舉廳ノ陪席者ハ縣選舉廳ニ於テ之ヲ任ス、各陪席者ニ對シテハ補充員同シキ方法ニ依リ任命セラル、選舉廳構成員ノ氏名ハ公表セラル
- (3) 選舉廳ノ構成員ノ職ハ公ノ名譽職ニシテ當該選舉廳ノ所在地ニ通常ノ住所ヲ有スル選舉權者ハ凡テ之ヲ受諾スルノ義務アルモノトス(第十六條第四項)
- (4) 選舉廳ノ構成員カ其ノ任期中及功勞失費ニ對スル事實上ノ請求ノ割合ニ從ヒ聯邦財產ニ依リ受クヘキ金錢補償ノ範圍及額ハ命令ヲ以テ之ヲ定ム
- 第十八條 (1) 選舉廳ノ成立ニ至ル迄ハ選舉廳ノ管理人又ハ總裁(選舉管理人)ハ當該選舉廳ノ急ヲ要スル事務ヲ處理シ提出セラルル申出ハスヘテ之ヲ受理スルノ權利ヲ有シ義務ヲ負フ
- (2) 選舉廳ハ其ノ成立シタル後ハ事務ノ處理ヲ承繼クヘシ
- (3) 成立スル迄ニ爲シタル處分ハ當該選舉廳ノ選舉管理人ニ於テ之ヲ追認スルコトヲ要ス
- 第十九條 選舉廳カ組織體トシテ活動ヲ爲スハ一般の根本的且重要ナル處分及決定ニ限ル、凡テ其ノ他ノ事務ハ選舉管理人及ヒ其ノ機關ニ依リ遂行セラルヘキモノトス
- 第二十條 陪席者及補充員ハ其ノ職ニ就クニ際シ嚴格ナル公平及職ニ伴フ義務ノ誠實ナル履行ノ誓約ヲ選舉管理人ニ爲スヘシ
- 第二十一條 (1) 最高選舉廳ハ總裁ノ外十二人以上ノ陪席者ノ出席アルトキハ決議ヲ爲スコトヲ得但シ陪席者ノ中二人ハ裁判官ノ身分ヲ有スルカ又ハ有シタリシ者ナルコトヲ要ス
- (2) 其ノ他ノ選舉廳ハ陪席者ノ三分ノ二以上ノ出席アルトキハ決議ヲナスコトヲ得
- 第二十二條 選舉廳ノ決議ハ多數決ニ依ル選舉管理人ハ投票ニ參加ス、可否同數ナルトキハ選舉管理人

ノ贊シタル意見決議トシテノ效力ヲ有ス

第二十三條 陪席者又ハ補充員選舉廳ヨリ退キ又ハ其ノ職務ヲ行ハサルトキハ關係黨ニ新ナル申込ヲ爲スヘキコトヲ促スヘシ(第十七條第一項)

第二十四條 適法ナル時期ニ召集シタルニモ拘ハラズ選舉廳カ決議ヲ爲スニ足ル數ニ集合セス又ハ職務行爲中ニ決議ヲ爲ス能ハサルニ至リ且職務執行ヲ緊急猶豫スヘカラサルトキハ選舉管理人ノ專行スヘシ此ノ場合ニ在リテハ選舉管理人ハ出來得ル限り黨關係ニ考慮ヲ拂ヒ出來ル丈受任者ヲ招スヘシ

### 第三章 選舉權及被選舉權

第二十五條 選舉ヲ行フ年ノ一月一日以前ニ年齡二十年ヲ超エ選舉權ヨリ除斥セラレサル墺地利聯邦公民ハ男女ノ別ナク凡テ選舉權ヲ有ス

第二十六條 選舉ヲ行フ年ノ一月一日以前ニ年齡二十四年ヲ超エ且被選舉權ヨリ除斥セラレサル墺地利聯邦公民ハ男女ノ別ナク被選舉權ヲ有ス

第二十七條 選舉權及被選舉權ヨリ除斥セララル者左ノ如シ

イ 絶對無能力者又ハ限定能力者

ロ 重罪又ハ竊盜、横領、其ノ共犯、詐欺、媒介、奪掠又ハ其ノ共犯タル違警罪(刑法第四百六十條第四百六十一條第四百六十三條第四百六十四條第五百十二條第六百八十一條及第六百八十三條)

ニ因リ、又ハ千八百八十三年五月二十五日ノ法律第一條(聯邦法律公報第七十八號)、千八百八十五年五月二十四日聯邦法律公報第八十九號第一條乃至第五條若ハ千九百二十一年十二月二十一日ノ法律第七條(聯邦法律公報第七百五號)ノ違警罪ニ據リ刑ノ宣告ヲ受ケタル者、及此等ノ違警罪ノ何レカ一ヲ原因トスル判決ニ附隨セラルルト等シキ法律上ノ效果ヲ法律ニ依リ附加セラルヘキ輕罪ニ依リ刑ノ宣告ヲ受ケタル者、宣告ノ效果ハ、其宣告カ以前ニ取消サレサル限り、千八百六







ヲ男女ノ別ニ別テ戸番順ニ整ヘ且名簿ニ對スル異議ノ申立ヲナスコトヲ得ヘキ場所ヲ示シタル告示ヲ縦覽期間ノ當初各家屋ニ於テ其ノ家屋居住者ノ出入スルコトヲ得ヘキ場所(玄關)ニ於テ爲スヘシ

第三十二條 (1)市町村長(聯邦警察官廳)ハ第三十三條ノ規定ニ從ヒ選舉權者ノ名簿ヲ作成スルトキ一般ノ共助ノ義務ヲ宣示スルコトヲ得

(2)市町村長(聯邦警察官廳)ノ命令ハ五十萬クローネ以下ノ罰金又ハ八日以下ノ拘留刑ヲ附シテ地方慣例ノ方法ニヨリ之ヲ公示スヘシ

第三十三條 (1)第三十二條ニ基キ處理スル場合ニハ市町村長(聯邦警察官廳)ハ家屋所有者又ハ其ノ代理人ニ對シ必要數ノ家屋簿並ニ住居簿若ハ選舉人調査表ヲ配布スヘシ、家屋所有者又ハ其ノ代理人ハ其ノ家屋内ニ居住スル世帯主ノ名簿ヲ常ニ戸番順ニ整理シ調製スル義務ヲ負ヒ住居簿ヲ使用スル場合ニハ之ヲ世帯主ニ、選舉人調査表ヲ使用スルトキハ此ノ調査表ノ相當數ヲ各居室在住者ニ配分シ且記入ヲ卒ヘタル住居簿及選舉人調査表ヲ聚集スルコトヲ要ス

(2)世帯主若ハ選舉權者ハ任意ニ住居簿若ハ選舉人調査表ヲ市町村(聯邦警察官廳)ニヨリテ定メラレタル場所ニ直接ニ送付スルコトヲ得但シ其ノ旨ヲ家屋所有者又ハ其ノ代理人ニ通知スヘシ

(3)住居簿ハ世帯主、選舉人調査表ハ各選舉權者最モ正確ニ之ニ記入スヘシ

(4)市町村長(聯邦警察官廳)ハ住居簿及調査表ノ提出又ハ其ノ保管ニ對シ家屋所有者若ハ其ノ代理人ニ付一定ノ短キ期間ヲ定ムルコトヲ得

(5)住居簿及選舉人調査表ノ檢査ハ各家屋内ニ於テ市町村長(聯邦警察官廳)ノ機關之ヲ行フコトヲ得

(6)此ノ職權行爲ノ執行(之レカ爲家屋所有者ハ適當ナル場所ヲ供スルコトヲ要ス)ハ家屋所有者又ハ其代理人ニ遅クモ二十四時間前ニ通知セラルルコトヲ要シ家屋所有者又ハ其ノ代理人ハ世帯主ニ之ヲ知ラシムヘク、世帯主ハ更ニ當該同居人ノズベテニ之ヲ知ラシムルノ義務ヲ負フ

第三十四條 市町村長(聯邦警察官廳)ニ依リ選舉權者ノ名簿ノ作成カ第三十三條ニ示ス徵集ニ基カスシテ行ハルルトキハ選舉權アルコト分明ナルカ又ハ官廳ノ命ニ從ヒタル方法ニ依リテ保證セラルルコトヲ得ル者ハ凡テ職權ニ依リ當然名簿ニ登錄セラルルモノトス

第三十五條 (1)五千人以上ノ住民ヲ有スル市町村ニ在リテハ政黨(第四十六條)ハ其ノ希望ニ據リ遅クモ選舉人名簿ヲ縦覽ニ供スル日(第三十一條第四項)ニ於テ作成費用ヲ賠償シテ選舉人名簿ニ對シ本ヲ交付セラルルモノトス

(2)黨ハ此希望ヲ遅クモ毎年一月一日又ハ遅クモ選舉命令ノ公布後第三日迄ニ市町村長(聯邦警察官廳)ニ申出ヅベキモノトス此ノ申請ヲ爲シタルトキハ黨ハ作成費用支拂ノ義務ヲ負フ

(3)其ノ後八日以内ニ概算作成費用ノ半額ヲ市町村長(聯邦警察官廳)ニ支拂フヘシ、費用ノ殘額ハ受領ノ際之ヲ支拂フヘク且行政上ノ強制執行ノ方法ニ依リ之ヲ徵收スルコトヲ得

(4)場合ニヨリ附加スルコトアルヘキ選舉人名簿ノ追加モ亦同一ノ條件ニヨリ政黨ニ交付セラルルモノトス

第三十六條 (1)名簿ニ對シ聯邦各公民ハ縦覽ニ供シタル日ヨリ起算シテ十四日以内ニ無權利者ニシテ誤載セラレ又ハ有權者ニシテ脱漏アルコトヲ理由トシテ書面又ハ口頭ヲ以テ市町村長(聯邦警察官廳)ニ異議ヲ申立ツルコトヲ得

(2)市町村長(聯邦警察官廳)ハ名簿ニ登錄セラレタルコトニ對シ異議ヲ申立テラレタル者ニ對シ異議ノ送達アリタル後二十四時間内ニ之ヲ通知スヘシ

(3)異議ハ各個ノ異議ノ事件ニ關シ各別ニ之ヲ申立ツヘシ

第三十七條 (1)異議ニ付テハ市町村長(聯邦警察官廳)十四日以内ニ之ヲ決定スコノ決定ハ異議ヲ申立



ヲタル者並ニ決定ニ關係アル當事者ニ通知セラレ且該決定カ名簿ノ修正ヲ必要ナリトスルトキハ直  
チニ名簿上之ヲ明ナラシム

(2) 各選舉權者ハ名簿ニ決定ノ記入ヲナシタル後十四日以内ニ又ハ其ノ決定カ選舉權者ニ送達セラレタ  
ルトキハ決定ノ送達ノ翌日ヨリ起算シテ十四日以内ニ市町村長(聯邦警察官廳)ヲ經由シテ控訴委  
員會ニ控訴ヲ提起スルコトヲ得

第三十八條 (1) 各行政縣廳所在地及固有ノ條例ヲ有スル市町村ニハ控訴委員會ヲ設ク、控訴委員會ハ議  
長トシテ初級ノ行政廳ノ理事(市町村長)又ハ理事ニ依リテ行政廳(市廳)ノ法律ニ通シタル官吏  
中ヨリ任命セラレタル代理人及六人以上十二人以下ノ陪席者ヨリ成ル、廣大ナル市町村ニ在リテハ  
數個ノ控訴委員會ヲ設クルコトヲ得

(2) 控訴委員會ノ陪席者及補充員ハ第十七條第一項ノ規定ノ準用ニ依リ州政府ノ同意ヲ得テ國民議會ノ  
立法期間ヲ任期トシテ州知事之ヲ任命ス

(3) 其ノ他控訴委員會ニ關シテハ陪席者及補充員ノ指名ニ關スル黨ノ申込カ遅クモ國民議會ノ改選アリ  
タル年ノ十二月三十一日迄ニ控訴委員會ノ設置セラルヘキ官廳ニ到達スルコトヲ標準トシ本法第二  
章ノ類推規定ヲ適用ス、初級ノ行政廳ノ理事(市町村長)ハ到達セル中立ヲ任命權アル州知事ニ送  
達スヘシ

第三十九條 控訴アリタルトキハ控訴委員會ハ十四日以内ニ最後のノ決定ヲ爲ス

第四十條 (1) 異議手續及控訴手續ノ終結ノ後市町村長(聯邦警察官廳)ハ名簿ヲ修正シ且終結スルコト  
ヲ要ス

(2) 選舉人名簿ノ終結ノ後選舉人名簿中ノ變更セル事實ニシテ市町村長(聯邦警察官廳)之ヲ知ルニ至  
リタルトキハ市町村長(聯邦警察官廳)ハ選舉人名簿中ニ之ヲ記入スヘシ

第四十一條 終結シタル名簿ヨリ一部ノ<sup>アツフシヨク</sup>謄本ヲ作製スヘシ、名簿ノ原本ハ市町村長(聯邦警察官廳)  
之ヲ保管シ謄本ハ其ノ土地ヲ管轄スル行政廳ニ提出スヘシ、<sup>ゲイ</sup>グイーンニ在リテハ謄本ノ提出ハ之ヲ爲  
サス

第四十二條 終結シタル名簿ハ名簿ノ次ノ修正(第二十八條以下)ニ至ル迄ニ行ハルヘキ國民議會議員  
選舉ニ對シ第四十三條及第四十四條ニ據リ爲サル異議及控訴手續ノ基礎ト爲ル

第四十三條 (1) 選舉命令後十日目ニ市町村長(聯邦警察官廳)ハ選舉命令日ノ現在ニ依リ修正シタル選  
舉人名簿(第四十條)ヲ一般ノ出入スルコトヲ得ヘキ廳内ノ一室ニ於テ縱覽ニ供スヘシ、縱覽ニ供  
スルコトハ同時ニ公告示ス(第三十一條)、第三十一條第六項ノ規定ハコノ場合ニ適用ス

(2) 名簿ニ對シ聯邦各公民ハ揭示ノ日ヨリ起算シテ十四日以内ニ無權利者ニシテ誤載セラレ又ハ有權者  
ニシテ脱漏アルコトヲ理由トシテ書面又ハ口頭ニヨリ市町村<sup>ゲイ</sup>ニ異議ヲ申立ツルコトヲ得、此異議  
ニ付テハ市町村長(聯邦警察官廳)三日以内ニ之ヲ決定ス

(3) 各選舉權者ハ此ノ決定ニ對シ三日以内ニ市町村長ヲ經由シテ控訴委員會ニ控訴ヲ提起スルコトヲ  
得、控訴委員會ハ六日以内ニ其ノ決定ヲ爲スヘシ

(4) 其ノ他此ノ異議及控訴ノ手續ニ付テハ第三十六條及第三十七條ノ類推規定ヲ適用ス  
第四十四條 異議及控訴手續ノ終リタル後選舉人名簿ハ再ヒ終結セラレ一又ハ二以上ノ投票區選舉廳ニ  
交付セラル(第十一條)

第四十五條 (1) 修正セラレ且終結セラレタル選舉人名簿ニ其ノ名ヲ登録セラレタル選舉權者ニ限り選舉  
ニ參加ス

(2) 選舉權ヲ有スル投票區選舉廳ノ構成員及選舉立會人ハ自己カ其ノ構成員タルカ又ハ選舉立會人トシ  
テ勤務スル投票區選舉廳ニ於テ其ノ選舉權ヲ行使スルコトヲ得



第五章 立候補

第四十六條

(1) 立候補ニ關與スル選舉人團體(政黨)ハ第一確定手續ノ爲遅クモ選舉日ノ三週間前選舉區選舉廳ニ推薦ノ届出ヲ爲スヘシ(選舉區推薦)

(2) 推薦ハ少クトモ其ノ選舉區ノ選舉人百人ノ署名アルコトヲ要シ左ノ事項ヲ包含スルコトヲ要ス

一、其ノ黨ヲ示ス黨表示

二、黨候補者名簿、即當該選舉區ニ於テ選出セラルヘキ議員ノ最高二倍數ノ候補者ノアラビヤ數字ヲ以テ表シタル申出順ニヨリ各候補者ノ氏名、職業、生年及住所ヲ示シタル名簿

三、届出ノ權限アル代表者ノ表示

第四十七條 (1) 黨ノ推薦ハ其ノ届出順ニ之ヲ列ス

(2) 數個ノ推薦カ同一又ハ判別シ難キ黨表示ヲ有スルトキハ選舉區選舉管理人ハ此等ノ推薦ノ代表者ヲ招シテ協議セシメ黨表示ノ區別ニ關シ協定ヲ得ル道ヲ拓クコトヲ要ス、協定ヲ得ルコト能ハサルト

キハ選舉區選舉廳ハ黨事情ヲ知リタル後此等ノ推薦ノ一又ハ數個又ハ全部カ明示ノ黨表示ナクシテ到達シタルモノトシテ處理スヘシ

(3) 明示ノ黨表示ナキ推薦ハ第一順ニ推薦セラレタル候補者ノ名ニ據リ之ヲ名ツク

第四十八條 推薦カ届出ノ權限アル代表者ヲ表示セサルトキハ最初ニ署名シタル者ヲ以テ黨ノ代表者ト看做ス

第四十九條

(1) 選舉區選舉廳ハ到達セル推薦ノ届出カ必要ナル署名ノ數ヲ有スルヤ否ヤ及黨候補者名簿中ニ推薦セラレタル候補者カ被選舉權ヲ有スルヤ否ヤヲ遲滞ナク調査スヘシ

(2) 推薦カ署名ノ必要數ヲ示ササルトキハ其ノ推薦ハ届出ラレサリシモノト看做ス、被選舉權ナキ候補者ハ推薦中ヨリ抹消セラル、其ノ何レノ場合ニ在リテモ黨ノ届出ノ權限アル代表者ニ通知スルコト

ヲ要ス

第五十條

候補者ノ一人カ候補者タルコトヲ辭シ、死亡シ、被選舉權ヲ喪失シ、又ハ被選舉權ノ欠缺ニ因リ抹消セラレタルトキハ黨ハ他ノ候補者一人ヲ指定シテ其ノ黨候補者名簿ヲ補充スルコトヲ得、補充推薦ハ單ニ届出ノ權限アル黨ノ代表者ノ署名ヲ必要トスルノミナルモ尙遅クモ選舉前十日目ニ選舉區選舉廳ニ到達スルコトヲ要ス

第五十一條

(1) 選舉前七日目ニ選舉區選舉廳ハ黨候補者名簿ヲ終結シ黨候補者名簿カ當該選舉區ニ於テ與ヘラルル「マંダート」ノ數ノ二倍以上ノ候補者ヲ含ムトキハ其ノ超過スル候補者ヲ抹消シ且黨候補者名簿ヲ届出順ニ依リ公示ス、公示ノ方式ハ地方慣例ニ依ル、推薦ノ内容ハ公示ニ依リ完全ニ明瞭ナラシムルコトヲ要ス

(2) 同一選舉區内ニ於ケル數個ノ推薦カ同一候補者ノ名ヲ指示スルトキハ選舉區選舉廳ハ八日以内ニ此ノ候補者カ何レノ推薦ニ決スルカヲ宣明スルヤウ促スヘキモノトス、其ノ他ノ凡テノ推薦ヨリ該候補者ハ抹消セラル、若シ前示ノ期間内ニ宣明ナキトキハ該候補者ハ其ノ名ヲ有スル第一到達順位ニ

アル推薦ノ上ニ存置ス

第六章 投票手續

第五十二條

(1) 縣選舉廳ハ投票區選舉廳ノ同意ヲ得テ各投票區ニ對シ投票所及投票時ヲ定ム

(2) 此ノ目的ノ爲投票區選舉管理人(市町村長又ハ市町村長ヨリ派遣セラレタル選舉管理人)ハ縣選舉管理人(縣知事)ニ對シ三日以内ニ其ノ要求ニ對スル申立ヲ爲スヘク申立ナキトキハ縣選舉廳ハ獨斷ニ依リ投票所及投票時ヲ定ム、グイーン及固有ノ條例ヲ有スル都市ニ在リテハ投票所及投票時ハ市長之ヲ定ム

(3) 投票ノ開始及繼續(投票時間)ハ選舉人ガ其ノ選舉權行使ヲ確保セラルルヤウ之ヲ定ムルコトヲ要



ス

- (4) 投票所及投票時ハ各投票區ニ對シ遅クモ選舉ノ八日前縣選舉管理人ノ定ムル方法ニ依リ常ニ投票所ノ建物及投票區内ノ他ノ建物ニ於ケル公ノ揭示ニ依リ市町村長之ヲ告示ス、特別投票區ノ設置竝ニ投票所及投票時ニ關スル縣選舉廳ノ定メタル規定ハ縣選舉管理人之ヲ管轄選舉區選舉廳ニ通知スヘシ

第五十三條 (1) 投票區ニ於ケル選舉ノ管理ハ投票區選舉廳ノ權限ニ屬ス

- (2) 投票所ハ選舉行爲ノ遂行ニ適切ナルコトヲ要ス、選舉ノ執行ニ必要ナル器具例ヘハ選舉應用ノ應机、其ノ近クニ選舉立會人用ノ机、投票函及設備アル投票室ノ如キハ投票區ノ市町村ヨリ供セラルヘシ、投票所ノ設ケララル建物ノ中ニハ亦相當ノ選舉人控所ヲ設クヘシ

- (3) 數個ノ投票區ニ分タル市町村ニ在リテハ一投票區ノ投票所ハ又選舉權者カ特別ノ困難ナクシテ到達スルコトヲ得ル該投票區外ノ建物中ニ置クコトヲ得、斯ル市町村ニ在リテハ又數個ノ投票區選舉廳ニ對シ一個ノ共通ノ投票所ヲ定ムルコトヲ得、但シ其ノ場所カ數個ノ選舉行爲ヲ同時ニ遂行スルニ足ル廣サヲ有シ且其ノ建物中ニ相當ナル選舉人控所ノ存スルコトヲ要ス

第五十四條 (1) 投票所ノ建物中及地方縣行政區選舉管理人ノ定メタル一定ノ範圍内ニ在リテハ選舉當日

- 各種ノ選舉運動特ニ選舉人ニ對スル演說ニヨリ、選舉機文若ハ候補者名簿等ノ配布ニ依ル選舉運動及アラユル集合竝ニ各種武器ノ攜帶ハ之ヲ禁止ス、此ノ外尙選舉人ハ投票所ニ出入往來スルニ付何等ノ妨害ヲ受ケサルヤウ考慮セラルヘシ

- (2) アルコール飲料ノ小賣ハ選舉當日竝ニ其ノ前日一般ニ禁止セラル

- (3) 武器攜帶ノ禁止ハ選舉當日公ノ當該一定範圍内ニ於テ勤務中ナル保安機關カ其ノ服務規律ニ從ヒ攜帶スルヲ要スル武器ニハ之ヲ及ホサス

- (4) 縣選舉管理人ノ命令(第一項)ハ市町村長ニヨリ地方慣例ノ告示ヲ以テ周知セシムヘシ、此ノ告示ハ第五十二條第四項ニ示シタル告示ト合セテ之ヲ行フコトヲ得ルモ常ニ投票所ノ建物ニ於ケル揭示ニヨルコトヲ要ス

- (5) 告示中ニ選舉運動、集合、武器ノ攜帶、アルコール飲料小賣ノ禁止ニツキ此等ノ禁止ニ違背スルトキハ百萬クローネ以下ノ罰金又ハ十四日以内ノ拘留ヲ以テ處罰セラルコトヲ附記スヘシ

第五十五條 (1) 投票室ハ選舉人カ其ノ小室ニ於テ投票所内ニ在ル他ノ何人ヨリモ視ハルコトナク投票用紙ニ記入ヲ爲シ封入スルコトヲ得ル様設備セラルコトヲ要ス

- (2) 此ノ目的ノ爲特ニ設備シタル堅固ナル小室提供セラレサルトキハ投票室内ノ選舉人ヲ視フコトヲ妨クル投票所内遮斷設備ハ凡テ投票室トシテ足ル、故ニ投票室ハ例ヘハ簡單ナル不透明ナル紙若ハ材料ヲ張りタル木枠、室ノ一隅ニ垂幕ヲ定置スルコト、大箱ヲ竝置スルコト、適當ニ黒板ヲ設置スルコト等ニ依リ設クルコトヲ得、投票室ハ成ル可ク選舉人カ一方ノ側ヨリ入り他ノ側ヨリ去ルコトヲ得ルヤウ設備スルモノトス

- (3) 如何ナル場合ニ在リテモ投票室ハ投票時間中照明充分ナル様注意スルコトヲ要ス
- (4) 投票室ニハ机一個及椅子一脚又ハ一脚ノ高脚机ヲ具ヘ投票用紙ノ記入ノ爲必要ナル材料ヲ準備スルモノトス、此ノ外選舉區選舉廳カ終結シ且公示シタル黨候補者名簿(第五十一條)ヲ投票室内ノ見得ヘキ場所ニ揭示スルコトヲ要ス、選舉人カ速カニ完了スルコトヲ得ンカ爲、選舉廳ニヨル選舉行爲ノ管理ニ妨ナキ限リ一個ノ選舉廳ニ對シ數個ノ投票室ヲ設クルコトヲ得

第五十六條 (1) 選舉區選舉廳ニ依リ其ノ推薦ヲ公示セラレタル各黨ハ各投票所ニ二人ノ選舉立會人ヲ派遣スルコトヲ得、選舉立會人ハ遅クモ選舉前五日ニ黨ノ届出ノ權限アル代表者ニヨリ縣選舉管理

人ニ書面ヲ以テ氏名ヲ示スヘシ、各選舉立會人ハ縣選舉管理人ヨリ入場券ヲ受ク、入場券ハ選舉立



會人ニ投票所ニ入場スルノ權利ヲ與フルモノニシテ投票所ニ立入ルニ際シテハ之ヲ選舉廳ニ示スヘシ

- (2) 選舉立會人ハ單ニ立候補セル黨ノ委託者トシテノミ職務ヲ行フ、是以外ニ涉リテハ選舉行為ノ進行ニ付何等ノ權限ナシ

第五十七條 (1) 選舉管理人ハ選舉行為ニ際シ安寧秩序ヲ保持セラルルヤウ及選舉法規ノ遵守セラルルヤウ意ヲ用フヘシ、選舉廳ノ權限ノ超越ハ選舉管理人ノヲ許スヘカラス

- (2) 投票所ニ入ルコトヲ得ルハ唯投票ヲ爲スカ爲ノ選舉人ニ限り、尙選舉廳ノ構成員、其ノ補助機關及選舉立會人ハ入場ヲ許可セラル、選舉廳ニ屬セス又ハ其ノ機關若ハ選舉立會人トシテ投票所ニ留ル權利ヲ有セサル一般選舉人ハ投票ヲ爲シタル後ハ直ニ其ノ場ヲ去ルコトヲ要ス、尙故障ナク選舉ヲ執行スルカ爲必要ナリト認メラルルトキハ選舉管理人ハ選舉人カ唯一人ツツノミ投票所ニ入ルヲ許サルル旨命令スルコトヲ得

- (3) 選舉管理人ノ命令ハ何人ト雖無條件ニ之ニ從フヘシ、此ノ命令ニ從ハサルトキハ初級ノ行政廳ニヨリ百萬クローネ以下ノ罰金又ハ十四日以内ノ拘留ヲ以テ處罰セラル

第五十八條

(1) 選舉ノ當日所定ノ時間ニ所定ノ投票所ニ於テ投票區選舉管理人ニ依リ選舉行為ハ開始セラル、同管理人ハ投票録ヲ添ヘタル選舉人名簿、封筒及相當ナル一揃ノ投票用紙ヲ選舉廳ニ渡シ投票區選舉廳ノ決議能力ニ關スル第二十一條第二十二條及第二十四條ノ規定ヲ示スヘシ

- (2) 投票開始ノ直前選舉廳ハ投票用紙ノ投入用ニ定メラレタル投票函カ空虛ナルコトヲ確ムヘシ、選舉管理人ハ選舉人名簿中ニ登録セラレタル選舉權者ノ何人ニ選舉票カ交付セラレタルヤヲ知ラシム

- (3) 投票ハ投票區選舉廳ノ構成員カ其ノ投票ヲ爲スニ依リ開始ス

第五十九條

(1) 各選舉人ハ選舉廳ノ前ニ進ミ自己ノ名ヲ稱シ其ノ住居ヲ示シ其ノ本人ナルコトヲ示スニ

足ル文書又ハ其ノ他ノ公ノ證書ヲ呈示スヘシ

- (2) 本人タルコトヲ示スニ足ル文書又ハ公ノ證書トシテ特ニ考慮セラルルモノ左ノ如シ  
洗禮證書、出生證書、婚姻證書、本籍證書、アイドシャイン辭令、旅行券、各種ノ官ノ資格證書、勞働者手帳、僕婢帳、勤務票、狩獵證、鐵道電車ノ定期乘車證、營業鑑札、許可證、免狀、高等學校ノ入學許可證及通知簿、高等學校卒業證書及中等學校ノ卒業證書、陸軍文書等其ノ他凡テ官印押捺ノ上作成セラレタル文書ニシテ選舉人ノ身分ヲ知り得ルモノ
- (3) 選舉人カ各其ノ本人タルコトヲ證明シタルトキハ選舉管理人ヨリ不透明ナル空虛ノ投票用封筒ヲ受ケ且要求ニヨリ一葉ノ書入ナキ投票用紙ヲ受ク、男子選舉人ハ男子用ノ女子選舉人ハ女子用ノ封筒ヲ受ク

- (4) 斯クテ選舉人ハ投票室ニ入ルヘク、記入ヲ爲シタル投票用紙ヲ封筒ニ入レタル後室ヨリ出テ其ノ封筒ヲ封シタル儘選舉管理人ニ渡ス、管理人ハ之ヲ未開ノ儘投票函ニ納ム

第六十條

(1) 投票了レタル選舉人ノ名ハ附録ニ示ス所ノ標本ニ從ヒ作成セラルル特別ナル投票簿ニ連續數順ニ從ヒ且選舉人名簿ノ連續數ヲ添ヘ一人ノ陪席者之ヲ登録ス、之ト同時ニ第二ノ陪席者ハ選舉人名簿中ノ其ノ選舉人ノ名ヲ抹消ス

- (2) 選舉票ニ據リテ投票ヲ爲シタル選舉人ノ名ハ選舉人名簿ノ結末ニ連續數順ニ登録シ選舉經過ニ關スル記録中ニ之ヲ註記スヘシ

- (3) 投票簿ノ連續數ハ第二ノ陪席者ニヨリ選舉人名簿ノ「投票濟投票」ナル標題ノ中ノ相當欄(男子、女子選舉權者)ニ錄セラル

- (4) 斯クテ選舉人ハ投票所ヲ退出ス

第六十一條 選舉權ハ原則トシテ自ら之ヲ行使スルコトヲ要ス、但シ盲者及虛弱者ハ附添人ニ伴ハレ此



者ヲシテ代リテ投票セシムルコトヲ得、此ノ後ノ場合ヲ際キ投票室ニ入ルコトヲ得ルハ常ニ唯一人ニ限ル

二〇

第六十二條 (1) 住民二千人以下ノ市町村ノ選舉人第五十九條第二項ニ示セル種類ノ文書又ハ證書ヲ所持

セサルモ選舉廳ノ構成員ノ多數カ個人的ニ其ノ者ヲ知レルトキハ尙投票ヲ爲スコトヲ許可セラルヘシ

(2) 此ノ事情ハ選舉經過ニ關スル記録中ニ明瞭ニ之ヲ記スヘシ

第六十三條 (1) 投票ヲ行フコトノ許可ニ關スル決定ハ投票實行ノ際選舉人ノ本人ナリ、ヤ否ヤニ付疑アル

場合ノミ投票區選舉廳之ヲ爲ス、投票實行ノ許可ニ對シテハ選舉廳ノ構成員及選舉立會人ヨリ、竝

ニ投票所ニ現在シタル選舉人ヨリ其ノ選舉權ヲ爭ハルル者カ未タ其ノ投票ヲ爲ササル間ハ抗議ヲ申

立ツルコトヲ得

(2) 選舉廳ノ決定ハ選舉行爲ノ確定ノ爲之ヲナスコトヲ要ス、此ノ決定ハ終局的ノモノトス

第六十四條 (1) 女子及男子ニ對シ色彩ヲ異ニスル封筒使用セラルヘシ

(2) 封筒ノ表面ニ記號ヲ付スルコトハ之ヲ禁ス、此禁ヲ犯ストキハ其ノ中ニ何等更ニ嚴重ニ處罰セラル

ヘキ行爲ナカリシトスルモ行政廳ヨリ百萬クローネ以下ノ罰金又ハ十四日以内ノ拘留ヲ以テ罰セラ

ル

第六十五條 (1) 投票用紙ハ柔軟ナル白紙ナルコトヲ要シ長サ九・五極乃至一〇・五極幅六・五極乃至七・

五極ノ寸法ヲ示スヘシ、投票用紙カ黨ヲ示シ又ハ少クトモ選ハレタル黨候補者名簿ノ一人ノ候補者

ノ名ヲ明ニ示シ又ハ黨表示ト共ニ此ノ黨ノ届出テタル黨候補者名簿ノ一若ハ數人ノ候補者ノ名ヲ含

ムトキハ投票用紙ハ有效ニ記入セラレタルモノトス、記入ハ手書印刷又ハ其ノ他ノ複寫ニヨリテ行

ハル

(2) 投票用紙ハ左ノ場合無効トス

一、投票用紙カ二又ハ數個ノ黨ヲ表示スルトキ

二、投票用紙カ全然何等ノ黨ヲモ表示セサルカ或ハ相異レル黨候補者名簿ヨリ二又ハ數個ノ名ヲ表

示スルトキ

三、投票用紙ノ寸法又ハ種類ニ關シ第一項中ニ含ム規定ニ相應セサルトキ

(3) 一選舉區内ニ於テ一ノ氏名カ數個ノ黨候補者名簿ニ表ハレタルトキハ此氏名ノミ有スル投票用紙ハ

黨ヲモ表示シタルトキノミ有效トス

(4) 少クトモ一候補者ノ氏名又ハ黨ノ表示ヲ失ハサルトキハ投票用紙ハ抹消ノ部分アルモ其ノ效力ヲ失

フコトナシ

(5) 一個ノ封筒カ有效ニ記入セラレタル投票用紙二個以上ヲ其ノ中ニ藏シ且此等ノ投票用紙カ相異レル

黨候補者名簿ヲ示ストキハ凡テ之ヲ無効トス

(6) 有效ニ記入セラレタル數個ノ投票用紙カ同一ノ黨ヲ示ストキハ此等ハ唯一個ノ投票用紙トシテ計算

スヘキモノトス

第六十六條 (1) 投票行爲ノ爲ニ確定シタル投票時間經過シ其ノ時迄ニ投票所又ハ投票區選舉廳ノ定メタ

ル控所ニ出頭シタル選舉人カ凡テ投票ヲ爲シ卒ヘタルトキハ選舉廳ハ投票ノ終結ヲ宣スヘシ、投票

終結ノ後投票所ヲ閉ツヘシ但シ選舉廳ノ構成員其ノ補助機關及選舉立會人ノミ其ノ内ニ居殘ルコト

ヲ要ス

(2) 選舉廳ハココニ於テ投票函ノ中ニ在ル封筒ヲ完全ニ混淆シ然ル後投票函ヲ空虚ト爲シ女子及男子ヨ

リ投セラレタル封筒ヲ區分シ其ノ各ノ數ヲ計算シ之ト投票名簿中ニ登録セラレタル選舉人ノ數トノ

一致ヲ確定ス、次ニ選舉管理人ハ女子ノ投シタル封筒ヲ開封ス、選舉廳ハ投票用紙ノ效力ヲ検査シ無

效投票用紙ノ數ヲ確定シテ此ノ投票紙ニ連續順序數ヲ附シ又有效投票用紙ヲ黨候補者名簿ニ從ヒテ

二一



整頓シ各黨候補者名簿ニ女子ヨリ投セラレタル投票ヲ確定ス、同様ニシテ男子ヨリ投シタル投票ノ  
検査及計算ヲ行フ、此ノ後選舉廳ハ無効投票ノ總數及各黨候補者名簿ニ歸屬スル女子及男子ノ投シ  
タル投票(黨額)ヲ確定ス

(3) 投票簿ニ登録セラレタル選舉人ノ數カ投セラレタル封筒ノ數ト一致セサルトキハ之カ蓋然的理由ヲ  
選舉行爲ニ關スル記録中ニ特ニ註記スヘシ

(4) 無効投票並ニ個個ノ推薦ニ對シ女子若ハ男子カ投シタル有効投票ハ各別ノ袋ニ納ムヘク此袋ニハ外  
部ニ其ノ内容ニ關スル標題(女子、男子、無効投票紙)ヲ附スヘシ

第六十七條 (1) 選舉廳ハ選舉ノ經過ヲ自己ノ獨立ノ記録ヲ作り之ニ書留ムヘシ、此記録ニハ選舉人名簿  
及投票簿ヲ附スヘシ

(2) 記録ニハ選舉廳構成員ノ表示、投票行爲ノ開始及終結並ニ凡テノ中斷ノ時間、選舉人ノ許可又ハ不  
許可並ニ個々ノ投票紙ノ有効無効ニ關スル選舉廳ノ決定、選舉廳ノ其ノ他ノ處分、最後ニ投票行爲  
中ノ非常ノ出來事並ニ第六十六條ニ示シタル確定ヲ記載ス、此ノ外記録中ニハ幾何ノ男子及女子選  
舉人カ投票シタルカ又何レノ黨ニ投票シタルカヲ記載スヘシ、コ、ニ於テ記録ハ終結セラレ選舉廳  
構成員ニヨリ整理シ且投票用紙ト共ニ封緘セラル

(3) 記録カ選舉廳ノ凡テノ構成員ヨリ署名セラレサルトキハ之ニ對スル理由ヲ記載スヘシ

(4) 此ヲ以テ選舉行爲ハ終了ス

第六十八條 (1) 選舉行爲ノ開始續行又ハ終了ヲ妨クヘキ事情發生スルトキハ選舉廳ハ選舉行爲ヲ翌日ニ  
延期シ又ハ延長スルコトヲ得

(2) 凡テ延期又ハ延長ハ直ニ地方慣例ノ方法ニヨリ之ヲ告示ス

(3) 投票既ニ開始セシ場合ナルトキハ選舉書類及投票封筒ト投票紙トヲ中ニ納メタル投票函ハ選舉行爲  
ノ續行スル迄選舉廳ニ封緘ヲ施シ且確實ニ保管スルコトヲ要ス

第七章 確定手續

第六十九條 選舉區選舉廳ハ投票區ノ選舉結果ヲ検査シ之ニ基キ投票區選舉廳ノ定メタル計數ノ結果ニ  
存スルコトアルヘキ過誤ヲ訂正シ其ノ選舉區内ニ於テ投票セラレタル有効投票ノ總數(總額)及  
各黨ニ歸屬スル投票ノ額(黨額)ヲ確定ス

第七十條 (1) 「マन्दート」ハ選舉數ニ基キ黨候補者名簿ニ分配セラル、選舉數ノ計算左ノ如シ

(2) 其ノ選舉區内ニ於テ投票セラレタル有効投票ノ總額ヲ其ノ選舉區ニ於テ與ヘラルヘキ「マन्दート」  
ノ數ニ一ヲ加ヘタルモノヲ以テ除ス、之ニ依リテ得タル最モ近キ整數ニ高メタルモノハ選舉數ナリ  
(3) 各黨ハ此ノ選舉數カ其ノ黨額(第六十九條)中含マルト同數ノ「マन्दート」ヲ與ヘラル(第一確定)  
(4) 此ノ計算法ニ據リ二ツノ黨カ一個ノ「マन्दート」ニ付、相同シキ請求權ヲ有スルトキハ抽籤ニ據  
リテ之ヲ決ス

(5) 其ノ選舉區内ニ於テ此ノ配分ニ依リ尙附與セラレサル「マन्दート」(餘剩マन्दート)及一又ハ一  
以上ノ「マन्दート」ノ配分ニ對シ其ノ數不足ナル投票(餘剩投票)ハ管轄選舉區聯合選舉廳ニ之  
ヲ移ス

第七十一條 (1) 各黨候補者名簿ニ屬スル「マन्दート」ノ數ト同數ノ各黨候補者名簿ノ候補者カ而モ推  
薦中ニ示サレタル順序ニ從ヒテ選舉區選舉廳ニヨリ當選シタルモノト宣セラル、當選者ノ名及餘剩

「マन्दート」ノ數ハ之ヲ公示スヘシ

(2) 一人ノ候補者カ數個ノ選舉區ニ於テ當選シタルトキハ投票ノ結果ノ公示アリタル後八日以内ニ何レ  
ノ選舉區ヲ取ルカヲ最高選舉廳ニ對シ宣明スヘシ、若シ前示ノ期間内ニ宣明セサルトキハ最高選舉



應代リテ之ヲ決ス

二四

第七十二條

(1) 第一確定手續終了ノ後選舉區選舉應ハ選舉ノ結果ヲ特別ナル記録ニ記シ其ノ選舉區ニ於テ與ヘラルルニ至リタル「マンドート」ノ數及黨ニ殘存スル餘利投票ヲ明記シ及最モ迅速ナル方法ニ依リテ電話電報ニ依リテ事項ヲ選舉區聯合選舉應ニ報告スルコトヲ要ス

一、投セラレタル有効投票ノ總數及各黨ノ得タル黨額

二、選舉數

三、其ノ選舉區ニ於テ與ヘラルルニ至ラザリシ「マンドート」ノ數(餘利「マンドート」)

四、第一確定手續ニ於テ各黨ニ歸屬シタル「マンドート」ノ數

五、各黨ニ殘存スル餘利投票

(2) 次ニ選舉區選舉應ハ選舉區選舉應及投票區選舉應ノ記録及選舉推薦ヨリ成レル選舉書類ヲ封緘シテ選舉區聯合選舉應ニ送付ス

第七十三條

(1) 餘利「マンドート」(第七十條第五項)ハ各選舉區聯合ノ範圍内ニ於テ餘利投票額ノ大小ニ從ヒ個個ノ黨ニ配分セラル

(2) 此ノ目的ノ爲ニ個個ノ選舉區ニ於ケル選舉確定(第一確定手續)ノ後選舉區聯合選舉應ニ於テ第二ノ確定手續ヲ行フ

第七十四條

(1) 第二確定手續ニ於ケル餘利「マンドート」ノ指定ニ對シ請求ノ申出ヲナス黨ハ此ノ請求ヲ管轄選舉區聯合選舉應ニ申告スルコトヲ要ス、此ノ申告ハ選舉日前十四日以内ニ選舉區聯合選舉應ニ到達スルコトヲ要シ且少クトモ一人即當該選舉區聯合内ノ一選舉區ニ於テ黨ノ届出權限アル代表者トシテ其ノ黨ノ表示ヲ許サレタル者ノ署名アルコトヲ要ス

(2) 申告ハ選舉區聯合選舉應之ヲ検査シ選舉前四日以内ニ州官報ヲ以テ之ヲ公示ス、選舉區聯合カ數個

ノ聯邦各州ヨリ成ルトキハ公示ハ其ノ凡テノ州官報ヲ以テ之ヲ行フ

(3) 第一項ノ申告ヲ爲シタル黨ハ選舉日前遅クモ八日ニ選舉區聯合選舉應ニ特別ナル推薦(選舉區聯合推薦)ヲ申出ツルコトヲ得、此推薦中ニハ其ノ選舉區聯合ノ一選舉區ニ於テ同シ黨ノ候補者トシテ申告セラレタル者ノミ許容セラル

(4) 申告ニ對シテハ、選舉區推薦ニ於テ其ノ餘利投票カ申告ニ對シテ計算セラルヘキ旨ヲ明示シタル同黨選舉區推薦餘利投票ノミ計算セラルルコトヲ得ルモノトス

第七十五條

(1) 選舉區聯合選舉應ハ先ツ選舉區聯合内ニ於テ第二確定手續ニテ與フヘキ「マンドート」ノ數及申告ヲ爲シタル各黨ニ對シ殘存スル餘利投票ノ額ヲ確定ス

(2) 第二確定手續ニ於テ與フヘキ「マンドート」ハ次ノ如ク計算セラルル選舉數ニ從ヒ政黨ニ分配セラル

(3) 餘利投票ノ額ハ其ノ大小ニ從ヒ之ヲ排列並記ス、各額ノ下ニ其ノ半額ヲ記シ更ニ其ノ下ニ三分ノ一、四分ノ一及必要アルトキハ其以上順次分割數ヲ記ス

(4) 與フヘキ「マンドート」單ニ一個ナルトキハ斯クノ如ク記サレタル數中ノ最大數選舉數トナル、與フヘキ「マンドート」二個ナルトキハ第二最大數、斯ル「マンドート」三個ナルトキハ第三最大數、四個ナルトキハ第四最大數選舉者ト爲リ以下之ニ準ス

(5) 各黨ハ其ノ黨ノ剩餘選舉額中ニ選舉數カ含マルル數ト同數ノ「マンドート」ヲ受ク

(6) 此ノ計算ニ從ヒ二ツノ黨カ一個ノ「マンドート」ニ同シ請求權ヲ有スルトキハ抽籤ニ依リ之ヲ決ス

第七十六條

(1) 全聯邦領土内ニ於ケル第一確定手續ニ於テ「マンドート」歸屬セザリシ黨ハ第二確定手續ニ於テ「マンドート」ノ指定ニ付請求權ヲ有セス

(2) 第二確定手續ニ於テ更ニ「マンドート」ノ配分ヲ受ケタル黨カ選舉區聯合推薦ヲ送達シタル限リ其ノ黨ニ更ニ歸屬スル「マンドート」ハ此ノ選舉區聯合推薦中ニ含マルル候補者ニ第七十一條第一項

二五



ニ定メラレタル手續ニ從ツテ指定セラレ、之ニ反シ選舉區聯合推薦ガ届出デラレザルカ又ハ不足數ノ候補者ヲ表示シタルトキハ其ノ黨ニ歸屬シタル「マングート」ハ當該選舉區推薦ニ對シ此ノ選舉推薦ノ各ニ歸屬スル餘剩投票ノ標準ニ據リ第七十五條ニ定メタル手續ニ從ヒ配分セラル

第七十七條 第二確定手續終結ノ後選舉區聯合選舉廳ハ確定ノ結果ヲ特別ナル記録ニ表シ且選舉書類ヲ選舉區選舉廳ノ選舉書類ヲ附シテ最高選舉廳ニ送付ス

第七十八條 (1) 最高選舉廳ハ選舉區選舉廳ニ電報ヲ以テ選舉書類ノ到達ヲ通知ス、選舉區選舉廳ハ遲滞ナク其ノ到達ヲ告示スヘシ

(2) 書類ノ到達ノ後八日以内ニ黨ノ届出權限アル代表者ヨリ選舉ノ結果ノ數字ノ確定ニ對シ最高選舉廳ニ異議ヲ申立テタルトキハ最高選舉廳ハ送付セラレタル書面ニ據リ選舉行為ヲ調査ス、此書面ヨリ確定ノ不正確ナルコト發見セラレタルトキハ最高選舉廳ハ直ニ第一ノ確定ノ結果又ハ第二ノ確定ノ結果ヲモ修正シ選舉區選舉廳及選舉區聯合選舉廳ノ公示ヲ無効ト宣言シ正當ナル結果ヲ公示スルコトヲ得、其ノ他ノ場合ニ在リテハ異議ノ申立ヲ爲ス者ハ憲法裁判所ニ赴カシメラル

第七十九條 (1) 落選者ハ其ノ名簿「マングート」カ關員トナリタル場合ノ補關員トス、歸屬ヲ失ヒタル「マングート」ニ指定セラレタル補關員此ノ指定ヲ辭退スルモ尙補關員名簿ノ列中ニ止マル

(2) 補關員ハ常ニ選舉ノ後最高選舉廳ニ對シ補關員名簿ヨリ其ノ抹消ヲ爲サン事ヲ要求スルコトヲ得、抹消行ハレタルトキハ最高選舉廳ハ之ヲ公示スルコトヲ要ス

(3) 補關員ハ推薦ノ列順ニ從ヒ歸屬ヲ失ヒタル「マングート」ヲ指定セラル

(4) 或ル黨カ第二確定手續ニ對シ選舉區聯合推薦(第七十四條第三項)ヲ爲シ有リ且其ノ選舉區聯合ノ一選舉區ニ於テ此黨ニ歸屬シタル「マングート」カ其ノ歸屬ヲ失ヒタルトキハ其ノ位置ハ選舉區推薦ノ列順ニヨリ次順位ノ候補者カ第二確定手續ニ於テ一個ノ「マングート」ヲ取得シタル場合ニ限リ之ニ歸ス、之ニヨリテ歸屬ヲ失ヒタル「マングート」ハ選舉區聯合推薦中ノ補關員ニ與ヘラル

第八十條 (1) 一選舉區ニ於テ「マングート」ノ半數カ當選セル議員及補關員ノ辭退ニヨリテ關員トナリタルトキハ凡テ他ノ議員及補關員ハ其ノ「マングート」ヲ失ヒ三箇月以内ニ其ノ選舉區ニ對シ再選舉ヲ行フヘシ

(2) 斯ル再選舉ハ憲法裁判所カ選舉カ違法ニ行ハレタルコトヲ理由トシテ其ノ選舉ヲ無効ナリト宣シタルトキモ亦其ノ選舉區ニ對シ遲滞ナク命令セラル

第八十一條 當選シタル各議員ハ最高選舉廳ヨリ當選證書ヲ受ク、當選證書ハ當選人ヲシテ國民議會ニ入場スルノ權利ヲ取得セシム

第八十二條 國民議會議員選舉爭議ニ付キテハ憲法裁判所之ヲ決ス(聯邦憲法第四百十一條)

第八十三條州議會ニ對スル選舉義務ハ現在唯チコロネルク州ニ存スル

第八章 選舉義務

第八十三條 (1) 第四十五條ニ依ル選舉權者ハ自己カ選舉權アル聯邦各州ニ於テ國民議會選舉命令ノ日州議會選舉ニ對スル選舉ノ義務存スルトキハ國民議會議員ノ選舉ニ在リテモ亦定メラレタル選舉ノ當日投票ノ爲定メラレタル時間内ニ管轄選舉廳ニ出頭シ其ノ投票ヲ行フコトヲ要ス

第九章 附則

第八十四條 (1) 用紙及印刷物(選舉人名簿、投票簿、選舉官廳ニ備フル投票用紙及封筒ノ如シ)ノ費用



ハ聯邦ノ負擔トス

- (2) 其ノ他ノ選舉費用ニ付テハ市町村ハ其ノ選舉關與ニ付適法ニ證明セラレタル費用ノ三分ノ一ヲ聯邦ヨリ補償セラル、ノ標準ニヨリ市町村ニ於テ之ヲ負擔スルコトヲ要ス
- (3) 費用ノ補償ノ請求ハ選舉日ノ後八週間以内ニ各州知事ニ之ヲ爲スヘシ、各州知事ハ管轄州財務官廳ノ同意ヲ得テ請求ノ相當ナルヤヲ決定ス
- (4) 此ノ決定ニ對シテハ市町村ハ送達ノ翌日ヨリ起算シテ十四日以内ニ不服ヲ聯邦内閣總理大臣官房ニ申立ツルコトヲ得官房ハ聯邦財務省ノ同意ヲ得テ決定ヲ爲ス

第八十五條 戰爭内亂交通障害又ハ其ノ他ノ事由ニ因リ本法ノ規定ニ從ヒ選舉ヲ執行スルコト能ハス且

之ニ因リテ代議體ノ構成全般的ニ不能トナリ又ハ塊地利共和國ノ當該地域ノ住民ヲ代表スルコト能ハサルニ至リタルトキハ聯邦政府ハ最高委員會ノ同意ヲ得テ命<sup>フル</sup>令<sup>ヲ</sup>ニ依リ當該投票區又ハ選舉區ノ外ニ於テ選舉ヲ執行シ投票用紙ヲ最高選舉廳ニ直接ニ送付シ其ノ他選舉權行使ノ爲必ス守ルヘキモノトセラレタル本選舉法ノ規定ニ變更ヲ加フルコトヲ得

第八十六條 本選舉法第三條ノ附録中ニ掲クル各州、裁判區、市町村及市町村ノ一部ハ選舉命令公布ノ時ニ存スル地域ニ依ルモノトス

第八十七條、千九百二十三年九月二十九日ノ命令參照、聯邦法律公報第百二十三號

第八十七條 聯邦政府ハ最高委員會ノ同意ヲ得テ命<sup>フル</sup>令<sup>ヲ</sup>ヲ發シ本法施行ノ爲必要ナル處分ヲ爲スコトヲ得

第八十八條 選舉及集會ノ自由ノ保護ヲ目的トスル處罰規定ニ關スル千九百十九年一月九日ノ法律<sup>スギイ</sup>（國家法律公報第十七號）ノ規定ハ國民會議員選舉ニ對シテモ亦之ヲ適用ス

第十章 經過規定

第八十九條 本法ニ據リテ執行スヘキ最初ノ選舉ノ爲市町村長（聯邦警察官廳）ハ次ノ規定ノ示ス所ニ

從ヒ各市町村ノ選舉權者ノ名簿ヲ作ルコトヲ要ス

第九十條 (1) 名簿ニハ選舉命令ノ日其ノ市町村内ニ通常ノ住所ヲ有シタル凡テノ選舉權者ヲ登錄スヘシ

(2) 選舉人名簿ハ十四日ヲ通シ一般ノ出入スルコトヲ得ヘキ官廳ノ室内ニ於テ縱覽ニ供スヘシ、縱覽ハ豫メ公ニ告示スヘシ

第九十一條 (1) 選舉人名簿ニ對シテハ各聯邦公民ハ縱覽ニ供シタル日ヨリ起算シ十四日以内ニ無權者ニシテ誤載セラレ又ハ權利者ニシテ脱漏アルコトヲ理由トシテ書面又ハ口頭ニヨリ市町村長（聯邦警察官廳）ニ異議ヲ申立ツルコトヲ得

(2) 異議ニ付テハ市町村長（聯邦警察官廳）三日以内ニ之ヲ決定ス

(3) 各聯邦公民ハ此ノ決定ヲ選舉人名簿ニ登錄シタル後三日以内ニ又ハ決定カ本人ニ送達セラレタルトキハ決定ノ送達ノ翌日ヨリ起算シ同期間内ニ市町村長（聯邦警察官廳）ヲ經由シテ控訴委員會ニ控訴ヲ申出ヅルコトヲ得

(4) 申出テタル控訴ハ到達ノ後八日以内ニ控訴委員會ニ於テ終局的ニ之ヲ決定ス

第九十二條 異議及控訴手續ノ終結ノ後選舉人名簿ハ市町村長（聯邦警察官廳）ニ於テ之ヲ修正シ且之ヲ終結スヘシ、終結シタル選舉人名簿ヨリ一通ノ謄本ヲ作成シ土地管轄權アル初級ノ行政官廳ニ提示スヘシ、グイーンニ在リテハ謄本ノ提示ハ之ヲ爲サス、終結シタル選舉人名簿ノ原本ハ管轄投票區選舉廳或ハ市町村カ數個ノ投票區ニ分タレタルトキハ數個ノ管轄投票區選舉廳ニ讓渡スヘシ

第九十三條 其ノ他ノ點ニ付テハ第二十八條第三十條乃至第三十九條第四十五條ノ規定ハ第八十九條乃至第九十二條ニ含マレタル變更ヲ顧慮シ本法ニ據リテ施行スヘキ最初ノ選舉ニモ亦適用セラル選舉人名簿ノ謄本ノ交付ノ請求ハ此ノ場合ノ選舉ニ在リテハ遅クモ選舉命令ノ公布ノ後十二日目ニ之ヲ爲スヘシ







5	ウイーンズエード オスト マルガレーテン	市町村區—マルガレーテン、フアフォーリーテン、ジムムリンド
6	ウイーンズエード ウエスト ヒーツィング	市町村區—マイドリング、ヒーツィング、ヒュンフハウス
7	ウイーンズエード オッタークリング	市町村區—ルドルフスハイム、オッタークリング、ヘルナルス
ニーデルエーステルライヒ		
8	ファイエルテルオー ベルムウイーナ ヴァルト サンクトベルテン	サンクトベルテン市ワイドホーフエンアンデルイッパス市及裁判區アムステッテン、 アツエンブルック、ガミンゲ、ハーゲ、ハインフェルド、ヘルツオーゲンブルク、キ ルヒベルグアンデルビーラッファ、リリエンフェルド、マンダ、メルク、ノイレンゲ バツファ、サンクトベルテンインデルアウ、サンクトベルテン、シャイツパス、ツル ン、ワイトホーフエンアンデルイッパス、イッパス、スピツツ裁判區ミットアル ンズドルフ及オーベルアルンズドルフ兩村、及町村アイゲン、アングルンアンデル ドナウ、バウムガルテン、ワイルト、ガイエルスベルグ、ヘーベンバツファ、ホルレ ンブルグ、クルステッテン、マウテルン、マウテルンバツファ、オーベルベルゲル ン、シユタイナヴェク、ターレレン、テューフェンツァツァ、ウンテルベルゲルン、 クレムス裁判區ノワグラムオプデルトライゼン
9	ファイエルテルウン テルムウイーナ ヴァルト ウイーナノイシユ タット	ウイーナノイシユタット市及裁判區—アスバング、ブルックアンデルライイタ、バーデン、 エブライヒスドルフ、グロッグニツツ、グーテンシユタイン、ハインブルク、キルヒ シユラーゲ、クロステルンノイブルグ、リージング、メドリング、ノイキルヘン、 ポッテンシユタイン、アルケルスドルフ、シユヴェファツツ、ウイーナノイシユタット
10	ファイエルテルオー ベルムマンハル ツベルグ クレムス	裁判區—アルレンシユタイン、ドーベルスベルク、エッゲンブルグ、ゲラス、ゲフェ ール、グミューンディンニールエーステルライヒ、ゲロッグゲルンゲス、ホルン、ク レムス(第八選舉區ニ示サレタル町村ヲ除ク)ワイドホーフエンアンデルタヤ、ワイ トラ、ツヴェツト
11	ファイエルテルウン テルムマンハル ツベルグ コルノイブルグ	裁判區—フェルツベルグ、ゲロスエンツエルスドルフ、ハウグスドルフ、キルヒベ ルグアムワグラム、コルノイブルグ、ラア、マルベツツ、マツツェン、ミステルバツ ファ、オーベルホルラブルン、ボイスドルフ、ラーフェルスバツファ、レッツ、シユト ツケラウ、ヴオルケルスドルフツワイステルスドルフ
オーベルエーステルライヒ		
12	リンツ リンツ	リンツ市及裁判區—リンツ、オッテンヌハイム、ウルファール
13	インファイエルテル リード	裁判區—ブラウナウ、エンゲルハルツツエル、マツテイクヒホーフエン、マウエルキル ヘン、オーベルンベルグアムイン、ラーベ、リードイムインクライス、シエールデ

14	ハウスルックファイ ールテル ウエルス	イナング、ウイエルツフート 裁判區—エーフェルディング、フランケンマルクト、クリムスキルヘン、ハーゲアム ハウスルック、ラムバツファ、モンドゼー、ボイエルバツハ、シユヴェアーンエスタ ト、ベックラブルック、ウエルス
15	トラウンファイ テル スユタイル	スユタイル市及裁判區—バードイシユル、エンス、ゲムンデン、ゲリヒューンブルグ、 キルヒドルファンデルクレムス、クレムスミユンスタールマルクトサンクトフロリア ン、ノイホーフエンアンデルクレムス、スユタイル、マイエル、ヴァインディシユガル ステン
16	ミュールファイ テル フライシユタット	裁判區—アイゲン、フライシユタット、グライン、トムバツハ、レオンフェルデン、 マウトハウゼン、ノイフェルデン、ベルグ、アレガルトン、ロールバツハ、ウンテ ルワイセンバツハ
ザルツブルグ		
17	ザルツブルグ ザルツブルグ	ザルツブルグ州
チロール		
18	チロール インスブルック	チロール州
フォールアルベルグ		
19	フォールアルベル グ アレゲンツ フォールアルベルグ州	フォールアルベルグ州
スタイエルマルク		
20	グラッツ及周圍 ミツテルウン ンテルスタイエ ル ライブニツツ	グラッツ市及裁判區—グラッツ及周圍 裁判區—アルンフェルス、ドイッチランツベルグ、アイビスヴァルド、フロインラ イテン、ライブニツツ、ムレック、ラードケルスブルグ、スタインツ、フォイツベル グ、ウイエルド
21	グラッツ及周圍 ライブニツツ	裁判區—ビルクフェルド、フェーリング、フェルドバツハ、フリードベルグ、フュー ルステンフェルド、グライスドルフ、ハルトベルグ、キルヒバツハ、ペラウ、フォ ラウワイツ
22	オストスタイエ ル フェルドバツ ハ	裁判區—バードアウゼー、ブルックアードエームール、アイゼンエルク、エレブミン グ、イルドニンゲ、ユードンブルグ、キンドベルグ、ニツテルフェルド、レオベン、リ ウエン、マリアツェル、ミユルツツシユラーゲ、ムーラウ、ノイマルクト、レオベン、リ イリಂಗ、オーベルヴェルツ、ロツテンマン、サンクトカレン、シユラードミンゲ
23	オーベルスタ イ エル レオベン	



ケルンテン	ケルンテン	ケルンテン州
ケルンテン	クラীগエンフルト	ケルンテン州
ブルゲンランド	ブルゲンランド	ブルゲンランド州
ブルゲンランド	アイゼンシュタット	ブルゲンランド州

二

選舉人名簿ノ標本

選舉人名簿

國民議會議員選舉

州

市町村

選舉區、附録番號

投票區  
區或ハ街

連 續 數	家 屋		氏 名 (略省) (ルザセ)	職 業 及 職 業 上ノ地 位	生 年	身 分	投 票 濟 投 票		備 考
	番 號	戸 數					男 子	女 子	

\*)職業ハ出來得ル限リ正確ニ示スベシ特ニコノ記載ヨリ選舉權者ガ如何ナル種類ノ職業ニ従事スルヤヲ知り得ルノミナラズ獨立者官吏労働者等トシテナルヤ更ニ大營業(工場)又ハ小營業ニ於テナルヤヲモ知り得ルヤウナスベシ例ヘバ指物師、保險官吏、番頭、製紙工場労働者、職業軍人、學生、自宅労働者等ノ如ク明示スルコトヲ要ス

女子選舉權者ニ在リテモ自己固有ノ職業ヲ有スルトキハ又同様ナリ、其他當該女子選舉權者ハ其ノ夫、父ノ職業ニ於テ共同スルヤ又ハ家政ヲ處理スルヤ又ハ唯家庭ニ生活スルモノナリヤヲ明瞭ナラシムベシ

三

投票簿ノ標本

國民議會議員選舉

投票簿

州

市町村

選舉區、附録番號

投票區  
區或ハ街

連 續 數	選 舉 人 名	選舉人名簿 ノ連續數	備 考



○常置選舉人名簿（公民名簿）ノ調製ニ關スル一九三〇年三月二十日ノ聯邦法國民議會ハ左ノ通議決ス

第一條 各市町村ニ於テ聯邦大統領及國民議會ノ選舉ノ爲立國民請願及國民投票ノ爲ニ選舉及投票人名簿（公民名簿）ヲ調製ス

第二條 名簿縦覽ノ最終日ニ於テ滿二十一歳ニ達シ、選舉權ヨリ除斥セラレズ且同日其ノ市町村ニ通常ノ住所ヲ有スル墺地利民ハ男女ノ區別ナク總テ公民名簿ニ之ヲ登錄スベシ

第三條 左ノ者ハ選舉權ヨリ除斥セラル

一 禁治產者及準禁治產者

二 左ニ掲グル犯罪ノ爲刑ニ處セラレタル者但シ其ノ刑ノ宣告ガ既ニ無效トナリタル場合ハ此ノ限ニ在ラズ

イ 一八六七年十一月十五日ノ法律第六條第一號乃至第十二號ニ掲グル罪ニ因リ刑ニ處セラレタル場合ニ於テ其ノ刑ノ執行ヲ終ル迄

ロ 一八六七年十一月十五日ノ法律第六條第一號乃至第十二號ニ列舉セラレタル罪以外ノ法ノ罪ニ因リ五年以上ノ刑ニ處セラレタル場合ニ於テ其ノ刑ノ執行ヲ終リタル後十年ヲ經過スルニ至ル迄

ハ 前項ト同様ノ罪ニ因リ輕キ（五年未滿）刑ニ處セラレタル場合ニ於テ其ノ刑ノ執行ヲ終リタル後五年ヲ經過スルニ至ル迄

ニ 國民議會、邦議會、市町村會又ハ區會ノ選舉ニ際シ及國民請願ノ爲ノ署名ノ蒐集又ハ國民投票ニ際シ選舉ノ自由ヲ保護スル爲ノ刑法ノ規定ニ違反シテ刑ニ處セラレタル場合ニ於テ其ノ刑ノ執行ヲ終リタル後六年ヲ經過スルニ至ル迄

ホ 左ニ掲グル罪ニ因リ刑ニ處セラレタル場合ニ於テ其ノ刑ノ執行ヲ終リタル後三年ヲ經過スルニ至ル迄

A 高利ニ關スル一九一四年十二月十二日ノ勅令（帝國法律公報第二七五號）第二條乃至第四條ノ輕罪

B 一九二一年三月九日（聯邦法律公報第二五三號）價格取締法（Preishehrgesetz）ノ輕罪

C 強制執行ノ妨害ニ對スル一八八三年五月二十五日ノ法律（帝國法律官報第七八號）第一條ノ輕罪又ハ違警罪

D 竊盜、横領及其ノ共犯、詐欺、猥褻媒介、掠奪及其ノ共犯ノ違警罪（刑法第四百六十條、第四百六十一條、第四百六十三條、第四百六十四條、第五百十二條、第六百八十一條及第六百八十三條）

E 一八八五年五月二十四日浮浪人法（帝國法律公報第八十九號）第一條及第三條乃至第五條ノ違警罪

三 曾テブルゲンランド Burgeland ニ於テ有效ナリシ法律ニ依リ宣告セラレタル裁判所ノ判決ニ基キ政治上ノ權利ヲ剝奪セラレタル者但シブルゲンランド Burgeland ガ墺地利共和國へ引渡サルル以前ニ於テ政治上ノ權利ヲ剝奪セラレタル場合ニ於テハ人又ハ財産ニ關スル犯罪行爲ニヨリ剝奪セラレタル者ニ限ル

四 警察ノ監視ニ附セラレ又ハ強制勞役場ニ收容セラレ其ノ監視ノ廢止又ハ放免後三年ヲ經過スルニ至ル迄ノ者

五 裁判所ヨリ親權喪失ノ宣告ヲ受ケ其ノ子ガ他人ノ後見ニ附セララルル間ノ者但シ如何ナル場合ト雖



親權喪失ノ宣告後三年間ハ選舉權ヨリ除斥セラル

六 酒癖ノ爲二回以上禁錮刑ニ處セラレ最後ノ刑ノ執行ヲ終リタル後三年ヲ經過スルニ至ラザル者但シ宣告ガ無効トナリタル場合ハ此ノ限ニ在ラズ

第四條 聯邦民ノ住所ハ其ノ者ガ其ノ場所ニ引續キ居住スルノ明白ナル又ハ周圍ノ事情ヨリ推知シ得ベキ意思ヲ以テ定住スル場所ニ依リテ定ム

第五條 (一)市町村ハ公民名簿調製ノ義務ヲ負フ但シ市町村ガ一ノ聯邦警察官廳ノ土地管轄ニ屬スル場合ニ於テハ當該聯邦警察官廳ハ本法ノ規定ニ從ヒ其ノ市町村ノ助力ヲ得テ之ヲ調製スルコトヲ要ス

(二)公民名簿ハ小邑 (Ortschaft) 街 (Masse) 及番地ニ從ヒ又ハ單ニ番地ニ從ヒテ之ヲ調製スベシ

第六條 (一)各市町村ニ居住シ翌年一月末日迄ニ滿二十一歳ニ達シ且第三條ニ掲グル選舉權除斥事由ナキ聯邦民ハ毎年十二月ニ於テ第七條及第八條ノ規定ニ從ヒ其ノ住所地ヲ標準トシテ公民名簿 (様式ハ別表參照) ニ之ヲ登録スベシ

(二)聯邦民ガ二個以上ノ住所又ハ居所ヲ有スル場合ニ於テハ其ノ者ガ十二月ニ事實上居住セル場所ヲ以テ登録ノ標準トス

(三)各聯邦民ハ只一ノ公民名簿ニミ登録セララルコトヲ得

(四)公民名簿調製ノ權限ヲ有スル應二個以上ノ公民名簿ニ登録セラレタル者アルコトヲ知リタルトキハ遲滞ナク選舉主務廳ニ之ヲ通知スルコトヲ要ス通知ヲ受ケタル應ハ其ノ聯邦民ヲ何レノ名簿ヨリ削除スベキカラ決スベシ

第七條 (一)聯邦民ハ第八條ノ規定ニ從ヒ選舉及投票人名簿ノ調製ニ付協力スベキ義務ヲ負フ

(二)右義務ヲ履行セザル者ハ百S以下ノ罰金若ハ科料又ハ七日以内ノ拘留ニ處スルコトヲ得

第八條 (一)聯邦民ノ前條ニヨル義務履行ノ爲家屋所有者又ハ其ノ代理人ニ家屋簿、戸口簿又ハ選舉人調

査表ヲ相當ノ數ニ於テ使用セシム家屋所有者又ハ其ノ代理人ハ可成戸口番號ノ順序ニ整理シタル現住スル借家人 (Wohnende Wohnungsinhaber) 名簿ヲ備フベキ義務ヲ負フ家屋所有者又ハ其ノ代理人ハ戸口簿ヲ使用スル場合ニ於テハ之ヲ借家人ニ、選舉人調査表ヲ使用スル場合ニ於テハ之ヲ各現住者ニ配付シ且記入サレタル戸口簿及選舉人調査表ヲ蒐集スルコトヲ要ス

(二)借家人又ハ選舉及投票權者ハ戸口簿又ハ其ノ選舉人調査表ヲ市町村長 (聯邦警察官廳) ヨリ指定セラレタル場所ニ直接送付スルコトヲ得此ノ場所ハ家屋所有者又ハ其ノ代理人ニ之ヲ通知スルコトヲ

要ス

(三)戸口簿ハ借家人ニ於テ選舉人調査表ハ個々ノ選舉及投票權者ニ於テ精確ニ之ヲ記入スルコトヲ要ス

(四)戸口簿又ハ調査表ノ提出ノ期間及家屋所有者又ハ其ノ代理人ノ之ガ保管ノ期間ハ短ク之ヲ定ムルコトヲ得

(五)戸口簿及選舉人調査表ノ審査ハ市町村 (聯邦警察官廳) ノ機關ニ依リ各住居ニ付テ之ヲ行フ邦ノ立法ヲ以テ市町村會ノ選舉ヲ公民名簿ニ基キテ行フコトヲ定メタル場合ニ於テハ一ノ聯邦警察官廳ノ土地管轄ニ屬スル當該市町村ハ其ノ機關ヲシテ戸口簿及選舉人調査表ノ審査ニ參加セシムルコトヲ得此機關ハ戸口簿及選舉人調査表並提出セラルベキ文書ヲ閱覽スル權利ヲ有ス

(六)前項ノ職權行爲ヲ爲サントスル時ハ少クトモ二十四時間以前ニ家屋所有者又ハ其ノ代理人ニ之ヲ豫告シ之ニ對シ家屋所有者ハ適當ナル場所ヲ定メ之ヲ借家人ニ告知ス借家人ハ當該居住者ニ付詳細ナル説明ヲ爲スベキ義務ヲ負フ

第九條 市町村長ガ所定ノ期間内ニ選舉及投票人名簿調製ノ義務ヲ履行セザルトキハ監督官廳ハ之ニ警告ヲ發シ尙履行セザルトキハ自ら指定シタル機關ヲシテ市町村ノ費用ヲ以テ其ノ選舉權者ノ名簿調製ニ著手セシムルコトヲ要ス



第十條 (一)三千人以上ノ住民ヲ有スル市町村ニ於テハ公民名簿ヲ一般ノ縦覽ニ供スル(第十一條)以前  
遅クモ十二月一日及五月一日迄ニ於テ公民名簿ノ謄本ノ交付ヲ請求スルコトヲ得右謄本ハ名簿ヲ縦  
覽ニ供スル當日迄ニ申込者ニ之ヲ交付スベシ

(二)謄本作成ノ費用ハ市町村長(聯邦警察官廳)ノ命ニヨリ先ヅ其ノ半額ヲ納付シ殘額ハ右謄本ノ交付  
ヲ受クル際之ヲ納付スルコトヲ要ス納付義務ヲ履行セザルトキハ行政上ノ強制執行ヲ爲スコトヲ得  
(三)公民名簿ノ追加モ亦同一ノ條件ノ下ニ之ヲ交付スベシ

第十一條 (一)市町村長(聯邦警察官廳)ハ毎年一月一日及六月一日ヨリ一箇月間一般ノ出入シ得ル役所  
内ニ於テ公民名簿ヲ一般ノ縦覽ニ供スベシ市町村長(聯邦警察官廳)ハ縦覽ニ供スル旨ヲ公告スベ  
シ此ノ公告ニハ公民名簿ニ關スル異議ヲ申立ツベキ役所(第十二條)及縦覽ヲ許ス日時並異議ノ申  
立ヲ爲シ得ベキ期間ヲ明示スベシ維納(塊地利ノ首府)ニ於テハ各區ニ少クモ一箇所ノ縦覽所ヲ設  
置スルコトヲ要ス一ノ聯邦警察官廳ノ管轄區域ニ屬スル市町村ハ其ノ市町村役場ニ於テ聯邦警察官  
廳ノ調製セル公民名簿ノ謄本ヲ縦覽ニ供スルコトヲ得聯邦警察官廳ハ市町村ノ此ノ目的ノ爲ニ適當  
ノ時期ニ其ノ公民名簿ノ謄本ヲ送付スベシ

(二)各人ハ前項ニ定メタル期間内ニ公民名簿ヲ閱覽シ及其ノ謄本又ハ複寫ヲ作成スルコトヲ得

(三)人口二萬以上ヲ有スル市町村ニ於テハ市町村長(聯邦警察官廳)ハ縦覽期間ノ當初ニ於テ各家ノ住  
居人ノ出入ノ場所(玄關口等)ニ男女別ニ區分シ且戸口番號順ニ配列シタル選舉及投票權者數及名  
簿ニ對スル異議ノ申立ヲ爲スベキ役所ヲ記載シタル告知書ヲ貼付スベシ(第十二條參照)地方長官  
ハ人口二萬未滿ノ市町村ニ於テモ右告知書ヲ各家毎ニ貼付スベキ旨ヲ命ズルコトヲ得

第十二條 (一)各聯邦民ハ縦覽期間内ニ市町村長(聯邦警察官廳)ニ對シ口頭又ハ書面ヲ以テ公民名簿ニ  
於ケル無權利者ノ誤載若ハ權利者ノ脫漏ニ付異議ヲ申立ツルコトヲ得脫漏セル權利者ノ登錄ヲ目的

トスル異議ノ申立ニハ總テ當該事實ヲ證明スルニ足ル證憑ヲ添附スルコトヲ要ス權限アル官廳ハ瑕  
疵アル異議ノ申立ト雖總テ之ヲ受理シ審理ヲ進ムルコトヲ要ス公民名簿中ニ於ケル誤記ニ付テモ右  
ト同様ノ方法ニ依リ之ガ修正ヲ申立ツルコトヲ得異議及誤記ノ修正ハ各別ニ之ヲ申立ツベシ惡戯ダ  
ルコト明ナル異議ノ申立ハ行政上ノ違法行爲トシテ之ヲ罰ス

(二)公民名簿ノ登錄洩ニ關シ異議ノ申立ヲ爲シタル者ハ市町村長(聯邦警察官廳)ニ當該異議書ガ到達  
シタル時ヨリ二十四時間以内ニ之ニ付疏明ヲ爲スベシ

異議ノ申立ヲ爲シタル者ノ氏名ハ之ヲ職務上ノ祕密トス但シ刑事裁判所ノ請求アルトキハ其ノ氏名  
ヲ通知スベシ

第十三條 (一)登錄又ハ削除ニ付異議ヲ申立ラレタル者ノ氏名及住所ハ登錄セラレベキ者ト削除セラレ  
キ者トニ區別シテ之ヲ目錄ニ記入ス同一家内ニ同一氏名ノ者アル場合ニ於テハ各氏名ニ生年月ヲ附  
記スベシ目錄ハ初回ハ公民名簿ヲ縦覽ニ供スル第一日ヨリ起算シテ一週間ヲ經過シタル時、其ノ後  
ハ各週ヲ經過シタル時、最終回ハ縦覽期間ヲ經過シタル時各其ノ都度之ヲ締切リ之ト同時ニ市町村  
役場(聯邦警察官廳)ノ揭示場ニ其ノ旨ヲ公告ス公告ニハ目錄ノ閱覽ヲ許ス場所及日時ヲ附記スベ  
シ

(二)目錄ノ締切ニ關スル各公告後一週間以内ニ各聯邦民ハ申立ラレタル異議ニ對スル思付(Einwendung)  
ヲ市町村長(聯邦警察官廳)ニ口頭又ハ書面ヲ以テ提出スルコトヲ得但個々ノ異議毎ニ各別ニ之ヲ  
爲スコトヲ要ス聯邦民ハ手數料ヲ支拂ヒテ公告ト同時ニ目錄ノ謄本ノ交付ヲ請求スルコトヲ得

(三)一ノ聯邦警察官廳ノ管轄區域ニ屬シ公民名簿ノ謄本ヲ縦覽ニ供スルコトヲ得ル市町村(第十一條第  
一項參照)ハ登錄又ハ削除ニ付異議ヲ申立ラレタル者ノ目錄ノ謄本ヲ其ノ市町村役場ニ於テ縦覽ニ  
供スルコトヲ得



聯邦警察官廳ハ其ノ都度縦覽ニ供スベキ目錄ノ謄本ヲ適當ノ時期ニ市町村ニ交付スル義務ヲ負フ  
 第十四條 異議ニ關シテハ二箇年ノ任期ヲ以テ任命サレタル異議審査委員會之ヲ裁決ス異議審査委員會  
 ハ縣廳 (Bezirkshauptmannschaft) 所在地ニ於テ及ビ特別ノ條例 (Eigene Satzung) ヲ有スル市町村  
 ニ於テ之ヲ組織ス地方長官ハ必要アリト認ムルトキハ各行政区劃又ハ固有ノ條例ヲ有スル市町村ニ於  
 テ二個以上ノ異議審査委員會ヲ設置スベキ旨ヲ命ズルコトヲ得異議審査委員會ノ數、所在地及管轄區  
 域ハ州知事ニ於テ之ヲ定ム

第十五條 (一) 異議審査委員會ハ市町村ヲ監督スル縣知事又ハ其ノ代理人ヲ會長トシ裁判官若ハ曾テ裁判  
 官ノ職ニ在リシ者二名市町村ノ代表者一名及其ノ他ノ陪席者六名ヲ委員トシテ之ヲ組織ス

(二) 固有ノ條例ヲ有スル市町村ニ於テハ州知事ハ聯邦政府所屬ノ法律ニ精通セル行政官吏中ヨリ異議審  
 査委員會ノ會長ヲ指定ス

(三) 聯邦警察官廳ガ公民名簿ヲ調製ヲ行フ當該市町村ニ於テハ異議審査委員會ハ州知事ガ前項ノ規定ニ  
 依リ邦政府所屬ノ法律ニ精通セル行政官吏中ヨリ任命シタル會長及聯邦警察官廳所屬ノ法律ニ精通  
 スル官吏一名、並裁判官ノ職ニ在ル者若ハ曾テ裁判官ノ職ニ在リシ者二名、市町村ノ代表者一名及  
 陪席者六名ノ委員ヲ以テ之ヲ組織ス

(四) 裁判官ヲ委員ニ任命セムトスルトキハヴキーングラーツ、インスブルック、ニ於テハ當該控訴院長  
 ノ推薦ニ基キ、其ノ他ノ地方ニ於テハ當該第一審裁判所長ノ推薦ニ基キ選舉主務廳之ヲ任命ス市町  
 村ノ代表者ハ市町村會ニ於テ之ヲ決定ス、其ノ代表者ハ當該市町村ニ居住セル者ノ選舉權ニ付當該  
 市町村ヲ管轄スル異議審査委員會ニノミ參加スルコトヲ得其ノ他ノ陪席者ハ國會議員ノ最近ノ選舉  
 ニ於ケル黨派ノ勢力ニ準ジ各黨派ノ推薦ニ依リ地方長官適宜之ヲ任命ス

(五) 異議審査委員會ノ委員ノ爲ニ右ト同一ノ方法ニ依リ各一名ノ補充員ヲ定ム

(六) 異議審査委員會ノ委員任命ノ爲ノ黨派ノ申出ハ當該委員會所在地ノ官署ニ之ヲ提出スベシ其ノ申立  
 ハ任命ノ權限アル地方長官之ヲ處理ス、申出ハ異議審査委員會ノ任期滿了ノ年ノ十二月ニ於テ之ヲ  
 提出スベシ

(七) 選舉權ヲ有スル聯邦民ニ非サレバ異議審査委員會ノ委員ニ任命スルコトヲ得ズ異議審査委員會ノ委  
 員選舉權ヲ失ヒタルトキハ其ノ者ヲ任命セル官廳ハ其ノ者ノ職ヲ免ズベシ

(八) 異議審査委員會ノ委員ノ職ハ之ヲ公ノ名譽職トシ當該委員會所在地ニ正規ノ住所ヲ有スル選舉權者  
 ハ其ノ職ヲ受諾スルノ義務ヲ負フ、但シ第四項ニ規定セル市町村ノ代表者ハ當該市町村ニ正規ノ住  
 所ヲ有スル者ナルコトヲ要ス

(九) 異議審査委員ガ其ノ勞務ニ對シテ聯邦ヨリ受クベキ報酬ニ關シテハ總テ命令ノ定ムル所ニ依ル

(十) 異議審査委員會ノ陪席者及補充員ハ正當ノ事由アルトキニ限り其ノ辭職ヲ願出ズルコトヲ得、黨派  
 ハ自ラ推薦シタル委員會ノ委員ノ解任ニ付申出ヅルコトヲ得

(十一) 前項ノ願出又ハ申出ニ關シテハ其ノ委員ヲ任命シタル官廳ニ於テ之ガ採否ヲ決スベシ

(十二) 辭職セル委員アルトキハ前記ノ規定ニ準ジテ新ニ委員ヲ任命ス

第十六條 (一) 公民名簿ヲ調製セル官廳ハ縦覽ニ供セラルル公民名簿ノ謄本ヲ其ノ縦覽開始ト同時ニ異議  
 審査委員會ニ送付スベシ

(二) 異議ノ申立ヲ受ケタル官廳ハ思付 (Erinnerung) ノ提出ニ關シテ定メラレタル期間(第十三條參照)  
 經過後遅クモ一週間以内ニ當該異議ノ申立及之ガ裁決ニ必要ナル證據並ニ異議ノ申立ニ對スルノ内  
 容ヲ異議審査委員會ニ送付スベシ疏明サレタル異議申立ノ書類ハ其ノ都度遅クモ異議審査委員會開  
 會日ノ二日前ニ委員ノ閱覽ニ供スベシ

(三) 委員會ノ會長ハ申立タル異議ニ關スル報告者ニ裁判官又ハ曾テ裁判官タリシ委員ヲ指定ス聯邦警察



官廳ノ官吏其ノ委員會ニ屬スルトキハ其ノ官吏之ガ報告ヲ爲ス

(四) 異議審査委員會ハ異議ノ裁決前ニ於テ必要ナル補充ヲ爲スコトヲ得

(五) 異議審査委員會ハ申立タル異議及之ニ附加セラレタル思付ニ付二週間以内ニ之ガ裁決ヲ爲スベシ此ノ裁決ハ終審ニシテ上級官廳ト雖之ヲ變更スルコトヲ得ズ

第十七條 委員會ハ會長ヲ通ジテ會長ガ統括シ又ハ派遣サレタル官廳ヨリ異議審査委員會ニ必要ナル援助ヲ受クルコトヲ得

第十八條 異議審査委員會ノ陪席者及補充員ハ其ノ就任ニ當リ最モ公平且誠實ニ其ノ職務ヲ履行スベキ旨ノ誓約書ヲ會長ニ提出スベシ

第十九條 (一) 異議審査委員會ハ陪席者ノ三分ノ二以上出席アルニ非ザレバ決議ヲ爲スコトヲ得ズ

(二) 異議審査委員會ノ議決ハ多數決ニ依ル會長モ其ノ表決ニ加ハルコトヲ得贊否同數ナルトキハ會長ノ意見ニ依リテ之ヲ決ス

第二十條 (一) 異議審査委員會ノ審査終結セルトキハ市町村長(聯邦警察官廳)ハ公民名簿ヲ裁決ニ從ヒテ修正シ確定スベシ

(二) 確定セル公民名簿ニ付テハ其ノ謄本ヲ作成スベシ公民名簿ノ原本ハ市町村長(聯邦警察官廳)之ヲ保管シ其ノ謄本ハ當該監督官廳ニ之ヲ送付スベシ聯邦警察官廳ガ公民名簿調製ノ義務ヲ負フ場合ニ於テハ公民名簿確定後直ニ其ノ謄本ヲ當該市町村ニ送付スベシ

(三) 異議審査委員會ノ裁決ニ依リ公民名簿ニ異動ヲ生ジタルトキハ第十條ニ掲グル條件ノ下ニ其ノ目錄ヲ申請者ニ交付ス、之ノ目錄ノ交付ノ請求ハ遅クモ縦覽期間ノ最終日迄ニ之ヲ爲スベシ

第二十一條 (一) 聯邦民ノ選舉及投票權ニ異動ヲ生ジタルトキハ公民名簿調製ノ權限アル官廳之ヲ假登記ス假登記ハ確定セル公民名簿ノカード又ハ同一用紙(Gleichschritte)ニ之ヲ爲スコトヲ得

(二) 家屋所有者借家人又ハ雇主ハ警察上ノ届出義務履行ニ際シ選舉權ヲ有スル聯邦民ヲ通知スル爲選舉人調査表ヲ作成送付スル義務ヲ負フ此ノ用紙ノ内容ハ聯邦宰相之ヲ定ム該義務ヲ履行セザルトキハ第七條第二項ニ定メタル強制罰ヲ科セラルモノトス

第二十二條 六月ニ於ケル公民名簿ノ縦覽前ニ於テ市町村長(聯邦警察官廳)ハ第二十一條ノ規定ニ從ヒテ爲サレタル假登記ニ基キ確定日タル六月三十日ヲ標準トシテ上半年間有效ナリシ公民名簿ヲ修正スベシ二月一日ヨリ六月三十日迄ニ選舉權ヲ取得スベキ者ハ公民名簿ニ之ヲ登録ス第十一條第三項第十二條乃至第二十條ノ規定ハ六月ニ於ケル縦覽ニ之ヲ準用ス

第二十三條 (一) 市町村長(聯邦警察官廳)ハ聯邦大統領若ハ國會議員ノ選舉ノ公告又ハ國民投票ノ命令アリタル日ヨリ五日目ニ公民名簿ニ登録セラレタル者ニシテ死亡又ハ第三條ノ規定ニ從ヒ選舉權ヲ喪失シタル者ノ氏名ヲ目錄ニ記載スベシ之ト同時ニ役所側ヨリ公民名簿中ヨリ削除スベキコトヲ提案セラレタル者ノ目錄ノ作成セラレタル旨及此ノ目錄ヲ一般ノ閱覽ニ供スル旨ヲ揭示場ニ告示スベシ此ノ目錄ノ謄本ハ手数料ヲ支拂ヒテ之ヲ請求スルトキハ右告示ト同時ニ之ガ交付ヲ受クルコトヲ得(第十條參照)一ノ聯邦警察官廳ノ管轄區域ニ屬スル市町村ハ其ノ市町村役場ニ於テ聯邦警察官廳ニ依リ複製セラレタル目錄ノ謄本ヲ縦覽ニ供スルコトヲ得、聯邦警察官廳ハ此ノ爲ニ市町村ニ適當ノ時期ニ謄本ヲ送付スベシ

(二) 右告示ニハ各聯邦民ハ揭示ノ日ヨリ一週間以内ニ市町村長(聯邦警察官廳)ニ對シ目錄ニ付異議ノ申立ヲ爲シ得ベキ旨及目錄ノ閱覽ヲ許可スル場所及日時ヲ附記スベシ

(三) 異議ノ申立ハ各事件別ニ之ヲ爲スベシ

(四) 異議審査委員會ハ提案セラレタル削除ニ關シテハ一週間以内ニ之ヲ裁決スルコトヲ要ス第十六條ノ規定ハ此ノ場合ノ手續ニ之ヲ準用ス異議審査委員會ノ裁決ニ基ク公民名簿修正ノ目錄ハ手数料ヲ支



拂ヒテ之ガ交付ヲ請求スルコトヲ得第十條ノ規定ハ本條ノ請求ニ之ヲ準用ス但シ請求ハ縦覽期間ノ最終日ニ於テ之ヲ爲スコトヲ要ス

(五)市町村長(聯邦警察官廳)ハ前項ノ規定ニ從ヒテ爲サレタル裁決ノ結果ニ基キ公民名簿ヲ修正シ確定ス選舉運動ヲ行フ各黨派ハ手數料ヲ支拂ヒテ確定セル公民名簿ノ謄本ノ交付ヲ請求スルコトヲ得公民名簿ノ交付ノ請求ハ選舉公告又ハ人民投票ノ命令アリタル日ヨリ五日以内ニ之ヲ申出ヅベシ之ガ交付ハ公民名簿確定後直ニ之ヲ爲スベシ手數料ノ半額ハ請求スル際之ヲ支拂ヒ殘額ハ交付ヲ受クル際之ヲ支拂フ右手數料ヲ支拂ハザルトキハ行政上ノ強制執行ニヨリ之ヲ徵收スルコトヲ得

第二十四條 異議審査委員會ノ任命ハ一九三〇年六月一日ニ其ノ第一回ヲ行フ此ノ委員會ノ任期ハ一九三一年十二月三十一日迄トス此ノ委員會ノ組織ニ關スル申出ハ一九三〇年五月十五日迄ニ之ヲ爲スベシ

一九三〇年六月選舉人名簿ヲ縦覽ニ供スル爲ニハ新ナル選舉人名簿ヲ調製スベシ第六條乃至第八條ノ規定ハ此ノ場合ニ之ヲ準用ス但五月ニ於テ其ノ準備ヲ開始シ(第六條第一項)二個以上ノ住所ヲ有スル者アルトキハ(第六條第三項)五月ニ現存スル住所ヲ標準トシテ登錄スルコトヲ要ス

第二十五條 一般行政手續ニ關スル一九二五年七月二十一日聯邦法律公報第二七四號ノ聯邦法ノ規定ハ其ノ第二十一條乃至第三十一條(送達)ニ限リ本法ニ規定スル手續ニ之ヲ準用ス

第二十六條 國會議員ノ選舉ニ關スル一九二三年七月十一日聯邦法律公報第三六七號ノ聯邦法第二十七條及第二十九條乃至第四十四條ノ規定ハ其ノ效力ヲ失フ

第二十七條 本法ノ施行ハ聯邦宰相ニ之ヲ委任ス

シ  
ミ  
ク  
ラ  
ス  
シ  
ヨ  
ー  
ベ  
ル

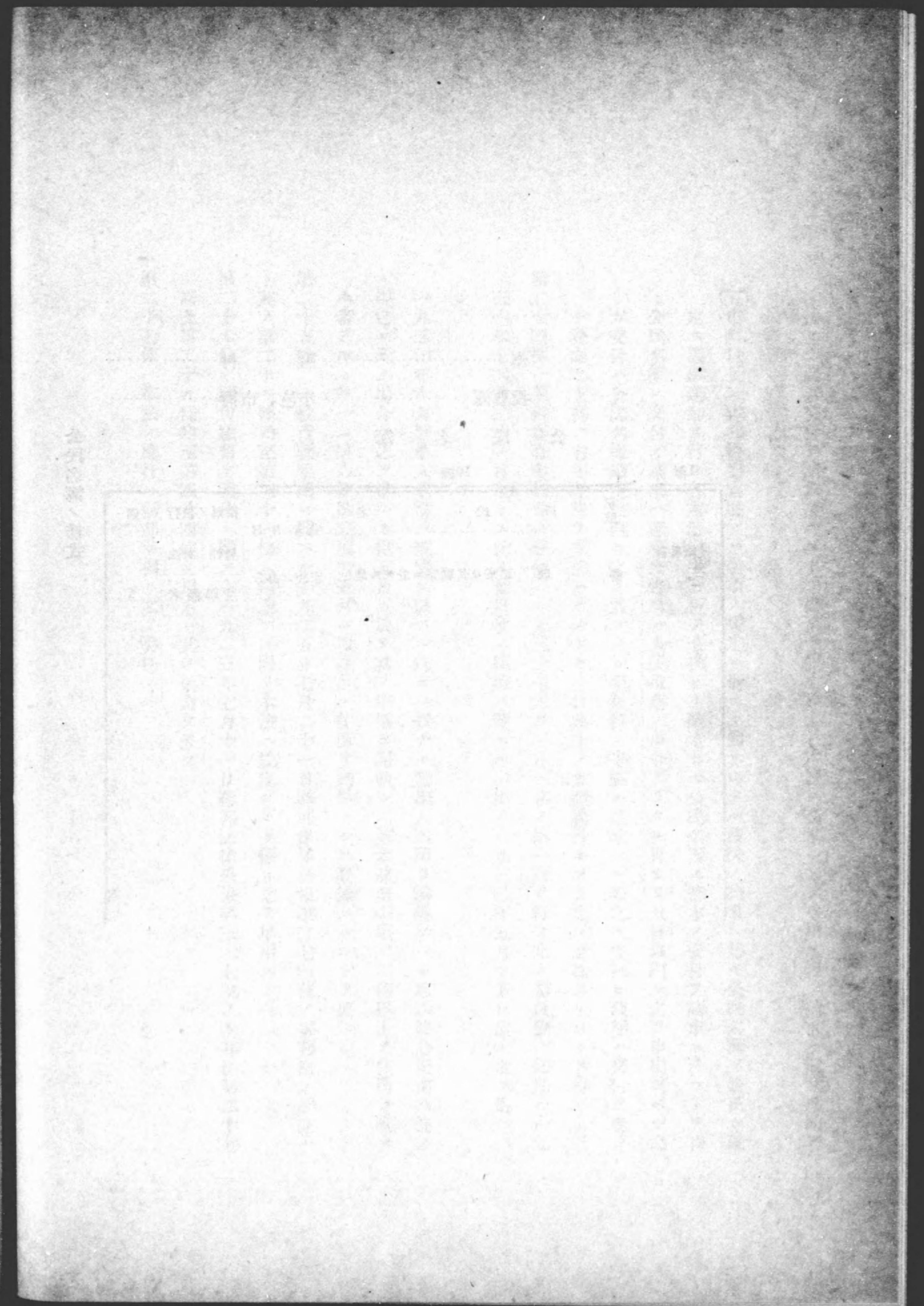
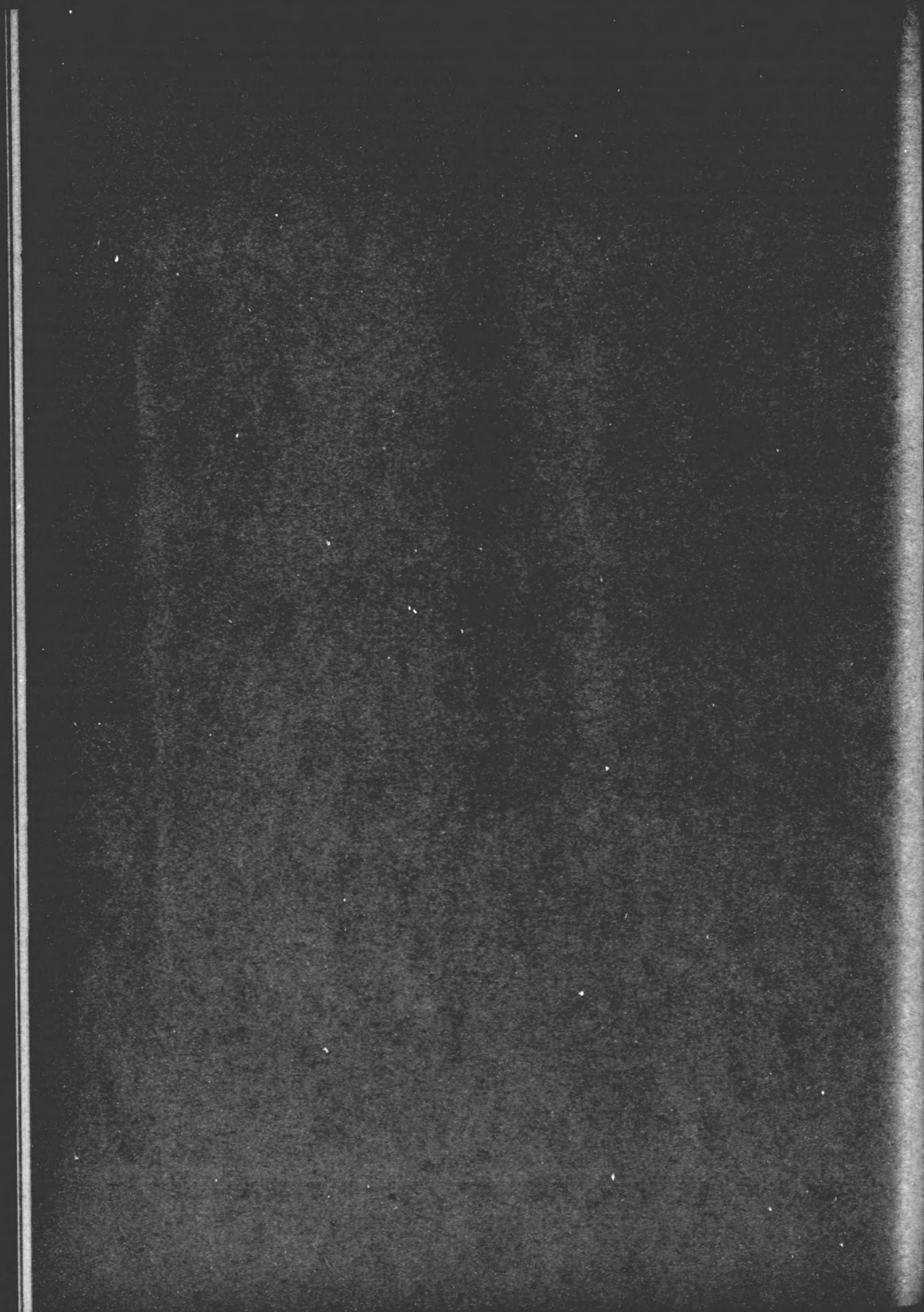
公民名簿ノ様式

州.....町 村.....  
投票區.....小邑、市街.....

公民名簿

連続番號	1欄		16欄				投票ノ執行 男性 女性 選舉權者	備考
	家屋	戸	氏 名	生年月日	職業及其職業ニ於ケル地位			
	番	號	職業及其職業ニ於ケル地位	家族ノ身分				







瑞西聯邦選舉法規



# 瑞西聯邦選舉法規

## 目次

- 一、選舉及投票ニ關スル聯邦法律（一八七二年七月二十二日）……………一
- 二、國民議會選舉ニ關スル聯邦法律（一九一九年二月十四日）……………八
- 三、國民議會選舉ニ關スル聯邦法律施行令（一九一九年七月八日）……………一八



# 瑞西聯邦選舉法規

## 選舉及投票ニ關スル聯邦法律(一八七二年七月二十二日)

瑞西聯邦國民議會ハ一八七二年六月二十四日聯邦內閣ノ提案ヲ議決シ左ノ法律ヲ定ム

第一條 聯邦國民議會ノ選舉(聯邦憲法第六十一—第六十五條現行法第七十二—第七十六條)聯邦陪審官ノ選舉(第四百條、現行法第一百十二條)及聯邦憲法改正ニ關スル一般投票(第一百三、百十四條及現行法第一百八條以下)ハ州法律ノ定ムル所ニ依リテ之ヲ行フ但シ本聯邦法律ニ定メアルモノハ此ノ限ニ在ラス

### 甲 一般規定

第二條 年齡滿二十年ニ達シ且其ノ住所ヲ有スル州ノ法律ニ定ムル所ノ市民權ノ除斥ノ場合ニ該當セサル瑞西人ハ選舉權ヲ有ス(聯邦憲法第六十三條、現行法第七十四條)

(新編第一卷及舊編第六十六卷參照)

第三條 瑞西國市民ハ其ノ州ノ市民トシテ又ハ定住若ハ滞在市民トシテ其ノ居住ノ場所ニ於テ其ノ選舉權ヲ行使スルモノトス

聯邦內閣員及聯邦書記官長ニ關シテハ千八百四十九年五月十六日聯邦法律第二條ノ規定ヲ適用ス(千八百五十一年十二月二十三日保證法新編第九卷及第十三條、舊編第十五卷參照)

第四條 聯邦ノ選舉及投票ニ際シ陸軍現役ニ在ル選舉人並郵便、電信、通行、稅務、鐵道、汽船、州廳及州警察ノ官吏職員ハ同選舉及投票ニ參加スルコトヲ得ルモノトス



前項ニ於テ州廳ノ執ルヘキ手續ハ本法第三條及第八條ノ規定ニ牴觸スルコトヲ得ス且聯邦ノ各選舉及投票前少クトモ十四日ニ公示サルコトヲ要ス

(千八百八十八年十二月二十日聯邦法律ニ依リテ改正、聯邦法律總覽新編第十八卷及舊編六十卷參照)

第五條 市町村ニ住所ヲ有スル瑞西國市民(第三條)ハ職權ヲ以テ其ノ市町村ノ選舉人名簿ニ登錄サル但シ當該官廳ニ於テ其ノ者カ州法律ニ依リテ市民權ヲ除斥サレタルノ證據ヲ有スルトキハ此ノ限ニ在ラス

選舉人名簿登錄ニ關スル規定ハ總テノ瑞西國市民ニ付同一ナルヘシ

(新編第一卷、舊編第四卷參照)

第六條 選舉人名簿ハ選舉若ハ投票前少クトモ十四日間之ヲ縱覽ニ供ス且投票前早クトモ三日ニ之ヲ閉

ツ

(新編第一卷、舊編第四十卷參照)

第七條 名簿登錄ノ拒絕若ハ禁止竝本法違反ニ關シ州廳ニ對スル訴願ヲ聯邦內閣ニ提起スルコトヲ得

(新編第七卷、舊編第二十九卷參照)

第八條 聯邦國民會議議員ノ選舉及憲法改正ノ投票ハ秘密投票ヲ以テ之ヲ行フモノトス陪審官ノ選舉ハ「舉手」ヲ以テ之ヲ行フコトヲ得

代理ニ依ル投票ハ之ヲ禁ス

(新第三、四、八編、舊第一、五、百八編以下參照)

第九條 選舉及投票ニ關シテハ投票錄ヲ作ルヘシ

其ノ正確ナル旨ノ證明ハ當該官廳ノ公印ヲ以テス該記錄ハ州廳ニ之ヲ送付スルモノトス州廳ハ各投票

所ノ結果ニ關スル表ヲ作製シ之ヲ便宜公示ス

(新第三編、舊第二十編參照)

第十條 選舉若ハ聯邦憲法改正ノ投票ノ結果ノ效力ニ關スル異議ノ申立ハ前條ニ依ル結果ノ公示ノ期日ヨリ起算シテ六日以内ニ書面ヲ以テ關係州廳ニ之ヲ爲スヘシ州廳ハ之ヲ聯邦政府ニ移送スルモノトス期限後ニ爲サレタル異議ノ申立ハ之ヲ審理セサルモノトス

前項ノ異議ノ申立ハ選舉及投票ノ經過中ニ生シタル總テノ事件ニ關シテ之ヲ爲スコトヲ得州廳及聯邦內閣ノ決定ニ付亦同シ

(第二十四、第二十五條及新八編、舊二十編參照)

第十一條 前條ノ期限經過後州廳ハ選舉及投票ニ關スル一切ノ書類ハ異議ノ申立及其ニ關スル州廳ノ意見ト共ニ聯邦會議ニ之ヲ移送ス

投票ハ州廳之ヲ保管シ請求アルトキハ之ヲ移ス但シ投票ノ效力確定シタル後之ヲ廢毀スヘシ

(新第八編、舊第二十一編參照)

## 乙 國民會議議員選舉特別規定

第十二條 國民議會ノ選舉ハ直接ナルヘシ(聯邦憲法第六十二條、現行法第七十三條)

第十三條 僧侶ニ非サル選舉權ヲ有スル瑞西國市民ハ國民會議議員ノ被選舉權ヲ有ス

歸化ニ依リ市民ト爲リタル瑞西人ハ市民權取得ノ日ヨリ五年ヲ經過スルニ非サレハ被選舉權ヲ有セス

(聯邦憲法第六十四條、現行法第七十五條)

第十四條 上院議員、聯邦內閣員及內閣ニ依リテ任命サレタル官吏ハ同時ニ國民會議議員タルコトヲ得

ス



(聯邦憲法第六十六條、現行法第七十七條)

以上ノ議員及官吏ハ國民議會議員ノ被選舉權ヲ有ス但シ當選後兼任禁止中ノ何レカ一ヲ選擇スヘキモノトス

第十五條 國民議會ノ總選舉ニ當リ其ノ選舉ノ結果任務終了スヘキ官吏ハ新議會ニ選舉サルコトヲ得且其自己ニ關スル改選ノ行ハル迄新議會ノ議事ニ參加スルコトヲ得

第十六條 (千九百十四年二月十四日付法律ニヨリ廢止、新編第六及舊編第三十參照)

第十七條 缺員ヲ生シタル場合ニ於ケル補闕選舉ハ州應ニ依リテ定メラレタル期日ニ之ヲ行フ

(新編第七、舊編第二參照)

第十八條 州應ハ能フ限リ速ニ選舉ノ期日ノ決定ヲ爲スヘシ州應ハ同州内數市町村ニ投票ヲ行フヘキトキハ能フ限リ同期日ニ之ヲ爲サシムヘシ

第十九條

第二十條

第二十一條

第二十二條

第二十三條

(千九百十九年二月十四日法律ニヨリ廢止、新編第七、舊編第三十參照)

第二十四條 州應ハ選舉區ノ選舉終リタルトキハ直ニ

(イ) 當選人ニ其ノ當選ヲ書面ヲ以テ通知シ

(ロ) 選舉ニ關スル記録ノ送付ヲ待タス豫メ當選者ノ氏名ヲ聯邦議會ニ通知スヘシ

第二十五條 選舉ノ結果確定ノ公示前ニ其ノ第一回若ハ第二回ノ選舉ノ執行手續ニ關スル異議ノ申立ア

ルトキハ選舉期日ヨリ起算シテ三日以内ニ之ヲ關係州應ニ移送スヘシ

有效ナルヘキ選舉ノ執行手續其ノ效力カ留保サレ確定セル結果ニ至ラサルトキハ異議ノ申立ニ關スル決定ハ州應之ヲ爲スモノトス但シ爾後ニ於ケル聯邦内閣ヘノ訴願ノ提起ハ此ノ限ニ在ラス其ノ結果確定セル場合ニハ聯邦内閣之ヲ決定スヘキモノトス

第二十六條 (千九百十九年二月十四日法律ニヨリ廢止、新編第七、舊編第三十參照)

第二十七條 國民議會ノ總選舉ニ於テ第二十四條(イ)ニ依リ州應ヨリ其ノ當選ノ通知ヲ受ケタル當選人

ハ別ニ召集命令ヲクシテ國民議會ノ第一回ノ會議ノ爲ニ十二月第一日曜日ノ午前十時ニ聯邦ノ首府ニ集ルヘキモノトス

(新編第一、第十、第十一、舊編第八十六、第四、第三、參照)

第二十八條 國民議會ノ任期中選舉セラレタル者ハ慣行形式ニ從ヒ聯邦内閣ヨリ召集ヲ受ケルモノトス此ノ召集ハ議會開會中ノ場合ニハ直ニ行ハルヘク其ノ然ラサル場合ニハ次ノ會期ニ對シテ之ヲ爲サルモノトス

第二十九條 國民議會ハ其ノ總選舉ニ續キ且同議會ノ成立スル(二十七條)第一回ノ會議後直ニ選舉ノ効

力ニ關スル問題ヲ議スヘシ

州應ヨリ發セラレタル當選證ヲ有スル者ハ其ノ當選ニ對シ異議ノ申立アルト否トニ拘ラス前項ノ議事ニ參加シテ其ノ投票ヲ爲スコトヲ得

當選ニ關スル異議ノ申立アリタル議員ハ自己ニ關スル議事中ハ退席スルヲ要シ若シ當選ノ無効ヲ宣言セラレタル場合ハ爾後議事ニ參加セサルモノトス

(第十、二十五條及新編第十、第十一、舊編第三、四、十一參照)

第三十條 國民議會成立後新ニ選出サレタル議員ハ其ノ當選カ有效ト認メラレタル後ニ非サレハ議事ニ



參與スルコトヲ得ス

第三十一條 國民議會議員ノ任期ハ三年トシ其ノ都度總選舉ヲ行フモノトス

(聯邦憲法第六十五條、現行法第七十六條參照)

第三十二條 國民議會議員ノ任期ハ總選舉施行ノ年ノ十二月第一日曜直前ノ日曜日ヲ以テ終了スルモノトス

第三十三條 國民議會議員ヲ辭セントスル者ハ其ノ旨ヲ議會開會中ノ場合ニハ同議會ニ、然ラサル場合ニハ聯邦内閣ニ申出ツヘキモノトス

(新編第八、舊編第二十三參照)

第三十四條 辭職ヲ申出テタル國民議會議員ハ後任者ノ選舉セララル迄ハ議會ニ出席スル義務アルモノトス

第三十五條 議員任期ノ終了前國民議會ニ缺員ヲ生シタルトキハ總選舉間際ニ非サル限り直ニ選舉ヲ行フヘシ

### 丙 聯盟陪審官ノ選舉

第三十六條 以下省略

第四十四條 本法ノ規定ニ對スル違反ハ千八百五十三年二月四日聯邦刑法ノ規定ニ依リテ處罰セララルヘシ

(瑞西聯邦法律及勅令總覽新編第三、舊編第四〇四參照)

第四十五條 聯邦内閣ハ本法ヲ施行スルモノトス

以上國民議會議決

千八百七十二年七月十九日

ベルン 議 長 チェハー・フリヒドリッヒ

書記官長 シ

右 上院議決

千八百七十二年七月十九日

ベルン 議 長 チェ・カッペラア

書記官長 ヨット・エル・ルッシエル

千八百七十二年七月二十二日聯邦内閣發布